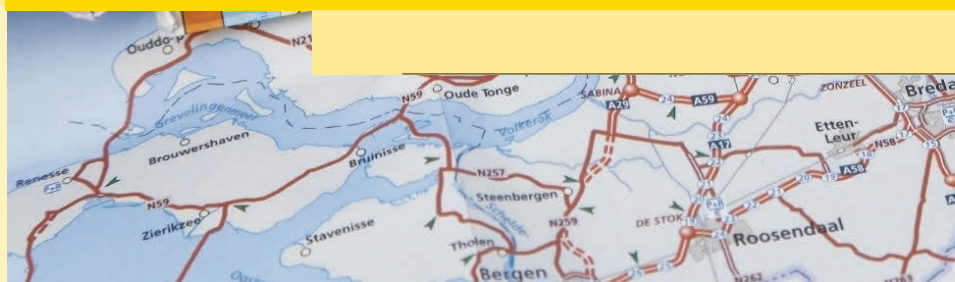




INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
STATISTICS PORTUGAL



Estatísticas do Turismo 2012



Edição 2013



Estatísticas
oficiais

FICHA TÉCNICA

Título

Estatísticas do Turismo 2012

Editor

Instituto Nacional de Estatística, I.P.
Av. António José de Almeida
1000-043 Lisboa
Portugal
Telefone: 21 842 61 00
Fax: 21 842 63 64

Presidente do Conselho Diretivo

Alda de Caetano Carvalho

Design e Composição

Instituto Nacional de Estatística, I.P.

ISSN 0377-2306

ISBN 978-989-25-0205-2

Periodicidade anual

Pag 18 - 3º parágrafo atualizado em 2013.07.31

Onde se lia "(...) A Federação Russa situou-se na 5ª posição (7º em 2011) enquanto a Itália ascendeu da 10ª posição para a 9ª em 2012".

deve-se ler "(...) A Federação Russa situou-se na 5ª posição (7º em 2011) enquanto a Austrália ascendeu da 10ª posição para a 9ª em 2012".



2013: Ano Internacional da Estatística

Promover, à escala mundial, o
reconhecimento da Estatística ao serviço da
Sociedade



808 201 808

(rede fixa nacional)

+ 351 218 440 695 (outras redes)

O INE, I.P. na Internet

www.ine.pt

© INE, I.P., Lisboa · Portugal, 2013*

A reprodução de quaisquer páginas desta obra é autorizada, exceto para fins comerciais, desde que mencionando o INE, I.P., como autor, o título da obra, o ano de edição, e a referência Lisboa-Portugal.

NOTA INTRODUTÓRIA

A presente publicação das “Estatísticas do Turismo”, relativa ao ano de 2012, apresenta conteúdos relativos à atividade turística na perspetiva da oferta e da procura.

Os principais conteúdos relativos aos estabelecimentos de alojamento turístico são apresentados nas suas diversas vertentes, destacando-se a capacidade de alojamento, os hóspedes e as dormidas, bem como os proveitos obtidos nos estabelecimentos de alojamento coletivo.

Para o efeito, foi utilizada informação proveniente do Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos, bem como de inquéritos similares realizados pelo INE e dirigidos aos parques de campismo, às colónias de férias e às pousadas de juventude. Foram ainda incluídos os primeiros resultados procedentes do alargamento da inquirição à generalidade do Alojamento Local (10 ou mais camas) e ao Turismo no Espaço Rural.

Na vertente da procura turística são divulgados os resultados do Inquérito às Deslocações dos Residentes (IDR), operação estatística que produz resultados desde 2009, em substituição do anterior Inquérito à Procura Turística dos Residentes.

Na publicação “Estatísticas do Turismo” é complementarmente utilizada informação de fontes diversas, designadamente do Eurostat, da Organização Mundial de Turismo, do Turismo de Portugal, I.P. e do Banco de Portugal, conforme se encontra assinalado.

No último capítulo da publicação apresentamos a metodologia e os conceitos utilizados nos diferentes inquéritos, que constituem a base da informação publicada.

O INE agradece a todas as entidades que contribuíram para a elaboração desta publicação, salientando a relevância da colaboração de todos aqueles que responderam aos inquéritos realizados.

Agradece igualmente todas as críticas e sugestões que venham a ser formuladas pelos utilizadores, visando a melhoria das edições futuras.

Julho 2013

INTRODUCTORY NOTE

This edition of “Tourism Statistics”, with reference to 2012, disseminates the main statistical findings regarding tourism activity in terms of supply and demand.

The main contents regarding tourism accommodation establishments are presented in different approaches, with the emphasis on accommodation capacity, guests and overnight stays, as well as on the total revenue of hotels and similar tourism accommodation establishments.

The main sources of information used were data from the Survey on Guest stays and other data on tourism accommodation establishments, and from similar surveys conducted by Statistics Portugal, ranging from camping sites and holiday camps to youth hostels. Also, results from Local Establishments (10 and more beds) and Rural Tourism are now presented for the first time.

With regard to tourism demand, results from the Travel survey of residents (IDR) are presented, as since 2009, replacing the previous “Survey on tourism demand of residents.”

In this edition of “Tourism Statistics”, complementary information is used coming from several sources, namely Eurostat, the World Tourism Organization (WTO), Portugal’s National Tourism Authority and from the Portuguese Central Bank, as duly referred.

The last chapter presents the methodologies and statistical concepts that support the different surveys and the overall results published.

Statistics Portugal would like to thank all those who have contributed for this publication and acknowledge particularly the respondents to our surveys.

Statistics Portugal also welcomes all suggestions aiming at the improvement of future editions.

July 2013

SUMÁRIO EXECUTIVO

Os dados provisórios da Organização Mundial de Turismo sobre chegadas de turistas internacionais em 2012, apontam para um crescimento de 4,0%, correspondendo a 39 milhões de turistas.

A Europa acolheu mais de metade dos turistas internacionais (51,6%) e apresentou um acréscimo de 3,4% em 2012. No entanto, os resultados mais favoráveis ocorreram na Ásia e Pacífico (+7,0%) e em África (+6,4%). O Médio Oriente foi a única região a decrescer no ano 2012 (-5,4%).

De acordo com dados do Banco de Portugal, considerando a rubrica Viagens e Turismo da Balança de Pagamentos, as receitas aumentaram 5,6% e as despesas diminuíram 0,9% em 2012 face a 2011, tendo o saldo desta rubrica apresentado uma evolução positiva significativa. As receitas do Turismo atingiram 8 606 milhões de euros e as despesas turísticas 2 946 milhões de euros, o que se traduziu num saldo de 5 660 milhões de euros em 2012, face a 5 172 milhões de euros em 2011 (+9,4%).

Os resultados da procura turística obtidos no Inquérito às Deslocações dos Residentes de 2012 mostram que 4,0 milhões de residentes realizaram pelo menos uma deslocação em que tenham dormido fora da sua localidade de residência, correspondendo a 37,8% da população que residia em Portugal no mesmo ano (36,9% em 2011).

Esses turistas efetuaram cerca de 17,1 milhões de viagens por motivos turísticos em 2012, 15,6 milhões (91,0%) das quais dentro do território nacional e cerca de 1,5 milhões para o estrangeiro.

Considerando os principais motivos, as viagens realizadas por “Visita a familiares ou amigos” representaram 46,0% do total, enquanto as de “Lazer, recreio ou férias” reuniram 42,1% das deslocações, e os motivos “Profissionais ou de negócios”, que geraram 1,2 milhões viagens, representaram 7,2% do total de viagens.

As deslocações dos residentes ocasionaram um total de 69,7 milhões de dormidas fora da sua residência habitual, em 2012 (+2,1% face a 2011).

O alojamento privado (gratuito, pago ou residência secundária) foi o preponderante, com 79,4% do total de dormidas.

O alojamento gratuito disponibilizado por familiares ou amigos foi a opção em 81,6% das dormidas associadas às viagens para “Visita de familiares ou amigos”, enquanto nas viagens “Profissionais ou de negócios” este alojamento apenas abrangeu 29,6% do total.

Os estabelecimentos hoteleiros captaram 15,3% do total de dormidas em 2012 (19,5% em 2011). Estes estabelecimentos assumiram particular relevância nas deslocações por motivos “Profissionais ou de negócios” (43,9%).

EXECUTIVE SUMMARY

According to the provisional data from the World Tourism Organization, the number of worldwide tourist arrivals in 2012 stood for a year-on-year growth of 4.0%, corresponding to 39 million tourists.

Europe hosted more than half of the international tourists (51.6%) and presented a 3.4% growth when compared with the previous year. However, the most favourable results came from Asia and The Pacific (+7.0%) and Africa (+6.4%). The Middle East was the only region to present a declining result in year-on-year terms (-5.4%).

In Portugal, according to the Balance of Payment produced by Banco de Portugal, the item Travel had its revenue increased by 5.6% and the expenditure decreased by 0.9% in 2012. Therefore, the balance of this item showed a significant positive trend in this year. Revenue reached EUR 8 606 million while expenditure stood for EUR 2 946 million, which led to a EUR 5 660 million balance in 2012 in Travel item, against EUR 5 172 million in 2011 (+9.4%).

According to the results of tourism demand taken from the 2012 “Travel Survey of Residents”, 4.0 million residents travelled at least once and stayed overnight outside their usual place of residence, which represented 37.8% of the population residing in Portugal (36.9% in 2011).

In 2012, these tourists made about 17.1 million trips for touristic reasons, 15.6 million (91.0%) of which within national territory and the remaining 1.5 million to foreign destinations.

With regard to the main reasons for travelling, trips made with the purpose of “Visit to relatives or friends” represented 46.0% of the total, while “Leisure, recreational or holiday” reasons stood for 42.1% of all trips. “Professional or business” motivations totalled 1.2 million trips, representing 7.2% of all trips.

Trips made by residents originated a total of 69.7 million overnight stays outside their usual place of residence in 2012 (+2.1% facing 2011).

Private accommodation (free, paid, or secondary residence) prevailed with 79.4% of the total of overnight stays.

Free accommodation provided by relatives or friends was chosen in 81.6% of overnight stays associated to trips made to “Visit to relatives or friends”, while in trips for “Professional or business” reasons this type of accommodation stood for only 29.6% of the total.

The number of overnight stays in hotel establishments corresponded to 15.3% of the total (19.5% in 2011). These establishments had a significant weight in “Professional or business” trips (43.9%).

As residências secundárias atingiram um peso de 27,4% nas viagens por “Lazer, recreio ou férias” em 2012 (26,0% em 2011).

Considerando a oferta de estabelecimentos hoteleiros em Portugal, em julho de 2012 existiam 2 028 estabelecimentos e 296 321 camas (respectivamente +0,4% e +2,5% que em julho de 2011). O número de pessoas ao serviço era de 44 490, pouco menos que no período homólogo (-0,8%).

No ano de 2012 os estabelecimentos hoteleiros registaram 13,8 milhões de hóspedes e 39,7 milhões de dormidas. Relativamente ao ano anterior, os hóspedes decresceram 1,1% enquanto as dormidas aumentaram 0,6%. Tal como em 2011, os não residentes apresentaram uma evolução positiva (+4,8%), contrária à dos residentes (-7,5%). Algarve, Lisboa e Madeira continuaram a ser as principais regiões de destino (73,8% das dormidas anuais). Os hotéis foram os estabelecimentos com maior procura (61,2% das dormidas), secundados pelos hotéis-apartamentos (16,3%). A estada média foi 2,9 noites, superando ligeiramente a do ano anterior (2,8). A taxa de ocupação cama não apresentou alterações sensíveis (39,5% em 2012 e 40,0% em 2011).

Os proveitos totais atingiram 1 856,4 milhões de euros e os de aposento 1 290,1 milhões. Em termos evolutivos estes resultados foram negativos (-2,6% e -1,3%, respetivamente). O rendimento médio por quarto disponível (RevPAR) foi 28,5 euros, menos 3,5% que em 2011.

Em julho de 2012 estavam em atividade 242 parques de campismo, com uma oferta de 181 923 lugares (-2,9% que em julho de 2011). As dormidas em 2012 fixaram-se em 6,2 milhões, menos 4,6% que em 2011.

As colónias de férias e pousadas de juventude também apresentaram resultados negativos, em parte resultante da integração de alguns estabelecimentos na hotelaria. Estiveram em atividade 79 estabelecimentos em julho de 2012, com uma capacidade de 8 268 camas, inferior em 6,6% à de julho de 2011.

As dormidas de 2012 apresentaram um decréscimo mais pronunciado (-13,0%), totalizando 875,0 milhares.

In 2012, secondary residences stood for a 27.4% share in trips made for “Leisure, recreational or holiday” reasons (26.0% in 2011).

Considering the tourism accommodation establishments in Portugal, in July 2012 there were available 2 028 units and 296 321 beds (+0.4% and +2.5% than in July 2011, respectively). The number of persons employed was 44 490, slightly below than in the same period of the previous year (-0.8%).

In 2012, tourism accommodation activity establishments hosted 13.8 million guests, with a corresponding 39.7 million overnight stays. When compared with the previous year, the number of guests decreased by 1.1% while overnight stays increased by 0.6%. As in 2011, non residents presented a positive year-on-year trend (+4.8%), contrary to residents (-7.5%). The Algarve, Lisbon and Madeira kept being the main regions of destination (together representing 73.8% of the total of overnight stays spent in the year). By type of establishment, the demand was concentrated in hotels (61.2% of overnight stays), followed by apartment hotels (16.3%). The average stay was 2.9 nights, slightly above the one of the previous year (2.8 nights). The net bed occupancy rate presented no major changes (39.5% in 2012 and 40.0% in 2011).

Total revenue reached EUR 1 856.4 million. Revenue from accommodation totalled EUR 1 290.1 million. These were declining results in year-on-year terms (-2.6% and -1.3%, respectively). The revenue per available room (RevPAR) was EUR 28.5, corresponding to 3.5% less than in 2011.

In July 2012, 242 classified camp sites were operating, with an available capacity of 181 923 allocations, 2.9% less than in the same period of the previous year. The number of overnight stays stood at 6.2 million, 4.6% less than those of the previous year.

The holiday camps and youth hostels also presented declining results, partly due to the integration of some units in tourism accommodation activity establishments. A total of 79 establishments were operating in July 2012, able to supply 8 268 beds, lower by 6.6% when compared with July 2011.

The total of overnight stays from 2012 stood for a stronger decrease (-13.0%), corresponding to 875.0 thousand.

Simbologia

Sinais Convencionais

...	Dado confidencial
x	Dado não disponível
0	Resultado nulo
//	Não aplicável
ə	Dado inferior a metade do módulo da unidade utilizada
%	Percentagem
D	Dados definitivos
Po	Dado provisório
Pe	Dados preliminares
p.p.	Ponto percentual

Símbolos, Siglas e Abreviaturas

Aloj.	Alojamento
Cap.	Capacidade
CST	Conta Satélite do Turismo
CAE Rev.3	Classificação Portuguesa das Atividades Económicas, Revisão 3
Estab.	Estabelecimento
EUA	Estados Unidos da América
EUROSTAT	Serviço de Estatística da União Europeia
FMI	Fundo Monetário Internacional
H	Homens
Ha	Hectare
Hab	Habitantes
HM	Homens e Mulheres
IDR	Inquérito às Deslocações dos Residentes
INE	Instituto Nacional de Estatística
LD	Longa Duração
LRF	Lazer, Recreio ou Férias
M	Mulheres
N.º	Número
N.E.	Não especificadas
OMT	Organização Mundial do Turismo
OCDE	Organização para a Cooperação e Desenvolvimento Económico
PIB	Produto Interno Bruto
P/N	Profissionais/Negócios
NUTS	Nomenclatura das Unidades Territoriais para Fins Estatísticos
R.A.	Região Autónoma
Reg.	Região
Rep.	República
RevPar	Rendimento por quarto disponível
TLOC	Taxa Líquida de ocupação cama
TP	Turismo de Portugal, I.P.
Tur.	Turístico
T _h	Taxa de variação homóloga
Tx.	Taxa
UE	União Europeia
Unid.	Unidade
VAB	Valor Acrescentado Bruto
Var.	Variação
VAGT	Valor Acrescentado Gerado pelo Turismo
VFA	Visita a Familiares ou Amigos
10 ³	Milhares
10 ⁶	Milhões
10 ⁹	Milhares de Milhões

NOTA INTRODUTÓRIA / INTRODUCTORY NOTE	3
SUMÁRIO EXECUTIVO / EXECUTIVE SUMMARY	4
Simbologia	6
Sinais convencionais	6
Símbolos, Siglas e Abreviaturas	6
ÍNDICE	7
LISTA DE QUADROS	9
1 ENQUADRAMENTO INTERNACIONAL	13
1.1 CONTEXTO ECONÓMICO MUNDIAL	15
1.2 CONTEXTO INTERNACIONAL – CHEGADAS DE TURISTAS INTERNACIONAIS	16
2 ENQUADRAMENTO ECONÓMICO DO TURISMO PORTUGUÊS.....	21
2.1 BALANÇO DA ECONOMIA NACIONAL E DA ATIVIDADE TURÍSTICA	23
2.2 BALANÇA DE PAGAMENTOS - VIAGENS E TURISMO	23
2.3 TURISMO DE CRUZEIRO	25
3 PROCURA TURÍSTICA	27
3.1 INQUÉRITO ÀS DESLOCAÇÕES DOS RESIDENTES	29
3.2 Perfil dos turistas	29
3.3 Características das viagens	30
3.4 Características das dormidas	35
3.5 Características das despesas	38
4 OFERTA TURÍSTICA.....	41
4.1 ESTABELECIMENTOS HOTELEIROS	43
4.1.1 Capacidade de alojamento na hotelaria	43
4.1.2 Hóspedes e dormidas	45
4.1.3 Proveitos totais e de aposento	51
4.2 TURISMO NO ESPAÇO RURAL, TURISMO DE HABITAÇÃO E ALOJAMENTO LOCAL - NOVA CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO	52
4.3 PARQUES DE CAMPISMO	56
4.4 COLÓNIAS DE FÉRIAS E POUSADAS DE JUVENTUDE	58
5 QUADROS DE RESULTADOS	59
5.1 PROCURA TURÍSTICA DOS RESIDENTES	61
5.2 OFERTA DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO COLETIVO	83
6 METODOLOGIAS, CONCEITOS E NOMENCLATURAS.....	125
6.1 METODOLOGIAS	127
6.2 CONCEITOS	133
6.3 NOMENCLATURAS	141
7 ANEXOS	143

5 QUADROS DE RESULTADOS 59**5.1 PROCURA TURÍSTICA DOS RESIDENTES 61****População e turistas**

Quadro 1 - Estimativas da população residente, segundo o escalão etário, por sexo	61
Quadro 2 - Turistas, segundo o motivo e destino da viagem, por sexo e escalão etário	61
Quadro 3 - Turistas e não turistas, segundo a auto classificação perante o trabalho, por sexo e escalão etário	62
Quadro 4 - Turistas e não turistas, segundo o nível de instrução, por sexo e escalão etário	62
Quadro 5 - Não turistas, segundo as razões para não ter viajado, por sexo e escalão etário	63

Viagens

Quadro 6 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por escalão etário	63
Quadro 7 - Viagens, segundo o motivo e destino, por duração da estadia	64
Quadro 8 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por mês de início da viagem	65
Quadro 8 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por mês de início da viagem (continuação)	66
Quadro 9 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por meio de transporte utilizado	67
Quadro 10 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por organização da viagem	68
Quadro 11 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por n.º de pessoas do agregado doméstico privado que viajaram	69
Quadro 12 - Viagens em Portugal, segundo o motivo e duração, por NUTS II de destino	70
Quadro 13 - Matriz origem/destino (NUTS II) das viagens realizadas em Portugal, segundo os principais motivos e duração	71
Quadro 14 - Viagens ao estrangeiro, segundo o motivo e duração, por país de destino	72

Dormidas

Quadro 15 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por escalão etário	73
Quadro 16 - Dormidas, segundo o motivo e destino da viagem, por duração da estadia	74
Quadro 17 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por mês de início da viagem	75
Quadro 17 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por mês de início da viagem (continuação)	76
Quadro 18 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por meio de transporte utilizado	77
Quadro 19 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por meio de alojamento utilizado	78
Quadro 20 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por organização da viagem	79
Quadro 21 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por n.º de pessoas do agregado doméstico privado que viajaram	80
Quadro 22 - Dormidas de viagens com destino Portugal, segundo o motivo, destino e duração, por NUTS II	81
Quadro 23 - Dormidas de viagens com destino estrangeiro, segundo o motivo e duração, por país de destino	81
Quadro 24 - Duração média da viagem, segundo os principais motivos, por destino	82

Despesas

Quadro 25 - Despesa média por viagem, segundo os principais motivos, por destino e duração	82
Quadro 26 - Despesa média diária por turista, segundo os principais motivos, por destino e duração	82

5.2 - OFERTA DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO COLETIVO 83**Capacidade de alojamento**

Quadro 27 - Estabelecimentos segundo o tipo, por regiões (NUTS II)	83
Quadro 28 - Quartos, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	83
Quadro 29 - Capacidade de alojamento, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	84
Quadro 30 - Pessoal ao serviço, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	84

Hóspedes e dormidas

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual	85
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	86

LISTA DE QUADROS(continuação)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	87
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	88
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	89
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	90
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	91
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	92
Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	93
Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual	94
Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	95
Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	96
Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	97
Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	98
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual	99
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	100
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	101
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	102
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	103
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	104
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	105
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	106
Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	107
Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual	108
Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	109
Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	110
Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	111
Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - (continuação)	112

Estada média e taxa de ocupação-cama

Quadro 35 - Estada média, segundo o tipo dos estabelecimentos, por países de residência habitual	113
Quadro 36 - Estada média, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	114
Quadro 37 - Estada média, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	114
Quadro 38 - Taxa líquida de ocupação-cama, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	115
Quadro 39 - Taxa líquida de ocupação-cama, segundo o mês, por regiões (NUTS II)	115

Proveitos e RevPAR

Quadro 40 - Proveitos totais, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	116
Quadro 41 - Proveitos de aposento, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	116
Quadro 42 - Rendimento por quarto disponível (RevPar), segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)	117

Parques de campismo

Quadro 43 - Parques de campismo, área, capacidade de alojamento e pessoal ao serviço, por regiões (NUTS II)	117
Quadro 44 - Campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	118

Quadro 45 - Campistas, segundo o mês, por países de residência habitual	118
Quadro 46 - Dormidas de campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	119
Quadro 47 - Dormidas de campistas, segundo o mês, por países de residência habitual	119
Quadro 48 - Estada média de campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	120

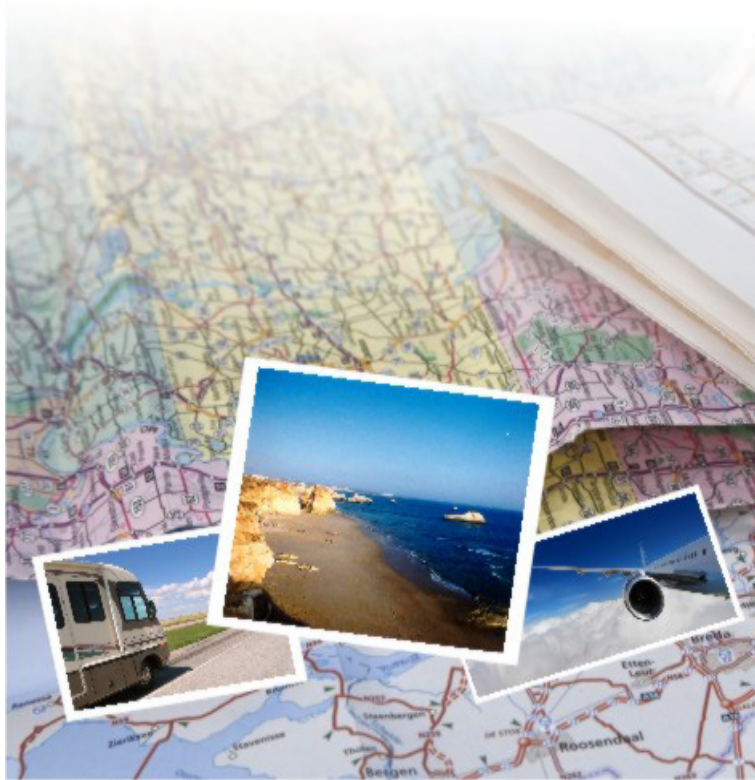
Colónias de férias e pousadas de juventude

Quadro 49 - Colónias de férias e pousadas de juventude, capacidade de alojamento e pessoal ao serviço, por regiões (NUTS II)	120
Quadro 50 - Hóspedes nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	121
Quadro 51 - Hóspedes nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo o mês, por países de residência habitual	121
Quadro 52 - Dormidas nas colónias de férias e pousade de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	122
Quadro 53 - Dormidas nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo o mês, por países de residência habitual	122
Quadro 54 - Estada média nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual	123

Capítulo 1



ENQUADRAMENTO
INTERNACIONAL



1. ENQUADRAMENTO INTERNACIONAL

A informação apresentada neste capítulo tem por base dados da Organização Mundial de Turismo (OMT), do Eurostat e do Fundo Monetário Internacional (FMI). A informação de 2012 é provisória e a dos anos anteriores é a última disponível, com revisões em alguns indicadores.

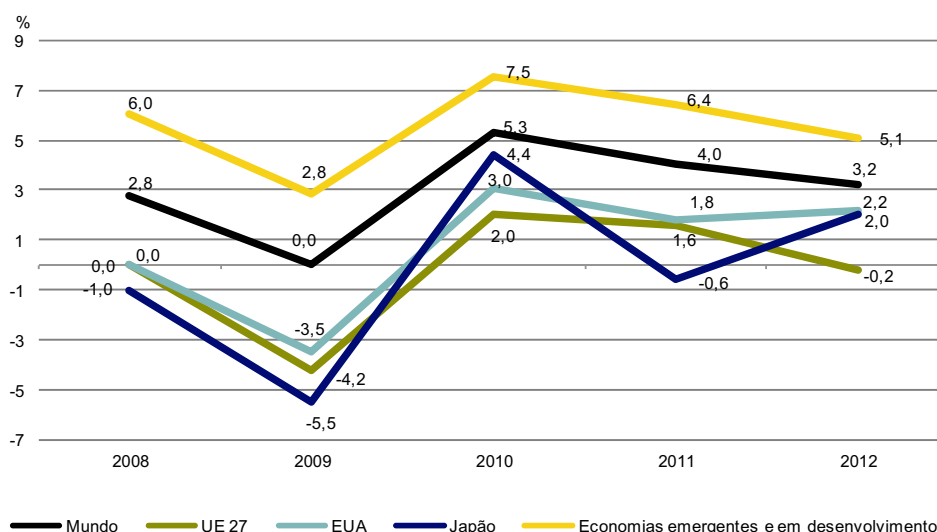
1.1 CONTEXTO ECONÓMICO MUNDIAL

Abrandamento da economia internacional e da atividade turística mundial

Em 2012 a economia mundial cresceu 3,2%, mas a um ritmo inferior ao de 2011.

O PIB da União Europeia decresceu 0,2% em 2012, evidenciando uma variação inferior em 1,8 p.p. face ao ano anterior. Pelo contrário, o Japão inverteu os resultados negativos de 2011, apresentando um acréscimo de 2,0% no PIB de 2012. Também os EUA apresentaram um crescimento do PIB (+2,2%), tendo este acréscimo sido superior ao do ano anterior em 0,4 p.p. O grupo das economias emergentes e em desenvolvimento registou uma taxa de crescimento de 5,1% em 2012, mas 1,3 p.p. abaixo de 2011.

Figura 1 - Taxa de crescimento do PIB, 2008 - 2012



Fonte: FMI - World Economic Outlook Update - Abril 2013

Segundo as estimativas divulgadas pela OMT, as receitas do turismo internacional de 2012 cresceram 4,1%, em termos reais, relativamente a 2011. Este crescimento é inferior ao observado em 2011 (+4,8%), indiciando um abrandamento da atividade turística mundial.

As regiões com maior crescimento das receitas de turismo foram a América (+6,8%), Ásia e Pacífico (+5,8%) e África (+5,2%). A Europa apresentou um acréscimo homólogo de menor dimensão (+2,3%), mas representou 43,0% das receitas turísticas mundiais. O Médio Oriente foi a única região a decrescer (-2,2%).

Por sub-regiões europeias, verificaram-se aumentos das receitas na Europa Central e de Leste (+5,3%), no Norte da Europa (+5,0%) e na Europa Ocidental (+3,0%). Na Europa do Sul e Mediterrâneo observou-se um ligeiro decréscimo (-0,3%).

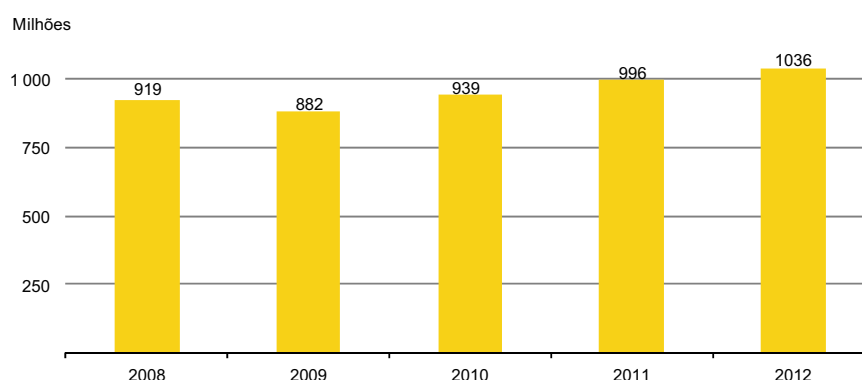
1.2 CONTEXTO INTERNACIONAL – CHEGADAS DE TURISTAS INTERNACIONAIS

Chegadas de turistas internacionais aumentam 4,0%

Segundo os dados provisórios da Organização Mundial de Turismo (OMT), em 2012 as chegadas de turistas internacionais ascenderam a 1 035,6 milhões, correspondendo a um aumento de 4,0%, equivalente a mais 39 milhões de turistas internacionais que no ano anterior. Este aumento foi ligeiramente inferior ao observado em 2011 (+4,8%).

Mantém-se a tendência de abrandamento que se tem verificado nos últimos anos. Com efeito, as chegadas nas economias desenvolvidas cresceram, em termos homólogos, 5,2% em 2010, 4,7% em 2011 e 3,7% em 2012, enquanto nas emergentes aumentaram 7,8% em 2010, 5,0% em 2011 e 4,3% em 2012.

Figura 2 - Total de chegadas de turistas internacionais, 2008 - 2012



Fonte: UNWTO - Barómetro do Turismo Mundial - Abril 2013

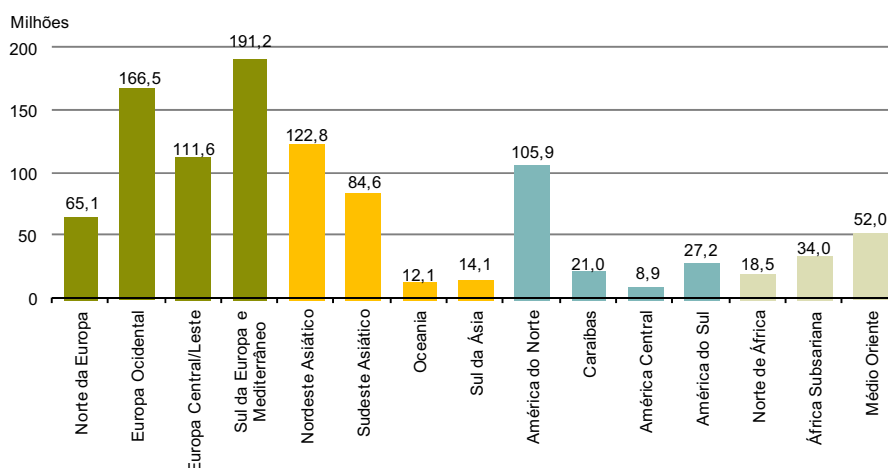
Em 2012, mais de metade das chegadas de turistas internacionais ocorreram na Europa (51,6%), fixando-se em 534,4 milhões, mais 3,4% que no ano anterior. A Ásia e Pacífico registaram o maior acréscimo nas chegadas de turistas em 2012 (+7,0%), cabendo-lhe um peso relativo de 22,6%. No continente americano (15,7% do total) as chegadas aumentaram 4,1% em 2012, não tanto quanto em África (variação de +6,4%, com uma quota de 5,1%). O Médio Oriente foi a única região onde decresceram as chegadas de turistas internacionais, com menos 5,4% que no ano anterior.

Quadro 1 - Chegadas de turistas por regiões de destino, 2008 - 2012

Região	unidade: milhões				
	2008	2009	2010	2011	2012 (P o)
Mundo	918,8	882,2	938,9	995,9	1035,6
Europa	487,3	461,6	474,7	516,9	534,4
Ásia e Pacífico	184,1	181,1	204,4	218,2	233,6
Américas	146,9	140,8	149,7	156,5	163,0
África	44,5	45,9	49,7	49,4	52,6
Médio Oriente	56,0	52,8	60,4	54,9	52,0

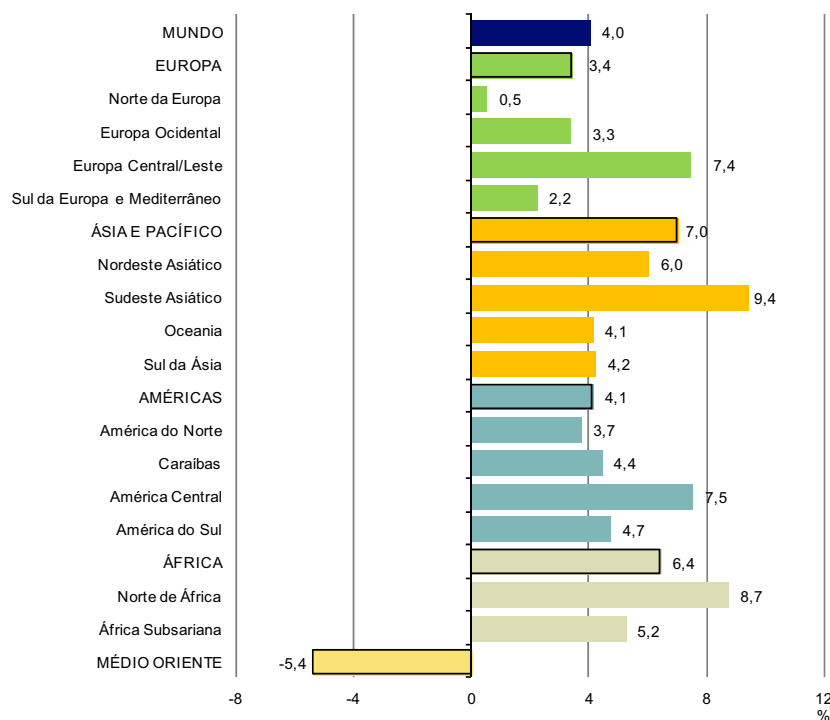
Fonte: UNWTO - Barómetro do Turismo Mundial - Abril de 2013

Considerando as sub-regiões, a maior procura incidiu sobre o Sul da Europa e Mediterrâneo, a Europa Ocidental, o Nordeste da Ásia, a Europa Central/Leste e a América do Norte, que em conjunto representaram 67,4% do total. Na Europa, 74,9% dos turistas internacionais tiveram como destino os países da União Europeia.

Figura 3 - Principais destinos dos turistas internacionais, por sub-região de destino, 2012

Fonte: UNWTO - Barómetro do Turismo Mundial - Abril 2013

A evolução anual dos turistas internacionais nas várias sub-regiões foi globalmente positiva. Os acréscimos mais expressivos observaram-se no sudeste asiático (+9,4%), no Norte de África (+8,7%), na América Central (+7,5%) e na Europa Central/Leste (+7,4%). De notar que o crescimento no Norte de África se segue ao forte decréscimo de 2011 (-9,1%), ano em que os conflitos político-sociais se refletiram negativamente nos resultados da região. Por seu turno, a Europa do Sul e Mediterrâneo, que em 2011 beneficiou desta situação (+7,8% de turistas internacionais) apresentou em 2012 um crescimento de menor dimensão (+2,2%).

Figura 4 - Variação em 2012 das chegadas de turistas internacionais por sub-região de destino

Fonte: UNWTO - Barómetro do Turismo Mundial - Abril 2013

China em grande ascensão

Em 2012, os principais países recetores de turistas pouco variaram em relação a 2011, mantendo-se os seis primeiros lugares sem alteração (liderados pela França, EUA e China). A Alemanha ultrapassou o Reino Unido, enquanto a Federação Russa passou a incorporar o ranking dos principais destinos, desaparecendo o México. Portugal ocupou a 35ª posição em 2012 (36ª em 2011).

Considerando as receitas turísticas, não houve alterações no conjunto dos países que compõem o ranking dos dez principais países, mantendo-se os EUA, Espanha e França nas três primeiras posições. Verificou-se uma subida de Macau (China) da 9ª para a 6ª posição, e de Hong Kong (China) da 10ª para a 9ª posição. Quanto a Portugal, desceu da 25ª posição para a 28ª em 2012.

Quanto às despesas turísticas, manteve-se o conjunto dos 10 países com maiores gastos em turismo, embora com mudanças de posição. A mais importante foi a da China, que transitou da terceira posição (em 2011) para a primeira em 2012. A Federação Russa situou-se na 5ª posição (7ª em 2011), enquanto a Austrália* ascendeu da 10ª posição para a 9ª em 2012. Relativamente a Portugal, alterou-se a sua posição relativa do 44º lugar para o 45º em 2012.

Quadro 2 - Rankings dos principais indicadores de turismo internacional, 2012

Posição	Entradas de turistas internacionais	Receitas do turismo internacional	Despesas em turismo internacional
1º	França	Estados Unidos	China
2º	Estados Unidos	Espanha	Alemanha
3º	China	França	Estados Unidos
4º	Espanha	China	Reino Unido
5º	Itália	Itália	Federação Russa
6º	Turquia	Macau (China)	França
7º	Alemanha	Alemanha	Canadá
8º	Reino Unido	Reino Unido	Japão
9º	Federação russa	Hong Kong (China)	Austrália
10º	Malásia	Austrália	Itália
'''	Portugal (35º) '''	Portugal (28º) '''	Portugal (45º) '''

Fonte: UNWTO - Barómetro do Turismo Mundial - Abril de 2013

A evolução anual das receitas turísticas nos países que integram o ranking foi maioritariamente positiva, com maior impacto em Hong Kong (+14,1%) e EUA (+10,7%). Nas despesas, destacaram-se os crescimentos homólogos da China (+40,5%) e da Federação Russa (+30,1%), em linha com o ano anterior (+23,3% para a China e +23,3% para a Federação Russa). França apresentou o resultado menos favorável (-8,7%, na sequência de +7,6% em 2011).

Saldo positivo da balança turística dos países da UE

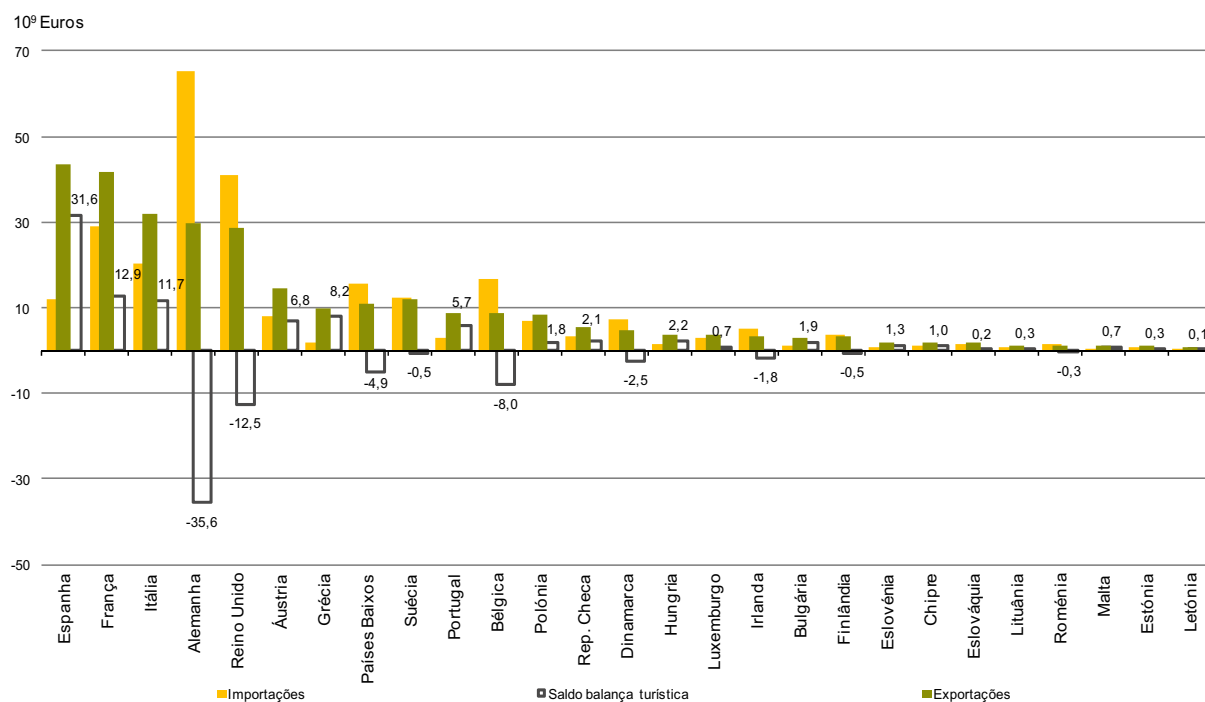
Os dados provisórios divulgados pelo EUROSTAT relativos à balança turística 2012, dos 27 países da União Europeia (considerando o desempenho individual de cada país), apontam para um saldo positivo de 22,9 mil milhões de euros. Este valor representa uma melhoria face a 2011, ano em que o saldo da balança turística da UE foi de 16,5 mil milhões de euros.

Tal como no ano anterior, os países com os saldos mais elevados da balança turística foram a Espanha (31,6 mil milhões de euros), a França (12,9 mil milhões de euros) e a Itália (11,7 mil milhões de euros). Pelo contrário, a Alemanha, Reino Unido e Bélgica apresentaram os saldos menos favoráveis (-35,6, 12,5 e -8,0 mil milhões de euros, respetivamente).

À semelhança dos últimos anos, Portugal manteve a 6ª posição, no que diz respeito aos saldos mais elevados da balança turística (5,7 mil milhões de euros, +9,6% que no ano anterior).

* atualizado em 2013.07.31

Figura 5 - Balança turística dos países da União Europeia, 2012

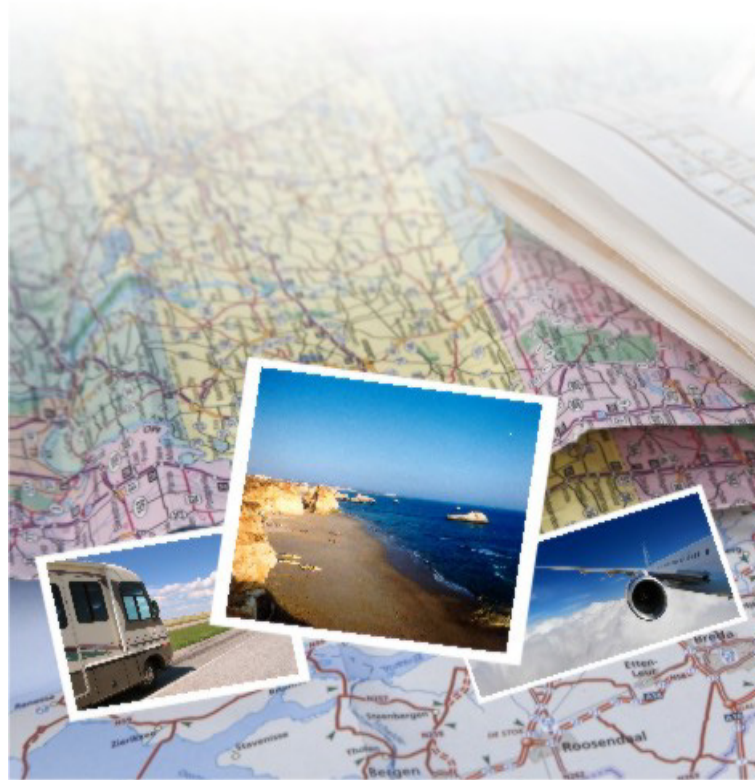


Fonte: EUROSTAT

Capítulo 2



ENQUADRAMENTO
ECONÓMICO DO
TURISMO
PORTUGUÊS



2. ENQUADRAMENTO ECONÓMICO DO TURISMO PORTUGUÊS

2.1 BALANÇO DA ECONOMIA NACIONAL E DA ATIVIDADE TURÍSTICA

Atividade turística mantém dormidas de não residentes com crescimento positivo

Em 2012 acentuou-se a contração do Produto Interno Bruto que diminuiu 3,2% após uma redução de 1,6% em 2011. A taxa de desemprego situou-se nos 15,7% (12,7% em 2011). A taxa de inflação reduziu-se, passando de 3,7% em 2011 para 2,8% em 2012. Os indicadores de confiança de consumidores e empresas mantiveram-se em níveis muito baixos em termos médios anuais.

A atividade turística, no que respeita a estabelecimentos de alojamento turístico, ressentiu-se deste enquadramento macroeconómico, tendo os proveitos resultantes das dormidas em estabelecimentos hoteleiros e similares reduzido 2,6% e os proveitos de aposento diminuído 1,3% face a 2011. Ainda do lado da oferta, as dormidas totais mantiveram-se sensivelmente ao nível das do ano 2011 (+0,6%), situando-se em 39,7 milhões. Este valor, sendo semelhante ao do ano anterior, reflete porém uma redução expressiva das dormidas de residentes (-7,5% em 2012 face a -2,5% em 2011) como seria de esperar em função da acentuação da contração da atividade económica interna, tendo os não residentes mantido uma evolução favorável (+4,8%).

2.2 BALANÇA DE PAGAMENTOS – VIAGENS E TURISMO

Receitas turísticas globais mantêm crescimento

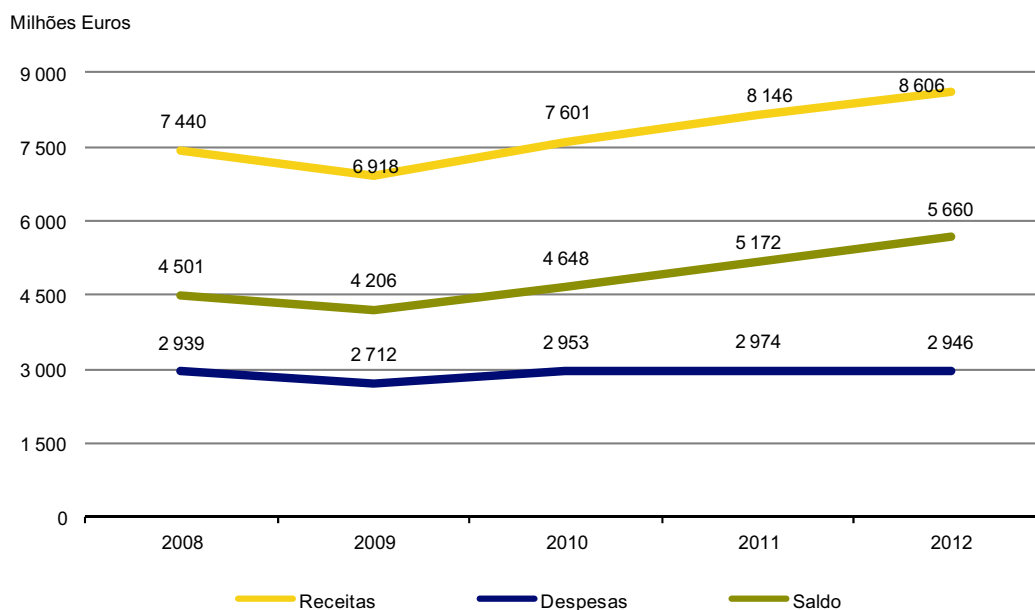
Os dados disponibilizados pelo Banco de Portugal relativos à rubrica Viagens e Turismo¹ da Balança de Pagamentos em 2012 revelam que as receitas se mantiveram em crescimento relativamente ao ano anterior (+5,6%), correspondendo a 8 606 milhões de euros. Este crescimento foi, porém, menos acentuado que o verificado em 2011, que se situou em 7,2%.

As despesas nesta rubrica ascenderam a 2 946 milhões de euros, evidenciando um ligeiro decréscimo (-0,9%) e situando-se num patamar próximo do ano 2008.

O saldo da rubrica Viagens e Turismo foi 5 660 milhões de euros em 2012, face a 5 172 milhões de euros em 2011, o que corresponde a um crescimento de 9,4%. Em 2011 o saldo tinha aumentado 11,3% e em 2010 o seu crescimento tinha sido 10,5%.

Em 2012, a taxa de cobertura nesta rubrica foi 292,1%, superior à do ano anterior, que se tinha situado em 273,9%. Este indicador situou-se em 253,8% em 2008 e desde então tem crescido anualmente.

¹ Esta rubrica inclui, sobretudo, os bens e serviços adquiridos a uma economia por viajantes durante visitas inferiores a um ano a essa economia. Os bens e serviços são adquiridos pelo viajante, em seu nome ou são-lhe fornecidos sem contrapartida para seu uso próprio ou de terceiros. Exclui-se o transporte internacional e o transporte dos viajantes no interior da economia visitada quando este é fornecido por não residentes.

Figura 6 – Rubrica Viagens e Turismo da Balança de Pagamentos de Portugal, 2008 - 2012

Em termos de receitas, em 2012, França subiu o seu peso em 0,1 p.p. face ao ano anterior, situando-se em 17,9% em 2012, e deste modo passou para a posição cimeira em termos de receitas turísticas geradas, destacando-se em relação ao Reino Unido que reduziu a sua participação de 18,0% para 16,8% em 2012, passando assim para a 2ª posição.

Tal como em anos anteriores, Espanha (12,8%) e Alemanha (10,1%) completaram o quadro dos principais mercados emissores em 2012 considerando as receitas. Estes quatro países representaram 57,6% do total de receitas em 2012, face a 59,5% em 2011 e a 60,6% em 2010. Os países que geraram um maior crescimento das receitas em 2012 foram a Islândia (+44,9%), o Canadá (+18,7%) e a República Checa (+16,4%). Sobressaíram ainda os EUA, ainda que com um acréscimo de receitas turísticas geradas menor que o do ano anterior (14,7% em 2012, face a +21,0% em 2011).

Quadro 3 - Receitas e despesas do turismo, por países de origem/destino, 2011 e 2012

Unidade: Milhares Euros

Países	Receitas			Despesas		
	2011	2012	var 12/11	2011	2012	var 12/11
TOTAL	8 145 557	8 605 539	5,6%	2 973 567	2 945 969	-0,9%
Países europeus da OCDE	6 498 602	6 700 360	3,1%	2 270 773	2 250 000	-0,9%
UE	6 214 315	6 393 890	2,9%	2 187 487	2 162 107	-1,2%
Alemanha	813 530	871 667	7,1%	187 091	184 604	-1,3%
Áustria	58 672	63 151	7,6%	15 101	16 621	10,1%
Bélgica/Luxemburgo	296 881	333 758	12,4%	113 702	120 258	5,8%
Dinamarca	67 329	71 564	6,3%	8 101	8 148	0,6%
Espanha	1 123 676	1 105 360	-1,6%	907 290	836 670	-7,8%
Finlândia	65 731	56 115	-14,6%	3 298	3 197	-3,1%
França	1 446 336	1 536 858	6,3%	376 090	399 686	6,3%
Grécia	11 880	10 150	-14,6%	7 935	6 415	-19,2%
Hungria	9 506	9 693	2,0%	3 600	4 063	12,9%
Irlanda	176 985	195 817	10,6%	66 226	71 285	7,6%
Itália	176 046	169 817	-3,5%	93 580	86 780	-7,3%
Países Baixos	329 582	348 966	5,9%	54 537	62 903	15,3%
Polónia	61 633	55 481	-10,0%	7 817	9 700	24,1%
Reino Unido	1 462 354	1 445 871	-1,1%	323 768	333 691	3,1%
República Checa	16 870	19 642	16,4%	6 449	6 506	0,9%
Suécia	83 157	84 119	12%	9 021	8 585	-4,8%
Outros países da UE	14 147	15 859	12,1%	3 880	2 994	-22,8%
Outros países europeus da OCDE	284 287	306 470	7,8%	83 286	87 893	5,5%
Islândia	2 299	3 332	44,9%	580	621	7,0%
Noruega	85 998	91 816	6,8%	5 648	5 724	1,3%
Suíça	190 448	207 934	9,2%	57 641	65 540	13,7%
Turquia	5 542	3 388	-38,9%	19 417	16 008	-17,6%
Países americanos da OCDE	489 203	564 036	15,3%	193 355	198 571	2,7%
<i>dos quais:</i>						
Canadá	113 888	135 186	18,7%	40 386	39 893	-1,2%
EUA	363 259	416 709	14,7%	146 351	151 691	3,6%
Outros países da OCDE	75 687	77 863	2,9%	19 816	20 633	4,1%
Outros países	1 082 066	1 263 280	16,7%	489 623	476 765	-2,6%

Fonte: Banco de Portugal

(Informação disponível em maio de 2013)

2.3 TURISMO DE CRUZEIRO

Tendo por referência a informação disponível, em 2012 o número de navios de cruzeiro entrados nos principais portos nacionais ascendeu a 880, o que se traduziu num acréscimo anual de 3,9%.

Os passageiros embarcados em início de viagem ascenderam a 30 269 em 2012 face a 34 440 em 2011 (-12,1%), enquanto os desembarcados em fim de viagem totalizaram 28 240 em 2012 (-14,4%).

O número de passageiros em trânsito, com ou sem excursão a terra, registou um acréscimo de 8,8% em 2012, atingindo 1,254 milhões (1,152 milhões em 2011).

Quadro 4 - Número de navios de cruzeiros, passageiros embarcados, desembarcados e em trânsito, por regiões (NUTS I), 2011 e 2012

Unidade: N.º

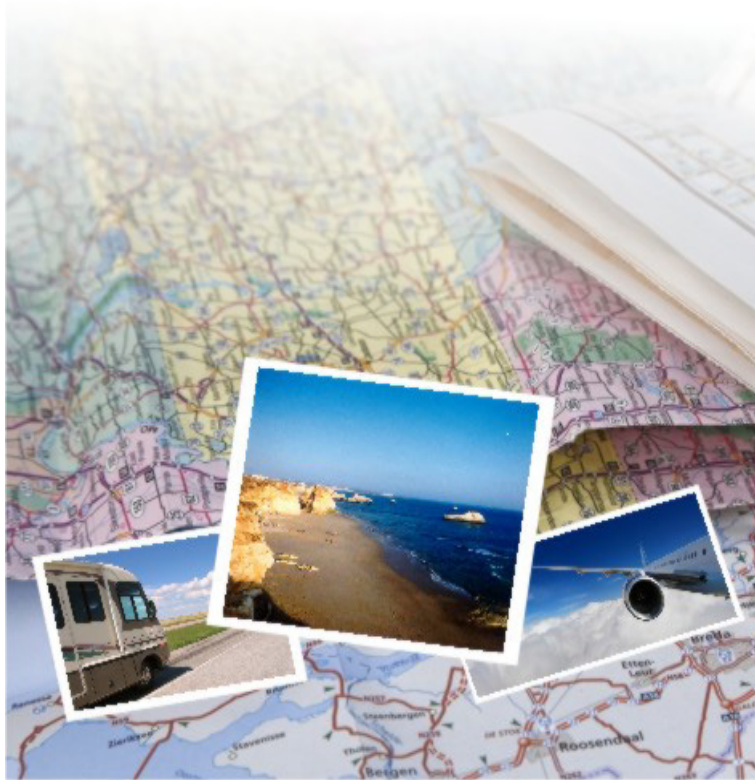
NUTS	Navios de cruzeiro		Passageiros Embarcados		Passageiros Desembarcados		Passageiros em Trânsito (com ou sem excursão a terra)	
	2011	2012	2011	2012	2011	2012	2011	2012
Total	847	880	34 440	30 269	33 002	28 240	1 152 446	1 254 245
Continente	444	419	25 840	23 656	24 541	21 477	539 709	571 190
Região Autónoma dos Açores	94	122	622	790	607	697	85 780	101 394
Região Autónoma da Madeira	309	339	7 978	5 823	7 854	6 066	526 957	581 661

Fonte: Administrações Portuárias e IMT/IPTM

Capítulo 3



PROCURA
TURÍSTICA



3. PROCURA TURÍSTICA DOS RESIDENTES

3.1 INQUÉRITO ÀS DESLOCAÇÕES DOS RESIDENTES

O INE apresenta os resultados do Inquérito às Deslocações dos Residentes (IDR) em 2012, o qual recolhe informação referente à componente da procura turística dos residentes em Portugal e dá a conhecer as principais características e os fluxos das viagens realizadas, com destino em Portugal e no estrangeiro.

São entrevistados telefonicamente indivíduos residentes em Portugal, selecionados para pertencerem à amostra do inquérito, cuja residência principal é um alojamento não coletivo, e que tenham realizado pelo menos uma deslocação em que tenham dormido (pelo menos uma noite) fora do seu ambiente habitual, pelos seguintes motivos: Lazer, Recreio ou Férias; Profissionais ou de Negócios; Visita a Familiares ou Amigos; Saúde (razões voluntárias); Religiosos e Outros motivos.

3.2 PERFIL DOS TURISTAS

Em 2012 cerca de 4,0 milhões de residentes em Portugal realizaram pelo menos uma deslocação turística, em que tenham dormido uma ou mais noites fora do seu ambiente habitual (não foram contabilizadas as viagens dentro da localidade de residência e para local de trabalho ou estudo habitual). Este valor representou 37,8% do total da população residente, mais 0,9 p.p. que em 2011.

Para destinos em Portugal deslocaram-se 34,9% dos residentes em 2012, enquanto para destinos no exterior deslocaram-se 8,1% do total dos residentes (incluindo 5,2% do total da população que efetuou deslocações para ambos os destinos).

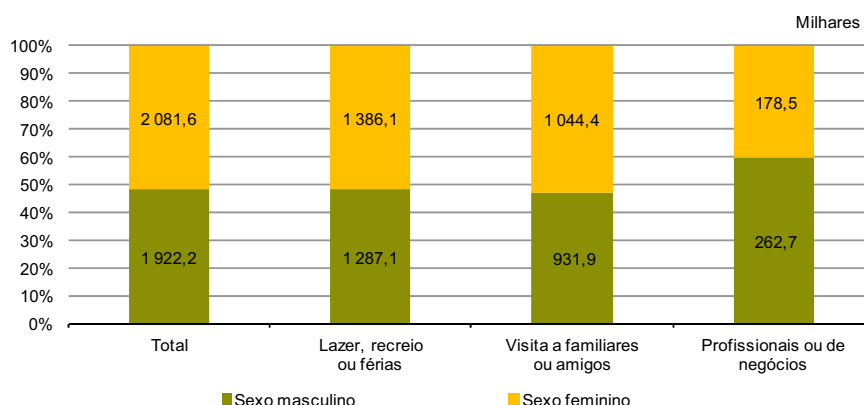
Em 2012 cerca de 2,7 milhões de indivíduos viajaram tendo como principal motivo o “Lazer, recreio ou férias”, número semelhante ao verificado em 2011, sendo este o motivo que determinou um maior número de residentes a viajar para fora do seu ambiente habitual.

O segundo motivo mais determinante como motivação para viajar foi a “Visita a familiares ou amigos”, que se aplicou a 2,0 milhões de residentes (-2,7% que em 2011).

No mesmo ano, 441,2 mil indivíduos declararam ter realizado pelo menos uma deslocação pelo motivo “Profissionais ou de negócios”.

Em 2012 o sexo feminino contribuiu com 52,0% para o número total de turistas (52,3% em 2011). O sexo masculino predominou nos viajantes por motivos “Profissionais ou de negócios” (59,6%), ainda assim registando uma atenuação de 0,7 p.p. face a 2011, continuando uma trajetória de equilíbrio de género observada nos últimos anos neste motivo particular. Assim, os turistas que efetuaram viagens por “Lazer, recreio ou férias” repartiram-se entre 48,1% homens e 51,9% mulheres, e dos que declararam ter viajado por “Visita a familiares ou amigos” 52,8% eram do sexo feminino e 47,2% do sexo masculino. O maior desfasamento foi observado nas viagens motivadas por Saúde (61,3% de mulheres), a exemplo do ano anterior (63,0%).

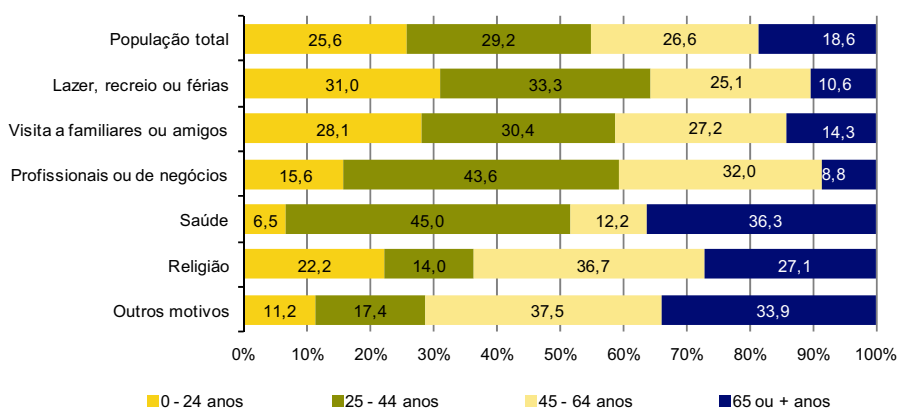
Figura 7 – Repartição dos Turistas por sexo, segundo os principais motivos de viagem, 2012



A população que viajou por motivos de “Visita a familiares ou amigos” e “Lazer, recreio ou férias” evidenciou estrutura etária relativamente próxima à da população total, dada a natureza transversal destes motivos na sociedade. Apesar da semelhança, em ambos os motivos o último escalão (65 ou mais anos) apresenta uma proporção de turistas menor ao seu correspondente na população.

Cerca de 43,6% dos turistas que viajaram por motivos “Profissionais ou de negócios” tinham entre 25 e 44 anos. Nos motivos “Saúde” e especialmente “Religiosos” e “Outros motivos” os turistas concentraram-se nos dois escalões mais elevados da população: 48,5%, 63,7% e 71,4%, respetivamente, a partir dos 45 anos de idade.

Figura 8 – Estrutura etária da população residente e dos indivíduos que viajaram, por principais motivos da viagem, 2012



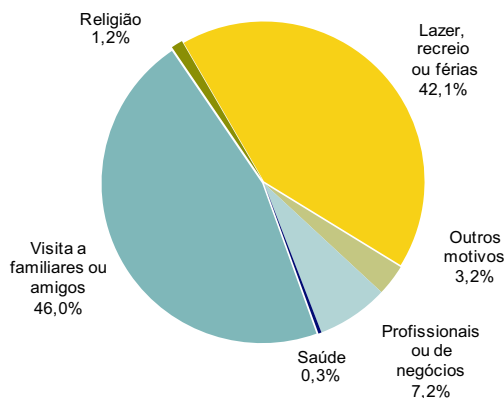
A população residente que declarou não ter realizado qualquer deslocação turística em 2012 representou 62,2% do total, tendo sido aludidas as razões económicas por mais de metade destes indivíduos (51,0%) e ainda a falta de motivação (22,3%).

3.3 CARACTERÍSTICAS DAS VIAGENS

Em 2012 os residentes em Portugal realizaram cerca de 17,1 milhões de viagens turísticas, um aumento de 12,6% relativamente a 2011. Considerando todas as viagens realizadas em 2012, a “Visita a familiares ou amigos” foi a motivação principal e aplicou-se a 7,9 milhões de viagens, superando pela primeira vez, desde o início da realização deste inquérito, as viagens por “Lazer, recreio ou férias” (7,2 milhões). Este motivo, que ainda assim reuniu 42,1% do total, tem continuamente perdido expressão no total de deslocações: 51,2% em 2009, 48,6% em 2010 e 45,6% em 2011. Pelo contrário, as viagens por “Visita a familiares ou amigos”, que concentraram 46,0% do total de viagens em 2012, continuaram a ampliar o seu peso: 37,7% em 2009, 39,2% em 2010 e 42,7% do total de deslocações em 2011.

Os restantes motivos apresentam volumes de viagens significativamente inferiores; destaca-se ainda assim o motivo “Profissionais ou de negócios”, com 1,2 milhões de viagens em 2012 e representando 7,2% do total das viagens realizadas (8,6% em 2009, 7,5% em 2010 e 6,5% em 2011). As viagens por motivos “Religião” e “Saúde” (apenas razões voluntárias), no seu conjunto representaram apenas 1,5% do total de viagens turísticas dos residentes (o mesmo peso de 2011), sendo os remanescentes 3,2% respeitantes a deslocações turísticas por razões diversas não enquadrados nos motivos anteriormente enumerados.

Figura 9 – Repartição das viagens, segundo os principais motivos, 2012

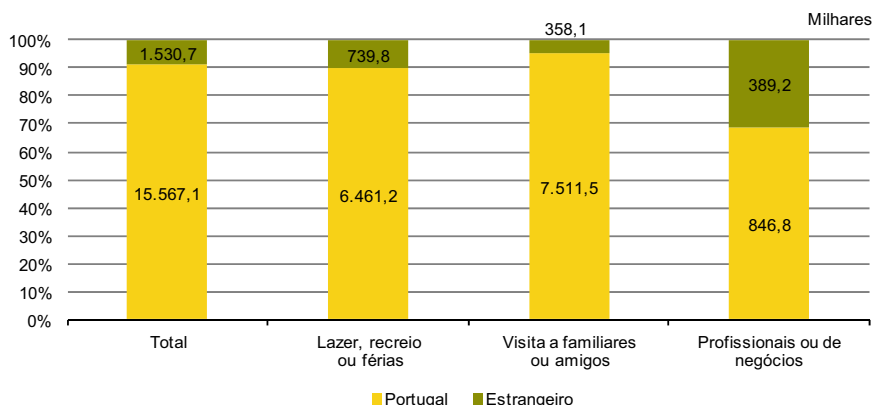


Viagens para o estrangeiro mais expressivas nos motivos profissionais ou de negócios e residuais nas visitas a familiares ou amigos

Os destinos em Portugal foram escolhidos em 15,6 milhões das viagens realizadas em 2012 pelos residentes, representando 91,0% do total de deslocações turísticas realizadas (90,4% em 2011). Complementarmente, 1,5 milhões de viagens (9,0% do total) destinaram-se a locais situados no estrangeiro.

Considerando as deslocações por motivo “Lazer, recreio ou férias”, a sua distribuição por tipo de destino assemelha-se à estrutura do total das viagens de 2012: 89,7% em Portugal e 10,3% para o estrangeiro (87,7% e 12,3%, respetivamente em 2011). Nos outros dois principais motivos os valores são divergentes, com uma preponderância nas deslocações domésticas (95,4% do total) no motivo “Visita a familiares ou amigos”, enquanto nas deslocações “Profissionais ou de negócios” as viagens para o estrangeiro atingem o seu peso relativo mais expressivo: 31,5% do total.

Figura 10 – Viagens, segundo os principais motivos, por destino, 2012

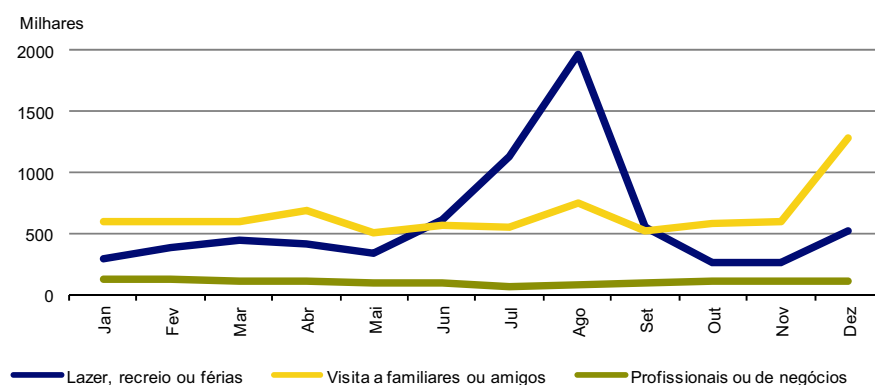


Como é tradicional, agosto foi o mês em que se iniciaram mais viagens turísticas em 2012, com um total de 2,9 milhões de viagens (16,7% do total). Dezembro e julho também foram meses importantes, durante os quais se iniciaram viagens turísticas com expressão relevante: 11,5% e 10,6% do total, respetivamente. Os restantes meses apresentam valores abaixo de 8%, tendo sido atingida a incidência mínima nos meses de maio, outubro e novembro, cada qual apenas com 6,0% do total.

No 3º trimestre, correspondente à época estival, concentraram-se 50,7% das deslocações por “Lazer, recreio ou férias”. O trimestre que agregou menos viagens por este motivo foi o 4º, onde se concentraram apenas 14,5% das deslocações.

Dezembro foi o mês em que se iniciaram mais deslocações por motivo “Visita a familiares ou amigos”: 16,3% do total. De assinalar que, à semelhança de 2011, este motivo predominou em todos os meses de 2012 exceto de junho e setembro.

Figura 11 – Viagens, segundo os principais motivos, por mês de partida, 2012



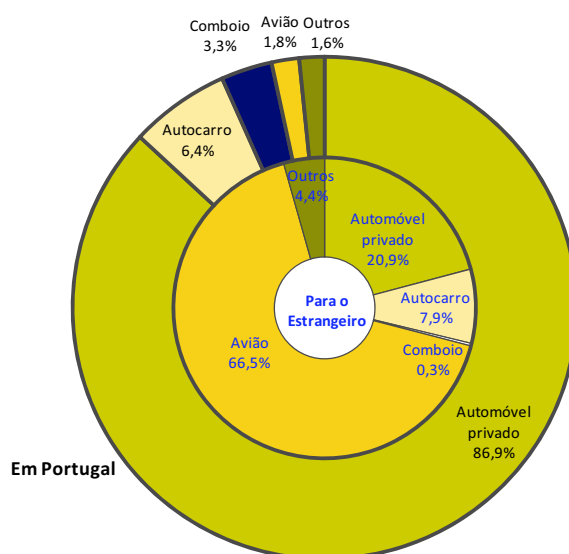
O principal meio de transporte utilizado nas deslocações dos residentes em 2012 foi o “automóvel privado”, totalizando 13,9 milhões de viagens e correspondendo a 81,0% do total de deslocações. Os outros meios de transporte preferidos, ainda que bem menos expressivos, foram o avião, utilizado em 1,3 milhões de viagens (7,6%) e o veículo pesado de passageiros, utilizado em 1,1 milhões de deslocações (6,6%).

A opção pelo modo aéreo diverge de forma assinalável consoante o principal motivo da viagem, verificando-se que este modo foi o escolhido em 26,8% das deslocações “Profissionais ou de negócios” (27,7% em 2011), enquanto nas viagens relacionadas com “Visita a familiares ou amigos” apenas foi utilizado em 4,6% das deslocações (4,7% em 2011).

Nas deslocações em Portugal, destacou-se o “automóvel privado” pela sua utilização em 86,9% destas deslocações (87,6% em 2011). O autocarro aumentou a sua expressão nas deslocações nacionais, de 4,8% em 2011 para 6,4% em 2012.

Para o estrangeiro, as opções pelos vários modos de transporte não registaram alterações sensíveis em 2012, verificando-se que, como habitualmente, o avião foi o principal meio utilizado em 66,5% das deslocações (66,4% em 2011).

Figura 12 – Repartição das viagens em Portugal e para o Estrangeiro por principal meio de transporte, 2012



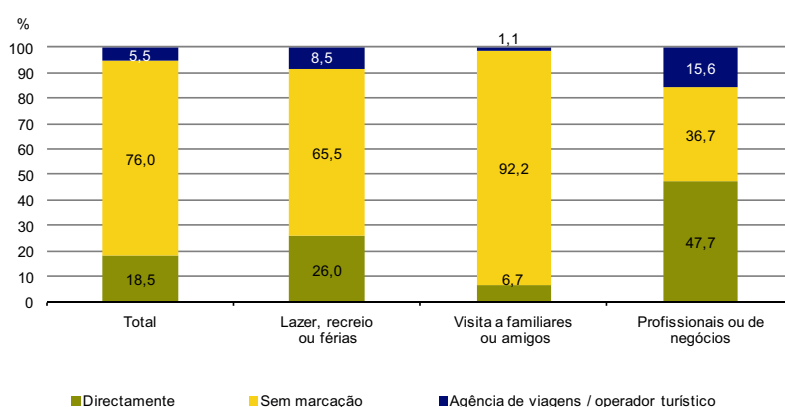
Quanto à organização das viagens, constatou-se que em 76,0% das mesmas (13,0 milhões) não existiu qualquer marcação prévia de serviços associados, incluindo transporte, alojamento ou alimentação. Em 18,5% das viagens ocorreu a marcação antecipada diretamente com o prestador de pelo menos um serviço, mas sem intermediação de agência de viagens ou operador turístico.

O recurso aos serviços de uma agência de viagens ou operador turístico foi praticado pelos turistas em apenas 5,5% das deslocações turísticas realizadas em 2012, continuando a trajetória decrescente na utilização destes serviços (8,7% em 2009, 7,3% em 2010 e 7,1% em 2011).

Enquanto nas deslocações em Portugal apenas houve recurso a agência em 2,4% das deslocações, nas deslocações para o estrangeiro este recurso ocorreu em 36,9% destas viagens (38,5% em 2011).

Apenas nas deslocações “Profissionais ou de negócios” e por “Lazer, recreio ou férias” se verificou a utilização de agências de viagens com alguma expressão, atingindo 15,6% e 8,5% das deslocações respetivas. Para “Visita a familiares e amigos”, as agências não foram além de 1,1% (0,9% em 2010 e 0,7% em 2011).

Figura 13 – Repartição das viagens por organização da viagem, segundo os principais motivos, 2012

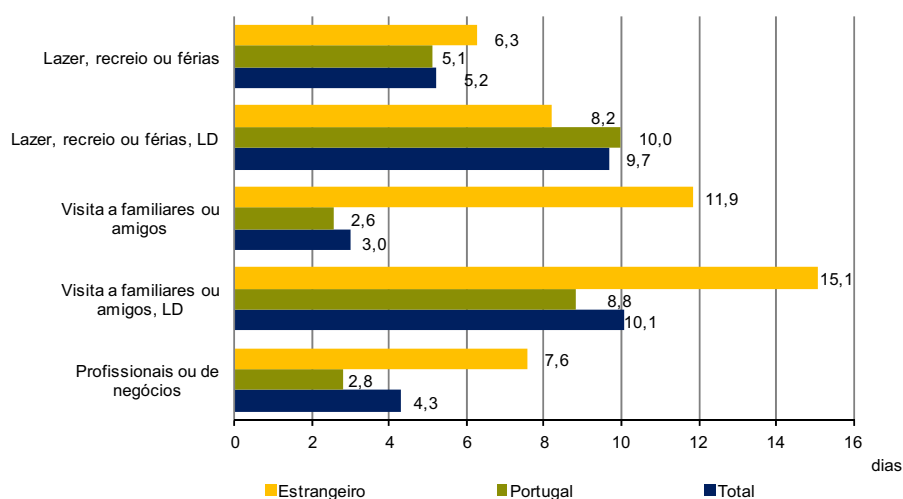


As viagens ao estrangeiro evidenciaram uma duração média acima das domésticas (7,9 noites face a 3,7), situação transversal às várias motivações. No caso particular das deslocações por “Lazer, recreio ou férias” com 4 ou mais noites, aquela média foi superior em Portugal (10,0, versus 8,2 para o estrangeiro).

Considerando os 3 principais motivos das deslocações, enquanto em Portugal foram as deslocações por “Lazer, recreio ou férias” que evidenciaram as maiores durações, no estrangeiro as viagens com o objetivo da “Visita a familiares ou amigos” estenderam-se por mais tempo: 11,9 noites (15,1 noites considerando apenas as deslocações de longa duração).

Em oposição, as deslocações mais curtas em Portugal foram as “Profissionais ou de negócios”, com uma duração média de apenas 2,8 dias.

Figura 14 – Duração média da viagem, segundo os principais motivos, por destino, 2012



LD = Longa duração (viagens com 4 ou mais noites)

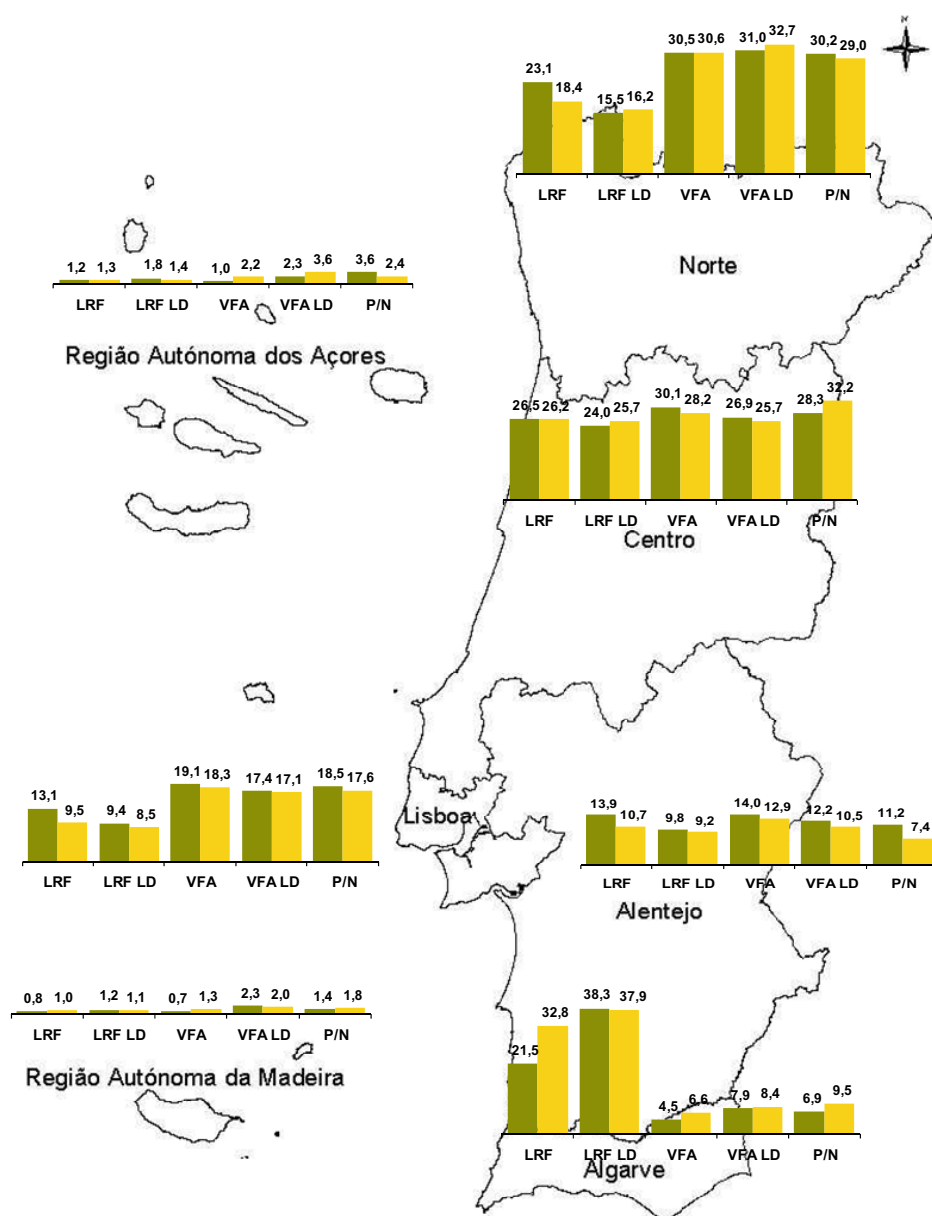
3.4 CARACTERÍSTICAS DAS DORMIDAS

Em 2012 o número de dormidas originadas pelas deslocações turísticas dos residentes totalizou 69,7 milhões, mais 2,1% que os registados no ano anterior. No mesmo ano, cerca de 82,7% dessas dormidas ocorreram em Portugal: 57,6 milhões refletindo um aumento de 4,3% face a 2011. As dormidas relativas às deslocações ao estrangeiro totalizaram 12,1 milhões, menos 7,3% face ao ano anterior.

Nas deslocações em território nacional, a região Centro foi a que recolheu um maior número de dormidas: 27,1% do total (29,1% em 2011), seguindo-se a região Norte que concentrou 22,9% das dormidas. O Algarve que reuniu 21,5% do total de dormidas (mas apenas 11,6% das viagens), desceu uma posição no ranking regional (de 2ª região mais relevante para 3ª) e teve uma redução de 2,2 p.p. face a 2011 no seu peso no total de dormidas em Portugal (redução de 5,5 p.p. comparativamente com 2010). Ambas as Regiões Autónomas registaram diminuições nas suas importâncias relativas em 2012; nos Açores ocorreram 1,8% do total de dormidas (2,3% em 2010 e 2,1% em 2011) e na Madeira concentraram-se 1,1% das dormidas (1,3% em 2010 e 1,5% em 2011).

Considerando as dormidas em Portugal resultantes de viagens pelo motivo “Lazer, recreio ou férias”, verificou-se que o Algarve foi a região com a maior concentração: 32,8% do total (34,3% em 2011), destacando-se das outras regiões e seguida pelo Centro (26,2%). Atendendo aos demais motivos principais, duas regiões destacaram-se como sendo aquelas que concentraram um maior número de dormidas: a região Norte nas “Visitas a familiares ou amigos”, onde se concentraram 30,6% das dormidas das deslocações por esse motivo, e ainda a região Centro nas viagens “Profissionais ou de negócios”, onde ocorreram 32,2% do total de dormidas associadas a este motivo.

Figura 15 – Repartição (%) das viagens e das dormidas associadas aos principais motivos pelas regiões NUTS II de destino, 2012

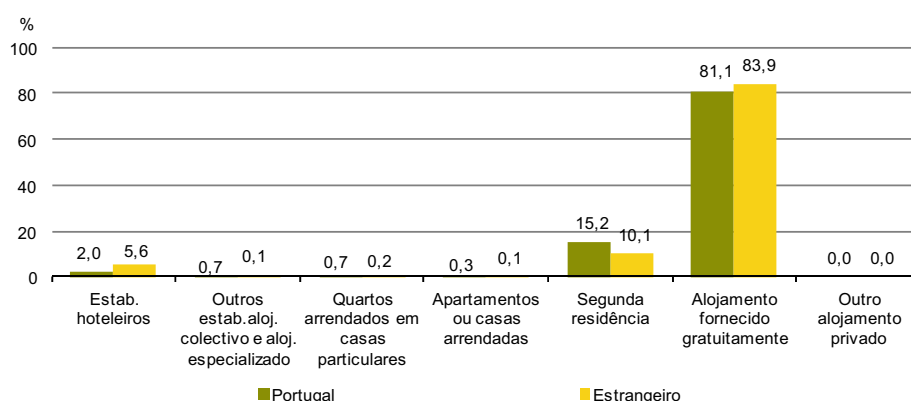


O “Alojamento fornecido gratuitamente por familiares ou amigos” foi o meio de alojamento preferencial para as deslocações turísticas realizadas pelos residentes em 2012, reunindo 35,4 milhões de dormidas.

Este meio de alojamento vem assumindo uma importância crescente nas deslocações dos residentes: em 2012 concentrou 50,7% das dormidas, um peso que compara com 41,8% em 2009, 43,4% em 2010 e 46,7% em 2011 (+8,9 p.p. em 4 anos).

Foi predominante nas deslocações domésticas (52,0% em 2012, 48,1% em 2011 e 44,2% em 2010) e até mesmo nas viagens para o estrangeiro (44,9% em 2012, 41,0% em 2011 e 40,4% em 2010), a que não será alheia a atual conjuntura de crise económica, com redução na escolha de alojamentos pagos.

Figura 16 – Repartição das dormidas por motivo de Visita a familiares ou amigos, segundo o meio de alojamento utilizado e destino da viagem, 2012

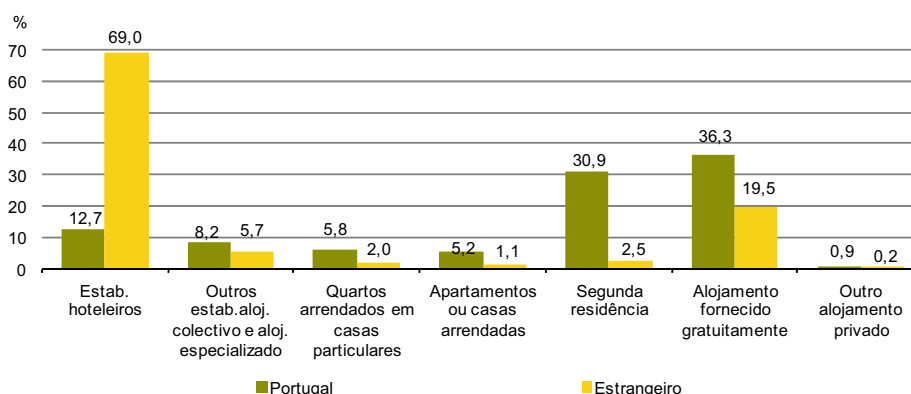


Os “Estabelecimentos hoteleiros” registaram em 2012 cerca de 10,7 milhões de dormidas. Em sentido contrário ao verificado em “Alojamento fornecido gratuitamente por familiares ou amigos”, este meio de alojamento registou uma diminuição acentuada do seu peso nas dormidas totais face às demais opções de alojamento, nos últimos anos: 20,9% em 2010, 19,5% em 2011 e 15,3% em 2012.

Os “Estabelecimentos hoteleiros” evidenciaram especial importância nas deslocações para o estrangeiro, tendo representado 41,0% destas dormidas, enquanto em Portugal o seu peso no total foi de apenas 10,0% (14,3% em 2010 e 13,1% em 2011).

A opção por “Estabelecimentos hoteleiros” difere claramente conforme o motivo principal da viagem: em 2012 atinge o peso máximo nas deslocações “Profissionais ou de negócios” (43,9%); tem um valor ainda importante nas deslocações por motivo “Lazer, recreio ou férias” (19,7%) e praticamente residual nas deslocações por “Visita a familiares ou amigos” onde apenas acumulou 2,7% das dormidas.

Figura 17 – Repartição das dormidas por motivo de Lazer, recreio ou férias, segundo o meio de alojamento utilizado e destino da viagem, 2012



As dormidas em “Segundas Residências”, que representaram 21,1% das dormidas totais (19,9% em 2011), assumiram, naturalmente, maior destaque nas deslocações domésticas, com 24,6% do total (23,9% em 2011), já que nas deslocações para fora de Portugal a sua importância foi de apenas 4,7%.

3.5 CARACTERÍSTICAS DAS DESPESAS

A despesa média por viagem em 2012 cifrou-se em 108,93 € prosseguindo a redução observada nos anos anteriores: 219,59 € em 2009, 157,24 € em 2010 e 120,23 € em 2011.

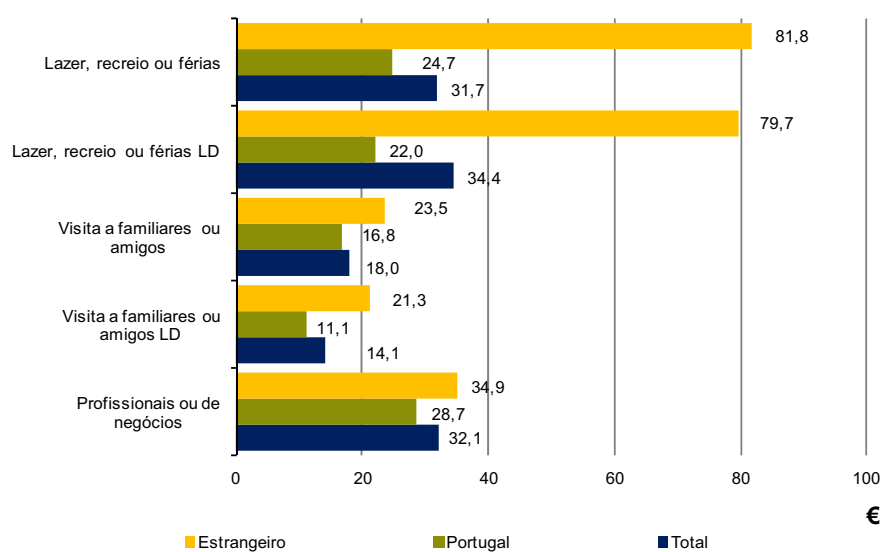
Relativamente apenas às deslocações domésticas, a despesa média cifrou-se em 81,13 € (105,61 € em 2010 e 89,71 € em 2011), enquanto nas viagens para o estrangeiro atingiu 391,70 € (599,06 € em 2010 e 406,84 € em 2011).

A despesa média por viagem de “Lazer, recreio ou férias” efetuada pelos residentes alcançou os 165,59 € (218,20 € em 2010 e 176,28 € em 2011), valor superior ao registado nas viagens para “Visita a familiares ou amigos”: 53,70 € (76,76 € em 2010 e 62,45 € em 2011). A despesa média associada às deslocações “Profissionais ou de negócios” atingiu os 141,87 €, tendo sido a única que apresentou um crescimento face ao ano anterior (118,08 € em 2011).

Convertidas as despesas totais em médias diárias por turista, o valor médio situou-se em 26,71 €, muito próximo do valor alcançado em 2011 - 26,73 € (em 2010 tinha sido 35,48 €). Este indicador traduziu-se em 21,91€ nas viagens em Portugal e 49,58 € nas deslocações ao estrangeiro.

Entre os principais motivos para viajar, foram as deslocações “Profissionais ou de negócios” e por “Lazer, recreio ou férias” que atingiram os valores mais elevados na despesa média diária por turista: 32,14 € e 31,74 €, respetivamente. As viagens para “Visita a familiares ou amigos” registaram nesta variável um valor significativamente inferior: 18,04 € (19,83 € em 2011).

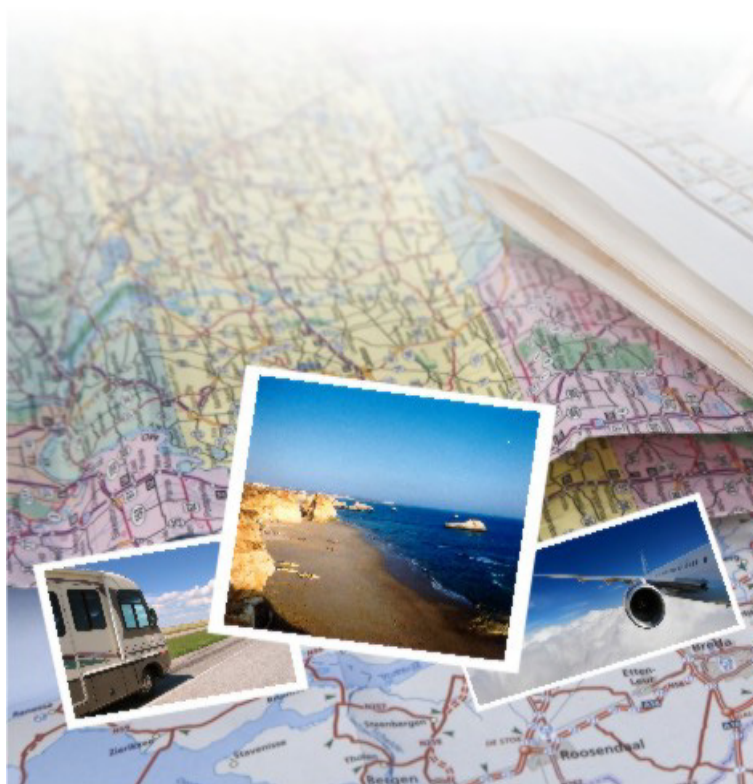
Figura 18 – Despesa média diária por turista, segundo os principais motivos e duração, por destino, 2012



Capítulo 4



OFERTA
TURÍSTICA



4. OFERTA NO ALOJAMENTO TURÍSTICO COLETIVO

4.1 ESTABELECIMENTOS HOTELEIROS

4.1.1 Capacidade de alojamento na hotelaria

Oferta turística com ligeiro aumento

Neste capítulo a análise incide sobre os estabelecimentos hoteleiros (hotéis, hotéis-apartamentos e pousadas), os aldeamentos e apartamentos turísticos e o agrupamento “Outros alojamentos turísticos” abrangendo os motéis, estalagens e pensões, tipologias já não reconhecidas pelo Turismo de Portugal mas mantidas na Classificação das Atividades Económicas.

Em julho 2012 a hotelaria dispunha de 2 028 estabelecimentos, mais 9 que em igual período do ano anterior, mantendo-se a tendência de estabilidade na oferta hoteleira.

O número de hotéis continuou a aumentar, em ritmo similar ao ano anterior (+13,2%), mas ainda beneficiando do processo de reconversão de estabelecimentos com tipologias extintas. Todas as categorias dos hotéis aumentaram em número, destacando-se as de 3 e 2 estrelas (em conjunto, +33,0% que em julho 2011).

Os aumentos nas várias tipologias foram de 12,5% nos aldeamentos turísticos, 6,0% nos apartamentos turísticos e 4,2% nos hotéis-apartamentos. Nestes últimos, o crescimento deveu-se exclusivamente à categoria de 4 estrelas, já que as restantes mantiveram o mesmo número.

As pousadas e os outros alojamentos turísticos apresentaram reduções relativamente ao período homólogo (-7,7% e -16,9%, respetivamente).

Lisboa apresentou um acréscimo homólogo de 3,5% no número de estabelecimentos, seguindo-se o Algarve (+2,9%), Norte (+2,2%) e Centro (+1,2%). Pelo contrário, a Madeira reduziu o número de estabelecimentos face ao período homólogo (-13,4%).

As regiões com maior oferta turística, em termos do número de estabelecimentos, foram o Norte (22,8% do total), o Algarve (21,1%) e o Centro (20,7%), tal como no ano anterior.

Os hotéis representaram quase metade da oferta de estabelecimentos (48,7%), seguidos pelos outros alojamentos turísticos (30,3%), os apartamentos turísticos (9,6%) e os hotéis-apartamentos (7,4%).

Em julho de 2012 os estabelecimentos hoteleiros dispunham de uma oferta de 131 357 quartos e 296 321 camas, correspondendo a acréscimos homólogos de 2,4% e 2,5%, respetivamente.

Os aldeamentos turísticos aumentaram a oferta em 12,1% e os apartamentos turísticos em 10,5%. Os hotéis apartamentos cresceram 6,3%, com o contributo positivo de todas as categorias, nomeadamente as de 5 estrelas (+15,9%).

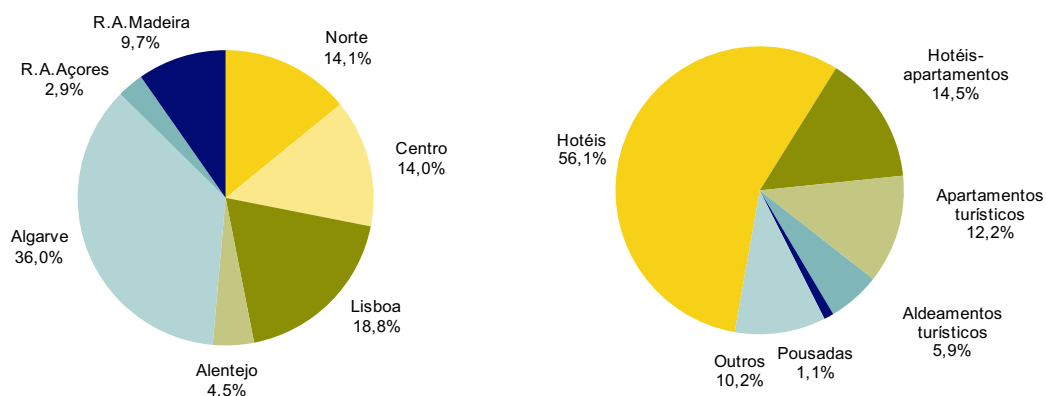
Nos hotéis (+3,2%), todas as categorias aumentaram a oferta de camas, à exceção dos hotéis de 5 estrelas (-7,5%). Nos outros alojamentos turísticos reduziu-se a capacidade disponível (-17,8%).

Considerando a situação em cada Região, somente as Regiões Autónomas registaram decréscimos na capacidade de alojamento em comparação com o período homólogo (-3,5% nos Açores e -1,2% na Madeira). No Continente observou-se um aumento generalizado da oferta de camas, com maior expressão no Norte (+4,2%), no Algarve (+4,0%) e no Alentejo (+3,4%). Lisboa e Centro cresceram ligeiramente (+1,8% e +1,6%, respetivamente).

Como tem sido usual, o Algarve disponibilizou o maior número de camas (36,0% do total), seguido por Lisboa (18,8%) e pelo Norte e Centro, regiões com pesos similares (14,1% e 14,0% respetivamente).

Os hotéis representaram 56,1% da capacidade de alojamento, secundados pelos hotéis-apartamentos (14,5%) e pelos apartamentos turísticos (+12,2%).

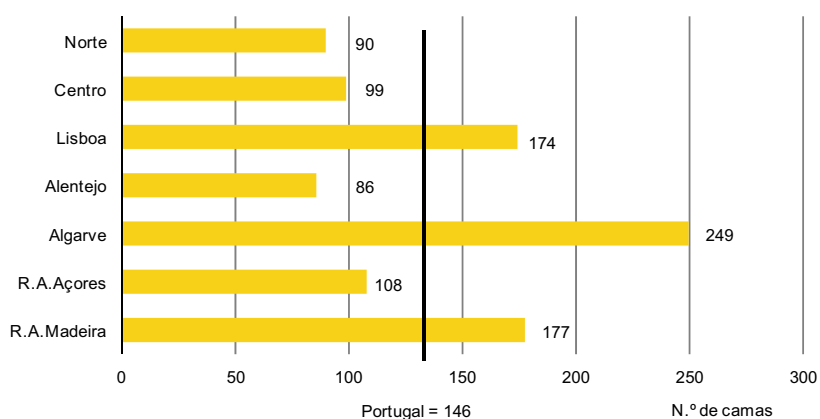
Figura 19 – Capacidade de alojamento nos estabelecimentos hoteleiros, 2012



Em julho de 2012, cada estabelecimento hoteleiro dispunha em média de 146,1 camas, a nível nacional, o que representa um aumento de 2,0% face ao período homólogo. As pousadas, os apartamentos turísticos e os hotéis-apartamentos aumentaram a capacidade média, enquanto as restantes tipologias apresentaram reduções.

Os aldeamentos turísticos foram os estabelecimentos com maior capacidade média (386,0 camas), tal como nos anos anteriores. Seguiram-se os hotéis-apartamentos (287,1), os apartamentos turísticos (186,1) e os hotéis (168,1). As regiões com maior capacidade média - Algarve, Madeira e Lisboa - mantiveram os níveis de capacidade média por estabelecimento.

Figura 20 – Capacidade média de alojamento nos estabelecimentos hoteleiros, por NUTS II, 2012



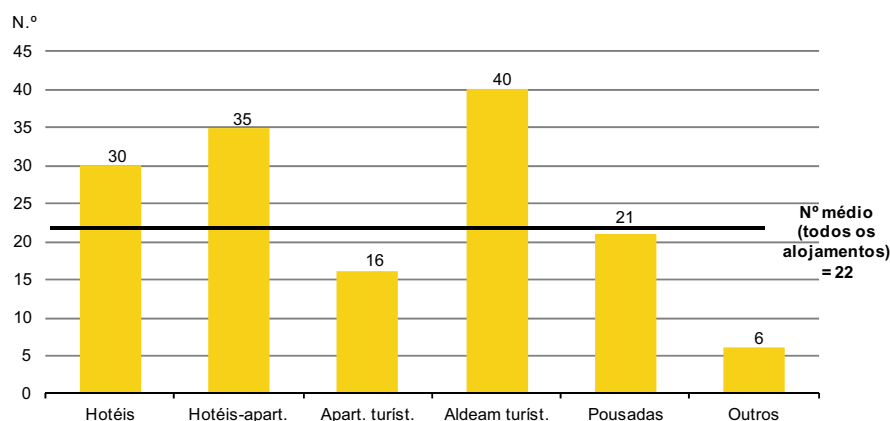
Ligeiro decréscimo no pessoal ao serviço

Em julho de 2012, os estabelecimentos hoteleiros empregavam 44 490 pessoas ao serviço, ligeiramente menos que no período homólogo do ano anterior (-0,8%). Os hotéis e as pousadas não apresentaram alterações sensíveis (respetivamente +0,1% e -0,3% que em julho de 2011), enquanto os apartamentos turísticos aumentaram o número de pessoas ao serviço em 19,2%, os aldeamentos turísticos em 7,1% e os hotéis-apartamentos em 1,9%. Os outros alojamentos turísticos registaram o maior decréscimo (-22,8%), em linha com a redução da oferta, quer em termos do número de estabelecimentos quer da capacidade disponível.

Como tem sido habitual, os hotéis concentraram a maior parte do pessoal ao serviço na hotelaria (67,0%), seguidos pelos hotéis-apartamentos (11,9%) e pelos apartamentos turísticos (6,9%).

A nível nacional, os estabelecimentos hoteleiros empregaram, em média, 22 pessoas. No entanto, os aldeamentos turísticos superaram largamente esse número (40 pessoas em média), tal como os hotéis-apartamentos (35) e os hotéis (30).

Figura 21 – Número médio de pessoas ao serviço, por tipo de alojamento, 2012



4.1.2 Hóspedes e Dormidas

Estabilidade no número de hóspedes e dormidas

Em 2012, a hotelaria alojou 13,8 milhões de hóspedes, que originaram 39,7 milhões de dormidas. Estes resultados pouco diferem dos do ano anterior, traduzindo-se em variações de -1,1% para os hóspedes e +0,6% para as dormidas.

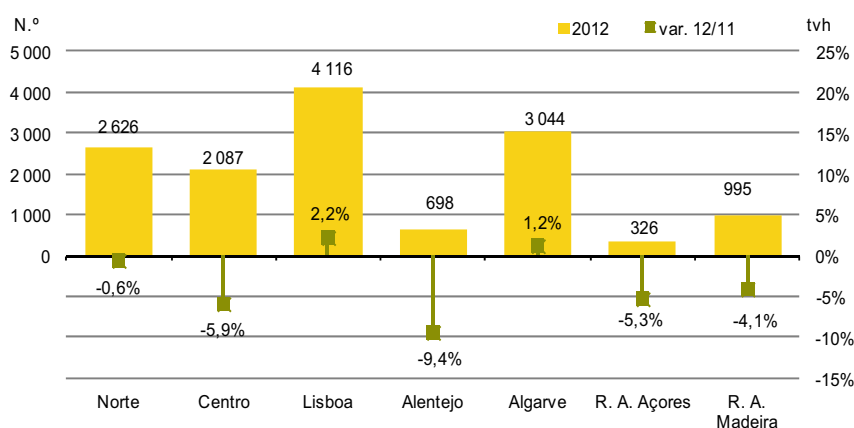
A evolução dos hóspedes e dormidas ao longo de 2012 traduziu-se, no primeiro semestre, em ligeiros decréscimos homólogos tanto de hóspedes (-1,8%) como de dormidas (-1,1%); nos meses de Verão (3º trimestre) os hóspedes ainda decresceram (-0,9%), mas as dormidas apresentaram já resultados positivos (+1,6%), que se estenderam aos últimos meses do ano para ambos os indicadores (+0,4% e +2,7%, respetivamente).

Os não residentes revelaram uma evolução homóloga positiva e crescente (+3,7% na primeira metade do ano, +4,7% no terceiro trimestre e +7,6% no quarto). Pelo contrário, os residentes apresentaram uma evolução negativa, mais intensa no 1º semestre (-10,9%), atenuando-se no período de Verão (-4,2%) mas agravando-se no final do ano (-7,2% no 4º trimestre).

Considerando as regiões, observa-se que o Alentejo reduziu o número de hóspedes em 9,4%, seguindo-se o Centro (-5,9%), os Açores (-5,3%), a Madeira (-4,1%) e o Norte (-0,6%).

Lisboa e Algarve apresentaram melhorias (+2,2% e +1,2%, respetivamente) tendo sido também as regiões com maior procura (51,7% do total de hóspedes em conjunto).

Figura 22 – Evolução dos hóspedes, por NUTS II



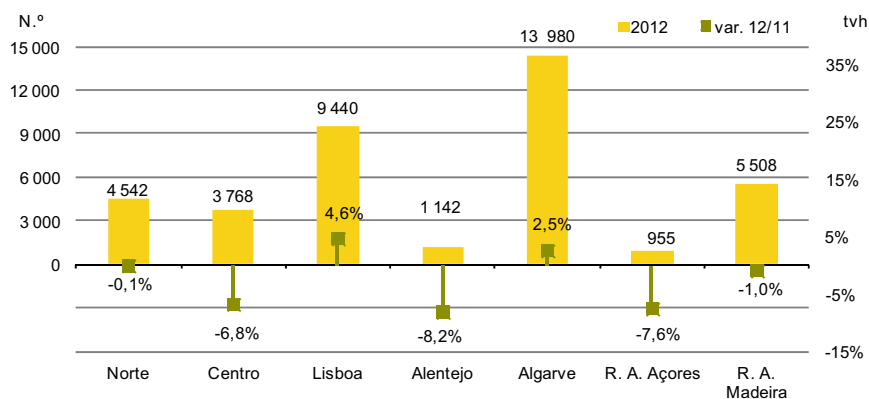
A evolução das dormidas foi semelhante. Lisboa cresceu 4,6% relativamente ao ano anterior e o Algarve 2,5%, enquanto o Norte registou sensivelmente o mesmo número de dormidas (-0,1%). O Alentejo decresceu 8,2%, os Açores 7,6%, o Centro 6,8% e a Madeira 1,0%.

Lisboa beneficiou de um aumento da oferta turística, a par de maior procura por parte de alguns dos principais mercados emissores da Região, nomeadamente o francês (+16,2% de dormidas que em 2011), o brasileiro (+13,1%) e o alemão (+12,3%).

Situação semelhante ocorreu no Algarve, onde também houve um acréscimo da capacidade de alojamento, paralelamente a um aumento das dormidas dos principais mercados emissores, face a 2011. O mercado britânico, que representou 43,4% das dormidas de não residentes na região, apresentou um acréscimo de 7,1%, o holandês 7,2% e o alemão 5,1%.

O Algarve continua a ser o destino com maior procura (36,1% das dormidas), secundado por Lisboa (23,8%) e Madeira (13,9%).

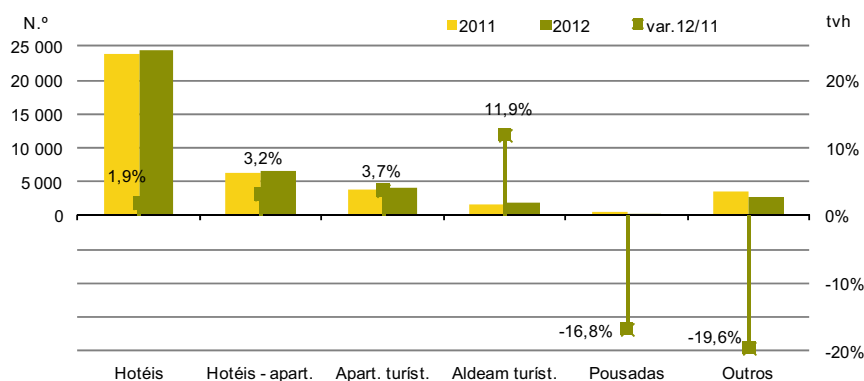
Figura 23 – Evolução das dormidas, por NUTS II



A evolução homóloga das dormidas por tipo de estabelecimento foi maioritariamente positiva. Os aldeamentos turísticos registaram acréscimos de 11,9%, em parte associados ao aumento do número de estabelecimentos (40 em julho de 2011 e 45 em igual mês de 2012). Seguiram-se os apartamentos turísticos (+3,7%) e os hotéis-apartamentos (+3,2%), estes últimos apenas com o contributo da categoria 4 estrelas (+6,2%), já que as restantes apresentaram resultados negativos. Nos hotéis (+1,9%), todas as categorias registaram crescimento, à exceção de 3 estrelas, cujos resultados ficaram aquém dos de 2011. As pousadas apresentaram resultados negativos (-16,8%), invertendo a tendência do ano anterior (+3,3%). Os outros alojamentos turísticos apresentaram um forte decréscimo (-19,6%), semelhante ao do ano anterior (-14,2%), ainda associado ao processo de reconversão de tipologias.

Os hotéis foram os estabelecimentos com maior procura (61,2% das dormidas), seguindo-se os hotéis-apartamentos (16,3%).

Figura 24 – Evolução das dormidas, por tipo de estabelecimento



Dormidas de residentes decresceram

Os residentes originaram 12,4 milhões de dormidas, menos 7,5% que em 2011. Os resultados negativos estenderam-se a todas as regiões, com maior impacto nas Regiões Autónomas (-21,5% na Madeira e -14,4% nos Açores). No Continente o maior decréscimo ocorreu no Alentejo (-13,8%, que se seguiu a um acréscimo de 1,8% no ano anterior), assinalando-se ainda os decréscimos do Centro (-8,2%) e do Algarve (-6,7%).

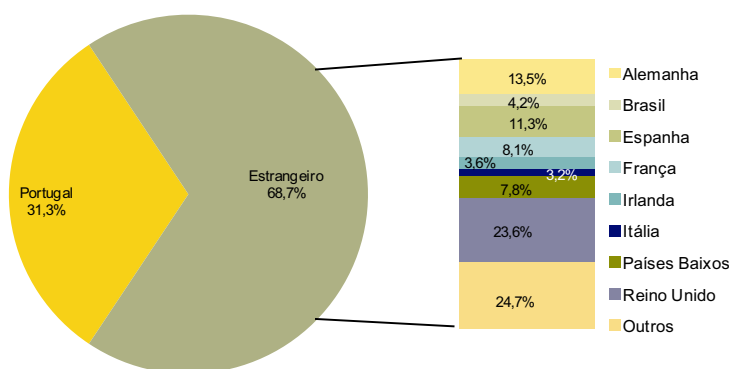
Como é habitual, as principais regiões de destino foram o Algarve (28,3% das dormidas de residentes), Lisboa (19,9%), Norte (19,1%) e Centro (18,4%).

Os hotéis foram os estabelecimentos com maior procura (63,9%), especialmente as categorias de 4 estrelas (44,3% das dormidas em hotéis) e de 3 (29,7%). Os hotéis-apartamentos foram a segunda escolha (12,2%), principalmente a categoria de 4 estrelas, que totalizou 68,0% das dormidas de residentes em hotéis-apartamentos.

Não residentes mantêm resultados positivos

As dormidas de não residentes fixaram-se em 27,3 milhões, correspondendo a um acréscimo de 4,8%. Os 8 principais mercados emissores (Reino Unido, Alemanha, Espanha, França, Países Baixos, Brasil, Irlanda e Itália) representaram 75,4% das dormidas de não residentes e apresentaram uma evolução maioritariamente positiva. França registou um aumento de 15,2% das dormidas dos seus residentes, seguindo-se a Irlanda (+14,6%), o Brasil (+12,2%), a Alemanha (+8,6%) e o Reino Unido (+2,6%). O mercado espanhol e o italiano apresentaram resultados negativos (-10,7% e -5,6%, respetivamente), que se traduziram numa inversão de tendência (+5,1% e +5,6% em 2011).

Figura 25 – Dormidas, segundo o país de residência habitual, 2012



A representatividade dos principais mercados manteve-se sem alterações significativas, assim como os destinos de preferência.

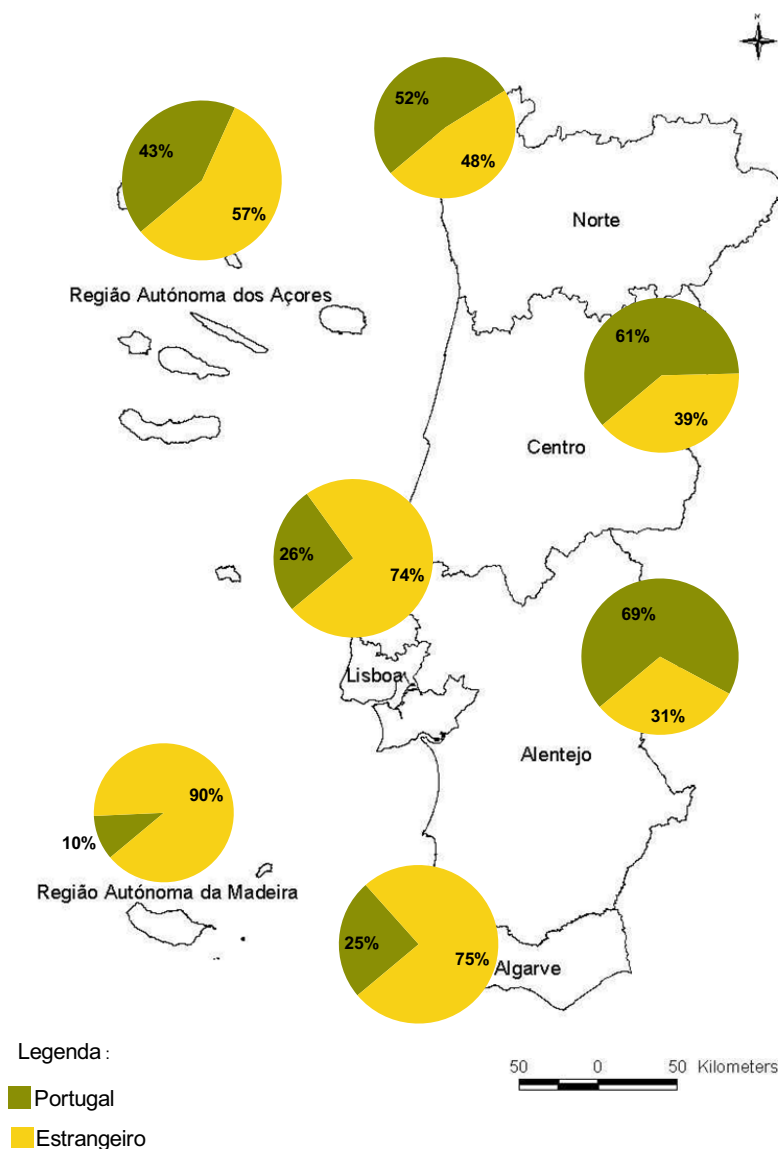
O mercado britânico foi o primeiro em termos de representatividade (23,6% das dormidas de não residentes) e manteve a preferência pelo Algarve e Madeira (respetivamente 70,7% e 17,9% das dormidas do mercado). Os alemães revelaram igual preferência (37,1% das dormidas no Algarve e 35,8% na Madeira), posicionando-se em segundo lugar no *ranking* dos principais mercados (13,5%).

Os espanhóis (11,3% das dormidas de não residentes) escolheram principalmente a região de Lisboa (34,8%) e Algarve (23,7%), enquanto os franceses se repartiram por Lisboa (30,5%) Madeira (26,7%) e Algarve (17,2%). O mercado francês teve um peso relativo de 8,1%.

O Algarve foi o principal destino do mercado holandês (67,0%) e do irlandês (80,5%). Em termos de representatividade estes mercados detiveram quotas de 7,8% e 3,6%, respetivamente.

Os brasileiros elegeram Lisboa como principal destino (63,6%), e os italianos repartiram-se por Lisboa (50,2%), Norte (15,7%) e Centro (13,0%). O peso relativo destes mercados foi de 4,2% para o Brasil e 3,2% para Itália.

Figura 26 – Distribuição das dormidas por NUTS II, segundo a residência em Portugal e no Estrangeiro, 2012



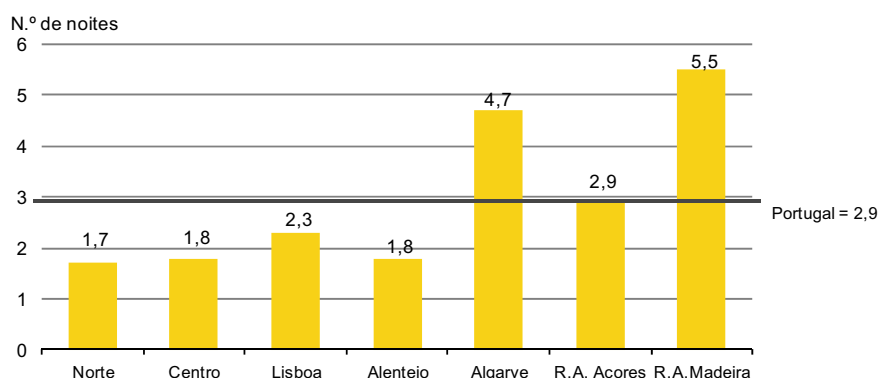
Ligeiro aumento nos valores da estada média

Em 2012, a estada média na hotelaria foi de 2,9 noites, ligeiramente superior à do ano anterior (2,8).

Os apartamentos turísticos registaram as estadias mais elevadas (5,4 noites, em média), seguidos pelos aldeamentos turísticos (4,7) e pelos hotéis-apartamentos (4,5), tendo nestes sobressaído a categoria de 5 estrelas com uma média de 4,9 noites.

Os residentes nos Países Baixos foram os que permaneceram mais tempo nos estabelecimentos hoteleiros (5,2 noites, em média), secundados pelos britânicos e irlandeses (5,0 em ambos). Seguiram-se os finlandeses (4,7), os alemães (4,6) e os suecos (4,1).

Atendendo às regiões, a Madeira e o Algarve apresentaram as estadias mais prolongadas, como tem sido habitual.

Figura 27 – Estada média nos estabelecimentos hoteleiros, por NUTS II, 2012

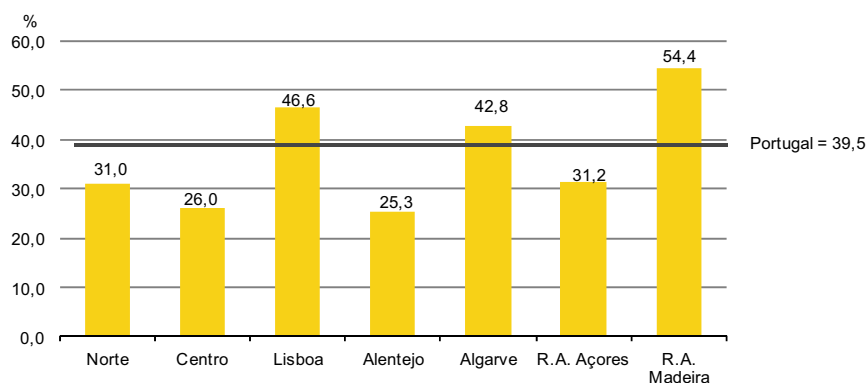
Ligeira redução nas taxas de ocupação

A taxa líquida de ocupação-cama foi 39,5%, ligeiramente inferior à de 2011, que se fixou em 40,0%.

Os hotéis-apartamentos registaram taxas de ocupação elevadas (44,9%), assinalando-se as categorias de 5 e 4 estrelas, que superaram esse valor (47,3% e 46,0%, respetivamente). Situação semelhante se observou nos hotéis (41,8%), com os hotéis de 5 estrelas a atingirem a taxa de ocupação de 47,7% e os de 4 estrelas uma taxa de 45,4%. As restantes tipologias apresentaram níveis da taxa de ocupação inferiores ao total nacional.

Em comparação com o ano anterior, apenas os hotéis de 5 estrelas e os aldeamentos turísticos melhoraram os níveis da taxa de ocupação (+1,9 p.p. e +1,4 p.p. respetivamente). A globalidade da tipologia dos hotéis, e ainda os hotéis-apartamentos e os apartamentos turísticos decresceram ligeiramente (-0,7 p.p. cada uma das três tipologias), sendo os resultados das restantes tipologias menos favoráveis.

Como é habitual, a Madeira registou a taxa de ocupação mais elevada (54,4%), seguida por Lisboa (46,6%) e Algarve (42,8%). Os meses de Verão corresponderam às maiores taxas de ocupação que, em Agosto, atingiu 64,4%.

Figura 28 – Taxa líquida de ocupação-cama nos estabelecimentos hoteleiros, por NUTS II, 2012

4.1.3 Proveitos Totais e de Aposento

Redução nos Proveitos e RevPAR

Em 2012, os proveitos totais na hotelaria atingiram 1 856,4 milhões de euros e os de aposento 1 290,1 milhões, valores que representam decréscimos homólogos de 2,6% e 1,3%, respetivamente. Verificou-se uma inversão de tendência, já que em 2011 a evolução dos proveitos tinha sido positiva (+5,4% para os proveitos totais e +6,7% para os de aposento).

Em comparação com o ano anterior, o Algarve foi a única região a apresentar resultados positivos em ambos os indicadores (+2,9% para os proveitos totais e +3,8% para os de aposento). A Madeira reduziu os proveitos totais (-1,1%), mas aumentou ligeiramente os de aposento (+0,8%). As restantes regiões revelaram evoluções negativas, com maior intensidade nos Açores (aproximadamente -10% em ambos os indicadores).

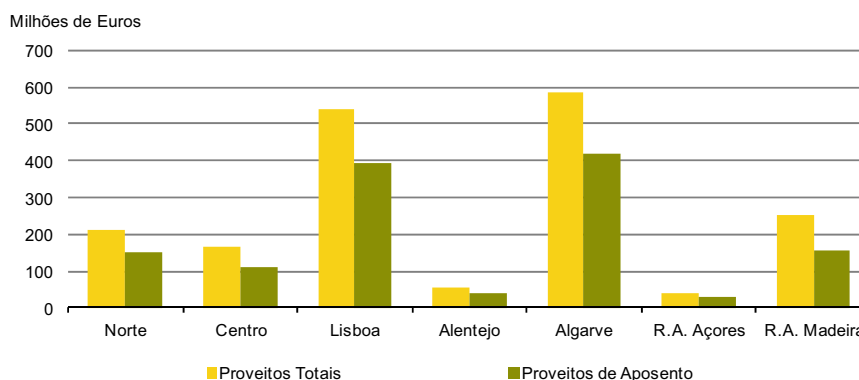
De notar que em Lisboa os proveitos também decresceram, a par de acréscimos nos hóspedes e dormidas, o que indicia o recurso a campanhas de preços promocionais.

As regiões que mais contribuíram para os proveitos totais foram o Algarve (31,6%), Lisboa (29,2%), Madeira (13,5%) e Norte (11,5%).

Os hotéis representaram 71,5% dos proveitos totais, cabendo à categoria de 4 estrelas o maior contributo (45,1% do total da tipologia).

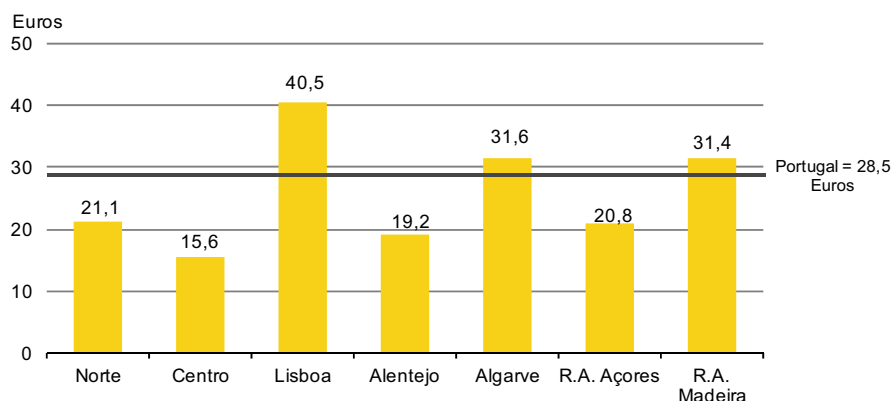
Em termos de evolução, os aldeamentos apresentaram os acréscimos mais expressivos (+9,3% para os proveitos totais e +11,1% para os de aposento). Seguiram-se os apartamentos turísticos (+6,5% para os proveitos totais e +8,9% para os de aposento) e os hotéis-apartamentos (+2,9% e +3,2%). As restantes tipologias evoluíram negativamente, nomeadamente os hotéis (-2,1% para os proveitos totais e -1,2% para os de aposento).

Figura 29 – Proveitos totais e proveitos de aposento, por NUTS II, 2012



O rendimento médio por quarto disponível (RevPAR - *Revenue Per Available Room*) foi 28,5 euros, inferior ao de 2011 em 3,5%. As regiões com maior rentabilidade média foram Lisboa (40,5 €), Algarve (31,6 €) e Madeira (31,4 €). No entanto, apenas a Madeira e o Algarve aumentaram a sua rentabilidade média (respetivamente +3,3% e +1,2% que em 2011), já que Lisboa decresceu (-6,6%). O Centro registou a evolução menos favorável (-9,6%), seguido pelo Alentejo e Açores (-9,3% em ambos).

Figura 30 – Rendimento médio por quarto disponível (RevPar), por NUTS II, 2012



Os estabelecimentos mais rentáveis face aos quartos disponíveis foram as pousadas (39,1 €), os hotéis (31,9 €) e os hotéis-apartamentos (29,7 €). O valor mais elevado deste indicador ocorreu nos hotéis de 5 estrelas (59,1 €), como é habitual.

4.2 TURISMO NO ESPAÇO RURAL, TURISMO DE HABITAÇÃO E ALOJAMENTO LOCAL; NOVA CLASSIFICAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO

A partir de 2012, com a entrada em vigor do Regulamento Comunitário nº 692/2011 de 6 de julho e das alterações legislativas anteriormente introduzidas pelo Decreto-Lei nº39/2008 de 7 de março, com implicações na tipologia dos empreendimentos turísticos, a recolha do Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos (IPHH) alargou-se a outros estabelecimentos de alojamento coletivo, abrangendo o Turismo no Espaço Rural, o Turismo de Habitação e o Alojamento Local.

De acordo com a nova legislação, as tipologias de motéis, estalagens e pensões deixaram de existir, pelo que foi definido um prazo de reconversão destes estabelecimentos para outras tipologias de empreendimentos turísticos ou para alojamento local. As moradias turísticas deixaram de ser consideradas empreendimentos turísticos, tendo passado automaticamente a alojamento local.

No âmbito da recolha de dados do IPHH, os estabelecimentos que solicitaram reconversão para hotéis continuam a ser inquiridos, mas na tipologia de hotelaria. Os estabelecimentos que se licenciaram como Alojamento Local (AL) passaram a ser inquiridos à luz desta classificação. Quantos aos restantes estabelecimentos, ou seja, aqueles que ainda não se reconverteram em hotéis nem solicitaram transição para a classificação de Alojamento Local, foram igualmente inquiridos e, para efeitos de difusão de dados, enquadrados em Alojamento Local apesar de, formalmente, ainda não terem essa designação. A inquirição ao Alojamento Local² foi alargada tendo por base informação recebida das Câmaras Municipais, consultadas para este efeito.

Em 2012 o INE passou pela primeira vez, a recolher dados relativos aos estabelecimentos de Turismo no Espaço Rural (TER)³ e apartamentos mobilados para turistas (Grupo 55.2 da CAE rev3).

² Estabelecimentos com 10 ou mais camas

³ No quadro da legislação atual, o Turismo no Espaço Rural inclui os estabelecimentos de Agro-turismo, as Casas de Campo e os Hotéis Rurais, mas foram adicionalmente considerados outros estabelecimentos TER não especificados.

Assim, apresenta-se de seguida uma nova organização dos resultados de 2012⁴ (no Continente), com os seguintes subconjuntos específicos: Hotelaria⁵, Alojamento Local, TER e Turismo de Habitação.

No Continente, em 2012, estiveram em atividade 1 243 estabelecimentos de hotelaria. No mesmo ano identificaram-se 704 unidades de Turismo no Espaço Rural, incluindo as modalidades Agro-turismo, Casas de Campo e Hotéis Rurais e ainda outros estabelecimentos similares. No Turismo de Habitação havia 197 estabelecimentos e no Alojamento Local (com 10 ou mais camas) 986 estabelecimentos de alojamento. No Continente, a capacidade total de alojamento considerando todos os subconjuntos referidos ultrapassou as 285 mil camas.

O número de hóspedes no Continente foi de 11,4 milhões na hotelaria e de 1,5 milhões no Alojamento Local, tendo o Turismo no Espaço Rural e o Turismo de Habitação acolhido 393 mil hóspedes conjuntamente.

As dormidas na hotelaria cifraram-se em 31,0 milhões (88,4% do total no Continente), face a 3,2 milhões de dormidas em estabelecimentos de Alojamento Local (9,2%) e 845 mil no conjunto do TER e Turismo de Habitação (TH).

Quadro 5 – Estabelecimentos, capacidade, hóspedes e dormidas na Hotelaria (empreendimentos), TER, TH e Alojamento Local, 2012

2012

	Estabelecimentos	Capacidade	Hóspedes	Dormidas
	n.º	Camas	Milhares	Milhares
CONTINENTE	3 130	285 234	13 362	35 107
Total de Empreendimentos Turísticos	2 144	245 800	11 820	31 886
Hotelaria ⁽¹⁾	1 243	233 315	11 427	31 041
Turismo no Espaço Rural	704	9 708	323	705
Agro-turismo	126	1847	53	115
Casas de Campo	368	3 859	129	286
Hotéis Rurais	64	2 227	94	182
Outros TER ⁽²⁾	146	1 775	47	122
Turismo de Habitação	197	2 777	70	140
Alojamento Local ⁽³⁾	986	39 434	1 541	3 221

(1): Apenas estabelecimentos hoteleiros (Hotéis, Hotéis-apartamentos e Pousadas), Apartamentos e Aldeamentos turísticos

(2): Inclui as modalidades Turismo Rural e Turismo de Aldeia (estabelecimentos ainda não reconvertidos) e outros similares

(3): Inclui Alojamento Local bem como estabelecimentos de tipologias extintas mas ainda não reconvertidos (incluídos também nos "Outros alojamentos" no ponto anterior da presente publicação)

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Relativamente ao Alojamento local e TER+TH, verifica-se que o Norte do país apresentava, a 31-07-2012, um maior número de unidades: 285 estabelecimentos de Alojamento Local e 406 de TER+TH. As regiões Centro e Alentejo reuniam, em 2012, cerca de 200 estabelecimentos TER cada, e com um menor número de unidades destes tipos, encontravam-se as regiões de Lisboa e Algarve.

Ainda considerando TER+TH, as Casas de Campo e o Turismo de Habitação compõem a maioria deste universo de estabelecimentos.

⁴ Tendo em consideração que 2012 foi o primeiro ano em que foram inquiridos os estabelecimentos de Turismo no Espaço Rural, de Turismo de Habitação e uma parte dos estabelecimentos de Alojamento Local, os resultados apresentam uma componente de estimativa de não respostas e consideram-se provisórios.

⁵ Note-se que nesta nova sistematização da informação, a Hotelaria passa a incluir apenas os estabelecimentos hoteleiros: (Hotéis, Hotéis-Apartamentos e Pousadas), Apartamentos e Aldeamentos Turísticos.

Quadro 6 – Número de estabelecimentos de TER, TH e Alojamento Local, 2012

31-07-2012

Unidade: N.º

NUTS	TOTAL TER e TH	Turismo no Espaço Rural				Turismo de Habitação	Alojamento Local (2)
		Agro-turismo	Casas de Campo	Hóteis Rurais	Outros TER (1)		
CONTINENTE	901	126	368	64	146	197	986
Norte	406	55	157	26	72	96	285
Centro	209	21	81	17	31	59	258
Lisboa	48	7	19	4	5	13	155
Alentejo	196	36	91	12	29	28	124
Algarve	42	7	20	5	9	1	164

(1) Inclui as modalidades Turismo Rural e Turismo de Aldeia (estabelecimentos ainda não reconvertidos) e outros similares

(2) Inclui Alojamento Local bem como estabelecimentos de tipologias extintas mas ainda não reconvertidos

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Em termos da capacidade dos alojamentos, em 31-07-2012, os estabelecimentos de Alojamento Local ofereciam mais de 39 mil camas e o TER+TH apresentava mais de 12 mil camas, com predominância para as Casas de Campo, Turismo de Habitação e Hotéis Rurais.

Quadro 7 – Capacidade de alojamento nos estabelecimentos de TER, TH e Alojamento Local, 2012

31-07-2012

Unidade: N.º de camas

NUTS	TOTAL TER e TH	Turismo no Espaço Rural				Turismo de Habitação	Alojamento Local (2)
		Agro-turismo	Casas de Campo	Hóteis Rurais	Outros TER (1)		
CONTINENTE	12 485	1 847	3 859	2 227	1 775	2 777	39 434
Norte	5 115	777	1392	855	842	1249	10 384
Centro	2 819	293	833	559	355	779	10 050
Lisboa	667	78	179	160	33	217	7 602
Alentejo	3 140	596	1186	473	375	510	3 746
Algarve	744	103	269	180	170	22	7 652

(1) Inclui as modalidades Turismo Rural e Turismo de Aldeia (estabelecimentos ainda não reconvertidos) e outros similares

(2) Inclui Alojamento Local bem como estabelecimentos de tipologias extintas mas ainda não reconvertidos

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

O Alojamento Local acolheu mais de 1,5 milhões de hóspedes e o TER+TH contou com 393 mil hóspedes em 2012 no Continente.

Considerando as 3 tipologias em análise, a região Norte foi a que atraiu mais hóspedes em 2012, seguida da região de Lisboa no caso do AL e da região do Alentejo no caso do TER+TH.

Quadro 8 – Hóspedes nos estabelecimentos de TER, TH e Alojamento Local, 2012

2012

Unidade: Milhares

NUTS	TOTAL TER e TH	Turismo no Espaço Rural				Turismo de Habitação	Alojamento Local (2)
		Agro-turismo	Casas de Campo	Hóteis Rurais	Outros TER (1)		
CONTINENTE	393	53	129	94	47	70	1 541
Norte	161	23	45	38	22	34	433
Centro	87	8	28	21	8	22	384
Lisboa	25	2	8	9	1	5	417
Alentejo	98	17	41	20	11	8	133
Algarve	22	3	7	7	5	1	176

(1) Inclui as modalidades Turismo Rural e Turismo de Aldeia (estabelecimentos ainda não reconvertidos) e outros similares

(2) Inclui Alojamento Local bem como estabelecimentos de tipologias extintas mas ainda não reconvertidos

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quanto às dormidas registadas em 2012 no Continente, foi a região de Lisboa que apresentou os valores mais elevados em AL, gerando quase um terço das dormidas totais. No caso do TER+TH, o Norte e o Alentejo foram responsáveis por 63,3% das dormidas registadas em 2012, tendo as Casas de Campo e os Hotéis Rurais contribuído para 55,4% destas dormidas.

Quadro 9 – Dormidas nos estabelecimentos de TER, TH e Alojamento Local, 2012

2012

Unidade: Milhares

NUTS	TOTAL TER e TH	Turismo no Espaço Rural				Turismo de Habitação	Alojamento Local (2)
		Agro-turismo	Casas de Campo	Hóteis Rurais	Outros TER (1)		
CONTINENTE	845	115	286	182	122	140	3 221
Norte	332	45	92	63	61	71	702
Centro	176	15	57	47	23	36	641
Lisboa	56	3	21	14	2	16	1010
Alentejo	203	39	91	39	20	15	244
Algarve	77	13	25	20	16	3	624

(1) Inclui as modalidades Turismo Rural e Turismo de Aldeia (estabelecimentos ainda não reconvertidos) e outros similares

(2) Inclui Alojamento Local bem como estabelecimentos de tipologias extintas mas ainda não reconvertidos

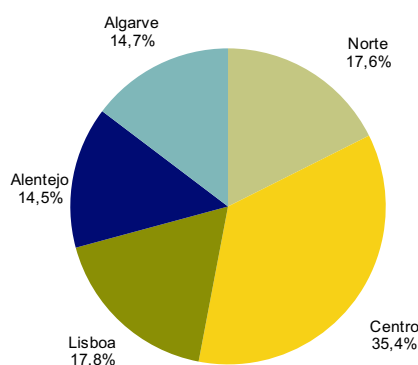
Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

4.3 PARQUES DE CAMPISMO

Em julho de 2012, estavam em atividade 242 parques de campismo, com uma área disponível de 1 249 hectares e capacidade para alojar 181 923 campistas. Relativamente ao período homólogo, verificou-se um aumento do número de parques de campismo (240 em julho de 2011), mas um decréscimo da capacidade de alojamento (-2,9%).

À semelhança do ano anterior, o Centro e o Norte foram as regiões com maior número de parques de campismo (89 e 55, respetivamente). Em conjunto, estas duas regiões concentraram 59,5% do total de parques de campismo e 53,0% da capacidade de alojamento disponível.

Figura 31 – Capacidade de alojamento dos parques de campismo, por NUTS II (Continente), 2012



Número de campistas sem alterações significativas

Em 2012, os parques de campismo alojaram 1,6 milhões de campistas, valor similar ao do ano anterior (-0,3%). Os residentes decresceram 1,1% face a 2011, enquanto os não residentes aumentaram 1,7%. Dos principais mercados emissores destacaram-se o francês e espanhol, que representaram respetivamente 24,5% e 16,4% dos campistas não residentes. À semelhança do ano anterior, a evolução destes mercados foi diferente, de sinal positivo para o mercado francês (+7,9%) e negativo para o espanhol (-19,3%).

Decréscimo nas dormidas de campistas

As dormidas em parques de campismo fixaram-se em 6,2 milhões, menos 4,6% que no ano anterior. Para este resultado contribuíram tanto os residentes (-3,9%), como os não residentes (-6,6%). O mercado interno representou 73,9% do total de dormidas e apresentou uma evolução negativa de 3,9%, em linha com a do ano anterior (-3,5%), enquanto os não residentes inverteram a tendência de evolução (-6,6% em 2012 e +5,7% em 2011).

Como tem sido usual, França, Países Baixos, Espanha, Reino Unido e Alemanha foram os principais mercados emissores (83,2% das dormidas de não residentes).

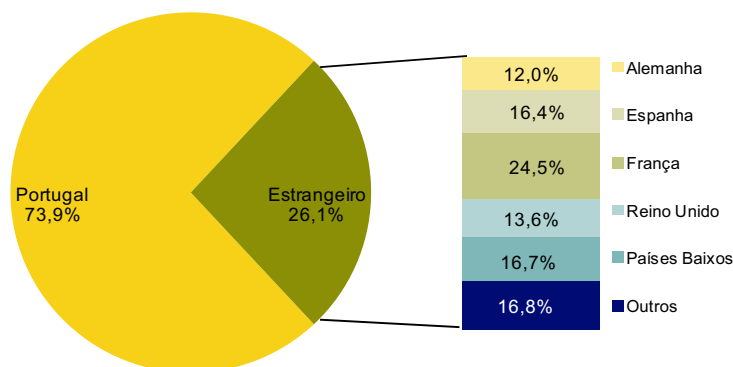
O mercado francês deteve uma quota de 24,5% e cresceu 6,3% face ao ano anterior.

O holandês apresentou uma relativa estabilidade (+0,8% de dormidas que em 2011), com um peso relativo de 16,7%, mercado este mais expressivo nas dormidas que no número de hóspedes dadas as estadas médias mais prolongadas do que outros mercados como o espanhol.

Os campistas espanhóis (16,4% do total), registaram um forte decréscimo (-23,0%) que correspondeu a uma inversão de tendência (+2,5% em 2011).

O mercado alemão, com uma representatividade de 12,0% também decresceu (-8,4%).

Figura 32 – Dormidas de campistas, por país de residência habitual, 2012

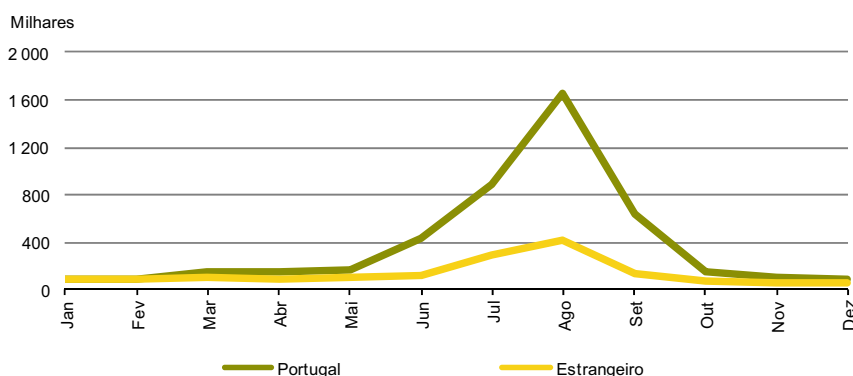


A evolução do total de dormidas por regiões foi maioritariamente negativa. Os Açores registaram menos 27,2% de dormidas que em 2011, ano em que os resultados da região tinham evoluído positivamente (+4,9%). Situação semelhante ocorreu no Algarve (variação de -12,4% em 2012 e +5,1% em 2011). Lisboa decresceu 2,3%, o Centro 2,0% e o Norte e Madeira 1,8% (em ambos). Apenas o Alentejo registou um ligeiro acréscimo (+0,3%).

À semelhança dos anos anteriores, as principais regiões de destino foram o Centro (26,1% das dormidas em parques de campismo), o Algarve (24,6%) e Lisboa (22,8%).

Os meses de julho, agosto e setembro foram os de maior procura (64,3% das dormidas anuais), como tem sido usual.

Figura 33 - Dormidas de campistas, segundo a residência em Portugal e no Estrangeiro, por mês, 2012



Redução das estadas médias

A estada média foi 3,8 noites, inferior à do ano anterior (4,0).

Algarve e Lisboa apresentaram valores da estada média superiores ao total nacional (5,3 e 3,9 noites, respetivamente). Seguiram-se o Centro (3,6) e o Alentejo (3,5).

Os residentes permaneceram nos parques de campismo, em média, 3,9 noites e os não residentes 3,5. Estas estadias foram inferiores às de 2011 (4,0 e 3,9 noites, respetivamente). Os suecos tiveram as estadias mais prolongadas (6,0 noites), seguindo-se os britânicos (5,3), os irlandeses (5,0) e os holandeses e finlandeses (ambos com 4,6).

4.4 COLÓNIAS DE FÉRIAS E POUSADAS DE JUVENTUDE

Em julho de 2012 estavam em atividade 79 colónias de férias e pousadas de juventude, menos 10 que no mês homólogo do ano anterior. Esta redução resultou da reconversão de algumas colónias de férias de maior dimensão em estabelecimentos hoteleiros, nomeadamente hotéis. Esta situação teve impacto nos resultados destes meios de alojamento turístico, que registaram uma evolução homóloga globalmente negativa.

A capacidade de alojamento disponível era de 8 268 camas, repartidas por quartos (58,1%) e camaratas (41,9%). Relativamente ao ano anterior observou-se uma redução de 6,6% na oferta de camas. O Centro é a região com maior oferta deste tipo de alojamento turístico (27 estabelecimentos com 2 628 camas disponíveis).

O pessoal ao serviço fixou-se em 879 trabalhadores, equivalendo a uma ligeira redução homóloga (-2,2%).

Decréscimo no número de hóspedes e dormidas

Em 2012, as colónias de férias e as pousadas de juventude acolheram 390,5 mil hóspedes, menos 9,8% que no ano anterior. Para este resultado apenas contribuíram os residentes (-13,2%), já que os não residentes apresentaram uma evolução positiva (+7,2%).

As dormidas fixaram-se em 875 mil, equivalendo a uma redução de 13,0% face a 2011. Os residentes, que representaram 82,5% do total, registaram um forte decréscimo (-15,1%), enquanto os não residentes reduziram em 1,7% o número de dormidas.

Os principais mercados emissores (Espanha, França, Alemanha e Brasil), representaram 65,1% do total de dormidas. O mercado espanhol, com uma quota de 27,0%, não apresentou alterações sensíveis no número de dormidas (+0,6%). França registou um acréscimo de 1,0% nas dormidas, representando 16,6% do total. O mercado alemão, com um peso relativo de 11,0%, aumentou em 3,0% o número de dormidas face a 2011, enquanto o brasileiro (10,5% do total) decresceu 1,3% face a 2011.

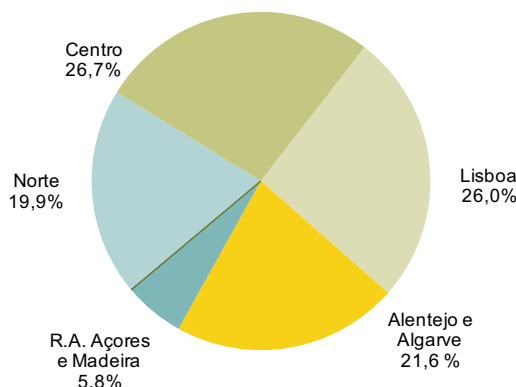
Comparativamente com o ano anterior, os Açores foram a única região a apresentar resultados positivos (+44,5% de dormidas que em 2011) devido a um aumento da procura, a par do aumento da oferta destes estabelecimentos de alojamento turístico. As restantes regiões apresentaram evoluções homólogas negativas, nomeadamente o Centro (-20,5%), o Alentejo (-19,4%) e o Algarve (-17,1%).

O Centro e Lisboa concentraram mais de metade das dormidas nestes meios de alojamento (52,7%).

Os meses de Verão (julho, agosto e setembro) foram os de maior procura, representando 45,5% das dormidas totais.

A estada média foi de 2,2 noites (2,3 em 2011). Os residentes tiveram estadas médias de 2,3 noites e os não residentes de 2,0.

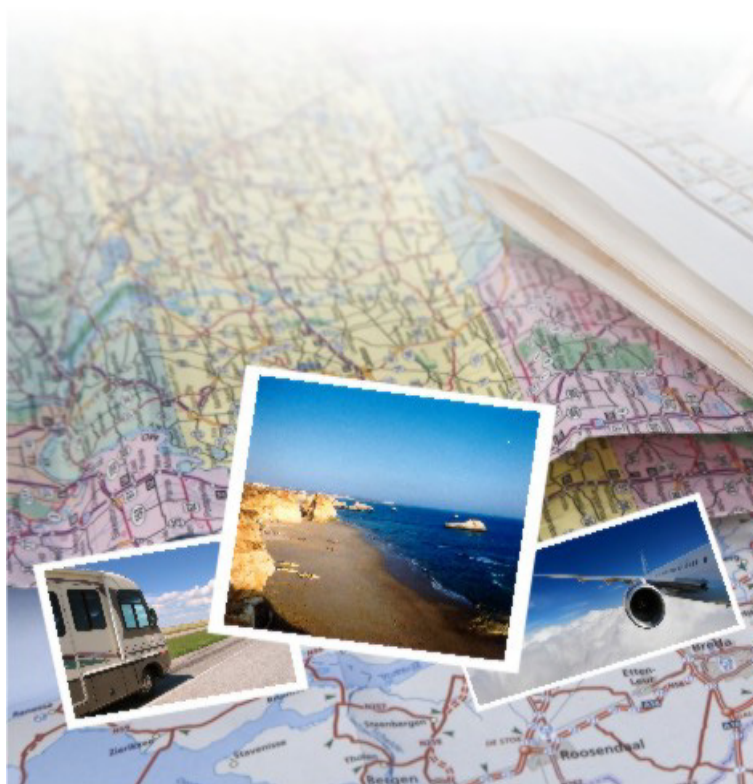
Figura 34 – Dormidas em colónias de férias e pousadas de juventude, por NUTS II, 2012



Capítulo 5



QUADROS DE
APURAMENTOS



5.1 PROCURA TURÍSTICA DOS RESIDENTES

Quadro 1 - Estimativas da população residente, segundo o escalão etário, por sexo (*)

2012

Unidade: Milhares

Sexo	Escalão etário					
	Total	0 - 14 anos	15 - 24 anos	25 - 44 anos	45 - 64 anos	65 ou + anos
TOTAL	10 600,1	1 588,2	1 128,2	3 097,3	2 811,9	1 974,5
Masculino	5 126,4	811,9	575,1	1 557,0	1 358,6	823,8
Feminino	5 473,7	776,3	553,1	1 540,3	1 453,3	1 150,7

(*) Soma dos ponderadores anuais

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 2 - Turistas, segundo o motivo e destino da viagem, por sexo e escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Sexo e Escalão etário	Total de turistas				Lazer, recreio ou férias			
	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos
TOTAL	4 003,8	3 144,7	309,0	550,1	2 673,1	2 147,1	240,1	285,9
Masculino	1 922,2	1 504,0	154,1	264,0	1 287,1	1 042,2	115,3	129,6
0 - 14 anos	335,0	280,7	22,3	32,0	233,0	193,4	20,7	18,9
15 - 24 anos	222,5	179,2	18,9	24,4	158,9	131,3	12,6	15,0
25 - 44 anos	620,5	458,4	55,3	106,9	439,7	344,5	42,2	52,9
45 - 64 anos	515,0	403,4	39,7	71,9	325,0	265,5	24,6	34,9
65 ou + anos	229,2	182,4	17,9	28,9	130,5	107,5	15,1	7,9
Feminino	2 081,6	1 640,7	154,8	286,1	1 386,1	1 104,9	124,8	156,3
0 - 14 anos	369,3	310,1	16,7	42,5	277,9	235,1	17,4	25,4
15 - 24 anos	222,5	166,7	24,3	31,5	159,1	121,3	15,0	22,8
25 - 44 anos	623,0	459,4	40,8	122,8	449,1	345,1	42,1	62,0
45 - 64 anos	556,2	440,3	51,4	64,5	347,8	275,9	36,4	35,5
65 ou + anos	310,6	264,2	21,6	24,8	152,1	127,5	14,0	10,7

Sexo e Escalão etário	Visita a familiares ou amigos				Profissionais ou negócios			
	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos
TOTAL	1 976,3	1 751,8	144,9	79,5	441,2	280,5	128,3	32,3
Masculino	931,9	827,8	68,0	36,1	262,7	161,7	78,9	22,1
0 - 14 anos	180,9	164,3	11,5	5,2	13,9	8,7	5,3	x
15 - 24 anos	98,4	86,3	10,8	1,3	18,4	12,4	4,4	1,6
25 - 44 anos	285,8	255,9	16,0	13,9	115,9	61,1	45,9	8,9
45 - 64 anos	253,1	224,3	18,4	10,3	93,1	61,3	22,0	9,8
65 ou + anos	113,7	97,0	11,3	5,4	21,4	18,3	1,4	1,7
Feminino	1 044,4	924,0	76,9	43,4	178,5	118,8	49,4	10,3
0 - 14 anos	189,0	174,4	7,4	7,2	9,1	8,1	1,0	x
15 - 24 anos	87,0	79,0	7,1	0,9	27,3	14,9	12,4	x
25 - 44 anos	315,2	270,7	23,6	20,9	76,5	42,8	27,2	6,5
45 - 64 anos	283,9	246,5	26,9	10,5	48,1	37,0	8,1	3,0
65 ou + anos	169,2	153,4	11,8	4,0	17,4	15,9	0,8	0,8

Sexo e Escalão etário	Saúde				Religião			
	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos
TOTAL	34,8	33,7	1,1	0,0	144,5	131,7	12,7	0,0
Masculino	13,5	12,4	1,1	0,0	69,8	65,7	4,1	0,0
0 - 14 anos	0,1	0,1	x	x	6,2	6,2	x	x
15 - 24 anos	0,0	x	x	x	8,7	8,7	x	x
25 - 44 anos	7,3	7,3	x	x	14,4	12,8	1,6	x
45 - 64 anos	2,0	0,9	1,1	x	23,5	23,5	x	x
65 ou + anos	4,1	4,1	x	x	17,2	14,7	2,5	x
Feminino	21,3	21,3	0,0	0,0	74,7	66,0	8,6	0,0
0 - 14 anos	2,2	2,2	x	x	9,7	7,6	2,1	x
15 - 24 anos	0,0	x	x	x	7,6	7,6	x	x
25 - 44 anos	8,4	8,4	x	x	5,9	5,9	x	x
45 - 64 anos	2,2	2,2	x	x	29,5	27,1	2,4	x
65 ou + anos	8,5	8,5	x	x	22,0	17,9	4,1	x

Sexo e Escalão etário	Outros motivos				Não turista			
	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos	Total	Portugal	Estrangeiro	Ambos
TOTAL	235,6	216,0	18,7	0,9	6 596,3	6 596,3	0,0	0,0
Masculino	97,1	89,1	7,5	0,5	3 204,1	3 204,1	0,0	0,0
0 - 14 anos	7,0	7,0	x	x	476,9	476,9	x	x
15 - 24 anos	7,2	5,5	1,7	x	352,6	352,6	x	x
25 - 44 anos	17,8	16,9	1,0	x	936,4	936,4	x	x
45 - 64 anos	37,6	34,7	2,4	0,5	843,6	843,6	x	x
65 ou + anos	27,5	25,1	2,4	x	594,6	594,6	x	x
Feminino	138,5	126,8	11,3	0,4	3 392,1	3 392,1	0,0	0,0
0 - 14 anos	7,0	3,5	3,5	x	407,0	407,0	x	x
15 - 24 anos	5,3	5,3	x	x	330,6	330,6	x	x
25 - 44 anos	23,1	21,7	1,4	x	917,4	917,4	x	x
45 - 64 anos	50,6	47,6	2,6	0,4	897,1	897,1	x	x
65 ou + anos	52,5	48,7	3,8	x	840,1	840,1	x	x

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 3 - Turistas e não turistas, segundo a autoclassificação perante o trabalho, por sexo e escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Sexo e Escalão etário	Turistas - Autoclassificação perante o trabalho								
	Total	Ativos			Inativos				
		Total	Empregado	Desempregado	Total	Aluno	Doméstico	Reformado	Outras
TOTAL	4 003,8	2 035,1	1 780,4	254,6	1 968,7	830,6	162,8	727,9	269,1
Masculino	1 922,2	1 039,6	934,1	105,5	882,6	411,2	22,1	349,9	121,0
0 - 14 anos	335,0	x	x	x	335,0	240,7	x	x	94,3
15 - 24 anos	222,5	63,9	47,6	16,4	158,5	155,0	1,6	x	3,5
25 - 44 anos	620,5	601,2	546,6	54,6	19,4	15,0	8,9	0,2	4,1
45 - 64 anos	515,0	360,0	325,6	34,4	155,0	0,5	9,8	135,3	18,7
65 ou + anos	229,2	14,5	14,4	0,1	214,7	x	1,7	214,4	0,3
Feminino	2 081,6	995,4	846,3	149,1	1 086,1	419,4	140,7	378,0	148,1
0 - 14 anos	369,3	x	x	x	369,3	252,1	x	x	117,2
15 - 24 anos	222,5	61,7	42,7	19,0	160,8	156,7	0,0	x	4,0
25 - 44 anos	623,0	584,5	501,7	82,7	38,5	10,1	22,7	x	5,7
45 - 64 anos	556,2	339,3	292,0	47,3	216,9	0,5	78,0	119,1	19,4
65 ou + anos	310,6	9,9	9,9	x	300,7	x	40,1	258,9	1,8

Sexo e Escalão etário	Não turistas - Autoclassificação perante o trabalho								
	Total	Ativos			Inativos				
		Total	Empregado	Desempregado	Total	Aluno	Doméstico	Reformado	Outras
TOTAL	6 596,3	3 127,4	2 382,1	745,3	3 468,9	1 037,7	384,3	1 568,2	478,8
Masculino	3 204,1	1 658,9	1 282,4	376,5	1 545,2	550,0	2,6	739,8	252,9
0 - 14 anos	476,9	x	x	x	476,9	326,8	x	x	150,1
15 - 24 anos	352,6	156,5	93,4	63,1	196,1	190,0	x	x	6,1
25 - 44 anos	936,4	859,3	686,7	172,7	77,1	33,2	0,5	2,5	40,9
45 - 64 anos	843,6	619,2	478,8	140,5	224,4	x	2,0	179,1	43,3
65 ou + anos	594,6	23,9	23,6	0,3	570,7	x	0,1	558,1	12,5
Feminino	3 392,1	1 468,4	1 099,7	368,7	1 923,7	487,8	381,7	828,4	225,9
0 - 14 anos	407,0	x	x	x	407,0	270,5	x	x	136,5
15 - 24 anos	330,6	119,5	68,2	51,3	211,1	199,3	7,7	x	4,1
25 - 44 anos	917,4	811,8	617,5	194,3	105,5	18,0	57,7	3,8	26,0
45 - 64 anos	897,1	523,3	400,2	123,1	373,9	0,1	210,3	131,1	32,4
65 ou + anos	840,1	13,8	13,7	0,1	826,3	x	105,9	693,5	26,9

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 4 - Turistas e não turistas, segundo o nível de instrução, por sexo e escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Sexo e Escalão etário	Turistas - Nível de Instrução					
	Total	Nenhum completo	Ensino básico 1º ciclo	Ensino básico 2º e 3º ciclo	Ensino secundário	Ensino superior
TOTAL	4 003,8	546,9	748,2	1 165,4	724,4	818,9
Masculino	1 922,2	221,6	355,4	633,2	367,8	344,2
0 - 14 anos	335,0	193,8	56,0	85,2	x	x
15 - 24 anos	222,5	x	2,9	109,5	86,5	23,5
25 - 44 anos	620,5	5,4	20,4	234,0	178,8	181,9
45 - 64 anos	515,0	5,4	169,0	160,4	82,6	97,5
65 ou + anos	229,2	17,0	107,1	44,0	19,8	41,3
Feminino	2 081,6	325,3	392,8	532,2	356,6	474,6
0 - 14 anos	369,3	215,7	62,7	90,9	x	x
15 - 24 anos	222,5	0,4	2,0	101,6	84,0	34,5
25 - 44 anos	623,0	3,2	26,8	144,2	166,8	281,9
45 - 64 anos	556,2	21,9	175,7	152,1	84,2	122,3
65 ou + anos	310,6	84,2	125,6	43,3	21,7	35,9

Sexo e Escalão etário	Não turistas - Nível de Instrução					
	Total	Nenhum completo	Ensino básico 1º ciclo	Ensino básico 2º e 3º ciclo	Ensino secundário	Ensino superior
TOTAL	6 596,3	1 326,9	1 973,2	2 027,3	846,1	422,8
Masculino	3 204,1	527,2	1 024,7	1 100,6	390,6	161,0
0 - 14 anos	476,9	294,2	78,4	104,3	x	x
15 - 24 anos	352,6	1,1	5,6	212,8	119,5	13,6
25 - 44 anos	936,4	28,0	117,1	497,8	190,2	103,3
45 - 64 anos	843,6	45,6	465,3	239,8	64,1	28,8
65 ou + anos	594,6	158,2	358,3	46,0	16,8	15,3
Feminino	3 392,1	799,7	948,5	926,7	455,5	261,7
0 - 14 anos	407,0	249,4	68,5	89,1	x	x
15 - 24 anos	330,6	1,9	4,2	164,2	127,0	33,3
25 - 44 anos	917,4	32,1	103,3	376,0	235,6	170,4
45 - 64 anos	897,1	70,4	456,9	253,1	79,2	37,6
65 ou + anos	840,1	446,0	315,6	44,4	13,7	20,5

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 5 - Não turistas, segundo as razões para não ter viajado, por sexo e escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Sexo e escalão etário	Não turistas - Razões para não ter viajado					
	Total	Económicas	Familiares	Saúde do próprio	Falta de motivo	Outras razões
TOTAL	6 596,3	3 362,9	271,5	992,2	1 469,9	499,9
Masculino	3 204,1	1 669,0	99,9	486,4	753,1	195,7
0 - 14 anos	476,9	231,1	14,2	44,7	184,9	2,0
15 - 24 anos	352,6	207,5	2,6	51,4	90,9	0,2
25 - 44 anos	936,4	478,7	29,8	121,2	289,2	17,5
45 - 64 anos	843,6	509,9	27,0	141,1	130,8	34,9
65 ou + anos	594,6	241,7	26,3	128,0	57,3	141,2
Feminino	3 392,1	1 693,9	171,6	505,7	716,8	304,2
0 - 14 anos	407,0	186,6	14,3	37,4	167,4	1,3
15 - 24 anos	330,6	176,4	5,4	36,6	110,8	1,4
25 - 44 anos	917,4	503,0	45,0	115,7	236,8	16,8
45 - 64 anos	897,1	534,5	60,5	139,0	122,9	40,2
65 ou + anos	840,1	293,3	46,4	177,1	78,9	244,4

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 6 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Escalão etário	Total de viagens, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,7	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,4
0 - 14 anos	3 066,5	1 419,8	1 565,8	31,7	2,6	25,7	20,9
15 - 24 anos	1 570,5	779,8	664,6	79,3	x	23,6	23,1
25 - 44 anos	5 556,8	2 083,5	2 652,0	635,9	30,6	27,3	127,5
45 - 64 anos	4 916,0	2 125,1	2 085,4	409,7	6,8	70,6	218,4
65 ou + anos	1 987,8	792,7	901,8	79,3	15,2	50,4	148,4

Escalão etário	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
0 - 14 anos	2 896,9	1 309,0	1 522,9	22,1	2,6	23,7	16,6
15 - 24 anos	1 399,8	688,8	611,7	54,3	x	23,6	21,4
25 - 44 anos	4 911,4	1 799,4	2 542,4	388,6	30,6	25,7	124,7
45 - 64 anos	4 517,8	1 938,0	1 975,5	318,9	5,7	68,1	211,7
65 ou + anos	1 841,2	726,0	859,0	62,9	15,2	41,8	136,3

Escalão etário	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,8	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,5
0 - 14 anos	739,7	549,0	178,3	5,4	x	2,8	4,3
15 - 24 anos	415,1	318,6	64,1	24,8	x	1,6	6,1
25 - 44 anos	1 107,3	763,2	242,5	72,2	0,7	1,9	26,8
45 - 64 anos	1 130,5	696,5	306,5	69,3	1,3	10,5	46,5
65 ou + anos	725,2	339,4	287,7	23,3	9,4	11,5	53,9

Escalão etário	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
0 - 14 anos	169,7	110,8	42,9	9,6	x	2,0	4,3
15 - 24 anos	170,7	91,0	52,9	25,0	x	x	1,8
25 - 44 anos	645,5	284,1	109,6	247,3	x	1,6	2,8
45 - 64 anos	398,2	187,1	110,0	90,8	1,1	2,4	6,8
65 ou + anos	146,6	66,7	42,8	16,4	x	8,6	12,2

Escalão etário	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
0 - 14 anos	125,7	78,3	37,6	5,9	x	2,0	1,9
15 - 24 anos	108,3	66,9	27,5	13,9	x	x	x
25 - 44 anos	385,9	207,5	77,6	100,4	x	x	0,4
45 - 64 anos	247,0	106,5	87,4	49,8	1,1	0,3	1,9
65 ou + anos	107,8	52,0	37,1	8,0	x	2,7	7,9

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 7 - Viagens, segundo o motivo e destino, por duração da estadia

2012

Unidade: Milhares

Duração da estadia	Total de viagens						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,7	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,4
De 1 a 3 noites	12 005,2	4 023,2	6 523,3	863,0	42,7	164,3	388,6
De 4 a 7 noites	2 859,3	1 738,9	789,0	221,4	2,7	25,3	81,9
De 8 a 14 noites	1 433,5	948,6	340,0	93,8	5,4	6,9	38,8
De 15 a 28 noites	600,4	392,0	163,3	32,6	1,0	1,1	10,5
Mais de 28 noites	199,4	98,2	54,0	25,1	3,4	x	18,6

Duração da estadia	Destino Portugal						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
De 1 a 3 noites	11 449,2	3 794,6	6 432,4	651,8	42,7	154,7	373,1
De 4 a 7 noites	2 343,7	1 408,3	692,8	141,7	2,7	20,5	77,8
De 8 a 14 noites	1 148,2	803,8	257,0	42,5	4,2	6,8	33,9
De 15 a 28 noites	477,9	361,6	100,2	7,0	1,0	1,1	7,2
Mais de 28 noites	148,0	93,0	29,1	3,8	3,4	x	18,6

Duração da estadia	Destino estrangeiro						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
De 1 a 3 noites	556,0	228,7	90,9	211,2	...	...	...
De 4 a 7 noites	515,6	330,7	96,2	79,8	...	...	...
De 8 a 14 noites	285,2	144,8	83,0	51,3	...	...	...
De 15 a 28 noites	122,5	30,4	63,1	25,6	...	...	...
Mais de 28 noites	51,4	5,2	24,9	21,3	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 8 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por mês de início da viagem

2012

Unidade: Milhares

Mês de início da viagem	Total de viagens, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,7	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,4
Janeiro	1 055,9	287,4	604,9	126,2	...	...	29,4
Fevereiro	1 171,7	385,5	602,2	129,4	...	...	37,3
Março	1 242,1	453,6	602,9	114,6	...	...	54,0
Abril	1 303,1	420,9	697,3	109,3	...	...	50,0
Maio	1 018,5	345,6	507,1	98,3	...	...	49,1
Junho	1 358,9	611,2	569,9	89,5	...	...	60,2
Julho	1 805,6	1 124,8	547,0	70,9	...	...	39,6
Agosto	2 862,7	1 966,0	750,5	78,9	...	...	34,1
Setembro	1 245,9	559,9	522,6	94,9	...	...	48,7
Outubro	1 033,0	268,0	585,5	111,1	...	...	35,3
Novembro	1 032,0	256,5	595,5	106,6	...	...	57,3
Dezembro	1 968,4	521,6	1 284,1	106,3	...	...	43,3

Mês de início da viagem	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
Janeiro	951,4	252,1	580,5	82,3	...	...	28,5
Fevereiro	1 059,7	342,1	576,9	89,2	...	...	34,4
Março	1 085,9	364,7	574,3	75,8	...	...	54,0
Abril	1 174,3	360,8	671,3	75,4	...	...	44,1
Maio	910,2	304,9	479,8	64,9	...	...	44,8
Junho	1 224,3	543,5	532,4	63,1	...	...	57,3
Julho	1 679,4	1 048,1	521,8	55,6	...	...	35,3
Agosto	2 634,3	1 798,0	708,7	62,6	...	...	34,1
Setembro	1 142,2	498,0	506,3	76,0	...	...	43,0
Outubro	927,5	220,1	564,8	75,9	...	...	35,3
Novembro	934,4	236,8	569,4	55,4	...	...	56,7
Dezembro	1 843,6	492,1	1 225,2	70,3	...	...	42,9

Mês de início da viagem	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,8	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,5
Janeiro	78,7	22,8	34,5	10,7	...	...	8,7
Fevereiro	108,7	40,3	46,7	11,6	...	...	7,5
Março	164,0	83,9	46,5	13,2	...	...	18,7
Abril	215,8	65,6	110,4	26,7	...	...	10,6
Maio	115,7	40,7	45,3	13,8	...	...	11,5
Junho	243,5	169,1	45,9	16,1	...	...	10,9
Julho	721,4	586,0	105,0	13,4	...	...	12,2
Agosto	1 484,7	1 229,6	214,6	21,9	...	...	8,1
Setembro	305,6	216,8	47,9	23,4	...	...	17,0
Outubro	117,0	30,4	55,9	16,6	...	...	7,2
Novembro	101,5	22,7	53,5	14,0	...	...	9,4
Dezembro	461,1	158,8	272,8	13,4	...	...	15,7

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

(continua)

Quadro 8 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por mês de início da viagem (continuação)

2012

Unidade: Milhares

Mês de início da viagem	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
Janeiro	104,5	35,4	24,4	43,9	...	...	...
Fevereiro	112,0	43,5	25,3	40,2	...	...	...
Março	156,2	88,8	28,5	38,8	...	...	...
Abril	128,8	60,1	26,1	33,8	...	...	...
Maio	108,3	40,7	27,2	33,4	...	...	...
Junho	134,6	67,6	37,5	26,4	...	...	...
Julho	126,2	76,7	25,2	15,3	...	...	...
Agosto	228,4	168,0	41,8	16,2	...	...	...
Setembro	103,7	62,0	16,3	18,9	...	...	...
Outubro	105,5	47,9	20,7	35,2	...	...	...
Novembro	97,7	19,7	26,1	51,2	...	...	...
Dezembro	124,8	29,6	58,9	35,9	...	...	...

Mês de início da viagem	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
Janeiro	66,0	18,1	17,8	29,2	...	...	...
Fevereiro	63,0	21,2	18,8	20,0	...	...	...
Março	98,0	61,6	22,4	14,0	...	...	...
Abril	81,5	46,0	13,9	20,4	...	...	...
Maio	49,4	20,0	17,7	10,5	...	...	...
Junho	86,7	49,0	25,2	9,3	...	...	...
Julho	100,5	59,3	22,9	10,4	...	...	...
Agosto	178,1	126,2	41,1	10,8	...	...	...
Setembro	70,7	53,1	6,4	11,2	...	...	...
Outubro	53,5	28,6	12,3	12,6	...	...	...
Novembro	43,1	10,9	12,9	18,6	...	...	...
Dezembro	84,3	17,1	55,8	10,9	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 9 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por meio de transporte utilizado

2012

Unidade: Milhares

Meio de transporte	Total de viagens, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,7	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,4
Aéreo	1 293,4	557,8	359,3	331,0	2,2	8,4	34,7
Marítimo	65,4	40,3	20,4	1,3	0,3	x	3,2
Terrestre:	15 738,9	6 603,0	7 489,9	903,6	52,8	189,1	500,5
Comboio	516,9	121,8	297,3	67,5	1,9	2,6	25,8
Autocarro	1 121,3	426,9	473,3	54,0	3,8	64,3	98,9
Automóvel privado	13 846,2	5 984,4	6 644,7	691,1	45,1	111,5	369,3
Automóvel alugado	66,7	9,1	22,7	31,5	1,1	1,4	1,0
Outro	187,8	60,8	51,9	59,5	0,9	9,4	5,4

Meio de transporte	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
Aéreo	275,0	114,4	74,9	59,2	2,2	5,3	18,9
Marítimo	48,7	24,7	20,4	0,2	0,3	x	3,2
Terrestre:	15 243,4	6 322,1	7 416,2	787,4	51,6	177,6	488,5
Comboio	512,6	119,8	295,0	67,5	1,9	2,6	25,8
Autocarro	1 000,0	348,0	450,0	45,6	2,6	54,8	98,9
Automóvel privado	13 526,9	5 787,3	6 598,1	626,8	45,1	111,5	358,2
Automóvel alugado	65,8	9,1	22,7	30,6	1,1	1,4	1,0
Outro	138,1	58,0	50,5	16,9	0,9	7,4	4,5

Meio de transporte	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,8	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,5
Aéreo	188,7	96,2	60,4	15,6	...	...	11,2
Marítimo	16,3	8,5	7,0	x	...	...	0,8
Terrestre:	3 912,8	2 561,9	1 011,6	179,4	9,8	24,6	125,5
Comboio	141,7	57,4	52,8	16,2	...	...	12,0
Autocarro	252,8	141,8	84,6	9,8	...	...	10,0
Automóvel privado	3 480,7	2 342,2	872,3	148,8	...	...	100,2
Automóvel alugado	3,1	2,0	x	x	...	...	1,0
Outro	34,5	18,4	2,0	4,6	...	...	2,2

Meio de transporte	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
Aéreo	1 018,5	443,4	284,4	271,8	...	...	...
Marítimo	16,7	15,6	x	1,1	...	...	...
Terrestre:	495,5	280,9	73,7	116,2	1,1	11,5	12,0
Comboio	4,3	2,0	2,3	x	...	...	...
Autocarro	121,3	78,9	23,3	8,4	...	...	...
Automóvel privado	319,2	197,2	46,7	64,3	...	...	...
Automóvel alugado	0,9	x	x	0,9	...	...	...
Outro	49,8	2,8	1,4	42,6	...	...	...

Meio de transporte	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
Aéreo	725,3	359,2	216,5	139,4	...	...	...
Marítimo	16,7	15,6	x	1,1	...	...	...
Terrestre:	232,7	136,4	50,7	37,5	1,1	2,0	5,0
Comboio	3,5	1,2	2,3	x	...	...	...
Autocarro	64,8	41,1	22,0	0,6	...	...	...
Automóvel privado	147,9	91,3	24,9	27,5	...	...	...
Automóvel alugado	x	x	x	x	...	...	...
Outro	16,5	2,8	1,4	9,4	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 10 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por organização da viagem

2012

Unidade: Milhares

Organização da viagem	Total de viagens, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,7	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,4
Diretamente/sem marcação:	16 160,1	6 589,2	7 779,7	1 042,5	52,7	172,2	523,8
Diretamente	3 164,1	1 872,4	527,0	589,1	14,4	67,8	93,5
Sem marcação	12 996,0	4 716,9	7 252,8	453,4	38,3	104,4	430,2
Recurso agência viagens/o.t.:	937,6	611,8	89,9	193,4	2,5	25,4	14,6
Parcialmente	491,3	230,8	88,3	151,2	2,5	5,4	13,3
Tudo incluído	446,3	381,0	1,6	42,3	x	20,0	1,3

Organização da viagem	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
Diretamente/sem marcação:	15 194,8	6 189,6	7 489,7	795,7	52,7	166,7	500,4
Diretamente	2 437,7	1 571,9	300,7	412,4	14,4	65,6	72,7
Sem marcação	12 757,1	4 617,7	7 189,0	383,2	38,3	101,1	427,7
Recurso agência viagens/o.t.:	372,3	271,6	21,8	51,1	1,4	16,3	10,2
Parcialmente	232,6	150,9	20,2	46,0	1,4	5,4	8,8
Tudo incluído	139,7	120,7	1,6	5,1	x	10,9	1,3

Organização da viagem	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,8	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,5
Diretamente/sem marcação:	3 957,2	2 537,2	1 066,0	185,7	11,2	24,2	132,8
Diretamente	1 022,9	829,2	110,2	53,5	...	...	17,6
Sem marcação	2 934,3	1 708,0	955,8	132,2	...	...	115,2
Recurso agência viagens/o.t.:	160,6	129,4	13,1	9,2	0,1	4,0	4,8
Parcialmente	109,2	81,3	11,5	8,1	...	...	4,8
Tudo incluído	51,5	48,1	1,6	1,1	...	...	x

Organização da viagem	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
Diretamente/sem marcação:	965,3	399,6	290,1	246,8	x	5,5	23,3
Diretamente	835,1	349,3	252,5	206,0	...	...	21,8
Sem marcação	130,2	50,3	37,6	40,8	...	...	1,5
Recurso agência viagens/o.t.:	565,3	340,2	68,1	142,4	1,1	9,1	4,4
Parcialmente	258,7	79,9	68,1	105,2	...	...	4,4
Tudo incluído	306,6	260,3	x	37,2	...	...	x

Organização da viagem	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
Diretamente/sem marcação:	542,3	218,0	203,9	109,7	x	2,0	8,7
Diretamente	303,3	118,8	140,2	39,5	...	...	6,1
Sem marcação	239,0	99,2	63,8	70,2	...	...	2,5
Recurso agência viagens/o.t.:	432,4	293,2	63,3	68,3	1,1	3,0	3,5
Parcialmente	178,6	62,3	63,3	48,3	...	...	3,5
Tudo incluído	253,8	230,9	x	19,9	...	...	x

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 11 - Viagens, segundo o motivo, destino e duração, por n.º de pessoas do agregado doméstico privado que viajaram

2012

Unidade: Milhares

N.º de pessoas do agregado	Total de viagens, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	17 097,6	7 201,0	7 869,6	1 235,9	55,2	197,6	538,2
1 pessoa	2 100,4	564,4	1 143,7	229,7	27,4	20,2	114,9
2 pessoas	4 631,0	1 946,1	2 043,8	323,4	14,6	77,8	225,2
3 pessoas	4 473,1	1 886,0	2 158,9	302,1	12,2	35,9	77,9
4 ou mais pessoas	5 893,1	2 804,4	2 523,2	380,7	0,9	63,7	120,2

N.º de pessoas do agregado	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
1 pessoa	1 865,0	455,5	1 092,6	157,3	27,4	18,4	113,7
2 pessoas	4 239,9	1 750,6	1 942,2	255,5	13,5	68,7	209,4
3 pessoas	4 055,4	1 671,4	2 071,5	192,7	12,2	32,2	75,3
4 ou mais pessoas	5 406,8	2 583,6	2 405,1	241,2	0,9	63,7	112,3

N.º de pessoas do agregado	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,7	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,4
1 pessoa	478,7	207,4	183,3	39,2	...	...	35,5
2 pessoas	1 168,6	648,3	371,7	77,3	...	...	56,8
3 pessoas	1 010,8	735,2	214,1	38,4	...	...	14,6
4 ou mais pessoas	1 459,6	1 075,7	310,0	40,1	...	...	30,5

N.º de pessoas do agregado	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
1 pessoa	235,4	108,9	51,1	72,3	...	...	...
2 pessoas	391,1	195,5	101,6	67,9	...	...	...
3 pessoas	417,7	214,6	87,4	109,4	...	...	...
4 ou mais pessoas	486,5	220,8	118,1	139,5	...	...	...

N.º de pessoas do agregado	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
1 pessoa	152,2	70,2	41,5	38,3	...	...	...
2 pessoas	281,9	157,2	77,1	34,9	...	...	...
3 pessoas	265,6	134,0	60,9	67,7	...	...	...
4 ou mais pessoas	275,0	149,8	87,7	37,1	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 12 - Viagens em Portugal, segundo o motivo e duração, por NUTS II de destino

2012

Unidade: Milhares

NUTS II de destino	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	15 567,1	6 461,2	7 511,5	846,8	54,1	183,0	510,6
Norte	4 169,7	1 493,5	2 291,8	255,8	...	...	89,4
Centro	4 503,6	1 712,3	2 261,2	239,3	...	...	179,3
Lisboa	2 591,8	846,7	1 438,3	156,8	...	...	127,2
Alentejo	2 177,2	897,2	1 054,5	95,2	...	...	76,8
Algarve	1 810,0	1 387,4	338,8	58,2	...	...	21,7
Reg. Autónoma Açores	196,6	74,9	74,2	30,1	...	...	13,2
Reg. Autónoma Madeira	118,2	49,2	52,8	11,5	...	...	3,1

NUTS II de destino	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	4 117,8	2 666,6	1 079,1	194,9	11,3	28,3	137,5
Norte	837,6	414,0	334,7	65,1	...	...	16,1
Centro	1 049,4	639,6	290,2	53,3	...	...	50,1
Lisboa	520,3	250,9	187,8	36,4	...	...	39,9
Alentejo	425,7	260,7	131,2	9,7	...	...	17,3
Algarve	1 136,5	1 022,1	85,4	22,2	...	...	6,4
Reg. Autónoma Açores	83,4	47,1	24,6	2,4	...	...	6,9
Reg. Autónoma Madeira	64,9	32,1	25,1	5,7	...	...	0,9

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 13 - Matriz origem/destino (NUTS II) das viagens realizadas em Portugal, segundo os principais motivos e duração

2012

Unidade: Milhares

Destino	Lazer, recreio ou férias, com duração de pelo menos uma noite							
	Total	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Reg. Autónoma Açores	Reg. Autónoma Madeira
Origem								
Total	6 461,2	1 493,5	1 387,4	1 712,3	846,7	897,2	74,9	49,2
Norte	1 897,0	1 128,0	251,2	305,6	152,8	43,9	...	...
Centro	971,4	92,7	216,7	486,9	111,7	62,1	...	...
Lisboa	2 951,3	230,6	675,0	839,9	471,7	690,4	...	...
Alentejo	389,7	28,3	147,0	62,6	74,5	72,7	...	...
Algarve	167,1	9,5	91,9	14,6	22,2	27,6	...	...
Reg. Autónoma Açores	53,9	2,1	2,4	2,0	10,4	0,5	...	...
Reg. Autónoma Madeira	30,9	2,3	3,1	0,8	3,3	x	...	...

Destino	Lazer, recreio ou férias com duração de quatro ou mais noites							
	Total	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Reg. Autónoma Açores	Reg. Autónoma Madeira
Origem								
Total	2 666,6	414,0	1 022,1	639,6	250,9	260,7	47,1	32,1
Norte	645,8	209,1	233,5	114,2	50,0	23,7	...	...
Centro	384,7	35,3	183,7	124,3	24,8	15,4	...	...
Lisboa	1 379,7	154,0	486,0	350,8	154,4	194,3	...	...
Alentejo	181,3	8,5	97,0	39,7	8,9	23,3	...	...
Algarve	35,1	4,0	16,3	8,2	1,8	3,8	...	...
Reg. Autónoma Açores	27,7	1,9	2,4	1,8	8,6	0,4	...	...
Reg. Autónoma Madeira	12,3	1,2	3,1	0,6	2,4	x	...	...

Destino	Visita a familiares ou amigos, com duração de pelo menos uma noite							
	Total	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Reg. Autónoma Açores	Reg. Autónoma Madeira
Origem								
Total	7 511,5	2 291,8	338,8	2 261,2	1 438,3	1 054,5	74,2	52,8
Norte	2 230,9	1 715,9	24,5	334,7	148,9	5,2	...	...
Centro	1 305,4	184,9	20,6	671,8	332,3	77,3	...	...
Lisboa	3 159,0	304,5	163,7	1 130,1	752,1	800,6	...	...
Alentejo	420,2	54,0	30,6	82,6	140,5	111,4	...	...
Algarve	275,2	24,4	99,4	36,7	53,2	58,9	...	...
Reg. Autónoma Açores	81,5	6,2	x	3,3	8,8	0,9	...	...
Reg. Autónoma Madeira	39,3	1,9	x	2,1	2,5	0,2	...	...

Destino	Visita a familiares ou amigos, com duração de quatro ou mais noites							
	Total	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Reg. Autónoma Açores	Reg. Autónoma Madeira
Origem								
Total	1 079,1	334,7	85,4	290,2	187,8	131,2	24,6	25,1
Norte	216,8	143,8	18,1	12,9	38,7	1,5	...	...
Centro	172,7	15,4	8,6	63,7	63,3	3,2	...	...
Lisboa	517,7	142,9	37,5	173,1	51,9	104,3	...	...
Alentejo	71,9	12,3	10,1	16,6	17,7	14,8	...	...
Algarve	59,2	14,3	11,2	18,6	5,7	6,7	...	...
Reg. Autónoma Açores	30,6	5,1	x	3,3	8,3	0,5	...	...
Reg. Autónoma Madeira	10,2	0,8	x	2,1	2,2	0,2	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 14 - Viagens ao estrangeiro, segundo o motivo e duração, por país de destino

2012

Unidade: Milhares

País de destino	Destino Estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total:	1 530,7	739,8	358,1	389,2	1,1	14,6	27,8
União Europeia	1 136,0	536,1	257,9	299,5	1,1	14,6	26,7
Espanha	553,8	339,2	55,4	139,1	...	...	...
França	211,5	45,7	104,7	49,7	...	...	...
Itália	63,6	44,5	9,7	8,9	...	...	...
Alemanha	67,3	16,1	19,9	31,3	...	...	...
Reino Unido	91,7	42,0	23,7	26,0	...	...	...
Outros UE	148,1	48,5	44,5	44,5	...	...	...
Outros Europa	120,1	45,9	59,4	14,8	...	...	...
Américas	115,4	69,8	25,2	19,4	...	...	...
África	127,9	73,1	9,1	45,7	...	...	...
Ásia e Oceânia	31,3	15,0	6,6	9,7	...	...	...

País de destino	Destino Estrangeiro, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total:	974,7	511,2	267,2	178,0	1,1	5,0	12,2
União Europeia	614,0	316,9	178,3	101,6	1,1	5,0	11,2
Espanha	229,2	170,5	27,2	23,7	...	...	...
França	129,8	40,2	59,3	27,0	...	...	...
Itália	40,8	25,6	8,5	6,3	...	...	...
Alemanha	46,9	16,1	19,5	11,3	...	...	...
Reino Unido	61,3	23,9	20,7	16,7	...	...	...
Outros UE	106,1	40,6	42,9	16,7	...	...	...
Outros Europa	105,0	42,2	54,4	8,4	...	...	...
Américas	110,0	68,1	23,4	17,5	...	...	...
África	116,5	69,0	6,7	40,9	...	...	...
Ásia e Oceânia	29,2	15,0	4,5	9,7	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 15 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por escalão etário

2012

Unidade: Milhares

Escalão etário	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
0 - 14 anos	11 620,5	7 164,8	4 208,0	118,9	2,6	60,4	65,9
15 - 24 anos	6 565,5	4 289,7	1 623,1	519,4	x	44,1	89,2
25 - 44 anos	20 083,2	10 286,7	6 447,2	2 727,3	42,8	50,6	528,6
45 - 64 anos	19 765,5	10 691,3	6 358,8	1 593,6	32,3	154,2	935,3
65 ou + anos	11 704,5	5 142,2	4 780,8	359,6	237,0	168,2	1 016,7

Escalão etário	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
0 - 14 anos	10 211,9	6 440,4	3 611,7	69,6	2,6	46,3	41,4
15 - 24 anos	5 360,2	3 692,3	1 277,0	262,9	x	44,1	84,0
25 - 44 anos	15 277,0	8 605,9	5 138,7	927,0	42,8	49,0	513,6
45 - 64 anos	16 601,9	9 551,2	5 114,1	861,2	19,8	148,1	907,4
65 ou + anos	10 195,6	4 646,4	4 025,9	256,2	237,0	136,5	893,6

Escalão etário	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
0 - 14 anos	6 773,9	5 153,1	1 536,7	46,6	x	15,4	22,1
15 - 24 anos	3 887,0	3 092,2	501,9	223,5	x	9,4	60,0
25 - 44 anos	9 420,6	6 878,1	1 675,3	495,2	4,2	14,0	353,7
45 - 64 anos	11 305,2	7 442,1	2 664,3	492,6	11,8	63,0	631,4
65 ou + anos	8 360,6	3 995,5	3 119,2	181,1	228,3	86,2	750,4

Escalão etário	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
0 - 14 anos	1 408,6	724,4	596,3	49,3	x	14,1	24,5
15 - 24 anos	1 205,3	597,4	346,2	256,5	x	x	5,3
25 - 44 anos	4 806,2	1 680,8	1 308,5	1 800,3	x	1,6	15,1
45 - 64 anos	3 163,7	1 140,1	1 244,6	732,4	12,5	6,1	27,9
65 ou + anos	1 508,9	495,8	755,0	103,4	x	31,6	123,1

Escalão etário	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
0 - 14 anos	1 314,8	656,7	588,1	38,4	x	14,1	17,5
15 - 24 anos	1 057,5	548,4	270,9	238,3	x	x	x
25 - 44 anos	4 280,1	1 527,4	1 233,4	1 511,4	x	x	7,9
45 - 64 anos	2 851,7	976,6	1 197,6	646,7	12,5	1,3	16,9
65 ou + anos	1 438,4	476,3	743,9	88,7	x	19,1	110,4

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 16 - Dormidas, segundo o motivo e destino da viagem, por duração da estadia

2012

Unidade: Milhares

Duração da estadia	Dormidas do total de viagens						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
De 1 a 3 noites	19 049,6	6 828,3	9 886,5	1 356,3	58,0	255,0	665,6
De 4 a 7 noites	15 698,8	9 858,7	4 174,9	1 069,4	12,8	144,4	438,5
De 8 a 14 noites	15 571,5	10 325,4	3 704,5	1 022,0	64,8	62,3	392,4
De 15 a 28 noites	11 124,9	7 124,1	3 109,8	634,3	17,2	15,8	223,7
Mais de 28 noites	8 294,7	3 438,2	2 542,3	1 236,7	162,0	x	915,6

Duração da estadia	Destino Portugal						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
De 1 a 3 noites	17 899,4	6 375,2	9 669,9	938,0	58,0	235,9	622,3
De 4 a 7 noites	12 733,8	7 914,6	3 626,7	659,0	12,8	111,1	409,6
De 8 a 14 noites	12 501,7	8 856,0	2 724,0	459,3	52,3	61,2	348,9
De 15 a 28 noites	8 721,4	6 540,4	1 862,3	142,4	17,2	15,8	143,5
Mais de 28 noites	5 790,4	3 250,1	1 284,5	178,3	162,0	x	915,6

Duração da estadia	Destino estrangeiro						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
De 1 a 3 noites	1 150,2	453,1	216,6	418,3	...	...	43,3
De 4 a 7 noites	2 965,0	1 944,2	548,1	410,4	...	...	28,9
De 8 a 14 noites	3 069,8	1 469,4	980,5	562,7	...	...	43,5
De 15 a 28 noites	2 403,4	583,7	1 247,5	491,9	...	...	80,3
Mais de 28 noites	2 504,3	188,1	1 257,8	1 058,4	...	...	x

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 17 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por mês de início da viagem

2012

Unidade: Milhares

Mês de início da viagem	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
Janeiro	3 152,4	763,4	1 470,9	655,8	...	...	236,5
Fevereiro	3 225,8	953,3	1 379,3	632,1	...	...	173,4
Março	3 969,1	1 632,2	1 493,7	413,9	...	...	367,2
Abril	3 978,5	1 303,9	1 881,1	457,9	...	...	264,9
Maio	2 786,2	908,3	1 285,7	309,3	...	...	222,2
Junho	5 036,9	2 692,8	1 773,3	343,6	...	...	171,7
Julho	11 600,0	8 725,3	2 201,6	287,8	...	...	226,7
Agosto	19 290,0	14 865,9	3 654,6	505,0	...	...	154,5
Setembro	4 630,6	2 662,5	1 269,7	397,6	...	...	277,7
Outubro	2 713,8	723,6	1 215,2	520,9	...	...	170,0
Novembro	2 616,0	622,7	1 324,2	431,7	...	...	203,5
Dezembro	6 740,2	1 720,8	4 468,7	363,1	...	...	167,4

Mês de início da viagem	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
Janeiro	2 169,8	578,8	1 160,3	173,3	...	...	231,5
Fevereiro	2 298,7	758,1	1 162,8	190,2	...	...	101,0
Março	2 888,0	1 051,3	1 228,8	178,7	...	...	367,2
Abril	3 161,9	937,7	1 687,3	228,4	...	...	245,0
Maio	2 117,3	740,0	974,6	146,6	...	...	209,4
Junho	3 856,9	2 285,0	1 145,5	220,6	...	...	151,7
Julho	10 374,3	8 117,7	1 776,7	159,1	...	...	194,8
Agosto	17 315,7	13 654,9	3 143,3	260,2	...	...	154,5
Setembro	4 019,9	2 273,2	1 151,2	312,5	...	...	260,8
Outubro	2 046,1	494,7	1 091,7	207,4	...	...	170,0
Novembro	2 026,3	494,4	1 136,7	167,0	...	...	194,4
Dezembro	5 371,5	1 550,4	3 508,5	132,9	...	...	159,5

Mês de início da viagem	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
Janeiro	845,7	187,0	359,4	78,4	...	...	204,6
Fevereiro	795,3	241,0	369,7	68,5	...	...	55,7
Março	1 467,9	626,7	415,9	81,9	...	...	303,5
Abril	1 596,5	422,5	802,6	160,1	...	...	187,2
Maio	880,2	314,3	320,4	70,8	...	...	150,1
Junho	2 266,1	1 640,9	381,3	150,9	...	...	73,4
Julho	8 808,9	7 300,5	1 151,1	92,0	...	...	156,3
Agosto	15 368,4	12 662,8	2 327,6	195,6	...	...	109,6
Setembro	2 767,8	1 807,9	502,2	236,4	...	...	218,7
Outubro	852,8	185,6	368,6	128,1	...	...	125,2
Novembro	831,3	169,8	420,4	110,3	...	...	118,6
Dezembro	3 266,4	1 001,7	2 078,3	66,1	...	...	114,8

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

(continua)

Quadro 17 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por mês de início da viagem (continuação)

2012

Unidade: Milhares

Mês de início da viagem	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
Janeiro	982,6	184,5	310,6	482,5	...	...	5,0
Fevereiro	927,1	195,2	216,5	441,9	...	...	72,4
Março	1 081,1	580,9	264,9	235,3	...	...	x
Abril	816,6	366,2	193,8	229,6	...	...	19,9
Maio	668,9	168,3	311,0	162,6	...	...	12,8
Junho	1 180,0	407,8	627,8	123,0	...	...	20,0
Julho	1 225,7	607,6	425,0	128,7	...	...	31,9
Agosto	1 974,3	1 211,0	511,3	244,7	...	...	x
Setembro	610,6	389,3	118,4	85,1	...	...	16,9
Outubro	667,6	228,9	123,5	313,5	...	...	x
Novembro	589,7	128,3	187,5	264,8	...	...	9,1
Dezembro	1 368,7	170,4	960,2	230,2	...	...	7,9

Mês de início da viagem	Destino estrangeiro com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
Janeiro	905,0	153,2	293,5	453,3	...	...	5,0
Fevereiro	828,9	153,2	200,8	401,5	...	...	72,4
Março	956,5	527,2	250,3	179,0	...	...	x
Abril	715,2	337,2	166,5	202,7	...	...	8,8
Maio	540,7	132,4	285,8	110,0	...	...	x
Junho	1 081,7	366,0	606,1	88,2	...	...	20,0
Julho	1 174,0	574,5	418,2	119,8	...	...	29,4
Agosto	1 877,8	1 132,5	510,3	235,0	...	...	x
Setembro	534,5	369,1	94,9	70,5	...	...	x
Outubro	561,0	187,7	100,4	272,9	...	...	x
Novembro	476,9	106,4	155,2	206,2	...	...	9,1
Dezembro	1 290,3	146,0	951,9	184,5	...	...	7,9

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 18 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por meio de transporte utilizado

2012

Unidade: Milhares

Meio de transporte	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
Aéreo	10 941,5	4 020,3	4 292,3	2 269,4	19,8	53,0	286,7
Marítimo	425,8	312,7	92,9	6,9	0,3	x	13,1
Terrestre:	58 372,1	33 241,7	19 032,7	3 042,4	294,7	424,5	2 336,0
Comboio	1 802,4	731,2	804,7	149,0	10,9	19,5	87,1
Autocarro	4 208,8	1 880,2	1 753,9	172,8	16,0	123,3	262,5
Automóvel privado	51 566,7	30 422,6	16 335,4	2 387,4	262,3	223,2	1 935,9
Automóvel alugado	120,6	33,3	24,2	50,3	1,1	1,4	10,3
Outro	673,6	174,5	114,5	282,9	4,3	57,2	40,2

Meio de transporte	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
Aéreo	1 979,8	894,5	721,9	166,2	19,8	32,2	145,2
Marítimo	191,9	85,5	92,9	0,2	0,3	x	13,1
Terrestre:	55 474,8	31 956,2	18 352,6	2 210,5	282,1	391,8	2 281,6
Comboio	1 759,4	704,4	788,4	149,0	10,9	19,5	87,1
Autocarro	3 557,7	1 588,2	1 440,3	158,4	3,5	104,8	262,5
Automóvel privado	49 678,9	29 473,0	16 026,5	1 807,5	262,3	223,2	1 886,5
Automóvel alugado	118,8	33,3	24,2	48,5	1,1	1,4	10,3
Outro	360,0	157,2	73,1	47,1	4,3	43,1	35,2

Meio de transporte	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
Aéreo	1 815,8	850,7	689,9	100,8	...	...	129,1
Marítimo	135,7	56,6	70,4	x	...	...	8,8
Terrestre:	37 795,7	25 653,7	8 737,1	1 338,1	226,3	160,7	1 679,7
Comboio	1 152,8	587,9	400,5	76,8	...	...	58,4
Autocarro	2 333,3	1 260,7	839,7	85,5	...	...	102,3
Automóvel privado	34 053,3	23 687,2	7 479,7	1 140,9	...	...	1 478,3
Automóvel alugado	22,5	12,3	x	x	...	...	10,3
Outro	233,7	105,7	17,2	34,9	...	...	30,5

Meio de transporte	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
Aéreo	8 961,6	3 125,8	3 570,4	2 103,2	...	...	...
Marítimo	233,9	227,1	x	6,7	...	...	...
Terrestre:	2 897,2	1 285,5	680,2	831,9	12,5	32,7	54,4
Comboio	43,0	26,7	16,3	x	...	...	...
Autocarro	651,1	292,0	313,6	14,4	...	...	...
Automóvel privado	1 887,8	949,6	308,9	579,9	...	...	...
Automóvel alugado	1,8	x	x	1,8	...	...	...
Outro	313,6	17,3	41,4	235,8	...	...	...

Meio de transporte	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
Aéreo	8 289,9	2 920,5	3 394,6	1 835,7	...	...	...
Marítimo	233,9	227,1	x	6,7	...	...	...
Terrestre:	2 418,8	1 037,7	639,4	681,1	12,5	14,1	33,9
Comboio	41,4	25,1	16,3	x	...	...	...
Autocarro	567,9	242,0	309,7	3,7	...	...	...
Automóvel privado	1 566,8	753,4	272,0	512,5	...	...	...
Automóvel alugado	x	x	x	x	...	...	...
Outro	242,6	17,3	41,4	164,9	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 19 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por meio de alojamento utilizado

2012

Unidade: Milhares

Meio de alojamento	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
Estabelecimentos hoteleiros	10 704,0	7 388,4	623,4	2 335,8	36,7	126,2	193,5
Outros estab. de aloj. coletivo e aloj. Especializado	3 646,4	2 973,3	141,2	123,0	85,3	81,0	242,5
Alojamento turístico privado:	55 389,0	27 213,0	22 653,3	2 859,9	192,7	270,3	2 199,8
Quartos arrendados em casas particulares	2 274,2	2 008,6	141,2	102,5	x	1,4	20,6
Apartamentos/casas arrendadas	2 213,4	1 753,8	54,2	347,9	9,7	15,8	32,1
2ª residência (inclui habitação própria)	14 728,0	10 281,2	3 342,5	499,6	26,4	92,2	486,2
Aloj. fornecido gratuitamente por familiares/amigos	35 392,6	12 855,2	19 107,1	1 575,6	154,3	152,7	1 547,6
Outro alojamento privado	780,8	314,3	8,4	334,4	2,3	8,2	113,3

Meio de alojamento	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
Estabelecimentos hoteleiros	5 749,1	4 184,4	386,0	906,0	36,7	98,0	138,0
Outros estab. de aloj. coletivo e aloj. Especializado	3 284,9	2 707,6	135,3	49,6	85,3	69,8	237,2
Alojamento turístico privado:	48 612,6	26 044,2	18 646,1	1 421,3	180,2	256,2	2 064,7
Quartos arrendados em casas particulares	2 141,5	1 917,7	132,3	69,5	x	1,4	20,6
Apartamentos/casas arrendadas	1 903,8	1 702,9	50,3	93,0	9,7	15,8	32,1
2ª residência (inclui habitação própria)	14 158,3	10 166,9	2 914,0	472,7	26,4	92,2	486,2
Aloj. fornecido gratuitamente por familiares/amigos	29 966,4	11 950,9	15 541,1	704,1	141,8	138,6	1 489,9
Outro alojamento privado	442,6	305,8	8,4	81,9	2,3	8,2	35,9

Meio de alojamento	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
Estabelecimentos hoteleiros	3 537,9	2 848,4	201,9	340,3	28,9	18,4	100,0
Outros estab. de aloj. coletivo e aloj. Especializado	2 578,6	2 210,2	93,3	19,6	76,5	50,8	128,3
Alojamento turístico privado:	33 630,7	21 502,4	9 202,3	1 079,1	138,8	118,9	1 589,3
Quartos arrendados em casas particulares	2 091,3	1 877,9	132,3	60,4	x	x	20,6
Apartamentos/casas arrendadas	1 822,7	1 642,3	33,6	89,9	9,7	15,8	31,5
2ª residência (inclui habitação própria)	10 942,5	8 184,2	1 947,2	355,5	6,1	61,2	388,3
Aloj. fornecido gratuitamente por familiares/amigos	18 428,8	9 553,1	7 089,1	508,3	121,1	37,1	1 120,1
Outro alojamento privado	345,5	244,9	x	65,0	1,9	4,8	28,8

Meio de alojamento	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
Estabelecimentos hoteleiros	4 954,9	3 203,9	237,5	1 429,8	...	...	55,5
Outros estab. de aloj. coletivo e aloj. Especializado	361,5	265,8	5,8	73,5	...	...	5,3
Alojamento turístico privado:	6 776,4	1 168,7	4 007,2	1 438,6	12,5	14,1	135,1
Quartos arrendados em casas particulares	132,7	90,9	8,9	33,0	...	...	x
Apartamentos/casas arrendadas	309,6	50,9	3,9	254,8	...	...	x
2ª residência (inclui habitação própria)	569,7	114,3	428,5	26,9	...	...	x
Aloj. fornecido gratuitamente por familiares/amigos	5 426,2	904,3	3 566,0	871,5	...	...	57,7
Outro alojamento privado	338,2	8,4	x	252,4	...	...	77,4

Meio de alojamento	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
TOTAL	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
Estabelecimentos hoteleiros	4 115,7	2 826,1	184,7	1 075,6	...	...	20,0
Outros estab. de aloj. coletivo e aloj. Especializado	339,1	249,1	5,4	73,5	...	...	x
Alojamento turístico privado:	6 487,8	1 110,2	3 843,9	1 374,4	12,5	14,1	132,6
Quartos arrendados em casas particulares	132,7	90,9	8,9	33,0	...	...	x
Apartamentos/casas arrendadas	309,6	50,9	3,9	254,8	...	...	x
2ª residência (inclui habitação própria)	567,5	112,1	428,5	26,9	...	...	x
Aloj. fornecido gratuitamente por familiares/amigos	5 148,7	853,4	3 402,7	810,7	...	...	55,2
Outro alojamento privado	329,3	2,9	x	249,0	...	...	77,4

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 20 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por organização da viagem

2012

Unidade: Milhares

Organização da viagem	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
Diretamente/sem marcação:	63 087,8	33 742,3	21 815,3	4 339,6	299,4	400,6	2 490,5
Diretamente	16 919,9	10 376,4	3 814,3	2 054,4	126,5	144,7	403,6
Sem marcação	46 167,9	23 365,9	18 001,0	2 285,2	172,9	255,9	2 086,9
Recurso agência viagens/o.t.:	6 651,5	3 832,4	1 602,6	979,1	15,3	76,8	145,3
Parcialmente	4 087,0	1 533,6	1 549,1	816,6	15,3	28,6	143,9
Tudo incluído	2 564,5	2 298,8	53,6	162,5	x	48,2	1,3

Organização da viagem	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
Diretamente/sem marcação:	55 795,4	31 504,7	18 984,8	2 246,7	299,4	381,1	2 378,8
Diretamente	11 533,3	8 634,5	1 470,0	868,8	126,5	130,1	303,3
Sem marcação	44 262,2	22 870,2	17 514,7	1 377,9	172,9	251,0	2 075,5
Recurso agência viagens/o.t.:	1 851,1	1 431,6	182,6	130,2	2,8	42,9	61,1
Parcialmente	1 258,4	920,7	129,0	117,5	2,8	28,6	59,7
Tudo incluído	592,8	510,9	53,6	12,7	x	14,3	1,3

Organização da viagem	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
Diretamente/sem marcação:	38 247,5	25 365,6	9 331,4	1 379,7	243,8	160,4	1 766,5
Diretamente	9 122,1	7 276,5	1 125,5	359,9	...	...	199,1
Sem marcação	29 125,4	18 089,1	8 205,9	1 019,8	...	...	1 567,4
Recurso agência viagens/o.t.:	1 499,8	1 195,4	166,0	59,2	0,4	27,6	51,1
Parcialmente	1 044,1	801,7	112,5	54,4	...	...	51,1
Tudo incluído	455,7	393,7	53,6	4,8	...	...	x

Organização da viagem	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
Diretamente/sem marcação:	7 292,4	2 237,6	2 830,5	2 093,0	x	19,5	111,7
Diretamente	5 386,7	1 741,9	2 344,2	1 185,7	...	...	100,4
Sem marcação	1 905,7	495,8	486,3	907,3	...	...	11,3
Recurso agência viagens/o.t.:	4 800,4	2 400,8	1 420,0	848,9	12,5	33,9	84,2
Parcialmente	2 828,7	612,9	1 420,0	699,1	...	...	84,2
Tudo incluído	1 971,7	1 787,9	x	149,8	...	...	x

Organização da viagem	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
Diretamente/sem marcação:	6 403,1	1 858,5	2 628,4	1 831,0	x	14,1	71,1
Diretamente	4 684,3	1 434,1	2 194,4	979,4	...	...	62,3
Sem marcação	1 718,8	424,4	433,9	851,7	...	...	8,8
Recurso agência viagens/o.t.:	4 539,4	2 326,9	1 405,6	692,5	12,5	20,4	81,5
Parcialmente	2 658,4	579,8	1 405,6	579,0	...	...	81,5
Tudo incluído	1 881,0	1 747,1	x	113,5	...	...	x

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 21 - Dormidas, segundo o motivo, destino e duração da viagem, por n.º de pessoas do agregado doméstico privado que viajaram

2012

Unidade: Milhares

N.º de pessoas do agregado que viajaram	Dormidas do total de viagens com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	69 739,3	37 574,7	23 417,9	5 318,7	314,7	477,5	2 635,8
1 pessoa	9 063,2	3 048,6	3 852,9	1 298,6	221,5	58,3	583,2
2 pessoas	20 269,3	10 049,1	7 235,9	1 285,0	57,2	213,8	1 428,3
3 pessoas	18 750,0	10 849,9	5 865,9	1 667,1	32,3	98,5	236,4
4 ou mais pessoas	21 656,8	13 627,0	6 463,2	1 068,1	3,7	106,8	387,9

N.º de pessoas do agregado que viajaram	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
1 pessoa	6 992,4	2 427,7	3 086,1	632,0	221,5	50,7	574,4
2 pessoas	16 978,0	8 721,7	6 016,7	730,6	44,7	184,8	1 279,4
3 pessoas	15 046,1	9 522,0	4 675,3	508,7	32,3	81,7	226,1
4 ou mais pessoas	18 630,2	12 264,8	5 389,2	505,6	3,7	106,8	359,9

N.º de pessoas do agregado que viajaram	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
1 pessoa	4 837,2	1 995,4	1 699,8	456,1	...	...	458,0
2 pessoas	12 092,4	6 869,7	3 631,9	451,8	...	...	1 020,0
3 pessoas	10 071,6	7 883,6	1 695,0	298,5	...	...	127,2
4 ou mais pessoas	12 746,1	9 812,3	2 470,8	232,6	...	...	212,4

N.º de pessoas do agregado que viajaram	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
1 pessoa	2 070,7	620,9	766,8	666,5	...	...	8,8
2 pessoas	3 291,4	1 327,4	1 219,1	554,4	...	...	148,9
3 pessoas	3 704,0	1 327,9	1 190,6	1 158,4	...	...	10,3
4 ou mais pessoas	3 026,6	1 362,2	1 074,0	562,5	...	...	27,9

N.º de pessoas do agregado que viajaram	Destino estrangeiro com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
1 pessoa	1 906,7	533,6	749,2	608,3	...	...	8,8
2 pessoas	3 052,6	1 254,1	1 157,4	485,2	...	...	130,9
3 pessoas	3 411,3	1 184,1	1 139,3	1 067,7	...	...	5,0
4 ou mais pessoas	2 571,9	1 213,4	988,2	362,4	...	...	7,9

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 22 - Dormidas de viagens com destino Portugal, segundo o motivo, destino e duração, por NUTS II

2012

Unidade: Milhares

NUTS II de destino	Destino Portugal, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	57 646,6	32 936,2	19 167,4	2 376,9	302,2	424,0	2 439,9
Norte	13 200,0	6 074,2	5 860,6	688,3	...	...	408,6
Centro	15 627,6	8 613,4	5 400,1	766,4	...	...	580,9
Lisboa	8 132,5	3 135,0	3 514,9	418,8	...	...	933,8
Alentejo	6 647,0	3 534,3	2 469,1	175,8	...	...	346,6
Algarve	12 371,4	10 806,7	1 257,6	226,7	...	...	71,6
Reg. Autónoma Açores	1 029,5	436,4	423,1	58,0	...	...	86,8
Reg. Autónoma Madeira	638,5	336,2	242,0	43,0	...	...	11,6

NUTS II de destino	Destino Portugal, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total	39 747,2	26 561,0	9 497,4	1 438,9	244,2	188,0	1 817,6
Norte	8 270,5	4 311,4	3 102,2	440,8	...	...	284,9
Centro	10 239,3	6 824,5	2 437,9	482,6	...	...	365,9
Lisboa	5 035,9	2 245,3	1 620,9	257,8	...	...	803,3
Alentejo	3 755,9	2 439,0	1 000,4	47,2	...	...	233,5
Algarve	11 072,9	10 063,3	802,1	157,4	...	...	47,0
Reg. Autónoma Açores	837,7	377,3	343,3	21,4	...	...	75,4
Reg. Autónoma Madeira	535,1	300,2	190,6	31,8	...	...	7,5

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 23 - Dormidas de viagens com destino estrangeiro, segundo o motivo e duração, por país de destino

2012

Unidade: Milhares

País de destino	Destino estrangeiro, com duração de pelo menos uma noite						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total:	12 092,7	4 638,4	4 250,5	2 941,8	12,5	53,5	195,9
União Europeia	7 270,8	2 767,4	2 472,6	1 785,9	12,5	53,5	178,9
Espanha	2 534,4	1 554,5	330,0	514,7	...	...	...
França	1 898,2	308,7	1 090,0	453,8	...	...	...
Itália	362,0	249,9	67,2	42,5	...	...	...
Alemanha	678,4	96,8	229,0	352,6	...	...	...
Reino Unido	597,3	219,6	170,9	206,8	...	...	...
Outros UE	1 200,5	337,9	585,6	215,4	...	...	...
Outros Europa	1 246,1	449,3	721,6	75,1	...	...	...
Américas	1 687,0	646,3	811,3	212,5	...	...	...
África	1 488,0	511,6	174,0	802,4	...	...	...
Ásia e Oceânia	400,9	263,8	71,0	66,0	...	...	...

País de destino	Destino estrangeiro, com duração de quatro ou mais noites						
	Total	Lazer, recreio ou férias	Visita a familiares ou amigos	Profissionais ou negócios	Saúde	Religião	Outros motivos
Total:	10 942,5	4 185,4	4 034,0	2 523,5	12,5	34,5	152,6
União Europeia	6 204,2	2 335,0	2 283,3	1 403,2	12,5	34,5	135,6
Espanha	1 935,0	1 247,1	277,5	303,8	...	...	...
França	1 691,7	292,3	967,8	405,2	...	...	...
Itália	304,0	202,2	64,8	34,6	...	...	...
Alemanha	637,6	96,8	228,3	312,6	...	...	...
Reino Unido	524,2	175,3	164,0	184,9	...	...	...
Outros UE	1 111,7	321,4	580,9	162,1	...	...	...
Outros Europa	1 203,9	438,2	707,9	57,8	...	...	...
Américas	1 674,4	641,9	807,8	207,7	...	...	...
África	1 465,6	506,4	170,4	788,8	...	...	...
Ásia e Oceânia	394,5	263,8	64,7	66,0	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 24 - Duração média da viagem, segundo os principais motivos, por destino

2012

Unidade: Dias

Destino	Lazer, recreio ou férias (pelo menos uma noite)	Lazer, recreio ou férias (quatro e mais noites)	Visita a familiares ou amigos (pelo menos uma noite)	Visita a familiares ou amigos (quatro e mais noites)	Profissionais ou negócios (pelo menos uma noite)
TOTAL	5,2	9,7	3,0	10,1	4,3
Portugal	5,1	10,0	2,6	8,8	2,8
Estrangeiro	6,3	8,2	11,9	15,1	7,6

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 25 - Despesa média por viagem, segundo os principais motivos, por destino e duração

2012

Unidade: Euros

Destino	Total (pelo menos uma noite)	Lazer, recreio ou férias (pelo menos uma noite)	Lazer, recreio ou férias (quatro e mais noites)
TOTAL	108,93	165,59	288,89
Portugal	81,13	125,84	219,21
Estrangeiro	391,70	512,76	652,35

Destino	Visita a familiares ou amigos (pelo menos uma noite)	Visita a familiares ou amigos (quatro e mais noites)	Profissionais ou negócios (pelo menos uma noite)
TOTAL	53,70	141,87	138,31
Portugal	42,97	97,51	80,50
Estrangeiro	278,63	320,99	264,10

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

Quadro 26 - Despesa média diária por turista, segundo os principais motivos, por destino e duração

2012

Unidade: Euros

Destino	Total (pelo menos uma noite)	Lazer, recreio ou férias (pelo menos uma noite)	Lazer, recreio ou férias (quatro e mais noites)
TOTAL	26,71	31,74	34,36
Portugal	21,91	24,69	22,01
Estrangeiro	49,58	81,79	79,67

Destino	Visita a familiares ou amigos (pelo menos uma noite)	Visita a familiares ou amigos (quatro e mais noites)	Profissionais ou negócios (pelo menos uma noite)
TOTAL	18,04	14,11	32,14
Portugal	16,84	11,08	28,68
Estrangeiro	23,48	21,26	34,94

Fonte: INE – Inquérito às Deslocações dos Residentes 2012

5.2 OFERTA DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO COLETIVO

Quadro 27 - Estabelecimentos segundo o tipo, por regiões (NUTS II)

31-07-2012

Unidade: N°

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	2 028	988	74	317	331	266	195
CONTINENTE	1 787	881	62	261	302	256	172
Norte	463	250	13	71	76	90	13
Centro	419	252	4	51	112	85	8
Lisboa	322	192	26	76	51	39	5
Alentejo	155	71	3	18	28	22	10
Algarve	428	116	16	45	35	20	136
REG. AUTÓNOMA AÇORES	79	44	0	21	16	7	13
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	162	63	12	35	13	3	10

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	45	150	7	89	54	36	614
CONTINENTE	44	112	5	68	39	34	544
Norte	1	7	0	2	5	10	182
Centro	3	7	0	4	3	8	141
Lisboa	4	14	1	12	1	3	104
Alentejo	2	9	1	3	5	10	53
Algarve	34	75	3	47	25	3	64
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	4	0	3	1	1	17
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	1	34	2	18	14	1	53

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 28 - Quartos, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

31-07-2012

Unidade: N°

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	131 357	79 679	12 445	35 479	21 521	10 234	13 193
CONTINENTE	113 496	68 433	9 944	28 888	19 558	10 043	12 663
Norte	19 819	14 821	1 847	5 711	3 866	3 397	223
Centro	19 948	14 671	418	3 943	7 268	3 042	500
Lisboa	26 400	21 158	4 200	10 276	4 519	2 163	218
Alentejo	5 857	2 926	261	888	1 148	629	558
Algarve	41 472	14 857	3 218	8 070	2 757	812	11 164
REG. AUTÓNOMA AÇORES	4 058	3 305	0	2 045	1 135	125	282
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	13 803	7 941	2 501	4 546	828	66	248

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	7 092	15 751	1 203	10 503	4 045	1 199	14 443
CONTINENTE	6 879	12 025	819	8 183	3 023	1 150	12 346
Norte	60	467	0	168	299	356	3 892
Centro	754	382	0	271	111	270	3 371
Lisboa	445	1 894	142	1 545	207	70	2 615
Alentejo	233	807	236	365	206	304	1 029
Algarve	5 387	8 475	441	5 834	2 200	150	1 439
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	126	0	88	38	28	317
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	213	3 600	384	2 232	984	21	1 780

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

**Quadro 29 - Capacidade de alojamento, segundo o tipo dos estabelecimentos,
por regiões (NUTS II)**

31-07-2012

Unidade: N° de camas

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	296 321	166 106	25 403	75 446	44 083	21 174	36 293
CONTINENTE	259 021	143 021	20 318	61 858	40 072	20 773	35 073
Norte	41 831	30 936	3 976	12 025	7 883	7 052	527
Centro	41 375	29 934	872	8 240	14 744	6 078	1 110
Lisboa	55 873	44 032	8 047	21 745	9 547	4 693	407
Alentejo	13 317	6 117	542	1 873	2 385	1 317	1 303
Algarve	106 625	32 002	6 881	17 975	5 513	1 633	31 726
REG. AUTÓNOMA AÇORES	8 560	6 763	0	4 189	2 311	263	692
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	28 740	16 322	5 085	9 399	1 700	138	528

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	17 371	43 063	3 039	28 692	11 332	3 331	30 157
CONTINENTE	16 945	35 054	2 145	23 686	9 223	3 222	25 706
Norte	120	1 142	0	384	758	1 079	8 027
Centro	1 859	979	0	629	350	640	6 853
Lisboa	1 229	4 376	510	3 452	414	186	5 643
Alentejo	395	2 353	564	1 206	583	925	2 224
Algarve	13 342	26 204	1 071	18 015	7 118	392	2 959
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	379	0	293	86	67	659
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	426	7 630	894	4 713	2 023	42	3 792

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 30 - Pessoal ao serviço, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

31-07-2012

Unidade: N°

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	44 490	29 804	8 394	13 091	6 179	2 140	3 059
CONTINENTE	37 174	24 988	7 134	10 264	5 503	2 087	2 909
Norte	6 069	4 811	1 169	1 843	1 071	728	71
Centro	5 326	4 148	301	1 419	1 859	569	76
Lisboa	10 095	8 507	2 955	3 718	1 403	431	49
Alentejo	1 796	1 005	139	339	342	185	108
Algarve	13 888	6 517	2 570	2 945	828	174	2 605
REG. AUTÓNOMA AÇORES	1 542	1 290	0	804	455	31	88
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	5 774	3 526	1 260	2 023	221	22	62

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	1 807	5 304	634	3 485	1 185	755	3 761
CONTINENTE	1 777	3 948	408	2 596	944	726	2 826
Norte	...	147	0	...	...	...	777
Centro	67	116	0	81	35	126	793
Lisboa	116	662	59	...	...	58	703
Alentejo	...	244	...	88	...	...	240
Algarve	1 583	2 779	...	1 846	...	91	313
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	49	0	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	30	1 307	226	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
TOTAL	13 845,4	9 838,0	1 510,7	4 430,1	2 598,2	1 299,0	729,3
PORTUGAL	6 160,7	4 430,9	392,5	1 830,4	1 379,7	828,2	257,5
ESTRANGEIRO	7 684,7	5 407,1	1 118,1	2 599,7	1 218,5	470,8	471,8
EUROPA	6 249,3	4 185,7	831,1	2 031,4	956,7	366,6	453,1
UNIÃO EUROPEIA	5 828,9	3 873,2	755,5	1 882,4	890,9	344,3	440,3
Alemanha	809,1	577,0	109,2	346,2	89,9	31,7	37,8
Áustria	91,3	59,8	9,8	34,8	11,4	3,8	1,6
Bélgica	172,2	126,9	26,2	63,1	26,6	10,9	4,0
Dinamarca	89,0	57,7	10,7	30,2	13,2	3,7	7,5
Espanha	1 215,8	937,6	119,4	438,7	267,1	112,3	55,2
Finlândia	65,6	39,3	5,9	23,0	7,7	2,6	4,5
França	740,3	571,4	97,1	244,3	155,0	75,0	14,9
Irlanda	198,9	88,5	26,2	44,0	14,0	4,3	32,8
Itália	353,0	292,4	33,5	131,8	95,3	31,9	4,5
Países Baixos	408,1	205,1	37,6	93,3	54,5	19,6	61,4
Polónia	108,4	83,1	9,1	35,2	28,4	10,4	3,5
Reino Unido	1 293,2	621,1	228,1	292,4	79,0	21,6	200,2
Rep. Checa	32,0	20,9	3,3	10,5	5,1	2,1	2,3
Suécia	107,9	80,6	18,9	42,0	16,0	3,7	5,0
OUTROS PAÍSES DA UE	144,2	111,8	20,6	52,8	27,7	10,7	5,0
OUTROS PAÍSES DA EUROPA	420,4	312,5	75,5	148,9	65,8	22,3	12,8
ÁFRICA	104,4	85,0	24,1	36,6	15,9	8,5	1,7
AMÉRICA	980,7	837,6	190,4	386,4	184,0	76,7	11,7
Brasil	494,9	436,1	79,3	186,7	116,9	53,2	2,6
Canadá	101,6	76,7	18,0	37,8	14,7	6,2	4,0
Estados Unidos da América	303,3	257,5	81,1	131,8	34,7	9,9	4,0
Outros América	81,0	67,3	12,0	30,2	17,7	7,4	1,1
ÁSIA	260,3	228,7	46,1	116,6	51,8	14,1	1,8
Japão	67,0	59,3	17,1	29,3	9,0	4,0	0,2
Outros Ásia	193,3	169,3	29,0	87,3	42,9	10,1	1,7
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	89,9	70,1	26,4	28,7	10,0	5,0	3,5
CONTINENTE	12 524,3	8 962,6	1 326,8	3 891,6	2 459,6	1 284,5	704,8
PORTUGAL	5 792,4	4 156,0	355,7	1 663,9	1 315,4	821,1	250,8
ESTRANGEIRO	6 731,9	4 806,5	971,1	2 227,8	1 144,2	463,4	454,0
EUROPA	5 340,9	3 619,0	690,6	1 677,7	891,1	359,7	436,4
UNIÃO EUROPEIA	4 988,8	3 346,2	631,6	1 546,1	830,5	337,9	424,8
Alemanha	586,8	432,0	88,1	240,9	72,8	30,2	33,7
Áustria	69,6	45,0	7,3	24,0	10,0	3,7	1,3
Bélgica	143,9	107,5	23,2	48,8	24,8	10,6	3,6
Dinamarca	59,6	40,0	8,4	17,9	10,2	3,5	6,1
Espanha	1 160,6	897,6	110,2	414,1	261,2	112,1	54,3
Finlândia	36,4	25,3	4,7	12,0	6,1	2,4	3,3
França	613,9	494,4	81,0	196,7	143,9	72,8	12,9
Irlanda	192,3	83,8	24,4	41,5	13,7	4,2	32,8
Itália	335,1	278,8	32,0	122,1	93,2	31,6	4,2
Países Baixos	358,0	173,7	34,3	70,5	49,8	19,1	58,7
Polónia	90,8	69,2	5,8	25,0	28,1	10,3	3,4
Reino Unido	1 111,9	521,2	178,8	247,1	74,1	21,2	199,4
Rep. Checa	20,3	14,1	2,3	5,9	3,8	2,0	2,2
Suécia	82,4	63,6	13,7	34,0	12,2	3,6	4,1
Outros UE	127,2	100,1	17,4	45,5	26,7	10,6	4,7
Outros Europa	352,1	272,9	58,9	131,6	60,6	21,8	11,7
ÁFRICA	102,5	83,8	23,8	35,9	15,7	8,4	1,7
AMÉRICA	945,4	810,4	185,3	370,9	177,7	76,4	10,7
Brasil	487,4	430,5	77,5	183,7	116,1	53,2	2,4
Canadá	93,5	70,6	17,5	34,2	12,9	6,0	3,7
Estados Unidos da América	285,8	243,5	78,7	123,5	31,5	9,8	3,6
Outros América	78,7	65,8	11,7	29,5	17,2	7,4	1,0
ÁSIA	254,9	224,4	45,2	115,3	49,9	14,1	1,8
Japão	66,1	58,8	16,9	29,1	8,9	3,9	0,1
Outros Ásia	188,8	165,7	28,4	86,2	41,0	10,1	1,6
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	88,1	68,9	26,2	28,0	9,8	4,9	3,4

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
TOTAL	386,8	1 444,8	99,6	992,0	353,2	215,6	1 230,9
PORTUGAL	112,7	501,4	22,1	336,3	143,0	91,5	766,7
ESTRANGEIRO	274,0	943,4	77,5	655,7	210,2	124,1	464,2
EUROPA	262,6	870,3	73,0	604,3	192,9	90,1	387,5
UNIÃO EUROPEIA	251,1	823,4	69,6	568,7	185,0	82,2	358,8
Alemanha	37,5	86,1	4,4	66,1	15,6	14,4	56,2
Áustria	1,9	20,3	0,5	18,7	1,1	1,5	6,2
Bélgica	4,7	18,4	1,1	14,8	2,5	6,0	12,2
Dinamarca	2,1	15,6	0,5	8,8	6,2	1,0	5,1
Espanha	25,4	109,7	9,6	66,8	33,3	14,2	73,7
Finlândia	1,4	16,7	1,9	10,4	4,3	0,3	3,5
França	8,7	59,2	5,6	36,2	17,5	12,0	74,0
Irlanda	18,6	53,3	2,9	44,2	6,2	0,8	4,8
Itália	2,4	17,4	0,7	12,4	4,2	3,8	32,4
Países Baixos	33,9	76,4	2,7	46,5	27,2	10,8	20,5
Polónia	1,8	11,9	1,6	5,7	4,6	0,2	7,7
Reino Unido	108,3	306,6	35,6	217,5	53,5	14,6	42,4
Rep. Checa	0,3	5,3	0,2	2,8	2,3	0,1	3,1
Suécia	2,2	13,4	1,0	9,2	3,2	1,2	5,6
Outros UE	1,9	13,0	1,3	8,5	3,2	1,1	11,4
Outros Europa	11,6	46,9	3,4	35,6	7,9	7,9	28,8
ÁFRICA	0,7	5,3	0,3	3,3	1,8	0,5	11,1
AMÉRICA	5,9	50,2	2,9	35,1	12,3	27,1	48,4
Brasil	1,0	21,2	0,5	16,0	4,8	10,3	23,7
Canadá	1,4	8,3	0,5	6,1	1,8	5,3	5,8
Estados Unidos da América	2,9	16,3	1,7	10,1	4,5	10,6	12,1
Outros América	0,5	4,4	0,2	3,0	1,2	0,9	6,8
ÁSIA	2,6	11,0	0,7	7,5	2,7	4,4	11,9
Japão	0,1	2,3	0,1	1,8	0,4	2,6	2,5
Outros Ásia	2,5	8,7	0,6	5,7	2,4	1,8	9,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,3	6,6	0,6	5,6	0,5	2,2	5,3
CONTINENTE	380,7	1 169,4	64,9	812,2	292,3	209,6	1 097,1
PORTUGAL	112,3	453,7	19,4	307,6	126,7	90,2	729,4
ESTRANGEIRO	268,4	715,7	45,5	504,6	165,6	119,5	367,7
EUROPA	257,0	649,0	41,9	456,8	150,3	85,7	293,7
UNIÃO EUROPEIA	245,6	622,7	40,4	436,1	146,2	78,2	271,4
Alemanha	37,0	40,5	3,3	25,3	11,9	13,5	30,2
Áustria	1,9	16,4	0,3	15,4	0,7	1,4	3,6
Bélgica	4,7	13,6	0,9	11,4	1,3	5,6	9,0
Dinamarca	2,1	6,8	0,3	4,4	2,1	1,0	3,6
Espanha	25,4	98,8	8,1	62,7	28,0	14,0	70,7
Finlândia	1,4	4,0	0,3	3,0	0,8	0,3	2,2
França	8,5	35,8	3,9	23,3	8,7	11,2	51,1
Irlanda	18,5	51,9	2,7	43,6	5,6	0,8	4,5
Itália	2,4	15,3	0,5	11,0	3,7	3,6	30,7
Países Baixos	33,8	66,6	2,0	40,1	24,5	10,2	15,0
Polónia	1,8	9,2	0,2	5,0	4,0	0,2	7,0
Reino Unido	103,7	245,4	16,8	178,1	50,5	14,0	28,1
Rep. Checa	0,3	1,9	0,1	0,8	1,0	0,1	1,8
Suécia	2,2	7,7	0,7	5,8	1,3	1,1	3,7
Outros UE	1,9	9,0	0,4	6,4	2,2	1,1	10,3
Outros Europa	11,4	26,3	1,5	20,7	4,1	7,6	22,3
ÁFRICA	0,7	4,9	0,2	3,0	1,7	0,5	10,9
AMÉRICA	5,9	45,3	2,4	32,2	10,7	26,8	46,4
Brasil	1,0	20,1	0,4	15,4	4,3	10,3	23,2
Canadá	1,4	7,2	0,4	5,5	1,3	5,3	5,3
Estados Unidos da América	2,9	14,1	1,5	8,6	4,0	10,4	11,2
Outros América	0,5	3,9	0,1	2,7	1,0	0,9	6,7
ÁSIA	2,6	10,2	0,6	7,1	2,5	4,3	11,6
Japão	0,1	2,1	0,1	1,7	0,3	2,6	2,4
Outros Ásia	2,5	8,1	0,5	5,4	2,2	1,8	9,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,2	6,3	0,5	5,4	0,4	2,1	5,1

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
NORTE	2 626,5	2 138,7	283,0	819,9	562,7	473,1	6,8
PORTUGAL	1 589,4	1 230,1	116,5	434,2	364,0	315,4	4,6
ESTRANGEIRO	1 037,1	908,6	166,5	385,8	198,6	157,7	2,2
EUROPA	804,5	704,6	113,1	304,5	162,7	124,3	1,9
UNIÃO EUROPEIA	748,4	655,1	104,3	280,3	152,6	117,9	1,8
Alemanha	70,8	60,9	9,9	29,6	13,0	8,4	0,3
Áustria	9,1	7,6	1,1	3,8	1,4	1,2	0,0
Bélgica	28,3	23,9	5,0	10,0	5,0	3,9	0,1
Dinamarca	7,4	6,5	1,3	2,7	1,6	0,9	0,0
Espanha	268,5	240,6	35,1	103,0	61,6	41,0	0,5
Finlândia	3,4	2,9	0,4	1,2	0,8	0,4	0,0
França	148,5	130,2	19,8	52,9	29,5	28,1	0,3
Irlanda	7,2	6,3	1,0	3,0	1,4	0,9	0,0
Itália	68,7	60,0	7,3	25,9	14,8	12,1	0,0
Países Baixos	34,7	28,8	4,5	10,0	6,8	7,5	0,3
Polónia	10,8	9,6	0,8	4,1	2,1	2,6	0,0
Reino Unido	57,2	48,4	13,2	21,7	7,9	5,6	0,2
Rep. Checa	2,9	2,4	0,2	1,0	0,7	0,6	0,0
Suécia	7,3	6,2	1,6	2,5	1,5	0,6	0,0
Outros UE	23,7	20,8	3,2	8,9	4,6	4,1	0,0
Outros Europa	56,2	49,5	8,8	24,3	10,0	6,4	0,1
ÁFRICA	13,8	12,6	5,0	3,4	2,1	2,1	0,0
AMÉRICA	169,6	147,6	37,6	59,2	26,9	23,9	0,2
Brasil	103,7	90,8	20,5	36,4	17,2	16,7	0,1
Canadá	16,4	13,7	3,5	6,3	2,2	1,7	0,0
Estados Unidos da América	32,8	28,3	10,3	10,7	4,6	2,7	0,1
Outros América	16,8	14,8	3,2	5,9	3,0	2,7	0,0
ÁSIA	35,7	31,8	8,4	12,8	5,1	5,5	0,0
Japão	13,9	12,5	4,1	4,6	1,4	2,4	0,0
Outros Ásia	21,8	19,4	4,3	8,1	3,8	3,2	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	13,5	12,0	2,4	5,9	1,8	1,9	0,0
CENTRO	2 087,0	1 649,3	44,1	581,7	752,5	271,0	23,4
PORTUGAL	1 369,4	1 051,6	23,8	369,8	469,4	188,6	18,6
ESTRANGEIRO	717,6	597,7	20,3	211,9	283,1	82,3	4,8
EUROPA	540,8	446,3	15,0	137,5	226,4	67,4	4,4
UNIÃO EUROPEIA	514,4	425,9	13,4	129,9	217,6	65,1	4,0
Alemanha	42,9	34,9	2,5	14,8	13,8	3,8	0,4
Áustria	6,1	5,2	0,2	2,3	2,3	0,4	0,0
Bélgica	14,5	11,9	0,8	4,6	5,0	1,5	0,1
Dinamarca	3,3	2,5	0,2	0,9	1,0	0,3	0,1
Espanha	192,8	161,5	2,6	45,4	83,4	30,1	1,1
Finlândia	3,3	2,3	0,6	0,7	0,9	0,2	0,2
França	97,4	80,5	1,7	24,3	42,1	12,4	0,4
Irlanda	5,9	4,3	0,2	1,2	2,4	0,6	0,0
Itália	62,8	54,4	0,5	16,0	32,7	5,2	0,1
Países Baixos	19,7	15,3	0,5	4,5	8,2	2,1	0,1
Polónia	19,9	17,3	0,2	3,1	10,2	3,9	0,0
Reino Unido	22,4	15,9	1,8	5,8	6,3	2,0	0,9
Rep. Checa	2,3	2,0	0,1	0,7	0,8	0,5	0,0
Suécia	5,4	4,0	1,4	1,3	1,0	0,3	0,4
Outros UE	15,8	13,7	0,3	4,2	7,5	1,7	0,1
Outros Europa	26,4	20,4	1,6	7,6	8,8	2,3	0,4
ÁFRICA	6,1	4,9	0,1	1,5	2,4	0,9	0,0
AMÉRICA	110,0	93,4	3,3	45,3	34,0	10,9	0,3
Brasil	61,0	52,9	1,3	25,8	18,2	7,7	0,0
Canadá	10,3	8,2	0,3	4,2	2,7	0,9	0,1
Estados Unidos da América	28,0	23,4	1,6	11,6	8,8	1,4	0,1
Outros América	10,6	9,0	0,1	3,7	4,2	0,9	0,1
ÁSIA	50,6	44,2	1,9	22,1	17,6	2,6	0,0
Japão	9,5	7,8	1,5	4,2	1,8	0,4	0,0
Outros Ásia	41,1	36,3	0,4	18,0	15,8	2,2	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	10,1	8,9	0,1	5,5	2,7	0,5	0,0

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
NORTE	...	54,7	0,0	...	...	...	355,0
PORTUGAL	...	28,6	0,0	...	...	...	294,0
ESTRANGEIRO	...	26,1	0,0	...	...	...	61,0
EUROPA	...	18,9	0,0	...	...	...	51,0
UNIÃO EUROPEIA	...	17,3	0,0	...	...	...	48,2
Alemanha	...	1,3	0,0	...	...	...	4,3
Áustria	...	0,4	0,0	...	...	...	0,5
Bélgica	...	0,4	0,0	...	...	...	1,7
Dinamarca	...	0,2	0,0	...	...	...	0,4
Espanha	...	7,1	0,0	...	...	...	14,8
Finlândia	...	0,1	0,0	...	...	...	0,2
França	...	2,6	0,0	...	...	...	11,0
Irlanda	...	0,2	0,0	...	...	...	0,4
Itália	...	1,7	0,0	...	...	...	5,7
Países Baixos	...	0,9	0,0	...	...	...	2,2
Polónia	...	0,2	0,0	...	...	...	0,9
Reino Unido	...	0,8	0,0	...	...	...	3,8
Rep. Checa	...	0,1	0,0	...	...	...	0,3
Suécia	...	0,4	0,0	...	...	...	0,3
Outros UE	...	0,8	0,0	...	...	...	1,7
Outros Europa	...	1,5	0,0	...	...	...	2,8
ÁFRICA	...	0,3	0,0	...	...	...	0,7
AMÉRICA	...	5,8	0,0	...	...	...	7,0
Brasil	...	4,7	0,0	...	...	...	3,9
Canadá	...	0,2	0,0	...	...	...	0,8
Estados Unidos da América	...	0,4	0,0	...	...	...	1,1
Outros América	...	0,5	0,0	...	...	...	1,2
ÁSIA	...	1,0	0,0	...	...	...	1,6
Japão	...	0,3	0,0	...	...	...	0,4
Outros Ásia	...	0,7	0,0	...	...	...	1,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	...	0,1	0,0	...	...	...	0,8
CENTRO	32,1	62,2	0,0	51,1	11,1	47,5	272,6
PORTUGAL	22,7	42,1	0,0	31,2	10,9	23,2	211,3
ESTRANGEIRO	9,4	20,1	0,0	19,9	0,3	24,4	61,3
EUROPA	7,9	14,8	0,0	14,5	0,2	16,1	51,4
UNIÃO EUROPEIA	7,2	13,1	0,0	12,8	0,2	14,9	49,4
Alemanha	0,4	1,4	0,0	1,4	0,0	2,2	3,5
Áustria	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0	0,2	0,6
Bélgica	0,2	0,2	0,0	0,2	0,0	1,0	1,2
Dinamarca	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	0,3
Espanha	2,2	5,3	0,0	5,2	0,1	2,7	19,9
Finlândia	0,5	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1	0,1
França	0,6	1,6	0,0	1,6	0,0	2,1	12,2
Irlanda	0,6	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1	0,8
Itália	0,1	3,0	0,0	3,0	0,0	0,8	4,4
Países Baixos	0,4	0,2	0,0	0,2	0,0	2,6	1,0
Polónia	0,2	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	2,2
Reino Unido	1,1	0,4	0,0	0,4	0,0	2,6	1,4
Rep. Checa	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2
Suécia	0,4	0,3	0,0	0,3	0,0	0,1	0,2
Outros UE	0,2	0,2	0,0	0,2	0,0	0,2	1,4
Outros Europa	0,8	1,7	0,0	1,7	0,0	1,3	1,9
ÁFRICA	0,0	0,2	0,0	0,2	0,0	0,1	0,9
AMÉRICA	0,2	2,8	0,0	2,7	0,0	6,3	6,9
Brasil	0,1	1,5	0,0	1,5	0,0	3,0	3,5
Canadá	0,1	0,1	0,0	0,1	0,0	1,1	0,8
Estados Unidos da América	0,1	0,5	0,0	0,5	0,0	2,1	1,8
Outros América	0,0	0,6	0,0	0,6	0,0	0,2	0,8
ÁSIA	1,1	2,2	0,0	2,2	0,0	1,3	1,7
Japão	0,0	0,6	0,0	0,6	0,0	0,7	0,4
Outros Ásia	1,1	1,6	0,0	1,6	0,0	0,7	1,3
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,0	0,2	0,0	0,2	0,0	0,5	0,4

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
LISBOA	4 115,8	3 507,3	654,6	1 717,9	771,3	363,4	14,2
PORTUGAL	1 410,2	1 166,4	106,8	584,2	271,1	204,3	6,2
ESTRANGEIRO	2 705,6	2 340,9	547,9	1 133,7	500,2	159,2	8,0
EUROPA	1 872,5	1 592,3	345,7	779,1	353,3	114,2	5,7
UNIÃO EUROPEIA	1 680,5	1 428,1	309,2	696,6	318,1	104,1	5,2
Alemanha	215,0	187,6	48,4	91,8	34,5	12,8	0,4
Áustria	26,3	23,2	4,1	12,6	5,1	1,5	0,0
Bélgica	58,7	48,0	12,7	21,9	10,0	3,3	0,1
Dinamarca	28,7	23,8	4,7	11,2	6,4	1,6	0,1
Espanha	439,7	376,4	54,0	210,5	83,8	28,0	2,0
Finlândia	19,6	16,4	3,3	8,3	3,7	1,1	0,1
França	266,2	222,6	50,4	96,7	51,9	23,6	0,9
Irlanda	33,1	26,7	8,3	12,1	5,4	1,0	0,1
Itália	169,3	145,2	21,6	72,2	40,9	10,5	0,5
Países Baixos	95,2	74,9	18,8	29,9	20,6	5,6	0,2
Polónia	31,0	26,3	3,8	12,0	8,2	2,3	0,1
Reino Unido	183,6	160,9	58,4	68,8	26,6	7,1	0,5
Rep. Checa	9,3	7,6	1,6	3,2	1,9	0,8	0,0
Suécia	42,2	35,9	8,1	18,6	7,6	1,7	0,1
Outros UE	62,5	52,8	11,0	26,7	11,7	3,3	0,3
Outros Europa	192,0	164,2	36,5	82,5	35,2	10,1	0,5
ÁFRICA	74,1	61,6	17,0	29,3	10,3	5,0	0,3
AMÉRICA	564,9	510,2	130,3	238,6	107,9	33,4	1,7
Brasil	288,9	261,8	51,2	108,6	77,5	24,5	0,8
Canadá	42,3	37,1	11,2	17,9	6,0	1,9	0,2
Estados Unidos da América	189,5	173,7	60,4	93,7	15,6	3,9	0,5
Outros América	44,2	37,7	7,5	18,4	8,8	3,0	0,1
ÁSIA	151,4	138,3	32,8	75,7	24,9	4,9	0,3
Japão	39,4	36,8	10,8	19,6	5,4	1,0	0,1
Outros Ásia	112,0	101,5	22,0	56,1	19,6	3,9	0,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	42,8	38,5	22,0	11,0	3,8	1,7	0,1
ALENTEJO	651,1	427,3	44,2	146,7	148,4	87,9	13,8
PORTUGAL	465,2	308,1	31,9	94,6	115,7	65,9	11,4
ESTRANGEIRO	185,9	119,2	12,3	52,2	32,7	22,0	2,4
EUROPA	139,6	87,2	6,8	35,4	28,3	16,7	2,2
UNIÃO EUROPEIA	131,2	82,9	6,3	33,8	27,0	15,8	2,0
Alemanha	16,2	9,5	0,8	4,8	2,5	1,4	0,4
Áustria	2,0	1,4	0,1	0,9	0,3	0,2	0,0
Bélgica	6,1	4,0	0,7	1,9	0,9	0,6	0,1
Dinamarca	1,9	1,3	0,0	0,6	0,5	0,1	0,1
Espanha	39,8	27,2	1,5	10,0	10,7	5,1	0,5
Finlândia	0,6	0,4	0,0	0,2	0,1	0,1	0,0
França	22,5	15,6	1,5	6,4	4,4	3,4	0,2
Irlanda	1,8	0,8	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1
Itália	9,1	6,3	0,4	2,9	1,6	1,4	0,2
Países Baixos	10,5	5,8	0,3	1,9	2,4	1,2	0,2
Polónia	2,6	2,1	0,0	0,2	1,2	0,6	0,1
Reino Unido	13,6	5,6	0,7	2,6	1,4	0,9	0,1
Rep. Checa	0,4	0,2	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0
Suécia	1,6	0,8	0,0	0,4	0,2	0,2	0,1
Outros UE	2,6	1,6	0,1	0,6	0,6	0,4	0,1
Outros Europa	8,4	4,3	0,5	1,6	1,2	0,9	0,2
ÁFRICA	1,2	0,8	0,1	0,3	0,3	0,1	0,0
AMÉRICA	36,5	26,0	4,6	13,9	3,0	4,5	0,1
Brasil	19,6	16,1	2,4	9,3	1,7	2,7	0,0
Canadá	4,9	2,8	0,4	1,4	0,5	0,6	0,0
Estados Unidos da América	10,5	6,1	1,8	2,8	0,6	0,9	0,0
Outros América	1,5	1,0	0,1	0,4	0,2	0,3	0,0
ÁSIA	5,9	3,5	0,2	2,0	0,9	0,4	0,0
Japão	1,7	0,6	0,0	0,3	0,2	0,1	0,0
Outros Ásia	4,2	2,8	0,2	1,7	0,6	0,3	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,7	1,7	0,7	0,6	0,2	0,2	0,0

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
LISBOA	40,3	225,5	13,3	...	...	14,4	314,0
PORTUGAL	17,6	77,2	2,5	...	...	4,6	138,3
ESTRANGEIRO	22,8	148,3	10,8	...	...	9,9	175,7
EUROPA	21,0	115,4	9,9	...	...	7,1	130,9
UNIÃO EUROPEIA	19,4	104,8	9,2	...	...	6,2	116,7
Alemanha	2,1	8,0	0,7	...	...	1,2	15,8
Áustria	0,1	1,0	0,1	...	...	0,1	1,9
Bélgica	0,6	5,3	0,3	...	...	0,4	4,3
Dinamarca	0,4	2,1	0,2	...	...	0,1	2,1
Espanha	6,8	28,8	3,6	...	...	1,1	24,6
Finlândia	0,5	1,2	0,1	...	...	0,0	1,5
França	2,8	17,6	1,9	...	...	0,7	21,7
Irlanda	0,3	4,6	0,4	...	...	0,1	1,3
Itália	0,4	6,1	0,2	...	...	0,3	16,9
Países Baixos	2,0	9,2	0,4	...	...	0,9	8,1
Polónia	0,3	1,4	0,1	...	...	0,0	2,9
Reino Unido	1,5	13,0	1,0	...	...	1,1	6,6
Rep. Checa	0,1	0,5	0,0	...	...	0,0	1,1
Suécia	1,1	2,7	0,1	...	...	0,1	2,3
Outros UE	0,3	3,4	0,1	...	...	0,2	5,6
Outros Europa	1,6	10,6	0,7	...	...	0,9	14,2
ÁFRICA	0,2	3,1	0,1	...	...	0,0	8,8
AMÉRICA	0,9	24,1	0,6	...	...	2,2	25,8
Brasil	0,3	11,6	0,2	...	...	0,5	13,9
Canadá	0,2	2,2	0,1	...	...	0,6	2,0
Estados Unidos da América	0,4	8,5	0,3	...	...	1,0	5,6
Outros América	0,1	1,8	0,1	...	...	0,1	4,3
ÁSIA	0,5	4,7	0,2	...	...	0,4	7,2
Japão	0,0	1,0	0,0	...	...	0,2	1,4
Outros Ásia	0,5	3,8	0,2	...	...	0,1	5,8
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,1	1,0	0,0	...	...	0,1	3,0
ALENTEJO	...	76,4	...	35,4	...	...	74,4
PORTUGAL	...	59,6	...	31,9	...	...	56,7
ESTRANGEIRO	...	16,7	...	3,5	...	...	17,8
EUROPA	...	15,1	...	3,3	...	...	14,2
UNIÃO EUROPEIA	...	14,3	...	3,0	...	...	13,2
Alemanha	...	1,1	...	0,3	...	...	1,5
Áustria	...	0,1	...	0,0	...	...	0,1
Bélgica	...	0,3	...	0,1	...	...	0,5
Dinamarca	...	0,1	...	0,0	...	...	0,2
Espanha	...	4,6	...	1,4	...	...	4,2
Finlândia	...	0,1	...	0,0	...	...	0,1
França	...	1,6	...	0,4	...	...	2,5
Irlanda	...	0,6	...	0,0	...	...	0,1
Itália	...	0,6	...	0,2	...	...	1,4
Países Baixos	...	0,6	...	0,1	...	...	1,0
Polónia	...	0,1	...	0,0	...	...	0,2
Reino Unido	...	3,7	...	0,3	...	...	0,8
Rep. Checa	...	0,0	...	0,0	...	...	0,0
Suécia	...	0,3	...	0,2	...	...	0,1
Outros UE	...	0,3	...	0,1	...	...	0,4
Outros Europa	...	0,8	...	0,2	...	...	1,1
ÁFRICA	...	0,1	...	0,0	...	...	0,2
AMÉRICA	...	0,8	...	0,2	...	...	2,5
Brasil	...	0,2	...	0,1	...	...	1,2
Canadá	...	0,1	...	0,0	...	...	0,5
Estados Unidos da América	...	0,4	...	0,0	...	...	0,7
Outros América	...	0,1	...	0,0	...	...	0,1
ÁSIA	...	0,5	...	0,0	...	...	0,6
Japão	...	0,0	...	0,0	...	...	0,1
Outros Ásia	...	0,5	...	0,0	...	...	0,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	...	0,1	...	0,0	...	...	0,2

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
ALGARVE	3 043,9	1 240,1	300,8	625,4	224,8	89,1	646,7
PORTUGAL	958,2	399,9	76,8	181,1	95,2	46,8	210,1
ESTRANGEIRO	2 085,7	840,2	224,1	444,3	129,6	42,3	436,6
EUROPA	1 983,5	788,6	210,0	421,2	120,5	37,0	422,3
UNIÃO EUROPEIA	1 914,2	754,2	198,5	405,6	115,2	35,0	411,7
Alemanha	241,9	139,1	26,5	99,9	9,0	3,7	32,3
Áustria	26,1	7,5	1,8	4,4	1,0	0,4	1,2
Bélgica	36,3	19,6	4,0	10,4	4,0	1,3	3,3
Dinamarca	18,3	5,9	2,2	2,3	0,8	0,6	5,9
Espanha	219,8	91,8	17,1	45,2	21,7	7,8	50,1
Finlândia	9,5	3,3	0,4	1,6	0,6	0,7	2,9
França	79,3	45,4	7,7	16,3	16,0	5,4	11,2
Irlanda	144,3	45,6	14,7	25,0	4,3	1,6	32,6
Itália	25,2	13,0	2,1	5,2	3,3	2,3	3,5
Países Baixos	197,9	48,9	10,2	24,1	11,8	2,8	57,8
Polónia	26,6	13,9	1,1	5,5	6,3	1,0	3,3
Reino Unido	835,1	290,4	104,7	148,2	32,0	5,5	197,7
Rep. Checa	5,5	1,9	0,5	1,0	0,3	0,1	2,1
Suécia	25,9	16,6	2,7	11,2	1,9	0,8	3,5
Outros UE	22,6	11,2	2,8	5,2	2,2	1,1	4,3
Outros Europa	69,2	34,5	11,5	15,6	5,3	2,0	10,6
ÁFRICA	7,4	3,9	1,5	1,5	0,6	0,3	1,4
AMÉRICA	64,5	33,1	9,6	13,8	6,0	3,7	8,4
Brasil	14,2	8,9	2,1	3,6	1,6	1,6	1,4
Canadá	19,6	8,9	2,0	4,4	1,5	0,9	3,3
Estados Unidos da América	24,9	12,0	4,7	4,7	1,9	0,8	2,9
Outros América	5,7	3,3	0,8	1,1	1,0	0,5	0,8
ÁSIA	11,4	6,6	2,0	2,7	1,3	0,6	1,4
Japão	1,7	1,1	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1
Outros Ásia	9,7	5,6	1,6	2,3	1,2	0,5	1,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	19,1	7,8	0,9	5,0	1,3	0,6	3,2
AÇORES	326,4	278,5	1,1	188,1	82,2	7,0	12,0
PORTUGAL	179,8	155,4	0,6	104,5	45,2	5,1	3,5
ESTRANGEIRO	146,6	123,1	0,6	83,7	37,0	1,9	8,5
EUROPA	123,5	103,7	0,5	70,5	31,1	1,6	7,8
UNIÃO EUROPEIA	116,1	97,7	0,5	66,6	29,1	1,5	7,2
Alemanha	31,2	25,8	0,0	18,3	7,0	0,5	2,0
Áustria	3,3	2,9	0,0	2,2	0,7	0,0	0,1
Bélgica	5,9	5,0	0,0	3,7	1,3	0,1	0,2
Dinamarca	8,6	7,5	0,0	5,3	2,2	0,0	0,8
Espanha	15,8	14,8	0,5	10,0	4,2	0,2	0,3
Finlândia	4,1	3,2	0,0	2,2	0,9	0,0	0,6
França	8,1	5,2	0,0	3,1	1,9	0,2	0,5
Irlanda	0,5	0,5	0,0	0,3	0,1	0,0	0,0
Itália	5,4	4,6	0,0	2,8	1,5	0,2	0,2
Países Baixos	12,7	10,6	0,0	7,5	3,0	0,1	1,2
Polónia	0,6	0,5	0,0	0,3	0,1	0,0	0,0
Reino Unido	8,6	7,3	0,0	4,6	2,6	0,0	0,3
Rep. Checa	1,4	1,2	0,0	1,0	0,2	0,0	0,1
Suécia	8,4	7,4	0,0	4,3	3,0	0,0	0,7
Outros UE	1,6	1,4	0,0	1,0	0,3	0,0	0,0
Outros Europa	7,4	6,0	0,0	3,9	1,9	0,1	0,6
ÁFRICA	0,5	0,5	0,0	0,3	0,1	0,0	0,0
AMÉRICA	20,8	17,3	0,0	11,9	5,1	0,3	0,6
Brasil	1,5	1,3	0,0	1,0	0,2	0,0	0,1
Canadá	5,8	4,7	0,0	3,0	1,6	0,1	0,3
Estados Unidos da América	12,9	10,8	0,0	7,6	3,1	0,1	0,3
Outros América	0,6	0,5	0,0	0,3	0,2	0,0	0,0
ÁSIA	1,1	1,0	0,0	0,5	0,5	0,0	0,0
Japão	0,3	0,2	0,0	0,2	0,1	0,0	0,0
Outros Ásia	0,9	0,8	0,0	0,3	0,5	0,0	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,7	0,6	0,0	0,4	0,1	0,0	0,1

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
ALGARVE	302,3	750,7	...	534,2	...	23,0	81,0
PORTUGAL	66,5	246,1	...	179,2	...	6,4	29,2
ESTRANGEIRO	235,9	504,6	...	355,0	...	16,6	51,9
EUROPA	227,7	484,8	...	340,5	...	13,9	46,2
UNIÃO EUROPEIA	218,6	473,2	...	331,5	...	12,7	43,9
Alemanha	34,5	28,6	...	17,1	...	2,5	5,0
Áustria	1,8	14,9	...	14,4	...	0,2	0,5
Bélgica	3,9	7,3	...	6,2	...	0,9	1,3
Dinamarca	1,4	4,3	...	2,5	...	0,1	0,8
Espanha	16,2	52,9	...	34,3	...	1,7	7,1
Finlândia	0,4	2,6	...	2,0	...	0,0	0,3
França	5,0	12,5	...	6,0	...	1,5	3,8
Irlanda	17,6	46,4	...	39,4	...	0,2	1,8
Itália	1,9	3,8	...	2,3	...	0,7	2,3
Países Baixos	31,3	55,6	...	31,2	...	1,5	2,7
Polónia	1,4	7,4	...	3,7	...	0,0	0,7
Reino Unido	101,0	227,5	...	166,5	...	2,9	15,5
Rep. Checa	0,2	1,1	...	0,3	...	0,0	0,2
Suécia	0,7	4,0	...	2,8	...	0,2	0,8
Outros UE	1,4	4,3	...	2,8	...	0,1	1,2
Outros Europa	9,0	11,7	...	9,0	...	1,2	2,3
ÁFRICA	0,5	1,3	...	0,9	...	0,0	0,3
AMÉRICA	4,7	11,8	...	8,3	...	2,2	4,2
Brasil	0,6	2,0	...	1,4	...	0,5	0,7
Canadá	1,2	4,6	...	3,7	...	0,6	1,1
Estados Unidos da América	2,5	4,3	...	2,6	...	1,1	2,1
Outros América	0,4	0,9	...	0,6	...	0,1	0,2
ÁSIA	0,9	1,7	...	1,0	...	0,2	0,5
Japão	0,1	0,3	...	0,2	...	0,1	0,2
Outros Ásia	0,9	1,4	...	0,7	...	0,1	0,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,1	4,9	...	4,3	...	0,3	0,7
AÇORES	0,0	11,5	0,0	...	...	...	...
PORTUGAL	0,0	6,1	0,0	...	...	...	...
ESTRANGEIRO	0,0	5,4	0,0	...	...	...	...
EUROPA	0,0	3,4	0,0	...	...	...	...
UNIÃO EUROPEIA	0,0	3,0	0,0	...	...	...	...
Alemanha	0,0	1,1	0,0	...	...	...	...
Áustria	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Bélgica	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
Dinamarca	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Espanha	0,0	0,3	0,0	...	...	...	...
Finlândia	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
França	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Irlanda	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Itália	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
Países Baixos	0,0	0,3	0,0	...	...	...	...
Polónia	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Reino Unido	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Rep. Checa	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Suécia	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Outros UE	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
Outros Europa	0,0	0,4	0,0	...	...	...	...
ÁFRICA	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
AMÉRICA	0,0	1,9	0,0	...	...	...	...
Brasil	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
Canadá	0,0	0,5	0,0	...	...	...	...
Estados Unidos da América	0,0	1,3	0,0	...	...	...	...
Outros América	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
ÁSIA	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Japão	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Outros Ásia	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...

(continua)

Quadro 31 - Hóspedes, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
MADEIRA	994,8	597,0	182,7	350,4	56,4	7,5	12,5
PORTUGAL	188,6	119,4	36,3	62,1	19,1	2,0	3,2
ESTRANGEIRO	806,2	477,5	146,5	288,2	37,3	5,5	9,3
EUROPA	784,9	463,0	140,0	283,2	34,5	5,3	8,9
UNIÃO EUROPEIA	724,0	429,3	123,4	269,7	31,3	4,9	8,3
Alemanha	191,1	119,3	21,1	87,1	10,1	1,0	2,1
Áustria	18,4	11,8	2,5	8,6	0,7	0,1	0,2
Bélgica	22,3	14,4	3,1	10,6	0,5	0,2	0,2
Dinamarca	20,7	10,2	2,2	7,0	0,7	0,2	0,6
Espanha	39,4	25,3	8,7	14,7	1,8	0,1	0,6
Finlândia	25,1	10,8	1,2	8,7	0,7	0,2	0,6
França	118,3	71,8	16,1	44,6	9,2	2,0	1,5
Irlanda	6,0	4,3	1,8	2,2	0,2	0,0	0,0
Itália	12,5	9,0	1,4	6,9	0,5	0,1	0,1
Países Baixos	37,4	20,7	3,2	15,4	1,7	0,4	1,5
Polónia	17,0	13,5	3,3	9,9	0,2	0,1	0,1
Reino Unido	172,8	92,6	49,3	40,6	2,3	0,4	0,5
Rep. Checa	10,3	5,6	1,0	3,5	1,1	0,1	0,1
Suécia	17,1	9,6	5,1	3,6	0,8	0,1	0,2
Outros UE	15,4	10,3	3,3	6,2	0,7	0,1	0,2
Outros Europa	60,9	33,7	16,6	13,5	3,2	0,4	0,5
ÁFRICA	1,4	0,8	0,3	0,3	0,1	0,0	0,0
AMÉRICA	14,6	9,9	5,0	3,6	1,2	0,1	0,3
Brasil	5,9	4,3	1,8	1,9	0,6	0,0	0,1
Canadá	2,3	1,3	0,5	0,6	0,2	0,0	0,0
Estados Unidos da América	4,6	3,2	2,3	0,7	0,2	0,0	0,1
Outros América	1,8	1,1	0,3	0,4	0,3	0,0	0,1
ÁSIA	4,2	3,2	0,9	0,9	1,4	0,0	0,0
Japão	0,6	0,3	0,2	0,1	0,0	0,0	0,0
Outros Ásia	3,6	2,9	0,7	0,8	1,4	0,0	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	1,1	0,6	0,2	0,3	0,1	0,0	0,0

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
MADEIRA	6,1	263,9	34,6	...	...	...	...
PORTUGAL	0,4	41,6	2,7	...	...	...	...
ESTRANGEIRO	5,6	222,3	31,9	...	...	...	...
EUROPA	5,6	217,9	31,1	...	...	...	...
UNIÃO EUROPEIA	5,5	197,7	29,3	...	...	...	...
Alemanha	0,5	44,5	1,1	...	...	...	...
Áustria	0,0	3,9	0,2	...	...	...	...
Bélgica	0,0	4,7	0,2	...	...	...	...
Dinamarca	0,0	8,6	0,2	...	...	...	...
Espanha	0,0	10,6	1,5	...	...	...	...
Finlândia	0,0	12,5	1,7	...	...	...	...
França	0,2	23,2	1,7	...	...	...	...
Irlanda	0,0	1,5	0,3	...	...	...	...
Itália	0,0	2,0	0,2	...	...	...	...
Países Baixos	0,1	9,5	0,7	...	...	...	...
Polónia	0,0	2,7	1,5	...	...	...	...
Reino Unido	4,5	61,0	18,8	...	...	...	...
Rep. Checa	0,0	3,4	0,1	...	...	...	...
Suécia	0,0	5,6	0,3	...	...	...	...
Outros UE	0,0	3,9	0,9	...	...	...	...
Outros Europa	0,1	20,2	1,9	...	...	...	...
ÁFRICA	0,0	0,4	0,1	...	...	...	...
AMÉRICA	0,0	3,0	0,5	...	...	...	...
Brasil	0,0	1,0	0,1	...	...	...	...
Canadá	0,0	0,7	0,1	...	...	...	...
Estados Unidos da América	0,0	0,8	0,2	...	...	...	...
Outros América	0,0	0,5	0,1	...	...	...	...
ÁSIA	0,0	0,7	0,2	...	...	...	...
Japão	0,0	0,2	0,1	...	...	...	...
Outros Ásia	0,0	0,6	0,1	...	...	...	...
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,0	0,3	0,1	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	13 845,4	647,4	719,7	939,9	1 184,6	1 308,2	1 389,3	1 542,4	1 814,3	1 548,2	1 239,6	789,0	722,8
PORTUGAL	6 160,7	358,6	395,7	467,7	483,2	497,6	597,5	630,6	818,7	633,6	480,8	378,5	418,1
ESTRANGEIRO	7 684,7	288,7	324,0	472,1	701,4	810,6	791,8	911,9	995,6	914,6	758,8	410,5	304,6
EUROPA	6 249,3	215,8	258,1	390,7	582,2	648,3	646,9	750,6	864,9	741,4	597,1	321,2	232,3
UNIÃO EUROPEIA	5 828,9	197,1	241,8	362,5	545,7	606,5	606,5	694,5	817,9	689,0	554,4	297,1	216,0
Alemanha	809,1	31,4	41,3	67,6	73,8	89,2	81,1	76,3	77,9	100,8	91,6	50,1	27,9
Áustria	91,3	2,0	3,0	5,7	12,5	20,5	9,9	8,1	7,6	8,5	7,5	3,9	2,0
Bélgica	172,2	4,0	5,7	8,9	15,2	19,7	19,7	28,3	21,9	21,9	14,1	8,1	4,8
Dinamarca	89,0	3,8	6,2	8,3	9,4	7,1	7,1	12,7	7,6	9,9	8,7	4,8	3,4
Espanha	1 215,8	46,6	54,0	74,2	134,2	87,4	100,2	157,4	224,8	118,1	92,2	64,1	62,8
Finlândia	65,6	3,5	4,6	9,0	10,3	6,3	4,5	4,3	1,8	4,1	7,1	5,7	4,4
França	740,3	20,0	25,8	38,6	72,2	94,0	75,6	78,6	132,4	87,7	56,7	34,0	24,8
Irlanda	198,9	3,0	3,6	7,3	16,5	24,5	28,5	28,3	25,4	29,9	22,8	6,3	2,7
Itália	353,0	15,0	11,2	19,1	30,2	31,0	32,0	38,6	82,0	35,8	26,1	15,9	16,0
Países Baixos	408,1	12,7	17,6	22,5	31,1	46,5	47,8	60,3	54,6	49,4	37,8	16,0	11,8
Polónia	108,4	3,2	4,2	4,1	7,1	9,8	13,7	17,3	15,6	17,5	9,1	4,0	2,6
Reino Unido	1 293,2	41,6	51,8	74,8	103,3	142,9	161,0	153,6	138,4	171,2	146,6	65,8	42,2
Rep. Checa	32,0	0,9	1,3	1,6	3,1	4,0	3,7	4,1	2,9	4,4	3,7	1,6	0,8
Suécia	107,9	4,2	6,4	12,4	13,1	9,0	7,3	10,1	6,5	10,7	14,9	8,8	4,6
Outros UE	144,2	5,1	5,3	8,3	13,5	14,8	14,4	16,4	18,4	19,1	15,7	8,0	5,3
Outros Europa	420,4	18,6	16,3	28,3	36,4	41,9	40,4	56,1	47,0	52,4	42,6	24,1	16,3
ÁFRICA	104,4	5,8	6,0	7,5	7,4	8,7	9,3	11,4	11,1	11,4	9,4	8,7	7,7
AMÉRICA	980,7	46,3	43,3	53,1	81,7	116,3	102,4	113,4	87,7	122,5	112,6	57,6	43,9
Brasil	494,9	29,3	26,4	22,9	40,1	60,3	49,9	58,8	40,9	54,7	54,7	30,4	26,5
Canadá	101,6	2,7	4,2	7,1	7,5	10,7	10,2	13,2	11,5	15,6	12,4	4,4	2,2
Estados Unidos da América	303,3	9,9	9,8	18,5	26,9	35,5	33,3	32,8	27,3	42,2	37,0	18,7	11,5
Outros América	81,0	4,4	2,9	4,6	7,3	9,8	9,1	8,6	8,1	10,0	8,6	4,1	3,7
ÁSIA	260,3	17,4	13,9	16,2	22,6	27,5	23,2	23,0	22,6	27,8	30,7	18,4	17,1
Japão	67,0	4,8	4,8	5,5	5,5	6,8	5,4	5,3	5,1	6,2	6,8	5,7	5,0
Outros Ásia	193,3	12,6	9,1	10,7	17,1	20,6	17,7	17,7	17,5	21,6	23,9	12,8	12,1
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	89,9	3,5	2,8	4,6	7,5	9,9	9,9	13,5	9,3	11,5	9,2	4,5	3,7
CONTINENTE	12 524,3	584,1	647,5	847,3	1 057,8	1 177,7	1 263,3	1 389,9	1 643,4	1 411,8	1 130,3	713,8	657,5
PORTUGAL	5 792,4	338,6	373,5	440,3	450,9	465,4	562,4	590,1	766,7	593,7	452,8	359,1	398,8
ESTRANGEIRO	6 731,9	245,5	274,0	407,0	606,9	712,3	700,9	799,8	876,7	818,1	677,4	354,7	258,7
EUROPA	5 340,9	174,5	209,7	328,0	490,8	554,3	561,0	644,9	751,6	650,3	519,3	267,8	188,7
UNIÃO EUROPEIA	4 988,8	159,4	196,7	304,1	460,4	519,4	526,3	597,2	712,2	604,9	483,9	248,6	175,6
Alemanha	586,8	20,0	26,9	47,4	52,6	66,2	60,9	56,5	57,3	79,0	70,1	33,1	16,7
Áustria	69,6	1,5	2,2	3,9	8,5	16,3	7,7	6,2	5,6	7,0	6,2	3,0	1,5
Bélgica	143,9	3,5	5,1	8,2	12,4	15,9	16,1	22,8	17,2	18,5	12,8	7,4	4,0
Dinamarca	59,6	1,4	2,9	5,1	5,9	4,8	5,0	9,9	5,3	7,8	6,8	3,1	1,5
Espanha	1 160,6	45,3	53,2	72,9	129,9	85,4	97,1	145,1	207,6	111,8	89,5	62,5	60,2
Finlândia	36,4	1,4	2,0	3,7	5,1	3,5	3,4	3,1	1,6	3,4	5,0	2,7	1,5
França	613,9	17,9	21,5	31,7	55,1	74,8	60,8	64,0	111,9	74,3	49,8	30,3	21,9
Irlanda	192,3	2,8	3,4	7,2	16,1	24,0	27,8	27,3	24,6	28,9	22,0	5,9	2,5
Itália	335,1	14,5	10,9	18,7	29,1	29,6	29,9	35,8	76,8	33,8	24,8	15,6	15,6
Países Baixos	358,0	11,3	15,8	20,6	26,6	39,2	41,1	53,1	47,4	43,4	34,2	14,7	10,5
Polónia	90,8	1,9	3,1	3,1	6,0	8,4	12,1	14,6	13,4	15,8	7,7	3,0	1,7
Reino Unido	1 111,9	30,1	40,1	63,0	89,8	128,3	143,5	134,2	121,3	151,7	127,1	52,7	30,2
Rep. Checa	20,3	0,7	0,9	1,2	1,5	2,1	2,3	2,4	1,6	3,1	2,6	1,4	0,6
Suécia	82,4	2,5	4,1	9,7	10,3	7,5	5,8	8,4	5,0	9,0	11,6	6,1	2,5
Outros UE	127,2	4,6	4,6	7,7	11,7	13,4	12,8	13,9	15,6	17,4	13,6	7,1	4,7
Outros Europa	352,1	15,1	13,0	23,9	30,4	34,9	34,7	47,7	39,4	45,4	35,4	19,2	13,1
ÁFRICA	102,5	5,7	5,9	7,3	7,3	8,6	9,2	11,1	10,9	11,2	9,3	8,5	7,5
AMÉRICA	945,4	44,9	42,2	51,6	79,2	112,5	98,2	108,1	82,9	117,9	109,6	56,0	42,2
Brasil	487,4	28,9	26,2	22,7	39,5	59,5	49,0	57,8	40,2	53,8	54,0	30,0	25,8
Canadá	93,5	2,3	4,0	6,7	7,0	9,9	9,2	11,7	10,0	14,8	11,8	4,1	2,0
Estados Unidos da América	285,8	9,5	9,3	17,8	25,6	33,6	31,0	30,3	25,1	39,6	35,3	17,8	10,8
Outros América	78,7	4,2	2,8	4,5	7,1	9,5	8,9	8,3	7,6	9,7	8,4	4,0	3,6
ÁSIA	254,9	17,0	13,6	15,5	22,2	27,1	22,7	22,5	22,3	27,4	30,2	17,9	16,6
Japão	66,1	4,8	4,7	5,4	5,4	6,8	5,4	5,3	5,1	6,1	6,7	5,6	4,9
Outros Ásia	188,8	12,2	8,8	10,1	16,8	20,3	17,4	17,3	17,2	21,3	23,5	12,3	11,7
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	88,1	3,4	2,6	4,4	7,4	9,8	9,8	13,2	9,1	11,3	9,0	4,5	3,6

(continua)

Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
NORTE	2 626,5	142,6	158,9	183,7	220,0	243,8	239,7	253,8	318,5	284,9	239,0	174,9	166,4
PORTUGAL	1 589,4	100,9	114,7	125,2	126,2	135,6	139,9	139,3	179,5	157,8	135,5	114,4	120,4
ESTRANGEIRO	1 037,1	41,7	44,3	58,5	93,8	108,2	99,8	114,5	139,0	127,2	103,6	60,5	46,0
EUROPA	804,5	29,7	33,4	46,9	75,7	80,6	75,3	88,1	119,5	97,3	78,1	46,0	33,8
UNIÃO EUROPEIA	748,4	27,0	31,2	43,8	70,6	73,6	70,0	82,0	114,3	89,7	72,3	42,7	31,1
Alemanha	70,8	2,3	3,1	5,0	6,8	9,2	7,3	6,4	6,2	10,2	8,3	4,0	2,0
Áustria	9,1	0,2	0,3	0,6	1,3	1,3	1,0	0,9	0,7	1,2	1,1	0,4	0,2
Bélgica	28,3	0,6	1,2	1,6	2,2	3,3	2,8	4,4	3,0	4,0	2,8	1,6	0,7
Dinamarca	7,4	0,2	0,3	0,3	0,6	0,6	0,5	1,2	0,6	1,3	1,3	0,3	0,2
Espanha	268,5	12,5	12,6	16,9	29,9	18,8	20,3	29,6	46,4	25,6	23,3	16,2	16,3
Finlândia	3,4	0,2	0,1	0,4	0,3	0,3	0,4	0,3	0,2	0,4	0,5	0,2	0,1
França	148,5	4,1	5,1	7,4	12,9	17,7	14,5	14,6	26,5	18,5	14,1	7,9	5,2
Irlanda	7,2	0,2	0,3	0,4	0,5	0,7	1,0	0,9	0,8	1,2	0,8	0,3	0,1
Itália	68,7	2,7	2,3	3,9	5,9	6,1	6,0	7,6	15,4	7,3	5,5	3,6	2,5
Países Baixos	34,7	1,0	1,3	1,6	2,7	4,3	4,2	5,0	3,9	4,7	3,6	1,5	0,9
Polónia	10,8	0,2	0,4	0,4	0,7	1,3	1,3	1,6	1,4	1,7	1,0	0,5	0,3
Reino Unido	57,2	1,7	2,8	3,4	3,6	6,3	7,3	5,9	5,3	8,6	6,5	4,0	1,6
Rep. Checa	2,9	0,1	0,1	0,2	0,2	0,3	0,4	0,3	0,2	0,5	0,3	0,2	0,1
Suécia	7,3	0,2	0,4	0,4	0,7	0,8	0,5	0,7	0,5	1,4	1,2	0,4	0,2
Outros UE	23,7	0,8	0,9	1,4	2,3	2,4	2,4	2,5	3,1	3,2	2,3	1,7	0,8
Outros Europa	56,2	2,7	2,2	3,1	5,1	7,0	5,3	6,1	5,1	7,6	5,8	3,2	2,6
ÁFRICA	13,8	0,9	0,9	0,9	1,0	1,2	1,1	1,5	1,1	1,5	1,2	1,1	1,2
AMÉRICA	169,6	8,5	7,8	7,7	13,5	20,8	17,6	20,0	14,6	22,2	19,1	10,0	7,8
Brasil	103,7	6,6	5,6	4,4	8,2	12,9	10,1	12,2	8,1	12,1	11,5	6,7	5,5
Canadá	16,4	0,2	0,5	0,6	1,0	1,8	1,8	2,4	1,8	3,3	2,0	0,6	0,3
Estados Unidos da América	32,8	0,9	1,1	1,9	2,8	3,8	3,7	3,6	3,0	4,8	3,9	2,0	1,2
Outros América	16,8	0,8	0,6	0,8	1,5	2,3	1,9	1,8	1,7	2,1	1,8	0,8	0,9
ÁSIA	35,7	2,2	1,8	2,4	2,8	3,5	3,4	3,3	2,7	4,1	3,8	3,0	2,8
Japão	13,9	1,1	0,8	1,0	1,1	1,2	1,0	1,0	0,9	1,4	1,4	1,7	1,3
Outros Ásia	21,8	1,0	1,1	1,4	1,7	2,3	2,4	2,2	1,8	2,8	2,4	1,3	1,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	13,5	0,5	0,4	0,7	0,8	2,1	2,3	1,6	1,2	1,9	1,3	0,4	0,4
CENTRO	2 087,0	102,0	122,1	142,2	171,6	189,8	194,5	203,2	281,5	238,5	191,8	121,8	128,0
PORTUGAL	1 369,4	81,7	98,4	107,5	104,4	105,5	118,6	120,7	176,4	141,5	117,1	90,3	107,4
ESTRANGEIRO	717,6	20,3	23,7	34,7	67,2	84,3	75,9	82,5	105,1	97,0	74,7	31,6	20,5
EUROPA	540,8	12,3	16,4	27,2	51,9	59,7	58,1	65,5	91,0	73,5	49,3	22,0	13,8
UNIÃO EUROPEIA	514,4	11,2	15,4	25,6	49,3	56,4	55,6	61,8	88,0	70,2	46,7	21,0	13,2
Alemanha	42,9	0,8	1,2	2,8	4,3	6,3	5,1	4,0	4,4	6,9	4,8	1,5	0,8
Áustria	6,1	0,1	0,2	0,3	0,9	1,1	0,6	0,6	0,5	0,9	0,7	0,2	0,1
Bélgica	14,5	0,2	0,3	0,6	0,9	1,6	2,1	2,8	1,9	2,4	1,1	0,3	0,4
Dinamarca	3,3	0,0	0,2	0,1	0,3	0,3	0,2	0,8	0,3	0,6	0,3	0,2	0,1
Espanha	192,8	5,2	7,4	11,2	21,1	16,3	18,4	23,0	33,6	21,0	17,2	10,8	7,6
Finlândia	3,3	0,1	0,3	0,3	0,4	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	0,4	0,5	0,1
França	97,4	1,3	1,9	3,2	8,4	14,3	11,9	9,9	19,0	16,6	7,1	2,2	1,5
Irlanda	5,9	0,1	0,2	0,2	0,4	0,8	0,7	0,9	0,9	0,7	0,7	0,2	0,1
Itália	62,8	1,5	1,2	2,3	5,1	6,2	5,7	7,9	17,5	7,2	5,2	1,9	1,2
Países Baixos	19,7	0,4	0,5	0,6	1,4	2,4	2,7	3,1	2,7	3,2	1,8	0,5	0,4
Polónia	19,9	0,2	0,3	0,7	1,7	2,1	2,1	3,6	2,3	4,0	2,2	0,6	0,1
Reino Unido	22,4	0,6	0,9	1,3	1,7	2,4	3,4	2,6	2,4	2,9	2,6	1,0	0,5
Rep. Checa	2,3	0,0	0,1	0,2	0,3	0,2	0,3	0,2	0,1	0,5	0,2	0,2	0,0
Suécia	5,4	0,1	0,4	0,7	0,7	0,4	0,4	0,5	0,2	0,7	0,7	0,5	0,1
Outros UE	15,8	0,4	0,5	0,9	1,8	1,8	1,7	1,8	2,0	2,4	1,7	0,5	0,3
Outros Europa	26,4	1,1	1,0	1,7	2,6	3,3	2,5	3,7	3,0	3,3	2,6	1,1	0,6
ÁFRICA	6,1	0,3	0,2	0,3	0,3	0,7	0,7	0,7	0,7	0,6	0,7	0,4	0,4
AMÉRICA	110,0	4,3	4,4	4,7	8,6	15,5	11,2	11,5	8,4	15,9	15,4	6,3	3,7
Brasil	61,0	3,3	3,3	2,4	4,5	9,1	5,8	6,4	4,5	7,7	7,5	3,8	2,6
Canadá	10,3	0,1	0,2	0,5	0,8	1,6	1,0	1,1	1,0	2,2	1,4	0,3	0,2
Estados Unidos da América	28,0	0,4	0,6	1,4	2,3	3,4	3,1	2,8	1,9	4,6	5,2	1,8	0,6
Outros América	10,6	0,4	0,3	0,4	1,0	1,4	1,3	1,1	1,0	1,5	1,4	0,5	0,3
ÁSIA	50,6	3,3	2,4	2,2	5,8	7,2	4,4	3,7	3,9	5,2	7,7	2,3	2,3
Japão	9,5	0,9	0,6	0,8	1,0	1,1	0,7	0,8	0,7	0,7	0,8	0,7	0,6
Outros Ásia	41,1	2,4	1,9	1,4	4,9	6,0	3,8	2,9	3,2	4,5	6,9	1,6	1,8
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	10,1	0,2	0,2	0,2	0,6	1,3	1,4	1,0	1,1	1,9	1,5	0,5	0,2

(continua)

Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
LISBOA	4 115,8	223,7	221,0	301,8	363,6	400,1	390,3	417,6	463,3	427,9	384,7	276,2	245,6
PORTUGAL	1 410,2	98,7	94,2	113,5	110,0	125,6	137,8	132,2	145,4	131,6	114,5	100,0	106,7
ESTRANGEIRO	2 705,6	125,0	126,9	188,2	253,5	274,5	252,5	285,4	317,9	296,3	270,2	176,3	138,9
EUROPA	1 872,5	79,4	86,6	138,0	184,7	184,4	170,8	195,0	241,4	200,1	179,0	120,3	92,7
UNIÃO EUROPEIA	1 680,5	70,5	79,0	123,2	167,0	165,3	152,8	173,3	221,8	176,4	159,2	108,0	84,3
Alemanha	215,0	8,2	10,2	18,6	21,3	23,8	21,1	18,0	20,0	25,7	25,3	14,2	8,8
Áustria	26,3	0,7	1,2	2,0	3,4	3,1	2,2	2,4	2,4	3,1	3,2	1,7	0,9
Bélgica	58,7	1,8	2,6	4,0	5,6	6,0	5,9	8,1	6,6	6,8	5,2	3,9	2,2
Dinamarca	28,7	1,0	1,5	2,7	2,8	2,3	2,1	4,1	2,4	3,4	3,3	2,0	1,1
Espanha	439,7	20,1	21,3	30,9	52,4	34,5	33,6	48,4	70,9	38,3	35,1	27,3	27,2
Finlândia	19,6	0,9	1,2	2,0	2,4	1,9	1,7	1,8	1,0	1,7	2,4	1,5	1,1
França	266,2	10,6	12,3	18,0	24,2	30,4	24,5	25,2	41,7	26,5	22,3	17,2	13,3
Irlanda	33,1	1,0	1,1	2,1	2,6	3,4	3,5	4,2	3,9	4,7	3,7	2,1	0,8
Itália	169,3	9,6	6,7	11,4	16,1	15,0	15,1	15,6	31,1	15,7	12,5	9,3	11,2
Países Baixos	95,2	3,1	4,6	6,3	7,8	11,0	10,2	10,9	10,4	11,2	10,6	5,1	4,0
Polónia	31,0	1,0	2,1	1,5	2,4	3,3	3,3	3,8	3,7	4,5	2,8	1,6	0,9
Reino Unido	183,6	8,0	9,4	14,5	14,9	18,8	19,7	18,9	17,3	21,6	19,4	13,9	7,2
Rep. Checa	9,3	0,3	0,5	0,6	0,8	1,3	1,0	0,9	0,6	1,1	1,1	0,7	0,4
Suécia	42,2	1,6	1,7	4,2	4,5	3,9	3,2	4,5	2,8	4,6	5,8	3,4	2,0
Outros UE	62,5	2,5	2,7	4,4	5,7	6,7	5,7	6,6	7,0	7,5	6,6	4,0	3,0
Outros Europa	192,0	8,9	7,7	14,8	17,7	19,2	18,0	21,7	19,6	23,7	19,8	12,3	8,5
ÁFRICA	74,1	4,2	4,6	5,8	5,4	6,1	6,2	7,4	7,5	8,0	6,8	6,5	5,5
AMÉRICA	564,9	28,5	25,7	32,4	47,9	65,1	58,1	64,3	50,5	66,4	63,3	34,9	27,6
Brasil	288,9	17,4	15,9	14,6	24,2	33,6	29,5	34,3	24,3	29,9	31,1	17,8	16,4
Canadá	42,3	1,3	1,4	2,5	3,1	4,3	4,3	5,4	5,1	6,1	5,4	2,1	1,1
Estados Unidos da América	189,5	7,3	6,7	12,7	16,9	22,1	19,5	19,9	17,0	25,0	22,0	12,5	8,0
Outros América	44,2	2,6	1,7	2,7	3,7	5,0	4,8	4,7	4,1	5,4	4,8	2,5	2,1
ÁSIA	151,4	10,5	8,4	9,7	11,9	15,0	13,3	13,5	13,7	16,5	16,6	11,8	10,7
Japão	39,4	2,5	3,0	3,1	3,1	4,2	3,4	3,2	3,2	3,8	4,0	3,1	2,8
Outros Ásia	112,0	8,0	5,3	6,6	8,8	10,8	9,8	10,3	10,5	12,7	12,6	8,7	7,9
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	42,8	2,3	1,6	2,3	3,6	4,0	4,1	5,2	4,9	5,3	4,5	2,7	2,3
ALENTEJO	651,1	32,2	37,4	45,7	54,4	59,5	65,8	69,5	86,9	76,3	55,6	35,4	32,3
PORTUGAL	465,2	26,3	30,8	35,6	39,2	38,4	46,6	46,3	61,2	51,3	36,1	27,1	26,3
ESTRANGEIRO	185,9	5,8	6,7	10,1	15,1	21,1	19,2	23,2	25,7	25,0	19,5	8,3	6,0
EUROPA	139,6	4,0	5,1	7,6	11,3	15,2	14,5	18,2	22,2	18,4	13,0	5,9	4,2
UNIÃO EUROPEIA	131,2	3,7	4,8	7,1	10,7	14,4	13,7	16,9	21,4	17,1	12,0	5,5	4,0
Alemanha	16,2	0,3	0,5	1,2	1,6	2,2	1,9	1,5	1,6	2,5	2,3	0,5	0,2
Áustria	2,0	0,0	0,1	0,1	0,3	0,4	0,2	0,2	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1
Bélgica	6,1	0,1	0,1	0,2	0,4	0,7	0,9	1,3	0,7	0,9	0,4	0,2	0,1
Dinamarca	1,9	0,0	0,1	0,1	0,2	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	0,2	0,1	0,0
Espanha	39,8	1,9	2,2	2,6	3,7	3,3	3,3	4,9	6,4	3,8	3,2	2,4	2,2
Finlândia	0,6	0,0	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0
França	22,5	0,4	0,5	0,7	1,7	2,7	2,0	3,1	5,4	3,3	1,4	0,8	0,5
Irlanda	1,8	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,3	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,0
Itália	9,1	0,3	0,2	0,3	0,6	0,7	0,9	1,1	3,3	0,9	0,5	0,3	0,2
Países Baixos	10,5	0,3	0,3	0,7	0,8	1,5	1,5	1,5	0,9	1,6	1,0	0,3	0,2
Polónia	2,6	0,0	0,1	0,1	0,1	0,2	0,4	0,4	0,5	0,5	0,2	0,1	0,0
Reino Unido	13,6	0,3	0,5	0,7	0,8	1,9	1,9	1,8	1,5	2,0	1,6	0,5	0,3
Rep. Checa	0,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0
Suécia	1,6	0,0	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,3	0,1	0,2	0,3	0,1	0,0
Outros UE	2,6	0,1	0,1	0,1	0,2	0,3	0,3	0,3	0,4	0,3	0,3	0,1	0,1
Outros Europa	8,4	0,2	0,3	0,5	0,7	0,8	0,8	1,3	0,8	1,3	1,0	0,4	0,2
ÁFRICA	1,2	0,0	0,0	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
AMÉRICA	36,5	1,5	1,3	1,9	2,9	4,8	3,6	3,9	2,7	5,5	5,4	1,9	1,3
Brasil	19,6	1,1	0,8	0,8	1,4	2,4	1,9	2,3	1,7	2,5	2,8	1,1	0,8
Canadá	4,9	0,1	0,2	0,4	0,4	0,6	0,4	0,5	0,4	0,9	0,8	0,2	0,0
Estados Unidos da América	10,5	0,2	0,2	0,6	0,9	1,5	1,1	0,9	0,6	1,9	1,7	0,5	0,4
Outros América	1,5	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1
ÁSIA	5,9	0,3	0,3	0,5	0,6	0,5	0,6	0,6	0,4	0,7	0,6	0,4	0,3
Japão	1,7	0,1	0,1	0,3	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
Outros Ásia	4,2	0,2	0,2	0,2	0,5	0,4	0,5	0,5	0,3	0,5	0,5	0,3	0,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,7	0,1	0,1	0,1	0,2	0,4	0,3	0,3	0,2	0,4	0,4	0,1	0,1

(continua)

Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
ALGARVE	3 043,9	83,6	108,0	173,8	248,3	284,5	373,0	445,7	493,2	384,2	259,1	105,4	85,1
PORTUGAL	958,2	31,0	35,5	58,4	71,1	60,4	119,6	151,5	204,2	111,6	49,7	27,4	37,9
ESTRANGEIRO	2 085,7	52,6	72,5	115,4	177,2	224,1	253,5	294,2	289,0	272,6	209,4	78,0	47,3
EUROPA	1 983,5	49,1	68,2	108,3	167,2	214,4	242,2	278,0	277,4	261,1	199,9	73,6	44,1
UNIÃO EUROPEIA	1 914,2	47,0	66,4	104,5	162,9	209,8	234,2	263,2	266,6	251,6	193,7	71,4	43,1
Alemanha	241,9	8,5	11,9	19,8	18,6	24,8	25,5	26,6	25,1	33,8	29,4	12,9	4,9
Áustria	26,1	0,5	0,6	1,0	2,6	10,5	3,8	2,1	1,8	1,5	1,0	0,6	0,3
Bélgica	36,3	0,8	1,0	1,8	3,2	4,2	4,4	6,2	4,9	4,4	3,3	1,4	0,6
Dinamarca	18,3	0,2	0,8	1,9	2,0	1,4	2,0	3,5	1,9	2,1	1,7	0,5	0,2
Espanha	219,8	5,6	9,7	11,3	22,8	12,5	21,5	39,3	50,4	23,2	10,8	5,9	6,9
Finlândia	9,5	0,2	0,3	1,0	1,8	1,0	1,0	0,6	0,2	1,1	1,6	0,5	0,3
França	79,3	1,5	1,7	2,3	7,9	9,7	7,9	11,2	19,3	9,5	4,8	2,2	1,3
Irlanda	144,3	1,5	1,9	4,3	12,5	18,9	22,3	21,0	18,8	22,0	16,7	3,2	1,3
Itália	25,2	0,5	0,4	0,8	1,4	1,6	2,3	3,6	9,5	2,8	1,2	0,6	0,4
Países Baixos	197,9	6,6	9,1	11,4	14,0	20,0	22,5	32,7	29,5	22,6	17,2	7,2	5,1
Polónia	26,6	0,3	0,3	0,4	1,1	1,6	5,1	5,2	5,5	5,0	1,5	0,4	0,3
Reino Unido	835,1	19,4	26,5	43,1	68,8	99,0	111,1	105,1	94,7	116,6	97,1	33,3	20,5
Rep. Checa	5,5	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,6	0,9	0,7	0,9	1,0	0,2	0,1
Suécia	25,9	0,5	1,5	4,3	4,3	2,2	1,6	2,5	1,3	2,1	3,7	1,7	0,3
Outros UE	22,6	0,7	0,5	0,8	1,7	2,3	2,7	2,7	3,1	4,1	2,7	0,8	0,6
Outros Europa	69,2	2,1	1,8	3,8	4,3	4,6	8,0	14,8	10,8	9,5	6,2	2,3	1,1
ÁFRICA	7,4	0,2	0,2	0,2	0,4	0,4	1,1	1,3	1,5	1,0	0,4	0,3	0,3
AMÉRICA	64,5	2,2	3,0	4,9	6,3	6,4	7,5	8,4	6,8	7,9	6,4	2,8	1,7
Brasil	14,2	0,6	0,5	0,5	1,2	1,6	1,7	2,4	1,7	1,7	1,3	0,6	0,5
Canadá	19,6	0,6	1,7	2,7	1,6	1,6	1,7	2,1	1,8	2,3	2,2	1,0	0,4
Estados Unidos da América	24,9	0,6	0,7	1,2	2,7	2,7	3,5	3,2	2,6	3,3	2,6	1,1	0,7
Outros América	5,7	0,4	0,1	0,5	0,8	0,5	0,6	0,6	0,7	0,6	0,4	0,2	0,2
ÁSIA	11,4	0,7	0,7	0,7	1,1	0,9	1,0	1,5	1,5	0,8	1,4	0,5	0,5
Japão	1,7	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,5	0,1	0,1
Outros Ásia	9,7	0,6	0,5	0,6	0,9	0,9	0,9	1,4	1,4	0,8	1,0	0,5	0,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	19,1	0,4	0,4	1,2	2,2	2,0	1,6	5,0	1,7	1,8	1,3	0,7	0,6
AÇORES	326,4	12,0	14,3	18,7	25,6	31,4	35,0	46,6	55,3	38,9	23,3	13,6	11,7
PORTUGAL	179,8	9,2	10,9	13,7	14,6	17,4	17,1	20,0	25,7	19,4	13,3	9,8	8,6
ESTRANGEIRO	146,6	2,7	3,4	5,0	11,0	14,0	17,9	26,6	29,6	19,5	10,0	3,8	3,1
EUROPA	123,5	2,2	2,8	3,9	9,6	11,6	14,8	22,6	26,2	16,3	8,3	2,8	2,4
UNIÃO EUROPEIA	116,1	2,1	2,7	3,7	9,1	10,6	14,0	21,1	24,8	15,4	7,9	2,6	2,3
Alemanha	31,2	0,6	0,7	1,0	2,0	2,9	4,1	4,8	5,4	4,7	3,1	1,2	0,8
Áustria	3,3	0,1	0,0	0,1	0,3	0,5	0,5	0,5	0,6	0,4	0,2	0,0	0,0
Bélgica	5,9	0,0	0,0	0,0	0,3	0,4	0,7	1,7	1,5	1,0	0,2	0,0	0,0
Dinamarca	8,6	0,0	0,1	0,1	0,6	1,3	1,4	1,7	1,3	1,3	0,7	0,1	0,0
Espanha	15,8	0,4	0,2	0,2	1,4	0,4	0,8	4,0	5,0	1,5	0,6	0,3	0,9
Finlândia	4,1	0,5	0,4	0,8	1,1	0,4	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1
França	8,1	0,1	0,2	0,2	0,3	0,7	0,7	1,7	2,7	1,0	0,3	0,2	0,1
Irlanda	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0
Itália	5,4	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,6	1,0	2,4	0,5	0,2	0,1	0,0
Países Baixos	12,7	0,0	0,1	0,1	0,6	1,4	2,2	2,6	2,8	2,0	0,8	0,0	0,0
Polónia	0,6	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0
Reino Unido	8,6	0,1	0,2	0,2	1,2	1,0	1,2	1,1	1,2	1,5	0,7	0,1	0,1
Rep. Checa	1,4	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,1
Suécia	8,4	0,0	0,5	0,7	0,7	0,9	1,1	1,2	1,1	1,1	0,7	0,3	0,0
Outros UE	1,6	0,1	0,1	0,0	0,2	0,1	0,2	0,4	0,4	0,1	0,1	0,0	0,0
Outros Europa	7,4	0,1	0,1	0,2	0,5	1,0	0,8	1,5	1,3	1,0	0,5	0,2	0,1
ÁFRICA	0,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0
AMÉRICA	20,8	0,3	0,4	0,9	1,2	2,3	2,9	3,6	3,3	2,9	1,5	0,9	0,6
Brasil	1,5	0,0	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1
Canadá	5,8	0,1	0,2	0,2	0,2	0,7	0,8	1,3	1,2	0,6	0,4	0,2	0,1
Estados Unidos da América	12,9	0,2	0,2	0,5	0,8	1,3	2,0	2,0	1,9	2,0	1,0	0,6	0,4
Outros América	0,6	0,0	0,0	0,1	0,0	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0
ÁSIA	1,1	0,2	0,0	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0
Japão	0,3	0,0	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Outros Ásia	0,9	0,2	0,0	0,1	0,0	0,1	0,1	0,2	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,7	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0

(continua)

Quadro 32 - Hóspedes, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
MADEIRA	994,8	51,3	57,9	73,9	101,2	99,2	90,9	105,9	115,6	97,4	86,0	61,6	53,6
PORTUGAL	188,6	10,8	11,4	13,7	17,7	14,9	18,0	20,4	26,4	20,5	14,6	9,6	10,7
ESTRANGEIRO	806,2	40,5	46,6	60,2	83,5	84,3	72,9	85,5	89,3	77,0	71,4	52,1	42,9
EUROPA	784,9	39,1	45,6	58,8	81,7	82,4	71,1	83,1	87,2	74,7	69,4	50,6	41,2
UNIÃO EUROPEIA	724,0	35,6	42,4	54,6	76,2	76,5	66,2	76,3	80,9	68,7	62,7	45,9	38,0
Alemanha	191,1	10,8	13,7	19,2	19,3	20,1	16,1	15,0	15,2	17,0	18,4	15,9	10,4
Áustria	18,4	0,5	0,8	1,7	3,7	3,6	1,6	1,5	1,5	1,1	1,1	0,9	0,5
Bélgica	22,3	0,4	0,5	0,6	2,5	3,4	2,9	3,8	3,3	2,4	1,1	0,6	0,7
Dinamarca	20,7	2,4	3,2	3,1	2,9	0,9	0,7	1,2	0,9	0,9	1,2	1,5	1,9
Espanha	39,4	1,0	0,6	1,0	2,9	1,6	2,2	8,3	12,1	4,8	2,0	1,3	1,7
Finlândia	25,1	1,6	2,3	4,4	4,2	2,4	0,9	1,0	0,1	0,6	2,0	2,9	2,8
França	118,3	2,0	4,1	6,7	16,9	18,5	14,2	12,9	17,8	12,4	6,6	3,5	2,8
Irlanda	6,0	0,2	0,2	0,2	0,4	0,5	0,7	0,9	0,8	0,9	0,8	0,4	0,2
Itália	12,5	0,4	0,2	0,4	0,9	1,1	1,5	1,8	2,8	1,5	1,1	0,3	0,4
Países Baixos	37,4	1,3	1,7	1,9	3,8	5,8	4,5	4,6	4,4	4,1	2,8	1,3	1,3
Polónia	17,0	1,3	1,1	1,0	1,1	1,3	1,5	2,7	2,1	1,7	1,4	0,9	0,9
Reino Unido	172,8	11,5	11,6	11,6	12,3	13,6	16,3	18,3	15,9	17,9	18,8	13,0	11,9
Rep. Checa	10,3	0,1	0,2	0,2	1,5	1,7	1,3	1,6	1,2	1,2	1,0	0,2	0,1
Suécia	17,1	1,7	1,8	2,0	2,1	0,6	0,4	0,5	0,4	0,6	2,6	2,4	2,0
Outros UE	15,4	0,4	0,6	0,6	1,7	1,3	1,4	2,1	2,5	1,5	1,9	0,8	0,5
Outros Europa	60,9	3,5	3,1	4,2	5,5	5,9	4,9	6,9	6,2	6,1	6,8	4,7	3,1
ÁFRICA	1,4	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1
AMÉRICA	14,6	1,0	0,6	0,6	1,2	1,5	1,3	1,7	1,5	1,7	1,4	0,7	1,1
Brasil	5,9	0,4	0,2	0,2	0,4	0,6	0,7	0,8	0,5	0,7	0,5	0,3	0,6
Canadá	2,3	0,3	0,1	0,1	0,3	0,2	0,2	0,3	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1
Estados Unidos da América	4,6	0,2	0,2	0,2	0,4	0,6	0,4	0,5	0,3	0,6	0,6	0,3	0,3
Outros América	1,8	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,4	0,2	0,1	0,1	0,1
ÁSIA	4,2	0,3	0,3	0,5	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,5	0,4
Japão	0,6	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1
Outros Ásia	3,6	0,2	0,2	0,5	0,3	0,2	0,3	0,2	0,2	0,3	0,3	0,5	0,3
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	1,1	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1	0,0	0,0

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
TOTAL	39 681,0	24 289,1	4 271,0	11 961,9	5 670,8	2 385,4	3 959,5
PORTUGAL	12 424,5	7 935,5	778,9	3 517,4	2 356,5	1 282,7	1 125,6
ESTRANGEIRO	27 256,6	16 353,6	3 492,1	8 444,6	3 314,2	1 102,7	2 833,9
EUROPA	23 899,8	13 642,7	2 848,0	7 186,5	2 740,6	867,6	2 740,8
UNIÃO EUROPEIA	22 441,9	12 677,8	2 577,1	6 735,9	2 554,8	809,9	2 663,6
Alemanha	3 684,8	2 360,8	389,2	1 583,4	303,4	84,8	264,6
Áustria	307,5	206,7	35,5	130,4	31,5	9,3	8,9
Bélgica	606,0	419,4	79,3	228,6	84,8	26,7	23,8
Dinamarca	397,1	216,6	39,8	116,9	48,8	11,1	48,6
Espanha	3 076,6	2 240,5	291,1	1 070,7	631,7	247,1	199,1
Finlândia	310,8	161,6	22,1	100,4	29,3	9,8	28,4
França	2 224,7	1 597,8	290,7	717,3	425,6	164,2	77,1
Irlanda	992,0	374,5	111,5	195,8	55,8	11,4	212,7
Itália	867,0	693,5	78,4	319,3	224,3	71,5	19,5
Países Baixos	2 137,3	738,4	110,5	377,8	198,9	51,3	477,7
Polónia	392,1	273,2	36,1	142,6	68,6	25,8	19,1
Reino Unido	6 421,5	2 699,9	948,6	1 390,5	305,7	55,1	1 210,5
Rep. Checa	125,5	71,2	11,3	39,4	15,8	4,7	12,8
Suécia	439,1	292,3	70,4	152,8	58,2	10,8	36,8
Outros UE	459,8	331,4	62,5	170,1	72,4	26,3	24,2
Outros Europa	1 457,9	964,9	270,9	450,6	185,7	57,7	77,2
ÁFRICA	339,2	255,4	58,0	119,2	52,4	25,7	8,9
AMÉRICA	2 272,4	1 865,7	432,1	852,3	409,9	171,4	57,8
Brasil	1 139,4	990,1	182,6	421,2	264,7	121,6	9,4
Canadá	286,0	180,5	40,9	93,4	33,4	12,7	28,0
Estados Unidos da América	662,9	546,9	181,4	270,0	74,8	20,7	16,2
Outros América	184,1	148,3	27,3	67,6	37,0	16,4	4,1
ÁSIA	519,4	436,3	96,6	221,4	90,1	28,2	9,1
Japão	127,3	112,3	32,1	55,5	17,1	7,6	0,6
Outros Ásia	392,1	324,0	64,5	165,9	73,0	20,6	8,6
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	225,9	153,6	57,3	65,2	21,3	9,8	17,3
CONTINENTE	33 218,6	20 316,6	3 271,4	9 493,7	5 208,5	2 343,0	3 804,6
PORTUGAL	11 442,9	7 234,5	674,1	3 090,0	2 206,4	1 264,0	1 088,9
ESTRANGEIRO	21 775,7	13 082,1	2 597,4	6 403,6	3 002,1	1 079,0	2 715,6
EUROPA	18 571,9	10 476,6	1 978,6	5 201,4	2 451,0	845,7	2 628,6
UNIÃO EUROPEIA	17 507,4	9 724,8	1 817,7	4 833,7	2 283,6	789,8	2 557,8
Alemanha	2 247,6	1 465,1	248,1	925,8	212,3	79,0	233,7
Áustria	183,9	127,6	20,5	72,1	25,9	9,0	6,8
Bélgica	456,9	318,5	60,7	152,6	79,3	25,9	21,9
Dinamarca	220,2	119,4	24,6	52,3	32,3	10,1	38,0
Espanha	2 817,0	2 061,1	248,0	961,8	605,2	246,2	194,2
Finlândia	132,9	82,0	14,3	39,1	19,9	8,7	19,6
França	1 610,5	1 231,8	205,7	478,7	387,3	160,0	67,0
Irlanda	953,3	347,2	99,4	182,2	54,3	11,3	212,4
Itália	784,2	631,4	71,1	272,8	216,9	70,6	17,9
Países Baixos	1 853,5	570,8	88,7	251,7	181,1	49,3	457,5
Polónia	283,3	186,0	15,1	78,1	67,2	25,6	18,6
Reino Unido	5 243,9	2 078,9	630,6	1 109,2	285,3	53,7	1 205,8
Rep. Checa	62,6	35,6	5,8	16,3	9,3	4,2	12,0
Suécia	290,0	200,0	40,5	110,2	38,9	10,5	29,6
Outros UE	367,5	269,4	44,5	130,7	68,6	25,6	22,8
Outros Europa	1 064,5	751,8	160,9	367,7	167,4	55,8	70,7
ÁFRICA	331,4	250,9	56,5	117,0	51,7	25,7	8,8
AMÉRICA	2 151,7	1 780,4	413,1	806,1	391,4	169,9	53,0
Brasil	1 113,5	971,8	175,8	412,3	262,3	121,4	8,6
Canadá	256,2	160,4	38,9	82,3	27,2	12,0	26,4
Estados Unidos da América	607,4	505,1	172,6	246,3	66,0	20,2	14,6
Outros América	174,7	143,0	25,8	65,2	35,8	16,3	3,3
ÁSIA	502,6	425,0	93,0	216,5	87,4	28,1	8,9
Japão	124,6	110,7	31,5	54,8	16,8	7,6	0,5
Outros Ásia	378,0	314,3	61,5	161,7	70,6	20,5	8,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	218,2	149,2	56,2	62,8	20,5	9,7	16,4

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
TOTAL	1 831,5	6 477,7	490,6	4 437,2	1 549,8	355,3	2 767,9
PORTUGAL	422,3	1 521,1	57,2	1 034,4	429,5	142,5	1 277,5
ESTRANGEIRO	1 409,2	4 956,6	433,4	3 402,9	1 120,3	212,8	1 490,4
EUROPA	1 358,3	4 716,3	411,4	3 232,2	1 072,7	160,5	1 281,2
UNIÃO EUROPEIA	1 299,5	4 465,5	391,1	3 042,0	1 032,3	148,1	1 187,4
Alemanha	211,5	571,7	25,4	443,7	102,7	27,4	248,8
Áustria	9,8	55,1	2,4	47,2	5,5	2,6	24,4
Bélgica	23,8	88,8	5,7	69,5	13,6	11,0	39,3
Dinamarca	11,3	100,3	3,2	57,3	39,8	1,9	18,3
Espanha	85,6	353,3	38,0	214,2	101,1	25,0	173,1
Finlândia	6,7	99,5	11,4	60,2	27,9	0,6	14,1
França	38,9	281,8	28,4	163,2	90,2	20,7	208,4
Irlanda	109,1	276,9	16,9	224,4	35,6	1,6	17,2
Itália	12,8	53,0	3,1	37,0	13,0	6,2	82,0
Países Baixos	245,7	589,1	15,3	359,0	214,8	17,6	68,8
Polónia	8,5	68,4	10,8	29,1	28,5	0,4	22,6
Reino Unido	514,5	1 763,6	214,2	1 236,9	312,5	29,0	204,0
Rep. Checa	1,4	29,0	1,0	13,9	14,1	0,3	10,9
Suécia	10,8	76,9	8,9	49,5	18,5	1,8	20,7
Outros UE	9,2	57,9	6,6	36,8	14,5	2,1	35,0
Outros Europa	58,8	250,9	20,2	190,2	40,4	12,4	93,7
ÁFRICA	3,5	19,9	1,4	13,2	5,4	0,7	50,7
AMÉRICA	22,5	167,6	15,4	119,5	32,7	42,2	116,6
Brasil	3,1	60,3	4,2	45,1	11,1	16,8	59,7
Canadá	9,0	48,1	3,1	36,6	8,5	7,8	12,7
Estados Unidos da América	8,6	46,5	6,8	30,1	9,5	16,4	28,4
Outros América	1,9	12,7	1,3	7,8	3,6	1,3	15,8
ÁSIA	8,7	30,4	3,4	18,8	8,3	6,0	28,8
Japão	0,4	4,9	0,4	3,6	0,9	3,3	5,7
Outros Ásia	8,4	25,5	3,0	15,1	7,4	2,7	23,1
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	16,1	22,3	1,9	19,2	1,2	3,4	13,2
CONTINENTE	1 790,4	4 786,8	273,5	3 295,4	1 217,9	342,6	2 177,6
PORTUGAL	421,4	1 368,1	45,8	950,4	371,9	140,3	1 189,6
ESTRANGEIRO	1 369,1	3 418,7	227,7	2 345,0	846,0	202,3	988,0
EUROPA	1 318,3	3 207,8	209,8	2 189,6	808,4	150,6	789,9
UNIÃO EUROPEIA	1 260,6	3 096,4	202,3	2 100,8	793,4	138,8	728,9
Alemanha	207,9	231,3	17,5	137,2	76,7	24,7	84,9
Áustria	9,6	28,0	1,1	24,1	2,8	2,3	9,6
Bélgica	23,8	57,1	4,2	47,0	5,9	10,1	25,6
Dinamarca	11,3	38,7	1,8	25,9	10,9	1,8	11,1
Espanha	85,4	293,7	30,3	189,7	73,7	24,4	158,1
Finlândia	6,7	17,5	1,2	12,0	4,3	0,6	6,6
França	37,5	142,0	18,6	78,8	44,6	19,2	113,1
Irlanda	109,0	267,0	15,1	220,1	31,7	1,6	16,0
Itália	12,5	41,0	1,9	29,2	10,0	5,8	75,5
Países Baixos	245,0	520,6	11,1	312,9	196,6	16,4	43,1
Polónia	8,5	50,8	1,0	24,9	24,8	0,3	19,1
Reino Unido	482,1	1 328,7	89,8	947,4	291,4	27,6	120,8
Rep. Checa	1,4	8,5	0,4	2,3	5,9	0,2	4,9
Suécia	10,8	37,2	6,8	24,5	6,0	1,8	10,6
Outros UE	9,2	34,3	1,4	24,8	8,0	2,0	29,8
Outros Europa	57,7	111,4	7,5	88,9	15,0	11,9	61,0
ÁFRICA	3,5	18,1	1,0	12,1	5,0	0,7	49,4
AMÉRICA	22,5	145,8	12,8	107,9	25,1	41,6	108,3
Brasil	3,1	56,0	3,8	43,0	9,3	16,7	57,1
Canadá	8,9	41,8	2,6	33,5	5,7	7,7	10,9
Estados Unidos da América	8,6	38,0	5,5	25,0	7,5	16,0	25,1
Outros América	1,9	10,1	0,9	6,5	2,6	1,3	15,2
ÁSIA	8,7	26,3	2,5	17,2	6,5	6,0	27,8
Japão	0,4	4,3	0,2	3,4	0,6	3,3	5,4
Outros Ásia	8,4	22,0	2,3	13,8	5,9	2,6	22,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	16,0	20,7	1,6	18,1	1,0	3,4	12,6

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
NORTE	4 541,9	3 714,0	525,8	1 467,2	947,5	773,6	23,8
PORTUGAL	2 373,3	1 834,5	172,0	680,9	523,1	458,5	13,3
ESTRANGEIRO	2 168,6	1 879,5	353,8	786,2	424,3	315,1	10,5
EUROPA	1 684,0	1 456,1	244,6	623,7	343,9	244,0	9,4
UNIÃO EUROPEIA	1 568,7	1 356,3	226,0	578,9	322,3	229,2	9,0
Alemanha	154,7	131,1	21,2	63,6	29,8	16,5	1,6
Áustria	19,3	15,6	2,3	7,8	2,9	2,5	0,1
Bélgica	68,6	58,7	11,6	26,0	12,6	8,5	0,3
Dinamarca	17,6	15,5	3,1	6,4	3,9	2,1	0,1
Espanha	515,5	459,5	71,9	197,2	116,4	74,0	1,8
Finlândia	7,9	6,7	0,8	2,8	2,0	1,1	0,0
França	317,0	275,4	45,2	110,2	64,2	55,8	1,7
Irlanda	16,8	14,5	2,7	6,6	3,3	1,8	0,1
Itália	136,0	117,1	13,9	48,0	31,6	23,6	0,2
Países Baixos	78,2	63,3	10,1	21,4	17,2	14,6	2,2
Polónia	23,6	20,4	2,1	8,7	5,1	4,6	0,0
Reino Unido	138,3	113,4	29,9	53,6	17,7	12,2	0,6
Rep. Checa	6,6	5,5	0,4	2,2	1,7	1,1	0,0
Suécia	15,7	13,1	3,5	5,0	3,3	1,2	0,2
Outros UE	52,9	46,6	7,2	19,5	10,5	9,5	0,1
Outros Europa	115,4	99,8	18,6	44,9	21,5	14,8	0,3
ÁFRICA	35,2	32,4	10,8	8,5	7,5	5,7	0,0
AMÉRICA	355,5	307,9	77,5	118,9	59,3	52,1	0,9
Brasil	224,9	195,2	43,8	74,1	39,9	37,3	0,4
Canadá	32,5	27,2	7,0	12,1	4,6	3,5	0,2
Estados Unidos da América	65,2	56,5	20,4	21,3	9,2	5,5	0,3
Outros América	32,9	28,9	6,3	11,4	5,5	5,7	0,0
ÁSIA	68,1	60,4	16,0	24,5	10,0	10,0	0,2
Japão	23,6	21,3	7,0	7,9	2,5	4,0	0,0
Outros Ásia	44,5	39,1	9,0	16,6	7,5	6,0	0,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	25,8	22,7	4,8	10,7	3,7	3,4	0,1
CENTRO	3 767,9	2 958,0	108,9	994,3	1 353,0	501,9	75,1
PORTUGAL	2 288,4	1 746,7	38,1	631,3	763,9	313,4	51,1
ESTRANGEIRO	1 479,6	1 211,4	70,8	362,9	589,1	188,5	24,0
EUROPA	1 194,9	968,7	61,8	256,4	490,6	159,9	21,8
UNIÃO EUROPEIA	1 132,4	924,9	55,7	242,4	471,7	155,0	19,7
Alemanha	102,8	84,8	12,5	28,6	33,4	10,3	2,4
Áustria	11,9	10,3	1,1	3,5	4,9	0,7	0,1
Bélgica	33,3	27,8	2,5	10,3	11,6	3,4	0,3
Dinamarca	8,4	5,3	0,8	1,9	1,9	0,7	0,4
Espanha	420,7	347,1	6,2	84,2	179,6	77,1	5,1
Finlândia	13,3	9,3	3,6	1,8	3,4	0,5	1,1
França	193,4	163,0	6,6	40,7	89,3	26,5	1,6
Irlanda	25,0	16,4	0,9	3,7	9,8	2,1	0,1
Itália	112,9	100,3	1,1	24,4	65,0	9,8	0,2
Países Baixos	39,5	30,2	1,9	8,6	15,1	4,6	0,6
Polónia	47,8	41,2	0,7	9,1	22,5	8,8	0,0
Reino Unido	64,2	42,3	7,9	14,4	15,4	4,7	5,0
Rep. Checa	5,1	4,0	0,3	1,1	1,8	0,9	0,1
Suécia	20,2	15,5	8,9	2,6	2,6	1,3	2,3
Outros UE	33,9	27,5	0,8	7,6	15,5	3,6	0,3
Outros Europa	62,5	43,9	6,1	14,0	18,9	4,9	2,0
ÁFRICA	16,9	14,2	0,3	3,2	6,7	4,0	0,1
AMÉRICA	181,3	153,2	6,2	67,3	60,3	19,3	1,9
Brasil	96,1	82,9	1,7	35,9	32,1	13,2	0,3
Canadá	17,2	13,4	0,6	6,8	4,4	1,5	0,7
Estados Unidos da América	50,8	42,6	3,7	19,2	17,0	2,6	0,7
Outros América	17,1	14,4	0,2	5,4	6,8	2,0	0,3
ÁSIA	70,8	61,7	2,3	28,2	26,7	4,5	0,1
Japão	11,7	9,8	1,6	5,0	2,7	0,6	0,0
Outros Ásia	59,2	51,9	0,7	23,2	24,0	3,9	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	15,7	13,5	0,2	7,8	4,7	0,8	0,1

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
NORTE	...	119,9	0,0	...	...	...	566,3
PORTUGAL	...	53,6	0,0	...	...	...	422,3
ESTRANGEIRO	...	66,2	0,0	...	...	...	144,0
EUROPA	...	48,8	0,0	...	...	...	120,2
UNIÃO EUROPEIA	...	44,7	0,0	...	...	...	112,7
Alemanha	...	4,1	0,0	...	...	...	10,7
Áustria	...	1,3	0,0	...	...	...	1,3
Bélgica	...	1,3	0,0	...	...	...	4,1
Dinamarca	...	0,6	0,0	...	...	...	0,9
Espanha	...	15,9	0,0	...	...	...	29,2
Finlândia	...	0,4	0,0	...	...	...	0,7
França	...	7,1	0,0	...	...	...	24,9
Irlanda	...	0,7	0,0	...	...	...	0,9
Itália	...	3,8	0,0	...	...	...	13,2
Países Baixos	...	2,8	0,0	...	...	...	5,5
Polónia	...	1,2	0,0	...	...	...	1,9
Reino Unido	...	2,5	0,0	...	...	...	14,3
Rep. Checa	...	0,3	0,0	...	...	...	0,7
Suécia	...	1,1	0,0	...	...	...	0,8
Outros UE	...	1,7	0,0	...	...	...	3,6
Outros Europa	...	4,1	0,0	...	...	...	7,5
ÁFRICA	...	0,8	0,0	...	...	...	1,7
AMÉRICA	...	14,0	0,0	...	...	...	17,1
Brasil	...	11,6	0,0	...	...	...	10,2
Canadá	...	0,5	0,0	...	...	...	1,9
Estados Unidos da América	...	0,9	0,0	...	...	...	2,5
Outros América	...	1,0	0,0	...	...	...	2,5
ÁSIA	...	2,4	0,0	...	...	...	3,2
Japão	...	0,4	0,0	...	...	...	0,7
Outros Ásia	...	2,0	0,0	...	...	...	2,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	...	0,2	0,0	...	...	...	1,9
CENTRO	114,3	111,1	0,0	87,7	23,4	71,3	438,1
PORTUGAL	59,1	74,6	0,0	52,1	22,5	35,4	321,5
ESTRANGEIRO	55,2	36,5	0,0	35,6	0,9	36,0	116,5
EUROPA	51,7	27,5	0,0	26,7	0,8	25,1	100,1
UNIÃO EUROPEIA	43,0	25,1	0,0	24,3	0,8	23,3	96,5
Alemanha	3,2	3,1	0,0	3,0	0,1	3,4	5,9
Áustria	0,1	0,1	0,0	0,1	0,0	0,3	1,1
Bélgica	1,0	0,6	0,0	0,6	0,0	1,6	2,1
Dinamarca	1,7	0,1	0,0	0,1	0,0	0,3	0,5
Espanha	10,6	9,7	0,0	9,2	0,4	4,6	43,5
Finlândia	2,2	0,3	0,0	0,3	0,0	0,1	0,2
França	2,9	3,8	0,0	3,7	0,1	3,0	19,0
Irlanda	5,3	0,2	0,0	0,2	0,0	0,2	2,8
Itália	0,4	4,0	0,0	3,9	0,0	1,0	7,0
Países Baixos	2,7	0,7	0,0	0,7	0,0	3,7	1,7
Polónia	1,0	0,2	0,0	0,1	0,1	0,1	5,4
Reino Unido	7,9	1,1	0,0	1,1	0,0	4,5	3,3
Rep. Checa	0,3	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,6
Suécia	1,5	0,5	0,0	0,5	0,0	0,2	0,3
Outros UE	2,1	0,6	0,0	0,5	0,0	0,3	3,1
Outros Europa	8,7	2,4	0,0	2,4	0,0	1,8	3,6
ÁFRICA	0,1	0,5	0,0	0,5	0,0	0,1	1,9
AMÉRICA	1,1	5,2	0,0	5,2	0,0	8,6	11,3
Brasil	0,1	3,4	0,0	3,4	0,0	4,2	5,2
Canadá	0,4	0,1	0,0	0,1	0,0	1,4	1,2
Estados Unidos da América	0,3	1,0	0,0	1,0	0,0	2,8	3,5
Outros América	0,2	0,7	0,0	0,7	0,0	0,2	1,3
ÁSIA	2,2	2,9	0,0	2,9	0,0	1,5	2,4
Japão	0,0	0,7	0,0	0,7	0,0	0,7	0,4
Outros Ásia	2,2	2,3	0,0	2,3	0,0	0,8	2,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,2	0,4	0,0	0,3	0,0	0,7	0,7

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
LISBOA	9 439,9	7 787,2	1 421,0	3 827,2	1 794,2	744,7	44,2
PORTUGAL	2 474,9	1 972,6	184,7	1 001,0	478,9	308,0	12,1
ESTRANGEIRO	6 964,9	5 814,6	1 236,3	2 826,2	1 315,3	436,7	32,1
EUROPA	4 968,5	4 077,1	785,6	1 997,9	972,4	321,2	21,9
UNIÃO EUROPEIA	4 434,3	3 638,9	700,3	1 778,4	868,6	291,7	20,4
Alemanha	591,6	505,6	109,0	256,4	98,5	41,8	2,0
Áustria	74,7	65,7	9,8	36,2	15,0	4,7	0,1
Bélgica	171,1	129,6	29,8	58,9	30,2	10,6	0,3
Dinamarca	91,2	71,0	11,4	31,4	22,4	5,8	0,4
Espanha	1 072,2	900,8	113,8	502,0	215,6	69,5	6,8
Finlândia	61,9	50,2	8,6	25,8	12,1	3,7	0,5
França	678,0	553,7	123,6	236,2	132,7	61,3	3,0
Irlanda	106,8	79,1	21,5	34,1	20,8	2,7	0,2
Itália	434,9	366,7	48,5	179,3	108,5	30,4	1,8
Países Baixos	284,0	201,9	38,7	82,7	62,1	18,4	0,8
Polónia	74,0	59,4	8,2	26,1	18,7	6,3	0,3
Reino Unido	464,7	387,2	129,1	170,1	68,9	19,2	2,9
Rep. Checa	22,9	18,0	3,4	7,8	4,8	1,8	0,1
Suécia	125,2	102,4	18,8	53,2	24,5	5,9	0,3
Outros UE	181,0	147,6	26,0	78,4	33,8	9,5	0,9
Outros Europa	534,3	438,2	85,3	219,5	103,9	29,6	1,5
ÁFRICA	251,8	191,1	40,6	100,2	35,2	15,2	2,5
AMÉRICA	1 334,1	1 184,2	294,9	552,4	252,3	84,5	6,1
Brasil	724,8	645,7	121,0	278,4	182,5	63,7	3,3
Canadá	99,4	85,5	24,8	42,4	13,8	4,5	0,8
Estados Unidos da América	403,4	363,4	132,1	186,8	35,2	9,3	1,4
Outros América	106,5	89,6	17,0	44,8	20,8	7,0	0,6
ÁSIA	313,7	276,8	67,8	150,1	46,8	12,1	1,4
Japão	81,3	74,3	21,2	39,5	10,9	2,7	0,2
Outros Ásia	232,4	202,5	46,6	110,7	35,9	9,4	1,1
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	96,9	85,4	47,4	25,6	8,7	3,7	0,3
ALENTEJO	1 142,1	678,1	72,2	239,8	234,9	131,2	33,3
PORTUGAL	787,6	474,6	50,5	149,2	179,0	95,9	25,0
ESTRANGEIRO	354,6	203,5	21,7	90,5	55,8	35,4	8,3
EUROPA	278,0	149,7	13,2	62,5	47,0	27,0	8,0
UNIÃO EUROPEIA	262,4	141,5	12,4	59,3	44,7	25,1	7,4
Alemanha	30,7	16,9	1,5	8,4	4,7	2,4	1,6
Áustria	2,9	1,9	0,1	1,0	0,4	0,3	0,1
Bélgica	12,3	7,9	1,6	3,7	1,7	1,0	0,2
Dinamarca	3,9	2,5	0,0	1,6	0,7	0,2	0,3
Espanha	78,5	45,7	2,9	16,5	18,2	8,1	1,4
Finlândia	1,9	1,0	0,0	0,8	0,1	0,1	0,0
França	38,6	24,1	3,0	9,0	6,9	5,3	0,6
Irlanda	5,7	1,7	0,2	0,4	0,7	0,4	0,2
Itália	14,8	9,5	0,7	4,4	2,5	1,9	0,4
Países Baixos	19,9	10,4	0,6	4,6	3,5	1,8	0,9
Polónia	4,7	2,9	0,0	0,4	1,3	1,2	0,5
Reino Unido	38,8	11,8	1,4	6,5	2,4	1,4	0,6
Rep. Checa	0,7	0,4	0,0	0,2	0,1	0,1	0,0
Suécia	4,1	1,5	0,1	0,8	0,4	0,3	0,5
Outros UE	5,0	3,1	0,1	1,2	1,2	0,6	0,1
Outros Europa	15,6	8,2	0,9	3,2	2,2	1,9	0,6
ÁFRICA	2,5	1,5	0,2	0,6	0,7	0,2	0,0
AMÉRICA	60,6	43,9	7,1	23,1	6,4	7,3	0,2
Brasil	33,2	27,5	3,8	15,0	4,3	4,3	0,0
Canadá	6,9	4,0	0,6	1,9	0,6	0,9	0,0
Estados Unidos da América	17,7	10,5	2,6	5,4	1,0	1,4	0,1
Outros América	2,8	1,9	0,1	0,7	0,4	0,6	0,0
ÁSIA	9,6	6,1	0,4	3,5	1,6	0,6	0,0
Japão	3,4	2,0	0,1	1,3	0,5	0,1	0,0
Outros Ásia	6,2	4,0	0,3	2,2	1,1	0,5	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	3,9	2,3	0,9	0,9	0,2	0,3	0,0

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
LISBOA	128,5	684,1	61,1	...	...	23,3	772,6
PORTUGAL	34,8	173,7	9,3	...	...	6,1	275,7
ESTRANGEIRO	93,8	510,4	51,9	...	...	17,2	496,9
EUROPA	87,1	413,4	45,0	...	...	12,8	356,3
UNIÃO EUROPEIA	78,3	369,3	41,4	...	...	11,4	316,0
Alemanha	8,7	28,1	3,5	...	...	2,4	44,8
Áustria	0,5	2,9	0,3	...	...	0,2	5,5
Bélgica	2,9	24,7	1,2	...	...	0,6	13,0
Dinamarca	1,9	11,7	0,8	...	...	0,2	6,0
Espanha	23,1	81,1	14,5	...	...	2,0	58,3
Finlândia	2,0	4,4	0,7	...	...	0,0	4,7
França	8,0	55,9	9,1	...	...	1,3	56,1
Irlanda	1,6	21,9	2,2	...	...	0,1	3,9
Itália	2,3	16,5	0,8	...	...	0,5	47,2
Países Baixos	12,6	45,2	1,8	...	...	1,4	22,1
Polónia	0,9	4,8	0,5	...	...	0,0	8,6
Reino Unido	7,5	47,2	5,1	...	...	2,1	17,8
Rep. Checa	0,3	1,4	0,1	...	...	0,0	3,1
Suécia	4,5	11,4	0,5	...	...	0,2	6,4
Outros UE	1,5	12,1	0,4	...	...	0,3	18,6
Outros Europa	8,8	44,1	3,6	...	...	1,4	40,4
ÁFRICA	1,1	12,2	0,3	...	...	0,1	44,7
AMÉRICA	3,9	69,0	5,2	...	...	3,4	67,5
Brasil	1,4	34,9	2,9	...	...	1,0	38,5
Canadá	0,9	6,8	0,4	...	...	0,8	4,7
Estados Unidos da América	1,4	22,0	1,3	...	...	1,4	13,8
Outros América	0,3	5,3	0,6	...	...	0,1	10,6
ÁSIA	1,4	13,1	1,2	...	...	0,7	20,4
Japão	0,1	2,5	0,1	...	...	0,3	3,8
Outros Ásia	1,3	10,6	1,1	...	...	0,4	16,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,2	2,8	0,2	...	...	0,2	7,9
ALENTEJO	...	208,0	...	98,8	...	...	128,1
PORTUGAL	...	139,3	...	85,6	...	...	98,8
ESTRANGEIRO	...	68,6	...	13,2	...	...	29,3
EUROPA	...	63,9	...	12,6	...	...	24,1
UNIÃO EUROPEIA	...	61,4	...	11,7	...	...	22,5
Alemanha	...	4,6	...	1,0	...	...	2,4
Áustria	...	0,3	...	0,1	...	...	0,2
Bélgica	...	1,7	...	0,2	...	...	0,8
Dinamarca	...	0,6	...	0,2	...	...	0,3
Espanha	...	17,0	...	5,4	...	...	8,6
Finlândia	...	0,5	...	0,0	...	...	0,1
França	...	6,1	...	1,3	...	...	3,4
Irlanda	...	3,4	...	0,1	...	...	0,2
Itália	...	2,1	...	0,7	...	...	1,9
Países Baixos	...	2,8	...	0,3	...	...	1,7
Polónia	...	0,6	...	0,1	...	...	0,7
Reino Unido	...	19,4	...	1,0	...	...	1,5
Rep. Checa	...	0,1	...	0,0	...	...	0,1
Suécia	...	1,4	...	0,8	...	...	0,2
Outros UE	...	0,8	...	0,3	...	...	0,6
Outros Europa	...	2,5	...	0,9	...	...	1,6
ÁFRICA	...	0,3	...	0,1	...	...	0,4
AMÉRICA	...	2,8	...	0,4	...	...	3,7
Brasil	...	0,8	...	0,1	...	...	1,8
Canadá	...	0,4	...	0,0	...	...	0,7
Estados Unidos da América	...	1,3	...	0,1	...	...	0,9
Outros América	...	0,3	...	0,0	...	...	0,3
ÁSIA	...	1,1	...	0,1	...	...	0,8
Japão	...	0,1	...	0,0	...	...	0,2
Outros Ásia	...	1,1	...	0,1	...	...	0,6
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	...	0,4	...	0,0	...	...	0,3

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
ALGARVE	14 326,8	5 179,4	1 143,5	2 965,3	879,0	191,6	3 628,2
PORTUGAL	3 518,7	1 206,1	228,8	627,5	261,5	88,3	987,5
ESTRANGEIRO	10 808,1	3 973,2	914,7	2 337,7	617,5	103,3	2 640,7
EUROPA	10 446,5	3 825,0	873,4	2 260,9	597,2	93,6	2 567,5
UNIÃO EUROPEIA	10 109,7	3 663,2	823,4	2 174,6	576,3	88,9	2 501,2
Alemanha	1 367,8	726,7	103,9	568,9	45,9	8,0	226,0
Áustria	75,1	34,2	7,2	23,6	2,7	0,7	6,5
Bélgica	171,7	94,5	15,2	53,7	23,1	2,5	20,8
Dinamarca	99,1	25,1	9,3	11,1	3,4	1,3	36,8
Espanha	730,1	308,0	53,1	161,9	75,4	17,6	179,2
Finlândia	47,9	14,8	1,3	7,8	2,4	3,2	17,9
França	383,5	215,6	27,4	82,7	94,2	11,2	60,0
Irlanda	798,9	235,4	74,1	137,4	19,6	4,3	211,8
Itália	85,6	37,9	6,9	16,8	9,3	4,9	15,4
Países Baixos	1 431,9	265,1	37,4	134,6	83,2	9,9	453,0
Polónia	133,2	62,1	3,9	33,9	19,6	4,7	17,8
Reino Unido	4 538,0	1 524,1	462,3	864,6	180,9	16,2	1 196,7
Rep. Checa	27,4	7,7	1,7	4,9	0,9	0,2	11,8
Suécia	124,9	67,6	9,3	48,5	8,0	1,8	26,3
Outros UE	94,7	44,5	10,4	24,0	7,6	2,5	21,3
Outros Europa	336,8	161,7	50,0	86,2	20,9	4,6	66,3
ÁFRICA	25,0	11,6	4,7	4,6	1,8	0,6	6,1
AMÉRICA	220,2	91,3	27,3	44,4	13,0	6,7	43,9
Brasil	34,4	20,5	5,4	8,8	3,5	2,8	4,6
Canadá	100,2	30,3	6,0	19,1	3,8	1,5	24,7
Estados Unidos da América	70,3	32,3	13,7	13,6	3,6	1,4	12,2
Outros América	15,3	8,2	2,2	2,8	2,2	1,0	2,4
ÁSIA	40,4	20,0	6,6	10,2	2,3	0,9	7,3
Japão	4,6	3,2	1,6	1,2	0,2	0,2	0,2
Outros Ásia	35,8	16,8	4,9	9,0	2,1	0,7	7,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	76,0	25,3	2,9	17,7	3,2	1,5	15,9
AÇORES	954,7	789,2	4,1	530,9	235,0	19,1	69,3
PORTUGAL	409,5	344,0	1,7	233,3	96,1	13,0	14,7
ESTRANGEIRO	545,2	445,2	2,5	297,7	138,9	6,1	54,6
EUROPA	478,7	391,7	2,4	261,7	122,6	5,1	51,2
UNIÃO EUROPEIA	452,1	372,1	2,3	248,7	116,6	4,5	48,1
Alemanha	119,4	94,7	0,0	68,7	24,3	1,6	14,9
Áustria	9,9	8,6	0,0	6,3	2,1	0,1	0,8
Bélgica	20,2	17,3	0,0	13,5	3,6	0,2	1,1
Dinamarca	41,8	34,0	0,0	21,6	12,3	0,0	6,2
Espanha	60,6	57,1	2,2	33,8	20,5	0,6	1,7
Finlândia	20,6	15,0	0,0	9,4	5,6	0,1	4,3
França	20,8	13,5	0,0	8,4	4,7	0,5	2,0
Irlanda	1,4	1,2	0,0	0,7	0,4	0,0	0,1
Itália	16,4	14,1	0,1	7,8	5,5	0,7	0,8
Países Baixos	58,0	46,5	0,0	34,9	11,4	0,2	8,7
Polónia	2,1	1,6	0,0	1,0	0,6	0,0	0,1
Reino Unido	27,0	23,0	0,0	14,0	8,9	0,1	1,5
Rep. Checa	4,5	3,9	0,0	3,1	0,7	0,1	0,3
Suécia	44,2	37,6	0,0	22,4	15,0	0,1	5,5
Outros UE	5,2	4,2	0,0	3,0	1,0	0,2	0,2
Outros Europa	26,5	19,6	0,0	13,0	6,0	0,6	3,1
ÁFRICA	1,2	1,1	0,0	0,7	0,3	0,0	0,0
AMÉRICA	60,8	48,8	0,1	33,0	14,7	1,0	2,8
Brasil	4,0	3,3	0,0	2,6	0,6	0,1	0,2
Canadá	19,1	14,7	0,0	8,5	5,6	0,6	1,4
Estados Unidos da América	36,2	29,4	0,0	20,8	8,2	0,3	1,2
Outros América	1,5	1,4	0,0	1,0	0,3	0,0	0,0
ÁSIA	2,4	2,2	0,0	1,2	1,0	0,0	0,1
Japão	0,7	0,6	0,0	0,4	0,2	0,0	0,0
Outros Ásia	1,7	1,6	0,0	0,8	0,8	0,0	0,0
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,1	1,4	0,0	1,0	0,3	0,0	0,6

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
ALGARVE	1 532,0	3 663,7	...	2 514,5	...	50,9	272,6
PORTUGAL	314,7	926,9	...	659,8	...	12,3	71,3
ESTRANGEIRO	1 217,3	2 736,9	...	1 854,8	...	38,6	201,3
EUROPA	1 176,9	2 654,2	...	1 793,0	...	33,7	189,2
UNIÃO EUROPEIA	1 136,7	2 596,0	...	1 748,2	...	31,3	181,3
Alemanha	195,7	191,4	...	109,9	...	6,9	21,1
Áustria	9,0	23,3	...	21,1	...	0,5	1,6
Bélgica	19,9	29,0	...	22,6	...	1,8	5,6
Dinamarca	7,7	25,8	...	15,1	...	0,3	3,4
Espanha	50,7	170,0	...	115,2	...	3,9	18,4
Finlândia	2,4	11,9	...	8,4	...	0,1	0,9
França	25,7	69,1	...	27,3	...	3,5	9,6
Irlanda	102,2	240,8	...	200,1	...	0,6	8,2
Itália	9,7	14,8	...	9,4	...	1,5	6,3
Países Baixos	229,6	469,1	...	268,9	...	3,0	12,2
Polónia	6,6	44,0	...	20,4	...	0,1	2,6
Reino Unido	466,6	1 258,4	...	904,8	...	8,2	83,9
Rep. Checa	0,8	6,6	...	0,9	...	0,0	0,5
Suécia	4,8	22,7	...	12,1	...	0,5	3,0
Outros UE	5,5	19,1	...	12,2	...	0,3	4,0
Outros Europa	40,2	58,3	...	44,8	...	2,4	7,9
ÁFRICA	2,4	4,3	...	2,9	...	0,1	0,6
AMÉRICA	17,3	54,8	...	40,4	...	4,1	8,7
Brasil	1,6	5,2	...	3,9	...	1,0	1,5
Canadá	7,7	34,0	...	27,6	...	1,0	2,5
Estados Unidos da América	6,9	12,7	...	7,3	...	1,9	4,3
Outros América	1,3	2,8	...	1,6	...	0,1	0,5
ÁSIA	5,1	6,7	...	3,2	...	0,3	1,0
Japão	0,2	0,7	...	0,5	...	0,1	0,2
Outros Ásia	4,9	6,0	...	2,7	...	0,2	0,8
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	15,6	16,9	...	15,3	...	0,5	1,8
AÇORES	0,0	36,2	0,0	...	...	...	...
PORTUGAL	0,0	14,8	0,0	...	...	...	...
ESTRANGEIRO	0,0	21,4	0,0	...	...	...	...
EUROPA	0,0	14,8	0,0	...	...	...	...
UNIÃO EUROPEIA	0,0	12,2	0,0	...	...	...	...
Alemanha	0,0	4,7	0,0	...	...	...	...
Áustria	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Bélgica	0,0	0,4	0,0	...	...	...	...
Dinamarca	0,0	1,1	0,0	...	...	...	...
Espanha	0,0	1,0	0,0	...	...	...	...
Finlândia	0,0	0,9	0,0	...	...	...	...
França	0,0	0,6	0,0	...	...	...	...
Irlanda	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Itália	0,0	0,4	0,0	...	...	...	...
Países Baixos	0,0	1,3	0,0	...	...	...	...
Polónia	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Reino Unido	0,0	0,5	0,0	...	...	...	...
Rep. Checa	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Suécia	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Outros UE	0,0	0,5	0,0	...	...	...	...
Outros Europa	0,0	2,7	0,0	...	...	...	...
ÁFRICA	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
AMÉRICA	0,0	6,4	0,0	...	...	...	...
Brasil	0,0	0,2	0,0	...	...	...	...
Canadá	0,0	2,0	0,0	...	...	...	...
Estados Unidos da América	0,0	4,1	0,0	...	...	...	...
Outros América	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
ÁSIA	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
Japão	0,0	0,0	0,0	...	...	...	...
Outros Ásia	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,0	0,1	0,0	...	...	...	...

(continua)

Quadro 33 - Dormidas, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
MADEIRA	5 507,7	3 183,3	995,4	1 937,3	227,3	23,3	85,6
PORTUGAL	572,0	356,9	103,2	194,1	54,0	5,7	22,0
ESTRANGEIRO	4 935,7	2 826,4	892,3	1 743,3	173,2	17,6	63,6
EUROPA	4 849,3	2 774,3	867,1	1 723,4	167,0	16,9	61,0
UNIÃO EUROPEIA	4 482,4	2 580,8	757,1	1 653,5	154,6	15,6	57,7
Alemanha	1 317,8	801,0	141,2	588,9	66,8	4,2	16,0
Áustria	113,7	70,6	15,0	51,9	3,5	0,2	1,3
Bélgica	128,9	83,6	18,6	62,5	1,9	0,6	0,8
Dinamarca	135,1	63,3	15,3	43,0	4,2	0,9	4,5
Espanha	199,1	122,3	40,9	75,2	5,9	0,3	3,2
Finlândia	157,3	64,6	7,8	51,9	3,9	1,0	4,5
França	593,3	352,5	85,0	230,2	33,6	3,7	8,1
Irlanda	37,3	26,1	12,0	12,8	1,1	0,1	0,2
Itália	66,4	48,0	7,2	38,7	1,9	0,3	0,7
Países Baixos	225,8	121,1	21,7	91,1	6,5	1,8	11,5
Polónia	106,6	85,5	21,0	63,5	0,8	0,2	0,4
Reino Unido	1 150,6	598,1	318,0	267,3	11,5	1,3	3,1
Rep. Checa	58,4	31,7	5,5	20,0	5,8	0,4	0,5
Suécia	104,9	54,7	29,9	20,2	4,3	0,2	1,6
Outros UE	87,1	57,8	18,0	36,4	2,9	0,5	1,2
Outros Europa	366,9	193,5	110,0	69,9	12,4	1,2	3,3
ÁFRICA	6,6	3,5	1,6	1,5	0,4	0,1	0,0
AMÉRICA	59,9	36,4	19,0	13,2	3,7	0,5	2,0
Brasil	22,0	14,9	6,7	6,3	1,7	0,1	0,6
Canadá	10,7	5,3	2,0	2,6	0,6	0,1	0,2
Estados Unidos da América	19,3	12,3	8,8	2,8	0,6	0,1	0,4
Outros América	7,9	3,9	1,5	1,4	0,8	0,1	0,8
ÁSIA	14,4	9,1	3,6	3,7	1,7	0,1	0,2
Japão	2,0	1,0	0,7	0,3	0,1	0,0	0,0
Outros Ásia	12,3	8,1	3,0	3,4	1,6	0,1	0,2
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	5,5	3,1	1,1	1,4	0,5	0,1	0,3

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
MADEIRA	41,0	1 654,7	217,2	1 118,6	...	...	...
PORTUGAL	0,9	138,2	11,4	75,4	...	...	...
ESTRANGEIRO	40,1	1 516,5	205,7	1 043,2	...	...	...
EUROPA	40,0	1 493,7	201,6	1 032,1	...	...	...
UNIÃO EUROPEIA	38,9	1 356,8	188,9	931,5	...	...	...
Alemanha	3,6	335,7	7,9	302,2	...	...	...
Áustria	0,2	26,9	1,3	22,9	...	...	...
Bélgica	0,0	31,3	1,5	22,2	...	...	...
Dinamarca	0,0	60,5	1,4	30,4	...	...	...
Espanha	0,2	58,7	7,6	23,8	...	...	...
Finlândia	0,0	81,1	10,2	48,1	...	...	...
França	1,4	139,3	9,8	84,0	...	...	...
Irlanda	0,0	9,9	1,7	4,2	...	...	...
Itália	0,3	11,6	1,2	7,5	...	...	...
Países Baixos	0,8	67,2	4,2	44,8	...	...	...
Polónia	0,0	17,4	9,8	4,0	...	...	...
Reino Unido	32,4	434,5	124,4	289,0	...	...	...
Rep. Checa	0,0	20,3	0,6	11,6	...	...	...
Suécia	0,0	39,4	2,1	25,0	...	...	...
Outros UE	0,0	23,1	5,2	11,8	...	...	...
Outros Europa	1,1	136,8	12,7	100,5	...	...	...
ÁFRICA	0,0	1,8	0,4	1,1	...	...	...
AMÉRICA	0,1	15,3	2,6	7,5	...	...	...
Brasil	0,0	4,1	0,4	2,0	...	...	...
Canadá	0,1	4,3	0,4	2,2	...	...	...
Estados Unidos da América	0,0	4,4	1,4	2,1	...	...	...
Outros América	0,0	2,5	0,4	1,3	...	...	...
ÁSIA	0,0	4,1	0,9	1,5	...	...	...
Japão	0,0	0,7	0,2	0,2	...	...	...
Outros Ásia	0,0	3,4	0,7	1,3	...	...	...
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	0,1	1,6	0,3	1,1	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	39 681,0	1 564,4	1 878,1	2 486,7	3 218,3	3 549,2	4 056,4	5 100,0	6 064,7	4 577,3	3 522,6	1 990,7	1 672,7
PORTUGAL	12 424,5	562,8	645,5	813,0	896,5	895,5	1 238,3	1 584,8	2 282,8	1 345,5	859,0	626,6	674,2
ESTRANGEIRO	27 256,6	1 001,6	1 232,5	1 673,7	2 321,8	2 653,7	2 818,2	3 515,2	3 781,9	3 231,9	2 663,6	1 364,0	998,6
EUROPA	23 899,8	826,8	1 060,7	1 467,4	2 057,5	2 295,2	2 488,1	3 103,8	3 467,7	2 846,8	2 298,7	1 154,8	832,3
UNIÃO EUROPEIA	22 441,9	767,1	996,7	1 372,0	1 941,4	2 170,6	2 347,6	2 885,7	3 289,3	2 672,3	2 154,9	1 065,4	779,0
Alemanha	3 684,8	160,1	205,2	310,2	314,8	357,9	359,4	376,2	378,3	445,5	407,9	233,4	135,8
Áustria	307,5	8,9	13,9	20,3	43,9	50,2	31,3	33,3	32,0	29,2	24,1	13,3	7,2
Bélgica	606,0	13,8	19,4	27,6	53,4	67,7	72,4	107,2	84,0	78,1	45,0	22,8	14,6
Dinamarca	397,1	18,8	35,6	43,7	41,5	28,1	27,9	56,8	34,1	37,8	34,5	22,8	15,5
Espanha	3 076,6	93,6	116,0	157,1	334,9	183,5	237,7	460,5	720,3	300,2	200,8	133,3	138,6
Finlândia	310,8	15,6	22,0	45,4	53,4	29,1	19,2	19,9	6,3	16,5	31,6	29,2	22,6
França	2 224,7	50,6	72,5	107,2	216,0	286,9	228,5	261,3	439,9	253,7	155,2	88,3	64,5
Irlanda	992,0	11,3	14,3	26,9	68,8	110,0	149,7	168,1	145,4	149,6	114,4	20,6	13,0
Itália	867,0	36,4	27,6	47,7	74,0	69,7	76,9	99,9	208,0	86,3	62,0	39,2	39,3
Países Baixos	2 137,3	86,9	128,0	134,3	138,3	208,2	235,6	334,2	293,0	241,1	181,5	87,1	69,2
Polónia	392,1	12,2	16,1	16,7	21,8	30,1	49,8	69,4	60,5	61,0	30,3	13,6	10,5
Reino Unido	6 421,5	220,5	272,3	347,5	472,5	658,8	772,6	784,9	783,7	861,6	742,6	293,8	210,9
Rep. Checa	125,5	2,7	4,9	4,8	9,8	15,9	14,9	19,1	14,6	17,6	14,6	4,5	2,1
Suécia	439,1	19,8	31,5	55,7	57,6	31,9	27,4	36,5	24,6	35,4	58,3	40,4	20,1
Outros UE	459,8	15,9	17,6	27,0	40,6	42,6	44,4	58,4	64,5	58,6	52,0	23,2	14,9
Outros Europa	1 457,9	59,7	64,0	95,4	116,1	124,6	140,5	218,1	178,4	174,5	143,8	89,4	53,3
ÁFRICA	339,2	20,4	19,7	23,0	22,0	28,0	29,1	42,3	39,4	36,3	30,4	28,2	20,4
AMÉRICA	2 272,4	113,4	117,4	140,4	185,9	255,9	230,5	268,3	200,1	266,6	252,8	136,5	104,4
Brasil	1 139,4	72,0	65,1	54,2	91,9	133,7	114,1	139,2	90,2	120,1	121,0	72,2	65,6
Canadá	286,0	9,1	22,6	35,8	20,3	24,8	23,9	34,4	28,7	35,1	31,5	13,8	6,1
Estados Unidos da América	662,9	22,2	22,8	40,7	57,2	76,5	71,9	74,4	61,5	89,2	80,6	41,7	24,0
Outros América	184,1	10,1	6,9	9,8	16,5	20,9	20,6	20,4	19,7	22,1	19,7	8,9	8,6
ÁSIA	519,4	32,9	28,0	33,0	40,7	52,1	47,4	49,6	50,3	57,7	59,9	34,8	33,0
Japão	127,3	8,4	8,4	10,2	10,0	12,1	10,4	10,9	10,4	14,1	13,2	9,9	9,2
Outros Ásia	392,1	24,5	19,6	22,8	30,7	40,0	36,9	38,7	39,8	43,6	46,7	24,9	23,8
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	225,9	8,1	6,7	9,9	15,6	22,5	23,0	51,1	24,4	24,4	21,9	9,7	8,5
CONTINENTE	33 218,6	1 246,8	1 511,6	2 035,7	2 634,7	2 936,9	3 440,5	4 351,3	5 207,9	3 901,4	2 985,7	1 604,9	1 361,3
PORTUGAL	11 442,9	516,9	593,2	744,4	809,2	815,2	1 141,8	1 467,9	2 118,2	1 236,9	789,2	580,6	629,4
ESTRANGEIRO	21 775,7	729,9	918,3	1 291,3	1 825,4	2 121,7	2 298,7	2 883,4	3 089,7	2 664,6	2 196,5	1 024,3	731,9
EUROPA	18 571,9	561,1	752,4	1 094,1	1 571,3	1 778,3	1 985,1	2 496,4	2 796,8	2 297,2	1 843,3	822,4	573,6
UNIÃO EUROPEIA	17 507,4	523,0	709,1	1 022,3	1 485,9	1 689,1	1 876,4	2 327,9	2 665,7	2 163,2	1 742,7	764,9	537,1
Alemanha	2 247,6	76,7	106,3	177,7	181,3	223,3	231,3	251,7	245,0	303,9	274,4	117,3	58,7
Áustria	183,9	5,0	8,4	11,4	20,3	26,5	19,5	22,0	20,4	20,5	16,7	9,2	4,2
Bélgica	456,9	11,1	16,3	24,3	40,2	46,7	51,7	79,3	58,7	58,3	38,9	19,6	11,7
Dinamarca	220,2	3,8	13,4	22,9	21,0	16,2	17,0	40,4	20,3	25,5	23,7	11,4	4,5
Espanha	2 817,0	89,1	113,1	153,4	318,6	176,0	225,7	396,6	626,6	271,1	190,3	127,6	128,9
Finlândia	132,9	4,3	6,4	12,2	21,4	13,1	12,8	12,3	5,2	11,7	19,5	9,1	5,0
França	1 610,5	40,8	52,6	77,2	140,9	194,0	152,7	188,1	334,0	182,7	123,8	72,2	51,5
Irlanda	953,3	10,1	13,1	26,0	66,3	106,8	145,2	162,4	139,8	144,0	109,0	18,8	11,7
Itália	784,2	34,5	26,1	46,2	69,3	63,0	67,6	85,9	184,7	76,6	55,1	37,8	37,5
Países Baixos	1 853,5	78,1	117,3	123,3	116,4	171,7	194,5	292,8	252,1	205,6	161,3	79,0	61,2
Polónia	283,3	5,3	9,2	10,3	15,4	22,5	39,6	51,5	44,5	49,3	22,5	8,1	5,1
Reino Unido	5 243,9	141,1	192,6	271,0	399,3	564,6	656,5	664,7	663,4	727,9	616,9	209,4	136,7
Rep. Checa	62,6	1,6	2,9	3,3	3,4	4,9	6,8	9,3	6,7	9,8	9,2	3,5	1,2
Suécia	290,0	8,1	17,9	39,2	40,7	24,0	19,8	27,4	16,5	26,4	40,4	22,9	6,7
Outros UE	367,5	13,3	13,6	23,7	31,3	35,8	35,8	43,5	47,9	49,8	41,3	19,1	12,4
Outros Europa	1 064,5	38,1	43,2	71,8	85,3	89,3	108,6	168,5	131,1	134,0	100,6	57,5	36,5
ÁFRICA	331,4	20,1	19,5	22,3	21,8	27,5	28,5	40,6	38,6	35,6	30,0	26,9	19,9
AMÉRICA	2 151,7	109,0	113,2	135,1	177,9	243,0	217,1	249,3	182,2	251,9	243,0	131,6	98,5
Brasil	1 113,5	70,8	64,1	53,2	90,0	131,3	111,1	135,2	87,3	117,1	118,9	71,1	63,4
Canadá	256,2	8,1	21,7	34,1	18,2	21,8	20,8	28,5	22,9	32,1	29,7	12,9	5,3
Estados Unidos da América	607,4	20,6	21,0	38,4	53,8	70,0	65,3	66,3	54,3	81,7	75,3	39,0	21,8
Outros América	174,7	9,6	6,4	9,4	15,8	19,9	19,9	19,3	17,7	21,0	19,2	8,6	8,0
ÁSIA	502,6	31,9	26,9	30,6	39,4	51,0	45,6	47,7	48,8	56,4	58,8	33,8	31,6
Japão	124,6	8,2	8,1	9,9	9,7	11,9	10,2	10,6	10,3	14,0	13,1	9,8	8,8
Outros Ásia	378,0	23,7	18,8	20,6	29,7	39,0	35,4	37,1	38,5	42,5	45,7	24,0	22,9
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	218,2	7,8	6,4	9,2	15,2	21,9	22,4	49,4	23,3	23,5	21,4	9,6	8,2

(continua)

Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
NORTE	4 541,9	221,1	251,9	296,4	371,2	412,7	421,0	477,2	620,3	513,4	411,9	284,8	259,9
PORTUGAL	2 373,3	138,7	160,3	177,8	181,2	196,1	208,7	222,0	308,2	247,3	200,1	164,4	168,6
ESTRANGEIRO	2 168,6	82,4	91,7	118,7	190,1	216,6	212,4	255,1	312,1	266,1	211,8	120,4	91,3
EUROPA	1 684,0	56,8	67,0	94,6	153,1	161,1	160,2	196,4	271,3	205,6	160,8	91,0	66,1
UNIÃO EUROPEIA	1 568,7	51,3	62,4	88,1	143,7	147,2	149,0	182,6	259,7	190,3	149,1	84,3	60,8
Alemanha	154,7	4,5	6,5	10,4	13,8	18,4	16,3	15,6	15,4	22,0	18,5	8,9	4,5
Áustria	19,3	0,5	0,5	1,1	2,9	2,5	1,9	2,0	1,6	2,7	2,3	0,9	0,4
Bélgica	68,6	1,3	2,9	5,5	5,3	7,3	6,4	12,1	7,4	9,2	6,2	3,4	1,5
Dinamarca	17,6	0,3	0,6	0,7	1,6	1,5	1,2	3,1	1,6	2,8	3,1	0,7	0,4
Espanha	515,5	21,8	22,4	28,8	59,1	31,0	37,5	60,6	105,7	49,1	41,4	28,4	29,5
Finlândia	7,9	0,4	0,4	0,7	0,6	0,7	1,0	0,9	0,7	0,8	1,1	0,5	0,2
França	317,0	8,0	10,9	15,3	26,2	36,3	30,8	32,8	61,7	38,8	28,7	16,4	11,1
Irlanda	16,8	0,4	0,7	1,0	1,1	1,7	2,4	2,1	1,9	2,8	1,8	0,7	0,3
Itália	136,0	5,5	4,9	8,0	11,4	11,7	11,9	15,0	30,3	14,7	10,7	7,0	5,0
Países Baixos	78,2	2,2	3,0	3,6	5,4	9,3	9,4	12,2	9,6	10,6	8,0	3,1	1,8
Polónia	23,6	0,6	0,9	1,1	1,3	2,6	2,9	3,2	2,9	3,6	2,4	1,4	0,7
Reino Unido	138,3	3,3	5,3	7,2	8,2	16,2	19,6	14,7	12,6	23,0	17,2	7,7	3,3
Rep. Checa	6,6	0,4	0,3	0,5	0,5	0,7	0,8	0,7	0,5	0,9	0,7	0,4	0,2
Suécia	15,7	0,4	0,8	0,8	1,4	1,7	1,5	1,7	1,2	2,7	2,4	0,8	0,4
Outros UE	52,9	1,8	2,1	3,5	4,8	5,7	5,4	5,8	6,8	6,6	4,7	4,1	1,6
Outros Europa	115,4	5,4	4,6	6,5	9,4	13,9	11,2	13,8	11,6	15,3	11,7	6,7	5,3
ÁFRICA	35,2	2,7	2,7	2,5	2,5	3,1	2,7	4,4	2,8	3,8	3,0	2,9	2,1
AMÉRICA	355,5	18,0	17,3	16,2	27,6	41,5	38,3	44,4	30,4	45,0	38,9	20,5	17,4
Brasil	224,9	14,2	12,9	9,5	17,6	26,5	23,1	27,7	17,5	25,8	23,8	13,8	12,5
Canadá	32,5	0,5	0,9	1,2	2,0	3,5	3,8	5,3	3,5	6,1	4,0	1,1	0,6
Estados Unidos da América	65,2	1,8	2,3	3,9	5,2	7,5	7,5	7,5	6,0	9,2	7,7	4,2	2,4
Outros América	32,9	1,5	1,3	1,6	2,7	4,1	3,9	3,8	3,4	3,9	3,4	1,4	1,9
ÁSIA	68,1	3,9	3,9	4,2	5,4	6,8	6,5	6,9	5,2	7,9	6,9	5,2	5,1
Japão	23,6	1,7	1,2	1,5	1,7	1,9	1,8	2,1	1,8	2,4	2,5	2,6	2,4
Outros Ásia	44,5	2,2	2,7	2,7	3,7	4,9	4,7	4,8	3,4	5,5	4,5	2,6	2,7
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	25,8	1,0	0,8	1,2	1,5	4,1	4,6	3,1	2,3	3,7	2,2	0,8	0,5
CENTRO	3 767,9	157,9	197,4	255,0	308,6	332,1	350,5	417,9	582,8	427,1	337,0	201,4	200,1
PORTUGAL	2 288,4	119,9	144,2	176,6	170,1	170,9	194,9	230,0	357,8	238,1	186,2	138,8	160,9
ESTRANGEIRO	1 479,6	38,0	53,3	78,4	138,6	161,1	155,6	188,0	225,1	189,0	150,8	62,5	39,2
EUROPA	1 194,9	25,8	40,9	66,0	116,3	123,6	126,0	157,4	202,2	152,0	108,8	47,3	28,5
UNIÃO EUROPEIA	1 132,4	23,9	36,4	59,9	110,4	117,5	120,8	147,7	195,8	145,9	103,6	44,2	26,2
Alemanha	102,8	2,4	3,4	6,7	8,4	12,5	12,5	11,5	12,2	15,7	11,7	3,9	1,9
Áustria	11,9	0,1	0,5	0,5	1,2	1,9	1,3	2,0	1,1	1,3	1,2	0,7	0,2
Bélgica	33,3	0,4	0,6	1,3	2,3	3,0	5,2	6,9	4,2	5,1	2,4	0,6	1,3
Dinamarca	8,4	0,1	0,9	0,4	0,8	0,5	0,4	2,8	0,6	0,8	0,7	0,4	0,1
Espanha	420,7	9,5	14,9	23,3	49,8	34,6	40,7	51,3	81,7	46,0	34,3	20,4	14,2
Finlândia	13,3	0,5	1,1	1,3	2,6	0,7	1,0	1,5	0,4	0,4	1,7	1,9	0,1
França	193,4	2,4	3,4	7,3	15,5	29,1	22,6	20,6	39,0	31,4	15,6	3,9	2,6
Irlanda	25,0	0,3	0,5	0,6	1,4	3,1	2,7	4,4	5,0	3,0	3,1	0,6	0,2
Itália	112,9	2,8	2,4	4,2	9,6	11,1	10,2	15,3	28,2	12,1	10,6	4,2	2,1
Países Baixos	39,5	1,0	1,1	1,1	3,0	4,2	5,0	6,7	6,0	6,1	3,5	1,0	0,8
Polónia	47,8	0,6	1,6	2,7	4,2	4,7	3,9	8,7	4,5	9,7	5,6	1,4	0,3
Reino Unido	64,2	1,5	2,1	3,2	4,1	6,5	10,9	9,0	8,5	7,6	7,4	2,4	1,1
Rep. Checa	5,1	0,1	0,2	0,4	0,4	0,4	0,6	0,8	0,4	1,0	0,3	0,5	0,1
Suécia	20,2	0,4	1,5	4,3	4,0	1,4	1,3	1,4	0,6	1,7	2,2	1,3	0,2
Outros UE	33,9	1,7	2,3	2,7	3,1	3,8	2,6	4,9	3,6	4,0	3,5	1,1	0,9
Outros Europa	62,5	1,9	4,5	6,0	5,9	6,1	5,3	9,7	6,4	6,1	5,3	3,0	2,3
ÁFRICA	16,9	1,0	0,6	0,8	0,9	2,0	1,8	3,2	1,8	1,2	1,6	1,1	0,8
AMÉRICA	181,3	7,1	7,8	8,3	13,3	24,1	19,4	19,6	13,8	25,2	25,8	10,3	6,5
Brasil	96,1	5,4	5,5	3,8	6,6	13,6	9,3	10,3	6,9	12,4	11,9	5,7	4,6
Canadá	17,2	0,2	0,5	1,3	1,2	2,5	1,8	1,9	1,7	3,1	2,3	0,5	0,3
Estados Unidos da América	50,8	0,7	1,3	2,5	3,9	5,7	6,2	5,5	3,4	7,7	9,6	3,2	1,0
Outros América	17,1	0,7	0,5	0,7	1,6	2,3	2,0	2,0	1,8	2,1	2,0	0,9	0,6
ÁSIA	70,8	3,9	3,7	3,0	7,3	9,5	6,3	6,0	5,7	7,7	11,8	3,0	3,1
Japão	11,7	1,0	0,6	1,0	1,2	1,4	0,8	1,5	0,9	0,8	0,9	0,8	0,6
Outros Ásia	59,2	2,9	3,1	1,9	6,1	8,1	5,5	4,4	4,8	6,9	10,9	2,2	2,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	15,7	0,2	0,3	0,3	0,8	2,0	2,2	1,7	1,5	2,9	2,7	0,8	0,2

(continua)

Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
LISBOA	9 439,9	458,8	471,9	661,0	849,4	900,4	874,7	1 020,0	1 187,6	1 004,0	902,4	605,8	503,7
PORTUGAL	2 474,9	158,0	153,3	191,4	190,6	218,9	237,9	249,1	291,0	239,3	206,4	169,2	169,7
ESTRANGEIRO	6 964,9	300,8	318,5	469,7	658,8	681,6	636,8	770,9	896,6	764,7	696,0	436,6	333,9
EUROPA	4 968,5	186,0	216,3	351,0	498,3	468,2	444,8	549,2	714,7	537,7	477,1	300,5	224,7
UNIÃO EUROPEIA	4 434,3	163,9	194,4	311,2	449,9	419,0	394,6	483,9	655,5	470,6	422,5	264,5	204,2
Alemanha	591,6	20,2	27,2	49,4	62,5	64,6	56,0	50,7	59,0	70,6	73,7	36,0	21,7
Áustria	74,7	2,1	3,8	6,1	10,4	8,5	6,0	6,5	6,8	8,8	8,9	4,6	2,3
Bélgica	171,1	5,0	7,0	10,0	15,7	17,7	17,0	26,6	21,5	20,9	14,5	9,7	5,5
Dinamarca	91,2	2,0	5,3	10,4	9,2	6,6	5,8	13,4	7,9	10,4	10,8	6,6	2,7
Espanha	1 072,2	42,5	44,5	65,7	129,9	72,5	79,4	125,8	213,2	93,8	80,4	60,5	64,0
Finlândia	61,9	2,4	3,4	6,3	8,6	5,3	5,3	6,2	3,2	4,8	8,3	4,5	3,6
França	678,0	24,1	30,8	44,8	63,2	77,8	57,9	68,0	117,1	64,0	55,0	43,1	32,3
Irlanda	106,8	2,3	2,8	5,5	8,0	10,1	11,9	14,9	15,0	17,3	12,0	5,1	1,9
Itália	434,9	24,5	16,8	29,8	43,4	34,9	36,5	41,0	86,4	39,2	29,6	24,0	28,8
Países Baixos	284,0	6,7	12,1	16,3	21,3	33,2	32,5	37,2	35,6	35,4	30,5	13,0	10,1
Polónia	74,0	2,6	5,2	4,1	5,8	8,1	7,0	8,6	8,4	10,7	7,6	3,9	2,0
Reino Unido	464,7	18,6	21,5	33,8	38,7	47,1	51,4	50,4	49,3	56,6	50,5	30,7	16,3
Rep. Checa	22,9	0,6	1,8	1,6	2,0	3,1	2,3	2,0	1,4	2,6	2,6	1,9	0,8
Suécia	125,2	3,7	5,2	13,8	15,3	11,1	9,4	12,7	8,7	13,5	17,1	10,1	4,5
Outros UE	181,0	6,8	7,0	13,4	16,1	18,1	16,1	19,8	22,1	21,9	21,1	10,8	7,7
Outros Europa	534,3	22,0	21,9	39,8	48,3	49,3	50,2	65,3	59,2	67,1	54,6	36,0	20,6
ÁFRICA	251,8	15,7	15,7	18,0	17,0	20,5	20,7	27,4	28,2	27,1	23,9	21,9	15,8
AMÉRICA	1 334,1	73,9	66,0	76,5	112,4	153,0	133,2	153,3	112,9	151,5	149,8	85,0	66,6
Brasil	724,8	48,4	43,7	37,3	61,0	84,2	71,0	85,8	55,3	70,9	76,2	47,5	43,4
Canadá	99,4	3,4	3,3	5,9	6,7	9,8	10,0	13,7	11,7	14,6	13,1	4,7	2,5
Estados Unidos da América	403,4	15,5	14,8	27,5	35,5	47,3	40,4	42,6	35,9	53,0	47,9	27,2	15,7
Outros América	106,5	6,6	4,2	5,9	9,2	11,6	11,8	11,1	10,0	13,0	12,6	5,6	5,0
ÁSIA	313,7	20,1	16,7	19,7	23,1	30,1	29,0	28,5	29,0	37,4	34,4	23,7	21,9
Japão	81,3	5,2	5,6	6,2	6,2	8,3	7,2	6,4	6,9	10,1	7,8	6,0	5,3
Outros Ásia	232,4	14,9	11,1	13,5	16,9	21,8	21,8	22,1	22,1	27,2	26,6	17,6	16,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	96,9	5,2	3,7	4,5	8,0	9,7	9,2	12,5	11,7	11,0	10,9	5,6	5,0
ALENTEJO	1 142,1	49,7	58,6	72,2	87,4	96,9	115,9	139,7	194,4	127,6	89,6	58,9	51,1
PORTUGAL	787,6	38,4	44,7	52,5	62,3	59,2	77,9	90,7	140,1	83,4	55,9	42,2	40,4
ESTRANGEIRO	354,6	11,3	13,9	19,7	25,1	37,7	38,0	49,0	54,3	44,3	33,8	16,7	10,8
EUROPA	278,0	8,4	11,5	15,7	19,4	29,0	29,4	39,6	47,9	33,9	23,8	11,9	7,5
UNIÃO EUROPEIA	262,4	7,9	10,6	14,4	18,1	27,6	27,8	37,3	46,5	31,7	22,3	11,1	7,1
Alemanha	30,7	0,8	1,2	2,9	2,5	3,6	3,6	3,2	3,3	4,4	3,7	1,0	0,4
Áustria	2,9	0,0	0,1	0,1	0,3	0,5	0,2	0,4	0,3	0,4	0,3	0,1	0,1
Bélgica	12,3	0,1	0,2	0,5	0,7	1,4	1,8	2,9	1,6	1,7	0,8	0,4	0,3
Dinamarca	3,9	0,1	0,4	0,3	0,4	0,2	0,2	0,7	0,2	0,6	0,4	0,2	0,1
Espanha	78,5	3,2	4,1	4,7	6,2	6,4	6,3	10,3	15,6	7,4	5,9	4,5	3,8
Finlândia	1,9	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,3	0,2	0,1
França	38,6	0,8	1,0	1,2	2,5	4,3	3,1	5,5	10,7	4,8	2,4	1,5	0,9
Irlanda	5,7	0,2	0,1	0,2	0,2	0,8	1,0	1,2	0,7	0,7	0,4	0,2	0,1
Itália	14,8	0,5	0,4	0,5	0,9	1,1	1,5	1,7	4,5	1,8	0,9	0,6	0,4
Países Baixos	19,9	0,5	0,8	1,4	1,3	2,7	2,6	3,0	1,9	2,7	2,0	0,6	0,3
Polónia	4,7	0,2	0,4	0,2	0,2	0,4	0,5	0,6	0,7	0,8	0,4	0,2	0,1
Reino Unido	38,8	1,3	1,1	1,3	1,5	5,2	5,8	6,7	5,7	5,1	3,5	1,0	0,5
Rep. Checa	0,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0
Suécia	4,1	0,1	0,2	0,3	0,8	0,3	0,3	0,6	0,2	0,3	0,6	0,3	0,0
Outros UE	5,0	0,1	0,4	0,3	0,3	0,5	0,7	0,5	0,7	0,6	0,5	0,3	0,1
Outros Europa	15,6	0,4	0,8	1,3	1,3	1,4	1,6	2,3	1,4	2,2	1,5	0,8	0,4
ÁFRICA	2,5	0,1	0,1	0,1	0,2	0,5	0,2	0,5	0,3	0,2	0,1	0,1	0,1
AMÉRICA	60,6	2,2	1,9	2,8	4,3	6,9	7,0	7,4	5,0	8,4	8,2	3,9	2,6
Brasil	33,2	1,5	1,2	1,2	2,0	3,4	3,7	4,7	3,0	4,0	4,3	2,6	1,7
Canadá	6,9	0,1	0,2	0,6	0,6	0,9	0,6	0,8	0,5	1,2	1,1	0,3	0,1
Estados Unidos da América	17,7	0,4	0,4	1,0	1,5	2,2	2,1	1,6	1,3	3,0	2,7	1,0	0,7
Outros América	2,8	0,1	0,1	0,1	0,2	0,5	0,6	0,3	0,2	0,3	0,2	0,1	0,1
ÁSIA	9,6	0,4	0,4	1,0	1,0	0,8	0,9	1,0	0,8	1,2	1,1	0,6	0,4
Japão	3,4	0,2	0,1	0,6	0,3	0,2	0,2	0,3	0,4	0,4	0,3	0,2	0,2
Outros Ásia	6,2	0,3	0,3	0,4	0,7	0,6	0,7	0,7	0,4	0,8	0,8	0,4	0,3
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	3,9	0,2	0,1	0,1	0,3	0,5	0,5	0,5	0,3	0,6	0,6	0,2	0,1

(continua)

Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
ALGARVE	14 326,8	359,4	531,7	751,0	1 018,0	1 194,7	1 678,3	2 296,5	2 622,8	1 829,3	1 244,8	454,0	346,5
PORTUGAL	3 518,7	61,9	90,7	146,2	205,1	170,0	422,4	676,1	1 021,2	428,8	140,6	66,0	89,8
ESTRANGEIRO	10 808,1	297,5	441,0	604,8	812,9	1 024,6	1 255,9	1 620,4	1 601,6	1 400,5	1 104,1	388,0	256,7
EUROPA	10 446,5	284,2	416,6	566,8	784,2	996,4	1 224,6	1 553,7	1 560,6	1 368,0	1 072,9	371,7	246,7
UNIÃO EUROPEIA	10 109,7	275,9	405,2	548,7	763,8	977,8	1 184,3	1 476,3	1 508,1	1 324,7	1 045,3	360,8	238,8
Alemanha	1 367,8	48,8	68,0	108,3	94,1	124,1	142,9	170,8	155,1	191,2	167,0	67,4	30,1
Áustria	75,1	2,2	3,4	3,7	5,4	13,1	10,0	11,0	10,6	7,4	4,0	3,1	1,2
Bélgica	171,7	4,3	5,5	7,1	16,2	17,4	21,3	30,9	24,0	21,4	15,0	5,5	3,1
Dinamarca	99,1	1,3	6,3	11,0	8,9	7,3	9,3	20,4	10,1	10,9	8,7	3,5	1,3
Espanha	730,1	12,1	27,2	30,9	73,6	31,5	61,8	148,5	210,3	74,7	28,2	13,8	17,5
Finlândia	47,9	0,9	1,3	3,7	9,5	6,3	5,5	3,4	0,7	5,5	8,1	2,0	1,0
França	383,5	5,5	6,5	8,6	33,6	46,5	38,2	61,2	105,5	43,8	22,2	7,3	4,6
Irlanda	798,9	6,9	9,0	18,7	55,6	91,0	127,2	139,9	117,2	120,2	91,7	12,1	9,3
Itália	85,6	1,4	1,5	3,7	4,0	4,2	7,5	12,8	35,3	8,7	3,4	1,9	1,2
Países Baixos	1 431,9	67,8	100,4	100,9	85,3	122,2	145,1	233,8	199,0	150,7	117,3	61,3	48,2
Polónia	133,2	1,3	1,1	2,2	3,9	6,8	25,3	30,4	28,0	24,5	6,5	1,4	2,0
Reino Unido	4 538,0	116,5	162,6	225,6	346,9	489,6	568,7	583,8	587,4	635,6	538,3	167,6	115,5
Rep. Checa	27,4	0,4	0,5	0,8	0,5	0,6	3,1	5,7	4,3	5,2	5,5	0,7	0,2
Suécia	124,9	3,5	10,1	20,0	19,2	9,6	7,3	11,2	5,8	8,2	18,0	10,3	1,6
Outros UE	94,7	2,9	1,8	3,7	7,1	7,8	11,1	12,4	14,7	16,7	11,5	2,9	2,1
Outros Europa	336,8	8,3	11,4	18,1	20,4	18,6	40,4	77,4	52,4	43,3	27,5	10,9	7,9
ÁFRICA	25,0	0,7	0,4	0,9	1,2	1,5	3,2	5,1	5,6	3,2	1,3	0,9	1,1
AMÉRICA	220,2	7,8	20,3	31,2	20,4	17,5	19,2	24,6	20,0	21,7	20,3	11,9	5,4
Brasil	34,4	1,2	0,9	1,4	2,8	3,6	4,0	6,6	4,5	4,0	2,7	1,5	1,2
Canadá	100,2	3,9	16,7	25,2	7,8	5,1	4,6	6,8	5,5	7,1	9,2	6,4	1,9
Estados Unidos da América	70,3	2,1	2,4	3,6	7,7	7,2	9,0	9,0	7,8	8,8	7,4	3,4	2,0
Outros América	15,3	0,6	0,4	1,0	2,1	1,5	1,6	2,1	2,2	1,8	1,0	0,6	0,4
ÁSIA	40,4	3,5	2,2	2,7	2,5	3,8	2,9	5,3	8,1	2,2	4,6	1,4	1,1
Japão	4,6	0,2	0,5	0,6	0,3	0,2	0,2	0,2	0,3	0,2	1,6	0,1	0,3
Outros Ásia	35,8	3,4	1,6	2,2	2,3	3,6	2,7	5,0	7,8	2,0	3,0	1,3	0,9
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	76,0	1,2	1,5	3,1	4,6	5,5	6,0	31,7	7,4	5,4	5,0	2,2	2,4
AÇORES	954,7	28,2	37,2	51,0	75,5	90,7	106,1	145,8	175,7	113,9	67,9	34,9	27,8
PORTUGAL	409,5	19,2	23,2	31,5	33,5	38,5	41,8	46,2	63,8	43,4	30,1	21,9	16,5
ESTRANGEIRO	545,2	9,0	14,0	19,4	42,0	52,3	64,3	99,7	111,9	70,5	37,8	13,0	11,3
EUROPA	478,7	8,0	12,5	16,6	38,2	44,3	55,9	87,2	101,0	61,9	33,0	10,5	9,6
UNIÃO EUROPEIA	452,1	7,6	12,0	16,1	36,4	40,2	52,8	81,3	96,2	58,8	31,4	10,0	9,3
Alemanha	119,4	3,2	3,7	4,3	7,6	9,7	14,9	17,5	20,4	17,1	11,9	4,7	4,4
Áustria	9,9	0,2	0,2	0,2	0,9	1,4	1,7	1,4	1,8	1,1	0,5	0,1	0,2
Bélgica	20,2	0,0	0,1	0,1	1,2	1,3	2,3	5,7	4,9	3,6	0,9	0,1	0,0
Dinamarca	41,8	0,2	0,3	0,4	3,3	6,0	6,1	8,1	7,2	6,4	3,0	0,5	0,2
Espanha	60,6	0,9	0,4	0,6	4,9	1,3	2,3	16,9	22,4	5,2	1,9	0,8	3,1
Finlândia	20,6	1,7	2,0	5,0	6,0	2,2	0,6	0,5	0,6	0,6	0,7	0,4	0,2
França	20,8	0,2	0,6	0,3	0,8	1,6	1,9	4,6	7,0	2,4	0,7	0,4	0,3
Irlanda	1,4	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,2	0,2	0,3	0,3	0,1	0,0	0,0
Itália	16,4	0,2	0,4	0,1	0,6	0,9	1,5	3,2	7,4	1,4	0,5	0,1	0,2
Países Baixos	58,0	0,1	0,1	0,2	3,1	6,2	10,5	11,2	12,1	9,7	4,6	0,1	0,1
Polónia	2,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,2	0,4	0,1	0,5	0,2	0,1	0,2	0,0
Reino Unido	27,0	0,2	0,4	0,4	2,8	3,4	3,8	3,7	4,1	4,9	2,8	0,2	0,1
Rep. Checa	4,5	0,5	0,8	0,4	0,5	0,6	0,3	0,4	0,3	0,2	0,2	0,1	0,2
Suécia	44,2	0,0	2,6	3,8	4,0	5,1	5,7	6,4	6,0	5,2	3,3	2,1	0,1
Outros UE	5,2	0,2	0,3	0,1	0,4	0,3	0,5	1,2	1,1	0,5	0,2	0,1	0,1
Outros Europa	26,5	0,3	0,5	0,4	1,8	4,1	3,1	5,9	4,8	3,1	1,6	0,5	0,3
ÁFRICA	1,2	0,0	0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,3	0,1	0,2	0,0	0,1	0,1
AMÉRICA	60,8	0,7	1,1	2,5	3,4	7,5	7,8	11,1	10,4	7,9	4,5	2,4	1,4
Brasil	4,0	0,1	0,1	0,2	0,4	0,4	0,4	0,7	0,4	0,5	0,3	0,2	0,1
Canadá	19,1	0,1	0,4	0,9	0,9	2,3	2,2	4,4	4,3	2,0	1,1	0,4	0,1
Estados Unidos da América	36,2	0,5	0,6	1,3	2,0	4,3	5,1	5,8	5,5	5,2	3,1	1,7	1,1
Outros América	1,5	0,0	0,0	0,1	0,1	0,5	0,1	0,2	0,2	0,2	0,0	0,0	0,1
ÁSIA	2,4	0,3	0,1	0,2	0,1	0,2	0,4	0,4	0,1	0,2	0,1	0,0	0,1
Japão	0,7	0,0	0,1	0,1	0,1	0,0	0,2	0,1	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0
Outros Ásia	1,7	0,3	0,1	0,1	0,1	0,2	0,3	0,3	0,1	0,2	0,1	0,0	0,1
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,1	0,0	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,7	0,2	0,3	0,1	0,0	0,1

(continua)

Quadro 34 - Dormidas, segundo o mês, por regiões (NUTS II) e países de residência habitual - continuação

2012

Unidade: Milhares

NUTS e países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
MADEIRA	5 507,7	289,3	329,3	400,0	508,1	521,6	509,9	602,8	681,1	562,0	469,0	350,9	283,6
PORTUGAL	572,0	26,7	29,1	37,0	53,7	41,8	54,7	70,8	100,8	65,2	39,7	24,2	28,2
ESTRANGEIRO	4 935,7	262,6	300,2	363,0	454,4	479,8	455,1	532,1	580,4	496,8	429,2	326,7	255,4
EUROPA	4 849,3	257,7	295,8	356,7	448,0	472,6	447,1	520,3	569,9	487,8	422,4	321,9	249,1
UNIÃO EUROPEIA	4 482,4	236,5	275,5	333,5	419,1	441,3	418,4	476,5	527,4	450,4	380,8	290,4	232,6
Alemanha	1 317,8	80,2	95,2	128,2	125,9	124,9	113,1	107,1	113,0	124,4	121,6	111,4	72,8
Áustria	113,7	3,7	5,3	8,6	22,7	22,2	10,1	9,9	9,9	7,6	6,9	3,9	2,8
Bélgica	128,9	2,7	2,9	3,2	11,9	19,7	18,4	22,2	20,5	16,2	5,2	3,1	2,8
Dinamarca	135,1	14,8	21,8	20,4	17,2	5,9	4,8	8,2	6,5	5,9	7,8	10,8	10,9
Espanha	199,1	3,5	2,5	3,0	11,4	6,2	9,7	47,0	71,4	23,9	8,7	5,0	6,6
Finlândia	157,3	9,6	13,6	28,2	25,9	13,9	5,7	7,1	0,4	4,2	11,4	19,7	17,4
França	593,3	9,7	19,4	29,6	74,4	91,3	73,9	68,5	98,9	68,6	30,7	15,6	12,7
Irlanda	37,3	1,2	1,1	0,8	2,4	3,1	4,2	5,5	5,3	5,3	5,3	1,8	1,2
Itália	66,4	1,7	1,1	1,3	4,2	5,8	7,8	10,9	15,9	8,3	6,4	1,3	1,7
Países Baixos	225,8	8,7	10,5	10,8	18,7	30,3	30,6	30,2	28,8	25,8	15,6	8,0	7,9
Polónia	106,6	6,8	6,9	6,3	6,3	7,4	9,9	17,7	15,5	11,5	7,7	5,3	5,3
Reino Unido	1 150,6	79,2	79,3	76,1	70,4	90,8	112,3	116,5	116,1	128,8	123,0	84,1	74,1
Rep. Checa	58,4	0,6	1,2	1,1	5,9	10,4	7,8	9,4	7,6	7,5	5,2	0,9	0,7
Suécia	104,9	11,6	11,0	12,6	12,9	2,7	1,9	2,7	2,1	3,7	14,7	15,4	13,3
Outros UE	87,1	2,5	3,7	3,2	8,8	6,5	8,1	13,7	15,5	8,3	10,5	4,0	2,3
Outros Europa	366,9	21,2	20,3	23,2	28,9	31,3	28,7	43,7	42,5	37,4	41,6	31,5	16,5
ÁFRICA	6,6	0,3	0,2	0,7	0,1	0,4	0,5	1,4	0,7	0,5	0,3	1,2	0,4
AMÉRICA	59,9	3,7	3,1	2,9	4,7	5,4	5,7	7,9	7,5	6,9	5,2	2,6	4,4
Brasil	22,0	1,2	0,9	0,7	1,5	2,0	2,6	3,2	2,5	2,5	1,8	0,9	2,1
Canadá	10,7	0,9	0,5	0,8	1,2	0,7	1,0	1,4	1,4	1,0	0,7	0,4	0,7
Estados Unidos da América	19,3	1,1	1,2	1,0	1,4	2,2	1,5	2,3	1,7	2,4	2,2	1,0	1,1
Outros América	7,9	0,5	0,4	0,3	0,6	0,4	0,6	0,9	1,8	1,0	0,5	0,2	0,6
ÁSIA	14,4	0,7	0,9	2,2	1,2	0,9	1,3	1,5	1,4	1,1	1,0	1,0	1,2
Japão	2,0	0,2	0,3	0,2	0,3	0,2	0,1	0,2	0,1	0,0	0,1	0,1	0,3
Outros Ásia	12,3	0,5	0,7	2,0	0,9	0,7	1,3	1,3	1,2	1,0	0,9	0,9	0,9
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	5,5	0,3	0,2	0,5	0,3	0,5	0,5	1,0	1,0	0,6	0,4	0,1	0,2

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 35 - Estada média, segundo o tipo dos estabelecimentos, por países de residência habitual

2012

Unidade: Nº de noites

NUTS e países de residência	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
TOTAL	2,9	2,5	2,8	2,7	2,2	1,8	5,4
PORTUGAL	2,0	1,8	2,0	1,9	1,7	1,5	4,4
ESTRANGEIRO	3,5	3,0	3,1	3,2	2,7	2,3	6,0
EUROPA	3,8	3,3	3,4	3,5	2,9	2,4	6,0
UNIÃO EUROPEIA	3,9	3,3	3,4	3,6	2,9	2,4	6,0
Alemanha	4,6	4,1	3,6	4,6	3,4	2,7	7,0
Áustria	3,4	3,5	3,6	3,8	2,8	2,4	5,5
Bélgica	3,5	3,3	3,0	3,6	3,2	2,5	6,0
Dinamarca	4,5	3,8	3,7	3,9	3,7	3,0	6,5
Espanha	2,5	2,4	2,4	2,4	2,4	2,2	3,6
Finlândia	4,7	4,1	3,7	4,4	3,8	3,8	6,3
França	3,0	2,8	3,0	2,9	2,7	2,2	5,2
Irlanda	5,0	4,2	4,3	4,4	4,0	2,7	6,5
Itália	2,5	2,4	2,3	2,4	2,4	2,2	4,3
Países Baixos	5,2	3,6	2,9	4,0	3,6	2,6	7,8
Polónia	3,6	3,3	4,0	4,0	2,4	2,5	5,4
Reino Unido	5,0	4,3	4,2	4,8	3,9	2,5	6,0
Rep. Checa	3,9	3,4	3,4	3,8	3,1	2,2	5,5
Suécia	4,1	3,6	3,7	3,6	3,6	2,9	7,3
Outros UE	3,2	3,0	3,0	3,2	2,6	2,5	4,9
Outros Europa	3,5	3,1	3,6	3,0	2,8	2,6	6,0
ÁFRICA	3,2	3,0	2,4	3,3	3,3	3,0	5,1
AMÉRICA	2,3	2,2	2,3	2,2	2,2	2,2	5,0
Brasil	2,3	2,3	2,3	2,3	2,3	2,3	3,6
Canadá	2,8	2,4	2,3	2,5	2,3	2,1	7,0
Estados Unidos da América	2,2	2,1	2,2	2,0	2,2	2,1	4,1
Outros América	2,3	2,2	2,3	2,2	2,1	2,2	3,9
ÁSIA	2,0	1,9	2,1	1,9	1,7	2,0	5,0
Japão	1,9	1,9	1,9	1,9	1,9	1,9	3,4
Outros Ásia	2,0	1,9	2,2	1,9	1,7	2,0	5,1
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,5	2,2	2,2	2,3	2,1	2,0	5,0

NUTS e países de residência	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
TOTAL	4,7	4,5	4,9	4,5	4,4	1,6	2,2
PORTUGAL	3,7	3,0	2,6	3,1	3,0	1,6	1,7
ESTRANGEIRO	5,1	5,3	5,6	5,2	5,3	1,7	3,2
EUROPA	5,2	5,4	5,6	5,3	5,6	1,8	3,3
UNIÃO EUROPEIA	5,2	5,4	5,6	5,3	5,6	1,8	3,3
Alemanha	5,6	6,6	5,7	6,7	6,6	1,9	4,4
Áustria	5,1	2,7	4,8	2,5	4,9	1,8	3,9
Bélgica	5,1	4,8	5,2	4,7	5,4	1,8	3,2
Dinamarca	5,3	6,4	6,0	6,5	6,4	1,8	3,6
Espanha	3,4	3,2	4,0	3,2	3,0	1,8	2,4
Finlândia	4,9	6,0	5,9	5,8	6,4	1,7	4,0
França	4,4	4,8	5,1	4,5	5,2	1,7	2,8
Irlanda	5,9	5,2	5,8	5,1	5,7	2,0	3,6
Itália	5,3	3,1	4,5	3,0	3,1	1,6	2,5
Países Baixos	7,3	7,7	5,7	7,7	7,9	1,6	3,4
Polónia	4,6	5,7	6,6	5,1	6,2	1,6	2,9
Reino Unido	4,8	5,8	6,0	5,7	5,8	2,0	4,8
Rep. Checa	5,2	5,4	4,9	4,9	6,1	1,9	3,6
Suécia	5,0	5,7	9,1	5,4	5,8	1,5	3,7
Outros UE	4,8	4,4	5,3	4,3	4,5	1,8	3,1
Outros Europa	5,1	5,3	5,9	5,3	5,1	1,6	3,3
ÁFRICA	4,9	3,8	4,8	4,0	3,1	1,5	4,6
AMÉRICA	3,8	3,3	5,3	3,4	2,7	1,6	2,4
Brasil	3,2	2,8	8,8	2,8	2,3	1,6	2,5
Canadá	6,4	5,8	6,6	6,0	4,6	1,5	2,2
Estados Unidos da América	2,9	2,9	3,9	3,0	2,1	1,6	2,4
Outros América	3,4	2,9	6,1	2,6	3,0	1,5	2,3
ÁSIA	3,4	2,8	4,5	2,5	3,0	1,4	2,4
Japão	3,6	2,2	3,0	2,0	2,4	1,3	2,3
Outros Ásia	3,4	2,9	4,9	2,7	3,1	1,5	2,5
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	7,2	3,4	3,5	3,4	2,7	1,6	2,5

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 36 - Estada média, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: N° de noites

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	2,9	2,5	2,8	2,7	2,2	1,8	5,4
CONTINENTE	2,7	2,3	2,5	2,4	2,1	1,8	5,4
Norte	1,7	1,7	1,9	1,8	1,7	1,6	3,5
Centro	1,8	1,8	2,5	1,7	1,8	1,9	3,2
Lisboa	2,3	2,2	2,2	2,2	2,3	2,0	3,1
Alentejo	1,8	1,6	1,6	1,6	1,6	1,5	2,4
Algarve	4,7	4,2	3,8	4,7	3,9	2,1	5,6
REG. AUTÓNOMA AÇORES	2,9	2,8	3,7	2,8	2,9	2,7	5,8
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	5,5	5,3	5,4	5,5	4,0	3,1	6,9

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	4,7	4,5	4,9	4,5	4,4	1,6	2,2
CONTINENTE	4,7	4,1	4,2	4,1	4,2	1,6	2,0
Norte	...	2,2	//	...	...	...	1,6
Centro	3,6	1,8	//	1,7	2,1	1,5	1,6
Lisboa	3,2	3,0	4,6	...	...	1,6	2,5
Alentejo	...	2,7	...	2,8	...	...	1,7
Algarve	5,1	4,9	...	4,7	...	2,2	3,4
REG. AUTÓNOMA AÇORES	//	3,2	//	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	6,8	6,3	6,3	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 37 - Estada média, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N° de noites

NUTS	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	2,9	2,7	1,7	1,8	2,3	1,8	4,7	2,9	5,5
PORTUGAL	2,0	2,0	1,5	1,7	1,8	1,7	3,7	2,3	3,0
ESTRANGEIRO	3,5	3,2	2,1	2,1	2,6	1,9	5,2	3,7	6,1
EUROPA	3,8	3,5	2,1	2,2	2,7	2,0	5,3	3,9	6,2
UNIÃO EUROPEIA	3,9	3,5	2,1	2,2	2,6	2,0	5,3	3,9	6,2
Alemanha	4,6	3,8	2,2	2,4	2,8	1,9	5,7	3,8	6,9
Áustria	3,4	2,6	2,1	1,9	2,8	1,4	2,9	3,0	6,2
Bélgica	3,5	3,2	2,4	2,3	2,9	2,0	4,7	3,4	5,8
Dinamarca	4,5	3,7	2,4	2,5	3,2	2,1	5,4	4,8	6,5
Espanha	2,5	2,4	1,9	2,2	2,4	2,0	3,3	3,8	5,1
Finlândia	4,7	3,6	2,4	4,1	3,2	3,1	5,0	5,1	6,3
França	3,0	2,6	2,1	2,0	2,5	1,7	4,8	2,6	5,0
Irlanda	5,0	5,0	2,3	4,2	3,2	3,2	5,5	2,6	6,2
Itália	2,5	2,3	2,0	1,8	2,6	1,6	3,4	3,1	5,3
Países Baixos	5,2	5,2	2,3	2,0	3,0	1,9	7,2	4,6	6,0
Polónia	3,6	3,1	2,2	2,4	2,4	1,8	5,0	3,4	6,3
Reino Unido	5,0	4,7	2,4	2,9	2,5	2,9	5,4	3,1	6,7
Rep. Checa	3,9	3,1	2,3	2,2	2,5	1,9	5,0	3,2	5,7
Suécia	4,1	3,5	2,1	3,7	3,0	2,5	4,8	5,2	6,1
Outros UE	3,2	2,9	2,2	2,1	2,9	1,9	4,2	3,2	5,7
Outros Europa	3,5	3,0	2,1	2,4	2,8	1,9	4,9	3,6	6,0
ÁFRICA	3,2	3,2	2,6	2,8	3,4	2,1	3,4	2,2	4,7
AMÉRICA	2,3	2,3	2,1	1,6	2,4	1,7	3,4	2,9	4,1
Brasil	2,3	2,3	2,2	1,6	2,5	1,7	2,4	2,6	3,7
Canadá	2,8	2,7	2,0	1,7	2,4	1,4	5,1	3,3	4,7
Estados Unidos da América	2,2	2,1	2,0	1,8	2,1	1,7	2,8	2,8	4,2
Outros América	2,3	2,2	2,0	1,6	2,4	1,9	2,7	2,7	4,4
ÁSIA	2,0	2,0	1,9	1,4	2,1	1,6	3,5	2,1	3,4
Japão	1,9	1,9	1,7	1,2	2,1	2,0	2,7	2,4	3,5
Outros Ásia	2,0	2,0	2,0	1,4	2,1	1,5	3,7	2,0	3,4
OCEÂNIA / NÃO DETERMINADOS	2,5	2,5	1,9	1,6	2,3	1,4	4,0	3,1	5,1

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 38 - Taxa líquida de ocupação-cama, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: %

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	39,5	41,8	47,7	45,4	36,6	32,4	36,4
CONTINENTE	38,0	40,6	45,8	44,0	36,8	32,5	36,3
Norte	31,0	33,8	39,3	34,3	33,1	31,1	16,1
Centro	26,0	28,0	33,8	34,1	26,0	23,6	20,4
Lisboa	46,6	48,8	47,5	48,8	51,7	44,8	35,2
Alentejo	25,3	31,9	43,9	36,0	27,2	30,4	8,0
Algarve	42,8	49,7	49,2	50,6	50,5	37,7	38,6
REG. AUTÓNOMA AÇORES	31,2	32,2	10,4	34,9	29,6	20,0	30,1
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	54,4	56,4	56,4	59,3	40,6	46,1	45,5

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	32,3	44,9	47,3	46,0	41,5	33,1	26,8
CONTINENTE	32,4	41,6	38,5	42,2	41,0	32,8	24,9
Norte	...	31,2	//	...	...	...	20,3
Centro	17,6	30,8	//	38,4	17,8	29,6	19,1
Lisboa	28,5	41,9	32,8	...	...	36,6	38,6
Alentejo	...	27,5	...	26,6	...	...	16,0
Algarve	36,0	43,8	...	43,5	...	38,8	31,7
REG. AUTÓNOMA AÇORES	//	25,1	//	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	26,3	59,5	66,4	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 39 - Taxa líquida de ocupação-cama, segundo o mês, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: %

NUTS	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
PORTUGAL	39,5	20,4	25,7	30,9	38,8	40,7	46,8	55,5	64,4	52,2	39,6	25,6	21,5
CONTINENTE	38,0	18,9	23,9	29,2	36,6	38,7	45,5	54,2	63,2	51,0	38,5	23,8	20,2
Norte	31,0	18,6	22,7	24,8	31,7	33,1	35,2	36,8	46,7	41,5	32,9	23,8	20,8
Centro	26,0	14,0	18,7	21,8	26,3	26,6	28,7	32,6	43,7	34,4	26,7	17,2	16,7
Lisboa	46,6	27,0	29,7	38,8	51,5	52,5	52,8	58,9	68,0	60,9	52,6	36,4	29,1
Alentejo	25,3	13,9	17,1	19,7	24,0	25,4	29,4	33,8	45,5	32,8	23,6	16,8	14,9
Algarve	42,8	16,2	24,0	29,7	35,9	40,0	54,4	69,5	77,1	58,4	39,5	19,2	15,6
REG. AUTÓNOMA AÇORES	31,2	11,6	16,4	21,1	29,9	34,7	40,2	55,0	64,1	41,7	25,5	14,2	11,1
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	54,4	35,2	43,0	47,5	59,5	59,2	59,9	67,7	75,5	65,9	53,3	44,7	35,8

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 40 - Proveitos totais, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: Milhares de Euros

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	1 856 450	1 326 956	440 172	598 503	212 664	75 617	97 162
CONTINENTE	1 564 439	1 133 990	365 191	498 999	195 526	74 274	92 786
Norte	212 894	179 091	49 427	73 550	33 720	22 394	935
Centro	167 298	132 460	11 312	50 740	54 730	15 677	2 365
Lisboa	541 319	473 725	174 412	207 265	65 513	26 534	1 532
Alentejo	57 197	31 803	5 232	14 102	8 110	4 359	2 334
Algarve	585 731	316 912	124 808	153 342	33 452	5 309	85 621
REG. AUTÓNOMA AÇORES	41 985	35 499	148	23 970	10 787	595	2 354
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	250 026	157 467	74 833	75 534	6 351	749	2 021

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	72 470	225 544	25 478	159 341	40 725	27 070	107 248
CONTINENTE	71 142	165 631	19 406	113 273	32 952	26 265	74 625
Norte	...	4 247	0	...	...	...	18 815
Centro	4 343	5 012	0	3 752	1 261	4 635	18 483
Lisboa	6 152	34 335	3 769	...	...	2 114	23 461
Alentejo	...	11 060	...	4 430	...	...	5 647
Algarve	60 195	110 978	...	76 674	...	3 807	8 219
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	1 612	0	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	1 328	58 301	6 072	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 41 - Proveitos de aposento, segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: Milhares de Euros

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	1 290 103	898 477	263 311	411 643	160 526	62 998	81 103
CONTINENTE	1 105 547	775 645	218 857	346 739	148 127	61 922	77 350
Norte	149 284	125 660	28 608	51 705	26 347	19 001	732
Centro	109 229	86 306	5 225	32 234	37 070	11 777	2 019
Lisboa	390 905	336 650	107 180	152 052	54 704	22 713	1 495
Alentejo	39 081	20 898	2 660	8 413	6 300	3 525	2 129
Algarve	417 048	206 131	75 184	102 336	23 706	4 905	70 975
REG. AUTÓNOMA AÇORES	30 405	25 160	102	16 972	7 544	543	1 902
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	154 150	97 672	44 352	47 932	4 855	533	1 851

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	56 823	160 810	15 090	113 399	32 320	16 796	76 093
CONTINENTE	55 972	124 432	11 949	85 702	26 781	16 350	55 798
Norte	...	3 813	0	...	...	...	13 069
Centro	3 329	3 566	0	2 832	735	2 899	11 110
Lisboa	4 970	25 629	2 688	...	...	1 130	21 032
Alentejo	...	8 234	...	3 525	...	...	3 735
Algarve	47 234	83 190	...	57 824	...	2 667	6 852
REG. AUTÓNOMA AÇORES	0	1 467	0	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	851	34 912	3 141	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 42 - Rendimento por quarto disponível (RevPar), segundo o tipo dos estabelecimentos, por regiões (NUTS II)

2012

Unidade: Euros

NUTS	Total geral	Hotéis					Apartamentos turísticos
		Total	*****	****	***	** / *	
PORTUGAL	28,5	31,9	59,1	32,6	21,4	17,6	20,2
CONTINENTE	28,4	32,1	61,4	33,8	21,6	17,6	20,2
Norte	21,1	23,5	42,5	24,9	18,9	15,8	11,3
Centro	15,6	16,7	34,0	22,9	14,5	11,2	12,2
Lisboa	40,5	43,5	69,3	40,4	33,4	28,7	23,7
Alentejo	19,2	20,2	33,4	26,3	15,2	16,2	10,9
Algarve	31,6	42,0	67,6	38,0	27,9	19,4	21,2
REG. AUTÓNOMA AÇORES	20,8	21,0	5,1	22,8	19,4	11,9	19,3
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	31,4	35,3	51,0	29,9	17,9	22,1	20,4

NUTS	Aldeamentos turísticos	Hotéis-apartamentos				Pousadas	Outros alojamentos turísticos
		Total	*****	****	*** / **		
PORTUGAL	24,3	29,7	34,9	31,6	23,3	39,1	15,4
CONTINENTE	24,8	30,8	40,9	31,3	26,3	39,5	13,3
Norte	...	24,7	//	...	...	...	9,7
Centro	11,4	25,5	//	28,6	18,1	29,4	9,9
Lisboa	30,7	35,8	51,6	...	...	44,1	22,5
Alentejo	...	31,6	...	31,8	...	...	10,0
Algarve	27,5	30,0	...	30,8	...	48,6	16,5
REG. AUTÓNOMA AÇORES	//	29,8	//	...	...	...	...
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	10,9	26,5	22,3	...	...	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos 2012

Quadro 43 - Parques de campismo, área, capacidade de alojamento e pessoal ao serviço, por regiões (NUTS II)

31-07-2012

NUTS	Nº de parques	Área do parque (ha)	Capacidade alojamento (nº campistas)	Pessoal ao serviço
PORTUGAL	242	1 249	181 923	x
CONTINENTE	228	1 247	179 823	x
Norte	55	215	31 671	x
Centro	89	373	63 638	x
Lisboa	25	210	32 043	x
Alentejo	38	289	26 008	x
Algarve	21	161	26 463	x
REG. AUTÓNOMA AÇORES	12	x	x	x
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	2	2	2 100	x

Fonte: Turismo de Portugal, IP (informação disponível em Maio de 2013)

Quadro 44 - Campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	1 627 600	1 613 348	260 067	446 173	364 921	253 311	288 876	...	...
PORTUGAL	1 169 896	1 158 388	178 801	357 430	288 060	202 820	131 277	...	...
ESTRANGEIRO	457 704	454 960	81 266	88 743	76 861	50 491	157 599	...	...
EUROPA	444 307	441 628	79 573	86 336	72 567	48 472	154 680	...	...
UNIÃO EUROPEIA	432 134	429 564	77 834	84 035	70 576	46 909	150 210	...	...
Alemanha	54 515	54 026	8 333	10 356	8 966	6 630	19 741	...	...
Áustria	3 829	3 775	576	779	814	487	1 119	...	...
Bélgica	17 430	17 309	3 579	4 554	2 426	1 839	4 911	...	...
Dinamarca	3 332	3 322	536	698	541	350	1 197	...	...
Espanha	89 784	89 609	13 767	14 132	17 488	9 445	34 777	...	...
Finlândia	1 614	1 604	102	202	153	292	855	...	...
França	131 421	130 082	33 315	30 856	23 097	11 835	30 979	...	...
Grécia	151	147	13	32	48	15	39	...	...
Irlanda	2 610	2 600	275	486	310	348	1 181	...	...
Itália	13 294	13 209	2 620	2 352	3 397	1 353	3 487	...	...
Luxemburgo	719	717	137	146	89	65	280	...	...
Países Baixos	58 846	58 750	9 337	11 885	6 432	8 405	22 691	...	...
Reino Unido	41 517	41 501	3 473	5 139	3 672	4 612	24 605	...	...
Suécia	2 568	2 561	190	307	303	246	1 515	...	...
Outros UE	10 504	10 352	1 581	2 111	2 840	987	2 833	...	...
Outros Europa	12 173	12 064	1 739	2 301	1 991	1 563	4 470	...	...
ÁFRICA	798	796	62	146	264	127	197	...	...
AMÉRICA	6 188	6 129	752	966	1 827	1 086	1 498	...	...
Brasil	2 429	2 424	204	325	958	351	586	...	...
Canadá	1 418	1 393	217	258	302	305	311	...	...
Estados Unidos da América	1 406	1 382	181	257	266	313	365	...	...
Outros América	935	930	150	126	301	117	236	...	...
ÁSIA	1 832	1 832	140	251	969	339	133	...	...
Japão	113	113	6	18	59	21	9	...	...
Outros Ásia	1 719	1 719	134	233	910	318	124	...	...
OCEÂNIA	4 579	4 575	739	1 044	1 234	467	1 091	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Campistas em Parques de Campismo 2012

Quadro 45 - Campistas, segundo o mês, por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	1 627 600	35 094	37 785	56 426	71 467	84 355	151 489	329 781	512 327	204 096	65 805	37 872	41 103
PORTUGAL	1 169 896	26 340	26 837	36 992	44 563	49 133	112 209	234 548	381 519	156 847	43 774	26 461	30 673
ESTRANGEIRO	457 704	8 754	10 948	19 434	26 904	35 222	39 280	95 233	130 808	47 249	22 031	11 411	10 430
EUROPA	444 307	8 491	10 702	18 965	26 314	33 830	37 746	92 345	128 449	45 764	21 264	10 501	9 936
UNIÃO EUROPEIA	432 134	8 108	10 236	18 325	25 558	32 637	36 419	90 077	126 488	44 328	20 387	10 083	9 488
Alemanha	54 515	1 127	1 464	3 117	3 894	5 447	5 506	7 431	10 757	8 114	4 296	1 875	1 487
Áustria	3 829	72	78	141	293	655	433	656	878	372	123	49	79
Bélgica	17 430	257	309	567	868	1 064	1 577	6 030	3 113	2 289	643	339	374
Dinamarca	3 332	84	86	302	336	310	266	702	460	321	247	125	93
Espanha	89 784	736	795	1 332	5 114	3 329	5 659	22 885	37 781	8 228	2 256	820	849
Finlândia	1 614	116	223	253	107	109	83	84	56	73	188	179	143
França	131 421	1 399	1 640	3 328	5 749	8 338	9 826	31 503	50 243	12 079	4 463	1 725	1 128
Grécia	151	0	10	20	3	9	11	21	60	14	1	2	0
Irlanda	2 610	107	102	104	206	224	340	432	376	310	187	108	114
Itália	13 294	146	113	212	601	640	902	2 195	7 213	839	218	80	135
Luxemburgo	719	22	23	20	18	43	37	111	247	116	59	10	13
Países Baixos	58 846	1 568	2 324	3 722	4 284	8 529	6 936	11 079	8 222	5 349	3 569	1 647	1 617
Reino Unido	41 517	2 169	2 771	4 654	3 412	3 221	3 576	4 423	4 189	3 901	3 410	2 755	3 036
Suécia	2 568	202	181	364	169	101	129	231	147	192	353	228	271
Outros UE	10 504	103	117	189	504	618	1 138	2 294	2 746	2 131	374	141	149
Outros Europa	12 173	383	466	640	756	1 193	1 327	2 268	1 961	1 436	877	418	448
ÁFRICA	798	15	19	26	25	42	79	120	302	92	25	10	43
AMÉRICA	6 188	94	121	203	255	504	719	1 265	1 286	872	335	210	324
Brasil	2 429	29	54	52	58	118	212	527	681	389	123	118	68
Canadá	1 418	18	20	54	51	112	209	298	177	181	107	37	154
Estados Unidos da América	1 406	24	28	58	99	168	180	238	213	198	74	29	97
Outros América	935	23	19	39	47	106	118	202	215	104	31	26	5
ÁSIA	1 832	12	6	51	63	297	74	369	180	117	87	543	33
Japão	113	0	1	36	13	11	4	6	19	2	4	17	17
Outros Ásia	1 719	12	5	15	50	286	70	363	161	115	83	543	16
OCEÂNIA	4 579	142	100	189	247	549	662	1 134	591	404	320	147	94

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Campistas em Parques de Campismo 2012

Quadro 46 - Dormidas de campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	6 225 033	6 188 257	731 847	1 621 643	1 418 938	884 644	1 531 185	...	...
PORTUGAL	4 600 964	4 571 443	525 494	1 376 975	1 173 722	758 064	737 188	...	...
ESTRANGEIRO	1 624 069	1 616 814	206 353	244 668	245 216	126 580	793 997	...	...
EUROPA	1 579 261	1 572 160	203 121	239 257	230 326	122 200	777 256	...	...
UNIÃO EUROPEIA	1 538 446	1 531 619	198 157	234 562	224 370	118 928	755 602	...	...
Alemanha	194 459	192 793	18 886	26 973	26 818	16 619	103 497	...	...
Áustria	10 285	10 152	1 019	1 527	2 457	858	4 291	...	...
Bélgica	64 040	63 752	9 278	13 792	8 786	4 489	27 407	...	...
Dinamarca	13 282	13 260	1 584	2 433	2 737	962	5 544	...	...
Espanha	265 788	265 208	36 018	36 486	56 691	21 280	114 733	...	...
Finlândia	7 442	7 432	208	677	477	1 338	4 732	...	...
França	398 249	395 081	84 807	76 933	72 138	22 055	139 148	...	...
Grécia	385	381	26	58	160	38	99	...	...
Irlanda	12 940	12 907	632	1 518	1 454	964	8 339	...	...
Itália	33 394	33 181	4 893	4 134	9 402	2 128	12 624	...	...
Luxemburgo	2 958	2 947	423	373	447	219	1 485	...	...
Países Baixos	271 376	271 066	28 495	47 937	21 787	29 779	143 068	...	...
Reino Unido	220 824	220 781	8 625	17 036	13 497	15 619	166 004	...	...
Suécia	15 510	15 486	519	629	1 245	771	12 322	...	...
Outros UE	27 514	27 192	2 744	4 056	6 274	1 809	12 309	...	...
Outros Europa	40 815	40 541	4 964	4 695	5 956	3 272	21 654	...	...
ÁFRICA	2 723	2 721	415	316	957	236	797	...	...
AMÉRICA	19 240	19 122	1 362	1 948	6 699	2 419	6 694	...	...
Brasil	9 217	9 201	390	634	4 190	749	3 238	...	...
Canadá	3 797	3 759	421	407	1 045	443	1 443	...	...
Estados Unidos da América	3 870	3 821	311	559	710	968	1 273	...	...
Outros América	2 356	2 341	240	348	754	259	740	...	...
ÁSIA	5 313	5 313	222	796	2 268	718	1 309	...	...
Japão	190	190	9	25	124	22	10	...	...
Outros Ásia	5 123	5 123	213	771	2 144	696	1 299	...	...
OCEÂNIA	17 532	17 498	1 233	2 351	4 966	1 007	7 941	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Campistas em Parques de Campismo 2012

Quadro 47 - Dormidas de campistas, segundo o mês, por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	6 225 033	176 166	187 423	250 955	247 664	272 308	551 223	1 180 280	2 063 383	761 444	230 485	159 438	144 264
PORTUGAL	4 600 964	90 911	91 985	146 611	154 758	168 452	439 397	882 340	1 652 833	632 616	155 725	100 678	84 658
ESTRANGEIRO	1 624 069	85 255	95 438	104 344	92 906	103 856	111 826	297 940	410 550	128 828	74 760	58 760	59 606
EUROPA	1 579 261	82 471	92 930	101 044	90 580	100 387	107 302	290 384	402 966	124 226	72 218	56 315	58 438
UNIÃO EUROPEIA	1 538 446	79 063	89 565	97 781	88 274	97 503	104 128	283 789	397 126	120 885	69 196	54 362	56 774
Alemanha	194 459	14 546	14 699	17 332	13 247	12 957	13 461	23 211	32 672	20 131	13 170	9 261	9 772
Áustria	10 285	402	379	533	1 216	1 376	863	1 445	2 425	847	317	198	284
Bélgica	64 040	3 416	3 293	2 993	2 984	3 516	4 949	19 056	9 896	6 599	2 779	2 092	2 467
Dinamarca	13 282	650	621	1 476	1 073	986	1 038	3 118	1 662	1 046	906	439	267
Espanha	265 788	5 656	5 278	6 793	14 664	8 881	14 533	66 517	110 746	20 826	6 209	3 030	2 655
Finlândia	7 442	821	1 712	1 045	334	330	223	237	194	188	681	754	923
França	398 249	10 490	11 845	13 823	14 990	18 275	22 375	94 250	158 770	27 470	11 741	7 647	6 573
Grécia	385	14	40	4	29	33	49	184	27	3	2	0	0
Irlanda	12 940	847	786	924	1 020	1 085	1 272	1 764	1 628	1 229	998	738	649
Itália	33 394	1 484	1 361	1 599	1 531	1 407	1 948	4 700	16 267	1 910	604	247	336
Luxemburgo	2 958	174	181	116	116	109	99	457	1 182	291	150	39	44
Países Baixos	271 376	16 550	21 742	23 798	18 171	31 602	24 782	42 751	34 251	17 204	15 274	12 404	12 847
Reino Unido	220 824	20 551	24 594	24 010	16 376	15 085	15 428	19 920	20 191	17 764	13 917	15 323	17 665
Suécia	15 510	2 499	2 032	2 123	775	469	498	865	430	744	1 525	1 699	1 851
Outros UE	27 514	977	1 028	1 176	1 773	1 396	2 626	5 449	6 628	4 609	922	489	441
Outros Europa	40 815	3 408	3 365	3 263	2 306	2 884	3 174	6 595	5 840	3 341	3 022	1 953	1 664
ÁFRICA	2 723	35	59	82	63	85	191	445	1 251	371	60	18	63
AMÉRICA	19 240	914	548	1 269	898	1 324	1 788	2 902	3 642	2 826	1 267	1 004	858
Brasil	9 217	342	319	469	366	496	587	1 251	2 136	1 212	812	730	497
Canadá	3 797	322	92	425	166	223	480	580	334	625	222	107	221
Estados Unidos da América	3 870	174	69	231	267	381	427	540	640	752	152	104	133
Outros América	2 356	76	68	144	99	224	294	531	532	237	81	63	7
ÁSIA	5 313	55	9	179	135	687	468	1 106	1 007	248	229	1 157	33
Japão	190	0	2	74	27	16	7	9	26	4	8	17	17
Outros Ásia	5 123	55	7	105	108	671	461	1 097	981	244	221	1 157	16
OCEÂNIA	17 532	1 780	1 892	1 770	1 230	1 373	2 077	3 103	1 684	1 157	986	266	214

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Campistas em Parques de Campismo 2012

Quadro 48 - Estada média de campistas, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N° de noites

Países de residência	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	3,8	3,8	2,8	3,6	3,9	3,5	5,3	...	...
PORTUGAL	3,9	3,9	2,9	3,9	4,1	3,7	5,6	...	...
ESTRANGEIRO	3,5	3,6	2,5	2,8	3,2	2,5	5,0	...	...
EUROPA	3,6	3,6	2,6	2,8	3,2	2,5	5,0	...	...
UNIÃO EUROPEIA	3,6	3,6	2,5	2,8	3,2	2,5	5,0	...	...
Alemanha	3,6	3,6	2,3	2,6	3,0	2,5	5,2	...	...
Áustria	2,7	2,7	1,8	2,0	3,0	1,8	3,8	...	...
Bélgica	3,7	3,7	2,6	3,0	3,6	2,4	5,6	...	...
Dinamarca	4,0	4,0	3,0	3,5	5,1	2,7	4,6	...	...
Espanha	3,0	3,0	2,6	2,6	3,2	2,3	3,3	...	...
Finlândia	4,6	4,6	2,0	3,4	3,1	4,6	5,5	...	...
França	3,0	3,0	2,5	2,5	3,1	1,9	4,5	...	...
Grécia	2,5	2,6	2,0	1,8	3,3	2,5	2,5	...	...
Irlanda	5,0	5,0	2,3	3,1	4,7	2,8	7,1	...	...
Itália	2,5	2,5	1,9	1,8	2,8	1,6	3,6	...	...
Luxemburgo	4,1	4,1	3,1	2,6	5,0	3,4	5,3	...	...
Países Baixos	4,6	4,6	3,1	4,0	3,4	3,5	6,3	...	...
Reino Unido	5,3	5,3	2,5	3,3	3,7	3,4	6,7	...	...
Suécia	6,0	6,0	2,7	2,0	4,1	3,1	8,1	...	...
Outros UE	2,6	2,6	1,7	1,9	2,2	1,8	4,3	...	...
Outros Europa	3,4	3,4	2,9	2,0	3,0	2,1	4,8	...	...
ÁFRICA	3,4	3,4	6,7	2,2	3,6	1,9	4,0	...	...
AMÉRICA	3,1	3,1	1,8	2,0	3,7	2,2	4,5	...	...
Brasil	3,8	3,8	1,9	2,0	4,4	2,1	5,5	...	...
Canadá	2,7	2,7	1,9	1,6	3,5	1,5	4,6	...	...
Estados Unidos da América	2,8	2,8	1,7	2,2	2,7	3,1	3,5	...	...
Outros América	2,5	2,5	1,6	2,8	2,5	2,2	3,1	...	...
ÁSIA	2,9	2,9	1,6	3,2	2,3	2,1	9,8	...	...
Japão	1,7	1,7	1,5	1,4	2,1	1,0	1,1	...	...
Outros Ásia	3,0	3,0	1,6	3,3	2,4	2,2	10,5	...	...
OCEÂNIA	3,8	3,8	1,7	2,3	4,0	2,2	7,3	...	...

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Campistas em Parques de Campismo 2012

Quadro 49 - Colónias de férias e pousadas de juventude, capacidade de alojamento e pessoal ao serviço, por regiões (NUTS II)

31-07-2012

NUTS	Colónias de férias		Quartos						Camaratas		Pessoal ao serviço		
			Total		Com casa de banho privativa		Sem casa de banho privativa						
	Nº	Nº de camas	Nº	Nº de camas	Nº	Nº de camas	Nº	Nº de camas	Nº	Nº de camas	HM	H	M
PORTUGAL	79	8 268	2 192	4 804	1 698	3 558	494	1 246	630	3 464	1 382	503	879
CONTINENTE	69	7 553	2 105	4 598	1 624	3 425	481	1 173	524	2 955	1 285	468	817
Norte	19	1 678	586	955	351	669	235	286	118	723	210	59	151
Centro	27	2 628	640	1 468	530	1 091	110	377	196	1 160	488	139	349
Lisboa	11	1 760	421	1 138	353	799	68	339	108	622	317	181	136
Alentejo	4	331	126	255	103	212	23	43	17	76	108	26	82
Algarve	8	1 156	332	782	287	654	45	128	85	374	162	63	99
REG. AUTÓNOMA AÇORES	4	344	41	110	28	37	13	73	48	234	36	12	24
REG. AUTÓNOMA MADEIRA	6	371	46	96	46	96	0	0	58	275	61	23	38

Fonte: INE – Inquérito às Colónias de Férias 2012

Quadro 50 - Hóspedes nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	390 454	373 166	97 877	97 308	117 646	11356	48979	12197	5091
PORTUGAL	312 589	300 287	73 743	87 777	97 813	10160	30794	8339	3963
ESTRANGEIRO	77 865	72 879	24 134	9 531	19 833	1196	18185	3858	1128
EUROPA	62 780	58 254	18 142	8 159	15 867	1100	14986	3468	1058
UNIÃO EUROPEIA	60 027	55 755	17 329	7 919	14 877	1085	14545	3266	1006
Alemanha	10 340	9 365	1 838	808	3 570	234	2915	807	168
Áustria	839	727	131	114	109	10	363	101	11
Bélgica	1 948	1 732	478	294	281	53	626	174	42
Dinamarca	454	388	104	13	81	122	68	54	12
Espanha	18 347	17 763	7 033	2 843	3 739	223	3925	454	130
Finlândia	306	258	45	28	111	2	72	35	13
França	14 187	12 920	4 552	1 643	3 922	191	2612	919	348
Grécia	52	49	21	7	12	0	9	1	2
Irlanda	426	396	70	85	65	4	172	20	10
Itália	3 332	3 006	787	493	690	70	966	287	39
Luxemburgo	65	62	16	4	28	1	13	3	0
Países Baixos	2 377	2 268	539	200	920	29	580	92	17
Reino Unido	2 922	2 843	692	346	679	49	1077	53	26
Suécia	362	333	46	26	110	10	141	26	3
Outros UE	4 070	3 645	977	1 015	560	87	1006	240	185
Outros Europa	2 753	2 499	813	240	990	15	441	202	52
ÁFRICA	625	606	287	88	185	2	44	13	6
AMÉRICA	11 021	10 646	4 806	1 009	2 950	66	1815	339	36
Brasil	7 682	7 597	3 947	709	2 111	28	802	64	21
Canadá	1 164	1 073	187	97	266	14	509	89	2
Estados Unidos da América	1 146	995	286	121	249	15	324	148	3
Outros América	1 029	981	386	82	324	9	180	38	10
ÁSIA	2 003	1 956	730	198	690	8	330	27	20
Japão	698	686	176	39	400	4	67	5	7
Outros Ásia	1 305	1 270	554	159	290	4	263	22	13
OCEÂNIA	1 436	1 417	169	77	141	20	1010	11	8

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Colonos em Colónias de Férias 2012

Quadro 51 - Hóspedes nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo o mês, por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	390 454	14 374	20 605	29 882	28 091	30 447	36 449	56 305	62 330	43 250	27 872	22 263	18 586
PORTUGAL	312 589	11 774	17 169	25 500	21 170	21 953	30 087	43 623	50 483	34 333	21 855	18 780	15 862
ESTRANGEIRO	77 865	2 600	3 436	4 382	6 921	8 494	6 362	12 682	11 847	8 917	6 017	3 483	2 724
EUROPA	62 780	1 257	2 840	3 951	6 036	7 098	4 882	10 777	10 611	6 971	4 792	1 927	1 638
UNIÃO EUROPEIA	60 027	1 226	2 715	3 875	5 924	6 832	4 698	10 038	10 344	6 684	4 350	1 853	1 488
Alemanha	10 340	161	372	393	1 018	831	1 074	825	1 276	2 330	1 704	216	140
Áustria	839	12	40	20	61	55	80	194	104	183	42	30	18
Bélgica	1 948	32	70	67	155	242	126	451	203	373	110	70	49
Dinamarca	454	15	8	15	9	85	69	88	37	58	21	17	32
Espanha	18 347	411	1 179	1 419	1 990	2 558	1 242	3 915	2 611	1 215	615	577	615
Finlândia	306	42	32	16	39	11	41	62	17	26	3	11	6
França	14 187	200	411	1 527	1 816	1 530	967	2 247	3 277	896	821	335	160
Grécia	52	1	3	3	7	3	3	0	3	19	3	4	3
Irlanda	426	14	11	33	46	23	39	45	57	60	51	27	20
Itália	3 332	66	120	87	230	111	177	606	1 199	422	134	123	57
Luxemburgo	65	0	0	1	2	8	4	18	16	4	4	8	0
Países Baixos	2 377	58	80	70	117	532	207	542	319	144	161	96	51
Reino Unido	2 922	113	106	78	175	451	350	512	241	305	298	158	135
Suécia	362	9	8	26	35	43	41	60	58	30	28	11	13
Outros UE	4 070	92	275	120	224	349	278	473	926	619	355	170	189
Outros Europa	2 753	31	125	76	112	266	184	739	267	287	442	74	150
ÁFRICA	625	11	9	35	119	67	40	40	81	39	91	72	21
AMÉRICA	11 021	1 250	490	225	618	1 042	1 031	1 179	791	1 464	892	1 215	824
Brasil	7 682	1 149	386	133	400	653	517	644	461	1 060	625	1 036	618
Canadá	1 164	32	19	11	45	157	216	212	137	115	118	58	44
Estados Unidos da América	1 146	48	46	48	99	157	174	195	96	95	75	44	69
Outros América	1 029	21	39	33	74	75	124	128	97	194	74	77	93
ÁSIA	2 003	50	82	139	97	222	180	143	237	283	156	256	158
Japão	698	26	52	82	46	80	73	28	86	111	79	15	20
Outros Ásia	1 305	24	30	57	51	142	107	115	151	172	77	241	138
OCEÂNIA	1 436	32	15	32	51	65	229	543	127	160	86	13	83

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Colonos em Colónias de Férias 2012

Quadro 52 - Dormidas nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	875 018	823 973	173 735	233 992	227 274	27 217	161 755	30 900	20 145
PORTUGAL	721 697	684 085	132 405	218 220	186 321	25 315	121 824	20 303	17 309
ESTRANGEIRO	153 321	139 888	41 330	15 772	40 953	1 902	39 931	10 597	2 836
EUROPA	124 110	111 982	28 692	13 260	33 905	1 746	34 379	9 471	2 657
UNIÃO EUROPEIA	119 246	107 755	27 705	12 876	31 971	1 726	33 477	8 946	2 545
Alemanha	16 888	13 848	2 438	1 240	5 523	337	4 310	2 655	385
Áustria	1 421	1 124	144	224	193	16	547	241	56
Bélgica	3 433	2 954	600	436	703	64	1 151	400	79
Dinamarca	1 071	900	157	21	198	340	184	156	15
Espanha	41 374	39 678	11 101	4 369	9 432	333	14 443	1 375	321
Finlândia	799	571	47	32	378	2	112	131	97
França	25 385	22 492	6 503	2 364	8 739	271	4 615	2 093	800
Grécia	161	148	72	10	44	0	22	2	11
Irlanda	980	908	226	120	114	9	439	57	15
Itália	5 883	4 949	1 063	723	1 420	97	1 646	823	111
Luxemburgo	141	128	16	40	52	1	19	13	0
Países Baixos	7 011	6 740	2 919	446	2 155	50	1 170	230	41
Reino Unido	6 143	5 898	963	600	1 283	72	2 980	117	128
Suécia	864	781	125	61	321	10	264	64	19
Outros UE	7 692	6 636	1 331	2 190	1 416	124	1 575	589	467
Outros Europa	4 864	4 227	987	384	1 934	20	902	525	112
ÁFRICA	1 613	1 571	863	157	451	4	96	21	21
AMÉRICA	22 280	21 190	10 435	1 901	5 149	117	3 588	1 016	74
Brasil	16 106	15 862	8 962	1 443	3 442	57	1 958	202	42
Canadá	1 863	1 623	213	146	443	19	802	236	4
Estados Unidos da América	2 378	1 833	407	194	713	24	495	539	6
Outros América	1 933	1 872	853	118	551	17	333	39	22
ÁSIA	3 279	3 156	1 130	346	1 181	10	489	69	54
Japão	1 191	1 167	408	47	608	4	100	8	16
Outros Ásia	2 088	1 989	722	299	573	6	389	61	38
OCEÂNIA	2 039	1 989	210	108	267	25	1 379	20	30

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Colonos em Colónias de Férias 2012

Quadro 53 - Dormidas nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo o mês, por países de residência habitual

2012

Unidade: N°

Países de residência	Total	Jan	Fev	Mar	Abr	Mai	Jun	Jul	Ago	Set	Out	Nov	Dez
TOTAL	875 018	26 228	42 087	66 933	59 344	67 070	86 947	142 190	164 415	91 778	56 233	41 260	30 533
PORTUGAL	721 697	21 877	31 032	56 900	44 040	50 477	74 979	114 893	142 728	77 753	44 697	36 025	26 296
ESTRANGEIRO	153 321	4 351	11 055	10 033	15 304	16 593	11 968	27 297	21 687	14 025	11 536	5 235	4 237
EUROPA	124 110	2 471	9 087	8 591	13 187	12 920	8 651	23 714	19 516	11 102	8 575	3 432	2 864
UNIÃO EUROPEIA	119 246	2 410	8 816	8 435	12 975	12 510	8 317	22 537	18 829	10 604	7 849	3 315	2 649
Alemanha	16 888	327	746	728	1 408	1 526	1 785	1 936	1 966	3 282	2 530	373	281
Áustria	1 421	21	64	39	111	90	136	359	167	302	63	47	22
Bélgica	3 433	86	198	154	215	352	218	826	415	569	196	120	84
Dinamarca	1 071	32	39	53	17	87	327	175	92	135	48	29	37
Espanha	41 374	725	5 688	3 103	6 296	5 762	1 833	8 117	5 020	1 965	1 079	822	964
Finlândia	799	104	128	50	39	30	80	271	27	27	4	31	8
França	25 385	393	672	2 922	3 340	2 238	1 534	4 824	5 802	1 280	1 543	553	284
Grécia	161	2	21	8	9	3	16	0	15	64	3	8	12
Irlanda	980	39	30	82	96	59	58	95	127	154	174	44	22
Itália	5 883	90	226	211	333	181	297	944	2 442	625	208	231	95
Luxemburgo	141	0	0	3	3	10	7	29	64	11	6	8	0
Países Baixos	7 011	104	248	387	368	758	829	2 956	558	293	263	169	78
Reino Unido	6 143	243	255	176	297	649	550	853	445	606	1 017	597	455
Suécia	864	38	22	117	88	135	80	135	89	58	50	29	23
Outros UE	7 692	206	479	402	355	630	567	1 017	1 600	1 233	665	254	284
Outros Europa	4 864	61	271	156	212	410	334	1 177	687	498	726	117	215
ÁFRICA	1 613	21	30	111	281	341	253	123	159	64	118	85	27
AMÉRICA	22 280	1 667	1 769	1 033	1 610	2 924	2 518	2 463	1 441	2 212	2 222	1 394	1 027
Brasil	16 106	1 481	1 503	790	1 216	2 186	1 416	1 544	785	1 567	1 761	1 145	712
Canadá	1 863	63	32	19	68	215	348	334	256	181	176	91	80
Estados Unidos da Améric	2 378	68	100	110	151	315	514	367	248	195	127	77	106
Outros América	1 933	55	134	114	175	208	240	218	152	269	158	81	129
ÁSIA	3 279	122	137	254	139	302	252	278	387	424	484	305	195
Japão	1 191	73	83	96	58	96	82	56	131	139	321	27	29
Outros Ásia	2 088	49	54	158	81	206	170	222	256	285	163	278	166
OCEÂNIA	2 039	70	32	44	87	106	294	719	184	223	137	19	124

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Colonos em Colónias de Férias 2012

Quadro 54 - Estada média nas colónias de férias e pousadas de juventude, segundo as regiões (NUTS II), por países de residência habitual

2012

Unidade: Nº de noites

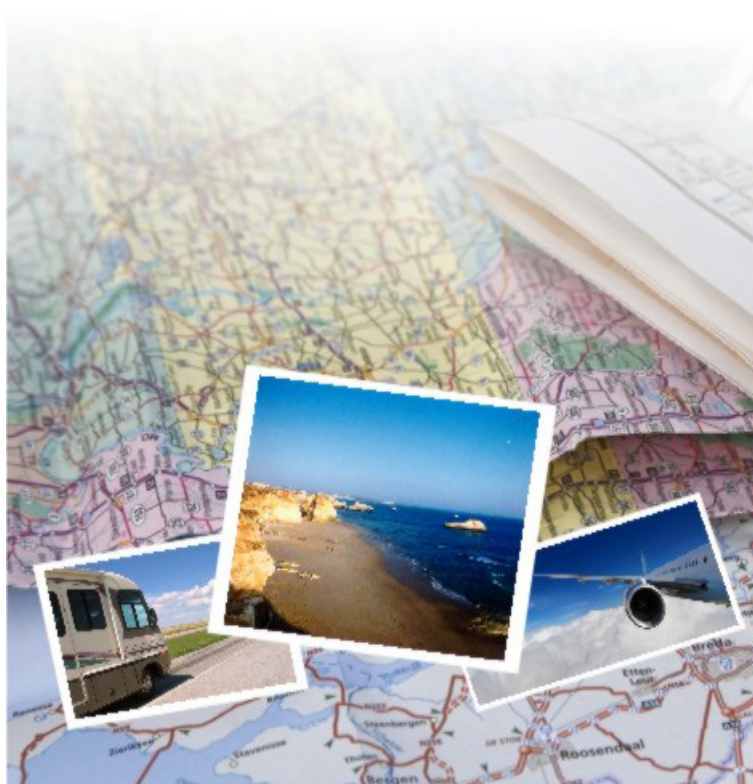
Países de residência	Portugal	Continente	Norte	Centro	Lisboa	Alentejo	Algarve	Açores	Madeira
TOTAL	2,2	2,2	1,8	2,4	1,9	2,4	3,3	2,5	4,0
PORTUGAL	2,3	2,3	1,8	2,5	1,9	2,5	4,0	2,4	4,4
ESTRANGEIRO	2,0	1,9	1,7	1,7	2,1	1,6	2,2	2,7	2,5
EUROPA	2,0	1,9	1,6	1,6	2,1	1,6	2,3	2,7	2,5
UNIÃO EUROPEIA	2,0	1,9	1,6	1,6	2,1	1,6	2,3	2,7	2,5
Alemanha	1,6	1,5	1,3	1,5	1,5	1,4	1,5	3,3	2,3
Áustria	1,7	1,5	1,1	2,0	1,8	1,6	1,5	2,4	5,1
Bélgica	1,8	1,7	1,3	1,5	2,5	1,2	1,8	2,3	1,9
Dinamarca	2,4	2,3	1,5	1,6	2,4	2,8	2,7	2,9	1,3
Espanha	2,3	2,2	1,6	1,5	2,5	1,5	3,7	3,0	2,5
Finlândia	2,6	2,2	1,0	1,1	3,4	1,0	1,6	3,7	7,5
França	1,8	1,7	1,4	1,4	2,2	1,4	1,8	2,3	2,3
Grécia	3,1	3,0	3,4	1,4	3,7	0,0	2,4	2,0	5,5
Irlanda	2,3	2,3	3,2	1,4	1,8	2,3	2,6	2,9	1,5
Itália	1,8	1,6	1,4	1,5	2,1	1,4	1,7	2,9	2,8
Luxemburgo	2,2	2,1	1,0	10,0	1,9	1,0	1,5	4,3	0,0
Países Baixos	2,9	3,0	5,4	2,2	2,3	1,7	2,0	2,5	2,4
Reino Unido	2,1	2,1	1,4	1,7	1,9	1,5	2,8	2,2	4,9
Suécia	2,4	2,3	2,7	2,3	2,9	1,0	1,9	2,5	6,3
Outros UE	1,9	1,8	1,4	2,2	2,5	1,4	1,6	2,5	2,5
Outros Europa	1,8	1,7	1,2	1,6	2,0	1,3	2,0	2,6	2,2
ÁFRICA	2,6	2,6	3,0	1,8	2,4	2,0	2,2	1,6	3,5
AMÉRICA	2,0	2,0	2,2	1,9	1,7	1,8	2,0	3,0	2,1
Brasil	2,1	2,1	2,3	2,0	1,6	2,0	2,4	3,2	2,0
Canadá	1,6	1,5	1,1	1,5	1,7	1,4	1,6	2,7	2,0
Estados Unidos da América	2,1	1,8	1,4	1,6	2,9	1,6	1,5	3,6	2,0
Outros América	1,9	1,9	2,2	1,4	1,7	1,9	1,9	1,0	2,2
ÁSIA	1,6	1,6	1,5	1,7	1,7	1,3	1,5	2,6	2,7
Japão	1,7	1,7	2,3	1,2	1,5	1,0	1,5	1,6	2,3
Outros Ásia	1,6	1,6	1,3	1,9	2,0	1,5	1,5	2,8	2,9
OCEÂNIA	1,4	1,4	1,2	1,4	1,9	1,3	1,4	1,8	3,8

Fonte: INE – Inquérito à Permanência de Colonos em Colónias de Férias 2012

Capítulo 6



METODOLOGIAS,
CONCEITOS E
NOMENCLATURAS



6. METODOLOGIAS, CONCEITOS E NOMENCLATURAS

6.1 METODOLOGIAS

INQUÉRITO À PERMANÊNCIA DE HÓSPEDES NA HOTELARIA E OUTROS ALOJAMENTOS

O Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos existe desde 1965. A informação estatística obtida permite cumprir as obrigações legais definidas no Regulamento (UE) nº 692/2011, de 6 de julho, sobre o sector do Turismo, o qual obriga os Estados Membros à produção de informação estatística relativa aos estabelecimentos de alojamento turístico coletivo, entre outros resultados (de procura turística).

A informação recolhida abrange o turismo no interior do país, ou seja, o turismo interno e o turismo recetor, permitindo conhecer a estrutura e volume dos fluxos turísticos a nível deste tipo de alojamento. Esta informação, em conjunto com a relativa à capacidade de alojamento, permite medir as repercussões sazonais da procura sobre a oferta turística neste tipo de alojamento.

Relativamente a 2007, a nova metodologia então aprovada permitiu a difusão de informação mais desagregada, nomeadamente a nível da categoria dos estabelecimentos e de variáveis que não eram objeto de divulgação.

Em 2009 foram alteradas as metodologias da recolha de dados e as classificações (adoção da CAE rev.3). Procedeu-se à incorporação do inquérito no Sistema de Gestão Integrado de Inquéritos (SIGINQ), nomeadamente no Sistema de Gestão de Universos e Amostras (FUE/ SIGUA), de Respondentes (GRESF) e de Processos de Recolha (GPAP).

Na atual versão do Documento Metodológico, aprovada em janeiro de 2012, foi alargado o âmbito de inquirição a outros estabelecimentos de alojamento turístico coletivo para além dos estabelecimentos hoteleiros classificados pelo Turismo de Portugal, nomeadamente os estabelecimentos de Alojamento Local com utilização turística e os estabelecimentos de Turismo no Espaço Rural.

A recolha é efetuada via Web (Inquéritos *online* – WebInq) ou via postal, sendo a informação registada no sistema WebReg.

O Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos é um inquérito mensal, o qual permite obter informações acerca do movimento de hóspedes e dormidas, por países de residência habitual, capacidade de alojamento, pessoal ao serviço, proveitos totais e de aposento e ainda custos com o pessoal ao serviço existente nos estabelecimentos de alojamento turístico.

Variáveis de observação

- Situação na atividade
- Atividade económica (CAE rev. 3)
- Categoria do estabelecimento hoteleiro
- Número de dias de abertura ao público no período de referência
- Funcionamento sazonal
- Praia / Termas
- Número de hóspedes entrados
- Número de hóspedes
- Número de dormidas
- Número de quartos
- Número de camas individuais
- Número de camas de casal
- Total de pessoal ao serviço

- Proveitos totais
- Proveitos de aposento
- Proveitos de restauração
- Custos diretos com o pessoal
- Custos indiretos com o pessoal
- Outros custos com o pessoal

Variáveis de difusão

- Número de hóspedes
- Número de dormidas
- Proveitos totais
- Proveitos de aposento
- Estada média
- Taxa de ocupação-cama
- Rendimento por quarto disponível (RevPAR)

Tratamento de não respostas

O universo é observado exaustivamente, obtendo-se taxas de respostas próximas dos 90% para todos os meses do ano, sendo calculada uma estimativa para as não respostas.

Método de cálculo

As estimativas de não respostas são produzidas ao nível de estabelecimento, sendo condição necessária que o estabelecimento tenha respondido ao inquérito pelo menos uma vez.

Para cada estabelecimento i do estrato ntc , no mês m , na situação de não respondente, isto é, para o qual há informação de que se encontra aberto ao público (ativo), mas não respondeu ao inquérito no mês em causa, mesmo depois de realizadas as insistências previstas, é efetuada uma estimativa para todas as variáveis x do inquérito, da seguinte forma, arredondando para o inteiro mais próximo:

Fórmula de cálculo:

$$(xe_{i_{ntc}})_m = \frac{(xd_{i_{ntc}})_{m-12}}{(xd_{i_{ntc}})_{m-13}} x(xd_{i_{ntc}})_{m-1}$$

Sendo:

$(xd_{i_{ntc}})_{m-12}$ = valor declarado da variável x do estabelecimento i do estrato ntc no mês $m-12$

$(xd_{i_{ntc}})_{m-13}$ = valor declarado da variável x do estabelecimento i do estrato ntc do mês $m-13$

$(xd_{i_{ntc}})_{m-1}$ = valor declarado da variável x do estabelecimento i do estrato ntc do mês $m-1$

Quando a variável apresenta algum nível de desagregação, a estimativa é efetuada da seguinte forma:

Fórmula de cálculo:

$$(xp_j d_{i_{ntc}})_m = \frac{(xp_j d_{i_{ntc}})_m}{(xd_{i_{ntc}})_m} x(xe_{i_{ntc}})_m$$

Sendo:

$(xp_j d_{i_{ntc}})_m$ = valor declarado da variável x , desagregada ao nível p do estrato ntc no mês m

$(xd_{ntc})_m$ = valor declarado da variável x s do estrato ntc no mês m

$(xe_{i_{ntc}})_m$ = valor estimado da variável x do estabelecimento i do estrato ntc no mês m

Casos especiais:

- Quando não houve resposta nos meses $(m-13)$ e $(m-12)$, é necessário utilizar outro método de cálculo, para todas as variáveis x :

Fórmula de cálculo:
$$(xe_{i_{ntc}})_m = \frac{(xd_{ntc})_m}{(xd_{ntc})_{m-1}} x(xd_{i_{ntc}})_{m-1}$$

Sendo:

$(xd_{ntc})_m$ = valor declarado da variável x do estrato ntc no mês m

$(xd_{ntc})_{m-1}$ = valor declarado da variável x do estrato ntc no mês m-1

$(xd_{i_{ntc}})_{m-1}$ = valor declarado da variável x do estabelecimento i do estrato ntc no mês m-1

INQUÉRITO ÀS DESLOCAÇÕES DOS RESIDENTES

• Enquadramento

O Inquérito às Deslocações dos Residentes substituiu o anterior Inquérito à Procura Turística dos Residentes na resposta à Parte C – Procura Turística (Turismo Interno e Emissor) – da Diretiva Comunitária 95/57/CE, aprovada em 23 de Novembro de 1995.

Atualmente responde ao Regulamento UE nº 692/2011 de 6 de julho, sobre Estatísticas do Turismo, e tem como principal objetivo conhecer o volume de fluxos turísticos dos residentes, suas características, destinos, alojamentos escolhidos e meios de transporte, o perfil dos turistas e despesas associadas.

• Âmbito Populacional do Inquérito

São objeto deste inquérito os indivíduos residentes em Portugal, cuja residência principal é um alojamento não coletivo, que tenham realizado deslocações em que dormiram (pelo menos uma noite) fora do seu ambiente habitual, num determinado período de tempo (três meses), pelos seguintes motivos: Lazer, Recreio ou Férias; Profissionais ou de Negócios; Visita a Familiares ou Amigos, Outros.

• Âmbito geográfico

O âmbito geográfico considerado é o território nacional (Continente e Regiões Autónomas), com representatividade da amostra a nível nacional.

• Âmbito temporal e periodicidade

O período de referência considerado engloba os três meses anteriores ao mês de realização da inquirição, sendo esta realizada nos doze meses do ano.

• Unidades estatísticas de observação

A unidade estatística da amostra é o alojamento. A unidade estatística de observação e apuramento é o indivíduo.

• Tipo de operação estatística

O inquérito é efetuado por amostragem junto das famílias.

• Desenho, seleção e dimensão da amostra

A amostra foi dimensionada considerando vários fatores:

1. a capacidade de realização de entrevistas por CATI (*computer assisted telephone interview*);
2. a obtenção de cerca de 5000 UA com entrevista conseguida, isto é, as UA serem residência principal de um agregado familiar, dispondo de telefone e cujo(s) elemento(s) se encontre(m) habilitado(s) a responder a uma entrevista telefónica (excluem-se indivíduos com idade igual ou inferior a 14 anos, razões de falta de domínio da língua portuguesa e incapacidades físicas, por exemplo);
3. a taxa de resposta obtida nos anos anteriores.

Tendo em conta esses fatores, a dimensão obtida foi de 8508 UA, as quais foram distribuídas pelas regiões NUTS II (2002) de acordo com a alocação de Neyman modificada.

A equação utilizada para obter a desejada distribuição por estrato (região NUTS II) é a seguinte:

em que,

$$n_h = \frac{\sqrt{N_h} \times S_h}{\sum_{h=1}^H \sqrt{N_h} \times S_h} \times n$$

estrato h

n_h = Dimensão da amostra no

N_h = População do estrato h

n = Amostra total

S_h = Desvio padrão do estimador da proporção de turistas para o estrato h

Uma vez que o valor de S_h é bastante diferente de trimestre para trimestre, também a distribuição das 8508 UA varia consoante o trimestre considerado. Assim sendo, a dimensão final de cada estrato é a média dos valores obtidos nos 4 trimestres.

A distribuição obtida para cada uma das regiões NUTS II é a seguinte:

A amostra é rotativa, procedendo-se a uma substituição de 1/2 das unidades inquiridas no início de cada ano, o que significa que, em cada ano se procede ao refrescamento de metade da amostra inicial considerada (4254 UA's). Assim, para as unidades de alojamento que permaneçam na amostra durante 2 anos, cada UA será inquirida em 9 momentos: uma primeira inquirição presencial, com o objetivo de recolher informação sobre o agregado familiar principal e o respetivo enquadramento turístico (ocorrência e quantificação de deslocações turísticas efetuadas pelo agregado nos últimos 12 meses), bem como informar sobre o que posteriormente será questionado nas futuras entrevistas; oito entrevistas telefónicas para recolher informação sobre a ocorrência e quantificação de deslocações turísticas pelo agregado, bem como as suas características em cada trimestre, ao longo de um período de 2 anos.

Cada UA será identificada *a priori* com um código (1,2 ou 3) correspondendo ao mês do trimestre em que será inquirida, o que significa que a amostra será distribuída por todos os meses do trimestre, sendo que o período de referência dos dados será sempre os três meses anteriores ao mês em que se realiza a entrevista (por ex.: uma entrevista que decorra em abril, o período de referência contemplará deslocações iniciadas em janeiro, fevereiro e março e assim sucessivamente).

• Método de recolha

Previamente ao seu primeiro trimestre de inquirição, todas as Unidades de Alojamento serão sujeitas a entrevistas diretas assistidas por computador (CAPI), seguindo-se entrevistas telefónicas assistidas por computador (CATI) em cada um dos trimestres em que a UA permaneça na amostra, com exceção daquelas que, por motivo de recusa ao meio telefónico ou manifesta impossibilidade física, como por exemplo dificuldade de comunicação por surdez ou outra língua materna que não o Português, serão retiradas da amostra.

Para minorar o "efeito memória" da caracterização das viagens ocorridas nos meses iniciais de cada trimestre, bem como otimizar a operacionalidade da recolha telefónica a amostra de cada trimestre será repartida igualmente por cada mês, sendo o período de referência o trimestre anterior ao mês em que é realizada a entrevista.

• Estimação e obtenção de resultados

O cálculo das estimativas tem como base a aplicação, a cada unidade estatística da amostra, de um ponderador que resulta do produto de três fatores:

- um ponderador inicial, baseado no desenho da amostra;
- um fator de correção para as não-respostas para compensar o efeito provocado por estas na dimensão da amostra;
- um fator que calibra (ou ajusta) a amostra, para efetivos ou totais conhecidos sobre a população, utilizando informação externa ao inquérito, através de um método denominado “ajustamento por margens”. As margens utilizadas (variáveis auxiliares) resultam das estimativas independentes da população a nível nacional, segundo o sexo e sete escalões etários (0-14; 15-24; 25-34; 35-44; 45-54; 55-64; 65 e mais) e ainda o total a nível regional NUTS II.

O ponderador inicial de cada unidade amostral é dado pelo inverso da sua probabilidade de seleção.

O método do “ajustamento por margens” consiste em escolher uma função, que minimiza as distâncias entre os ponderadores iniciais e os ponderadores finais ajustados, sujeita às condições de ajustamento. Estas condições garantem que as variáveis auxiliares, extrapoladas com os ponderadores ajustados, sejam iguais aos totais populacionais conhecidos. Para a solução prática deste problema, utiliza-se o *package survey* do software R⁶ que efetua o cálculo das estimativas e respetiva precisão. A estimação da variância é calculada através da técnica JACKKNIFE.

O *package survey* dispõe de várias funções distância, à escolha do utilizador, sendo a utilizada no IDR a do “método logit (método ranking ratio com limites)” que é dada por:

$$G(x) = \begin{cases} \left((x-L) \log \frac{x-L}{1-L} + (U-x) \log \frac{U-x}{U-1} \right) \frac{1}{A}, & \text{se } L < x < U \\ \left((U-L) \log \frac{U-L}{U-1} \right) \frac{1}{A}, & \text{se } x \leq L \\ \left((U-L) \log \frac{U-L}{1-L} \right) \frac{1}{A}, & \text{se } x \geq U \end{cases},$$

$$\text{em que } A = \frac{U-L}{(1-L)(U-1)} \quad \text{e} \quad F(u) = \frac{L(U-1) + U(1-L)\exp(Au)}{U-1 + (1-L)\exp(Au)} \in IR$$

Este método tem a vantagem de conduzir sempre a pesos positivos e de garantir que a relação entre os ponderadores ajustados (finais) e os ponderadores iniciais, (W_k / d_k) , seja limitada inferiormente por L e superiormente por U .

SOFTWARE UTILIZADO: R (PACKAGE SURVEY)

Estimadores Trimestrais

Se o parâmetro a estimar no trimestre t ($t=1, 2, 3, 4$) for um total (Y) ou um quociente (R), a expressão do estimador será, respetivamente,

$$\hat{Y}_t = \sum_{k \in s} w_{kt} y_{kt} \quad \text{e} \quad \hat{R}_t = \frac{\hat{Y}_t}{\hat{Z}_t} = \frac{\sum_{k \in s} w_{kt} y_{kt}}{\sum_{k \in s} w_{kt} z_{kt}}$$

onde,

$\hat{Y}_t$ - estimador do total da característica Y ;

⁶ Software R desenvolvido por “R Development Core Team” encontra-se disponível em <http://www.R-project.org> e o *package survey* da autoria do Prof. Thomas Lumley, disponível em <http://www.cran.r-project.org>.

$\hat{R}_t$ - estimador do quociente R ;

$\hat{Z}_t$ - estimador do total da característica Z ;

Y_{kt} - valor da característica Y para a unidade k da amostra;

Z_{kt} - valor da característica Z para a unidade k da amostra;

W_{kt} - ponderador final associado à unidade k da amostra.

Estimadores Anuais

O estimador relativo aos indivíduos que viajaram durante o ano (Número anual de turistas) é o seguinte:

$$\hat{Y}_a = \sum_{t=1}^4 \frac{\hat{Y}_t}{n}$$

em que,

n - número de trimestres do ano em que o indivíduo respondeu.

À exceção do número anual de turistas, todas as outras características são estimadas pela seguinte expressão:

$$\hat{Y}_a = \sum_{t=1}^4 \hat{Y}_t$$

6.2 CONCEITOS

AGÊNCIA DE VIAGENS

Estabelecimento cuja atividade principal compreende a organização e venda de viagens, de percursos turísticos, a reserva de serviços em estabelecimentos hoteleiros e outros empreendimentos turísticos, iniciativas ou projetos declarados de interesse para o turismo, a reserva de lugares em qualquer meio de transporte, a representação de outras agências de viagens e turismo ou de operadores turísticos nacionais e estrangeiros.

ALDEAMENTO TURÍSTICO

Estabelecimento de alojamento turístico constituído por um conjunto de instalações funcionalmente interdependentes com expressão arquitetónica homogénea, situadas num espaço delimitado e sem soluções de continuidade, que se destinam a proporcionar alojamento e outros serviços complementares a turistas, mediante pagamento.

ALOJAMENTO EM CAMPOS DE TRABALHO E DE FÉRIAS

Alojamento turístico em campos que fornecem alojamento para atividades de férias. Incluem-se os campos de trabalho agrícolas, arquitetónicos ou ecológicos, os campos de férias, os campos de escutismo e os abrigos de montanha, o alojamento em escolas de vela e equitação, assim como noutros centros desportivos.

ALOJAMENTO EM CENTROS DE CONFERÊNCIAS

Alojamento turístico assegurado em infraestruturas próprias para a realização de congressos, conferências, cursos, formação vocacional, meditação e religião ou encontros de jovens. Por norma, o fornecimento de unidades de alojamento apenas está disponível para os participantes das atividades que são organizadas no/pelo estabelecimento.

ALOJAMENTO EM ESTABELECIMENTOS DE SAÚDE

Alojamento turístico assegurado em estabelecimentos de tratamento e cuidados de saúde que fornecem serviços de alojamento. Incluem-se, neste tipo de estabelecimento, os spas, os *resorts* (estâncias) termais, os sanatórios, centros de reabilitação (casas de convalescença).

ALOJAMENTO EM MEIOS DE TRANSPORTE COLECTIVO

Alojamento em dormitórios, associado ao transporte público coletivo e incluído no custo desse transporte.

Nota: incluem-se comboios, navios e barcos.

ALOJAMENTO ESPECIALIZADO

Estabelecimento que tem uma função especializada, além de fornecer alojamento mediante pagamento.

Nota: inclui-se o “alojamento em estabelecimentos de saúde”, “alojamento em campos de trabalho e férias”, “alojamento em centros de conferências”, “alojamento em meios de transporte coletivo”.

ALOJAMENTO FORNECIDO GRATUITAMENTE POR FAMILIARES OU AMIGOS

Alojamento ocupado pelos turistas e que é assegurado, em parte ou na totalidade, em casa de familiares ou amigos.

ALOJAMENTO TURÍSTICO

Estabelecimento que forneça regular ou ocasionalmente dormidas a turistas.

Nota: os estabelecimentos dividem-se em dois grupos principais: alojamento turístico coletivo e alojamento turístico privado, cada um com a respetiva subtipologia: 1) alojamento turístico coletivo: estabelecimentos hoteleiros e similares (estabelecimentos hoteleiros; estabelecimentos similares); outros estabelecimentos de alojamento coletivo (residências turísticas; parques de campismo; marinas; outro alojamento coletivo n.e.); alojamento especializado (estabelecimentos de saúde; campos de férias e de trabalho; transportes públicos de passageiros; centros de conferências); 2) alojamento privado: alojamento arrendado (quartos arrendados em casas particulares; habitações arrendadas a particulares ou a agências profissionais); outros tipos de alojamento privado (casa de férias; alojamento fornecido gratuitamente por familiares ou amigos); outro alojamento particular n.e.

ALOJAMENTO TURÍSTICO COLECTIVO

Estabelecimento destinado a proporcionar alojamento ao viajante num quarto ou em qualquer outra unidade, com a condição de que o número de lugares oferecido seja superior ao mínimo especificado para grupos de pessoas que ultrapassem uma unidade familiar, devendo todos os lugares do estabelecimento inserir-se numa gestão de tipo comercial comum, mesmo quando não têm fins lucrativos.

Nota: o grupo de estabelecimentos de alojamento turístico coletivo divide-se em: estabelecimentos hoteleiros e similares, outros estabelecimentos de alojamento coletivo e alojamento especializado.

ALOJAMENTO TURÍSTICO PRIVADO

Entidade que oferece um número limitado de lugares, tanto a título oneroso, como a título gratuito. Cada unidade de alojamento (quarto, habitação) é independente e pode ser ocupada por turistas, geralmente à semana, à quinzena, ao fim de semana ou ao mês, ou pelos seus proprietários (neste último caso como segunda residência ou casa de férias).

Nota: incluem-se “quartos arrendados em casas particulares”, “habitações arrendadas por particulares ou por agências profissionais”, “casa de férias”, “alojamento fornecido gratuitamente por familiares e amigos”.

AMBIENTE HABITUAL

O ambiente habitual de uma pessoa consiste na proximidade direta da sua residência, relativamente ao seu local de trabalho e estudo, bem como a outros locais frequentemente visitados. As dimensões distância e frequência são indissociáveis do conceito e abrangem, respetivamente, os locais situados perto do local de residência, embora possam ser raramente visitados e os locais situados a uma distância considerável do local de residência (incluindo noutro país), visitados com frequência (em média uma ou mais vezes por semana) e numa base rotineira.

Nota: uma pessoa possui apenas um ambiente habitual, aplicando-se o conceito tanto a nível do turismo interno como do turismo internacional.

APARTAMENTO TURÍSTICO

Estabelecimento de alojamento turístico, constituído por frações mobiladas e equipadas de edifícios independentes, que se destina habitualmente a proporcionar alojamento e outros serviços complementares a turistas, mediante pagamento.

CAMPISMO

Atividade que consiste no alojamento em tendas, *roulottes* ou outro equipamento semelhante, proporcionando o contacto direto com a natureza aos indivíduos que a exercem.

CAMPISTA

Indivíduo que efetua pelo menos uma dormida num parque de campismo.

Notas: o indivíduo é contado tantas vezes quantas as inscrições que fizer no parque, no período de referência.

CAPACIDADE DE ALOJAMENTO NOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO TURÍSTICO COLECTIVO

Número máximo de indivíduos que os estabelecimentos podem alojar num determinado momento ou período, sendo este determinado através do número de camas existentes e considerando como duas as camas de casal.

Nota: não se consideram os estabelecimentos encerrados.

CAPACIDADE DE ALOJAMENTO NOS PARQUES DE CAMPISMO

Número máximo de campistas que os parques de campismo podem alojar, tendo em conta a área útil destinada a cada campista, de acordo com o estabelecido para cada categoria: 1* - 13m²; 2* - 15m²; 3* - 18m²; 4* - 22m².

CARAVANISMO

Atividade que consiste em utilizar transportes rodoviários adequados para alojamento.

CASA DE FÉRIAS

Residência secundária utilizada para fins turísticos pelos membros do agregado familiar proprietário dessa residência. Incluem-se as unidades de alojamento arrendadas mediante a celebração de um contrato de *timeshare*.

COLÓNIA DE FÉRIAS

Estabelecimento de alojamento turístico que dispõe de infraestruturas destinadas a proporcionar períodos de férias gratuitas ou a baixo preço (geralmente subsidiadas), por vezes configurando a forma de prestação de um serviço de âmbito social.

COLONO

Indivíduo que efetua pelo menos uma dormida numa colónia de férias.

Nota: o indivíduo é contado tantas vezes quantas as inscrições que fizer na colónia, no período de referência.

DESLOCAÇÃO TURÍSTICA DE UM SÓ DIA

Deslocação a um ou mais destinos turísticos, incluindo o regresso ao ponto de partida no próprio dia, e abrangendo todo o período de tempo durante o qual uma pessoa permanece fora do seu ambiente habitual.

DESPESA TURÍSTICA

Montante pago pela compra de bens e serviços no próprio país e durante a realização de viagens, no país ou no estrangeiro, pelos visitantes ou por outras entidades em seu benefício. Incluem-se: despesa corrente (efetuada pelo visitante, mesmo que a viagem não tivesse ocorrido, isto é, que tivesse permanecido na sua residência habitual); despesa específica (efetuada pelo visitante, em resultado da viagem, com transportes, alojamento, lembranças ou “souvenirs”, cultura e recreio, entre outras).

DESTINO TURÍSTICO

Local visitado durante uma deslocação ou uma viagem turística.

DESTINO TURÍSTICO PRINCIPAL

Local visitado durante uma deslocação turística ou uma viagem turística, quando esteja associado com o motivo principal da deslocação ou viagem, definido segundo os seguintes critérios: motivação - local que o visitante considera como o principal; tempo - local onde foi passado a maior parte do tempo (o maior número de noites, quando se trata de uma viagem); distância - local mais distante que foi visitado. A determinação do destino turístico principal é feita pela ordem indicada.

DORMIDA

Permanência de um indivíduo num estabelecimento que fornece alojamento, por um período compreendido entre as 12 horas de um dia e as 12 horas do dia seguinte.

DURAÇÃO DA VIAGEM TURÍSTICA

Número de noites passadas pelo turista fora da residência habitual.

Nota: se o número de noites estiver compreendido entre 1 e 3 considera-se que se trata de uma viagem de curta duração; se for superior a 3 considera-se que se trata de uma viagem de longa duração.

ESTABELECIMENTO HOTELEIRO

Estabelecimento cuja atividade principal consiste na prestação de serviços de alojamento e de outros serviços acessórios ou de apoio, com ou sem fornecimento de refeições, mediante pagamento.

Nota: os estabelecimentos hoteleiros classificam-se em hotéis, pensões, pousadas, estalagens, motéis e hotéis-apartamentos (aparthotéis); para fins estatísticos incluem-se ainda os aldeamentos turísticos e apartamentos turísticos.

ESTADA MÉDIA NO ESTABELECIMENTO

Relação entre o número de dormidas e o número de hóspedes que deram origem a essas dormidas, no período de referência, na perspetiva da oferta.

ESTALAGEM

Estabelecimento hoteleiro instalado em um ou mais edifícios e situado normalmente fora de um centro urbano, com zona verde ou logradouro natural envolvente que, pelas suas características arquitetónicas, estilo do mobiliário e serviço prestado, se integra na arquitetura regional e fornece aos seus hóspedes serviços de alojamento e refeições.

FÉRIAS

Saída do ambiente habitual, cujo motivo principal seja a ocupação do tempo com atividades recreativas, de lazer ou repouso, mesmo que lhe estejam associados outros motivos como a participação em atividades culturais ou desportivas enquanto espectador, visita aos familiares ou amigos, viagem de núpcias, entre outros.

Nota: não se considera como férias a estada fora do ambiente habitual por razões profissionais, cujas despesas são geralmente suportadas pela entidade patronal e que estão sujeitas a determinadas diretivas em matéria de duração, local do destino, entre outros; as estadas por outros motivos, mesmo com carácter turístico, desde que imponham certas obrigações a quem as faz (incluem-se neste caso as estadas por razões de saúde, estudo ou razões familiares). O tempo de ida e volta é considerado na determinação da duração das férias, que é curta ou longa consoante as estadas fora do domicílio sejam de menos de 4 noites ou de 4 e mais noites consecutivas.

HABITAÇÃO ARRENDADA PARA FINS TURÍSTICOS

Apartamento, vila ou outro tipo de habitação que pode ser arrendado provisoriamente a particulares ou a uma agência profissional, com ou sem a celebração de um contrato e para utilização como alojamento turístico.

HÓSPEDE

Indivíduo que efetua pelo menos uma dormida num estabelecimento de alojamento turístico.

Nota: o indivíduo é contado tantas vezes quantas as inscrições que fizer no estabelecimento, no período de referência.

HOTEL

Estabelecimento hoteleiro que ocupa um edifício ou apenas parte independente dele, constituindo as suas instalações um todo homogéneo, com pisos completos e contíguos, acesso próprio e direto para uso exclusivo dos seus utentes, a quem são prestados serviços de alojamento temporário e outros serviços acessórios ou de apoio, com ou sem fornecimentos de refeições, mediante pagamento. Estes estabelecimentos possuem, no mínimo, 10 unidades de alojamento.

Nota: a classificação do estabelecimento resulta do preenchimento dos requisitos mínimos de instalações, equipamentos e serviços fixados em regulamento. Sempre que disponha de unidades de alojamento e zonas comuns fora do edifício principal, desde que os edifícios constituam um conjunto harmónico e articulado entre si, inserido num espaço delimitado e apresentando expressão arquitetónica e características funcionais homogéneas poderá, para fins comerciais, usar a expressão *resort* ou *hotel resort*, conjuntamente com o nome.

HOTEL RESIDENCIAL

Estabelecimento hoteleiro com um mínimo de 10 quartos, que ocupa a totalidade ou parte independente de um edifício, desde que constituído por pisos completos e contíguos, com acessos próprios e diretos para uso exclusivo dos seus utentes, aos quais são fornecidos apenas os serviços de alojamento e pequeno-almoço.

HOTEL-APARTAMENTO

Estabelecimento hoteleiro constituído por um conjunto de pelo menos 10 apartamentos equipados e independentes (alugados dia a dia a turistas), que ocupa a totalidade ou parte independente de um edifício, desde que constituído por pisos completos e contíguos, com acessos próprios e diretos aos pisos para uso exclusivo dos seus utentes, com restaurante e com, pelo menos, serviço de arrumação e limpeza.

MEIO COMPLEMENTAR DE ALOJAMENTO TURÍSTICO

Estabelecimento que se destina a proporcionar alojamento temporário, com ou sem serviços acessórios e de apoio, em conformidade com as características e tipo de estabelecimento, mediante pagamento.

Nota: os meios complementares de alojamento classificam-se em aldeamentos turísticos, apartamentos turísticos e moradias turísticas; para fins estatísticos os aldeamentos e apartamentos turísticos são tratados como estabelecimentos hoteleiros.

MOTEL

Estabelecimento hoteleiro situado fora dos centros urbanos e na proximidade das estradas, ocupando a totalidade de um ou mais edifícios, constituído por um mínimo de 10 apartamentos/quartos (com casa de banho simples) independentes, com entradas diretas do exterior e com um lugar de estacionamento privativo e contíguo a cada apartamento/quatro.

MOTIVO PRINCIPAL DA VIAGEM TURÍSTICA

Motivo que sustenta a necessidade da realização da viagem, ou seja, na ausência do qual a viagem não se teria realizado.

Nota: tipologia de motivos: lazer, recreio ou férias (repouso, gastronomia, compras, desporto como espectador e prática de desporto, educação, encontros não profissionais, cultura e entretenimento como espectador, artes, hobbies e jogos. entre outros motivos não profissionais); profissional ou negócios (reuniões, convenções, seminários, conferências, congressos, feiras e exposições, missões, viagens de incentivo, vendas, marketing e outros serviços, pesquisa, ensino, consultoria, cursos de idiomas, educação, investigação, fins artísticos, culturais, religiosos e desportivos); visita a familiares ou amigos (participação em funerais, casamentos, aniversários e outros eventos familiares e de convívio); saúde, por iniciativa voluntária (tratamentos e cuidados de saúde em estâncias termais, balneares, lares de convalescença e outros tratamentos e curas); religioso (participação em eventos religiosos, entre os quais peregrinações); outros motivos.

NACIONALIDADE

Cidadania legal do indivíduo no momento de observação; são consideradas as nacionalidades constantes no passaporte, na autorização de residência ou no certificado de nacionalidade apresentado. Os indivíduos que, no momento de observação, estejam com um processo de naturalização em curso devem ser considerados com a nacionalidade que detinham anteriormente.

NÍVEL DE INSTRUÇÃO

Formação escolar adquirida na idade normal ou posteriormente. Para as pessoas que ainda estudam considera-se o grau escolar imediatamente inferior ao que frequentam.

OUTROS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO COLECTIVO

Estabelecimentos destinados a turistas que podem não ter fins lucrativos e se caracterizam por ter uma gestão comum e por oferecer um conjunto mínimo de serviços comuns (não incluindo a arrumação diária de quartos). A sua disposição não será necessariamente em quartos, mas eventualmente em unidades de tipo habitacional, parques de campismo ou dormitórios coletivos.

Nota: estes estabelecimentos envolvem ainda algumas atividades para além do fornecimento do alojamento, tais como cuidados de saúde, assistência social ou transporte.

PAÍS DE ORIGEM / LOCAL DE ORIGEM

Local onde a viagem tem início e que corresponde geralmente ao local de residência do viajante.

PAÍS DE RESIDÊNCIA

País no qual um indivíduo é considerado residente: 1) se possuir a sua habitação principal no território económico desse país durante um período superior a um ano (12 meses); 2) se tiver vivido nesse país por um período mais curto e pretenda regressar no prazo de 12 meses, com a intenção de aí se instalar, passando a ter nesse local a sua residência principal.

Nota: a residência de um indivíduo é determinada pela do agregado familiar à qual pertence e não pelo local de trabalho, mesmo que atravesse a fronteira para trabalhar ou passe alguns períodos de tempo fora da sua residência. Incluem-se, nesta situação, os trabalhadores de fronteira e sazonais e os estudantes.

PARQUE DE CAMPISMO

Estabelecimento de alojamento turístico instalado em áreas vedadas para tendas, caravanas, reboques e residências móveis. Insere-se num tipo de gestão comum e oferece alguns serviços turísticos (lojas, informações, atividades recreativas).

Nota: há vários tipos de parques de campismo: parque de campismo privativo, cuja frequência é restrita aos associados ou beneficiários das respetivas entidades proprietárias ou exploradoras; parque de campismo

público, aberto ao público em geral; parque de campismo rural, o qual pode ser integrado em explorações agrícolas com área não seja superior a 5.000 m².

PENSÃO

Estabelecimento hoteleiro com restaurante e um mínimo de 6 quartos, ocupando a totalidade ou parte independente de um edifício, desde que constituído por pisos completos e contíguos, com acessos próprios e diretos aos pisos para uso exclusivo dos seus utentes, e que, pelos equipamentos e instalações, localização e capacidade, não obedece às normas estabelecidas para a classificação como hotel ou estalagem, fornecendo aos seus clientes alojamento e refeições. A tipologia contempla as classificações Albergaria, Pensão de 1^a, 2^a e 3^a categorias.

PENSÃO RESIDENCIAL

Estabelecimento hoteleiro com um mínimo de 6 quartos, que ocupa a totalidade ou parte de um edifício, desde que constituído por pisos completos e contíguos, com acessos próprios e diretos aos pisos ocupados pelo estabelecimento para uso exclusivo dos seus utentes, e que pelas suas instalações, equipamento, aspeto geral, localização e capacidade, não obedece às normas estabelecidas para a classificação como hotel ou estalagem, fornecendo apenas aos seus clientes serviços de alojamento e pequeno-almoço.

Nota: as pensões residenciais de 3^a categoria podem não fornecer pequeno-almoço.

POUSADA

Estabelecimento hoteleiro instalado em imóvel classificado como monumento nacional de interesse público, regional ou municipal e que, pelo valor arquitetónico e histórico, seja representativo de uma determinada época e se situe fora de zonas turísticas dotadas de suficiente apoio hoteleiro.

Nota: as pousadas devem preencher, com as necessárias adaptações, os requisitos mínimos das instalações e de funcionamento exigidos para os hotéis de 4 estrelas, nos casos em que estejam instaladas em edifícios classificados como monumentos nacionais, e para os hotéis de 3 estrelas nos restantes casos, salvo se a sua observância se revelar suscetível de afetar as características arquitetónicas ou estruturais dos edifícios. Estes estabelecimentos podem ter, ou não, restaurante.

POUSADA DE JUVENTUDE

Estabelecimento sem fins lucrativos destinado à hospedagem de jovens (sozinhos ou em grupos limitados).

PRINCIPAL MEIO DE TRANSPORTE UTILIZADO

Transporte utilizado para percorrer a maior distância da viagem, sendo que no caso de ser diferente na ida e na volta, se opta pelo meio de transporte de ida.

PRINCIPAL MODO DE ALOJAMENTO UTILIZADO PARA EFEITOS DE TURISMO

O principal modo de alojamento utilizado é aquele onde se regista o maior número de dormidas.

PROVEITOS DE APOSENTO

Valores cobrados pelas dormidas de todos os hóspedes nos meios de alojamento turístico.

PROVEITOS TOTAIS DOS MEIOS DE ALOJAMENTO TURÍSTICO

Valores resultantes da atividade dos meios de alojamento turístico: aposento, restauração e outros decorrentes da própria atividade (aluguer de salas, lavandaria, tabacaria, telefone, entre outros).

QUARTO ARRENDADO EM CASAS PARTICULARES

Alojamento, não permanente, em unidades mobiladas, mediante pagamento.

RESIDÊNCIA SECUNDÁRIA UTILIZADA PARA FINS TURÍSTICOS

Alojamento que não corresponde à residência principal da família e que é utilizado por um ou mais elementos do agregado familiar por motivos de recreação, lazer e férias ou outras atividades que não correspondem ao exercício de uma atividade remunerada nesse local. Incluem-se as unidades de alojamento arrendadas mediante a celebração de um contrato de *timeshare*.

RESIDÊNCIA TURÍSTICA

Unidade de alojamento coletivo com gestão comum, tal como edifícios de apartamentos ou bungalows preparados para alojamento de tipo residencial, que fornece serviços limitados de hotelaria (excluindo a arrumação e limpeza diária dos quartos).

REVENUE PER AVAILABLE ROOM / REVPAR

Rendimento por quarto disponível, medido pela relação entre os proveitos de aposento e o número de quartos disponíveis, no período de referência

TAXA LÍQUIDA DE OCUPAÇÃO-CAMA

Relação entre o número de dormidas e o número de camas disponíveis no período de referência, considerando como duas as camas de casal.

Nota: a fórmula é:

“T. O. L. (cama) = [Nº de dormidas durante o período de referência / (Nº de camas disponíveis x Nº de dias do período de referência)] x 100”.

Este indicador permite avaliar a capacidade média de alojamento durante o período de referência.

TURISMO

Atividades realizadas pelos visitantes durante as suas viagens e estadas em lugares distintos do seu ambiente habitual, por um período de tempo consecutivo inferior a 12 meses, com fins de lazer, negócios ou outros motivos não relacionados com o exercício de uma atividade remunerada no local visitado.

Nota: excluem-se as viagens cujo motivo principal consiste na prestação de serviços a uma entidade residente no país (local) visitado, envolvendo o pagamento da respetiva remuneração (decorrente de um contrato de trabalho ou uma relação empregado/empregador). Se este trabalho e a respetiva remuneração não estão diretamente relacionados com o motivo principal da viagem, então a viagem insere-se no âmbito do turismo.

TURISMO EMISSOR

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes, no âmbito de uma deslocação para fora do país de referência (ou região), desde que fora do seu ambiente habitual.

TURISMO INTERIOR

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes e não residentes no âmbito de uma deslocação no interior do país de referência (ou região), desde que fora do seu ambiente habitual.

TURISMO INTERNACIONAL

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes no âmbito de uma deslocação para fora do país de referência e pelos visitantes não residentes no âmbito de uma deslocação no interior do país de referência, desde que fora do seu ambiente habitual. O turismo internacional compreende o turismo recetor e o turismo emissor.

TURISMO INTERNO

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes no âmbito de uma deslocação no interior do país de referência (ou região), desde que fora do seu ambiente habitual.

TURISMO NACIONAL

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes, quer no âmbito de deslocações no interior do país de referência (ou região), quer no âmbito de deslocações para fora do país (ou região) de referência, desde que fora do seu ambiente habitual. O turismo nacional compreende o turismo interno e o turismo emissor.

TURISMO RECEPTOR

Atividades desenvolvidas pelos visitantes não residentes no âmbito de uma deslocação ao /no país de referência (ou região), desde que fora do seu ambiente habitual.

TURISMO REGIONAL

Atividades desenvolvidas pelos visitantes residentes, no âmbito de uma deslocação no interior da região ou de uma deslocação para outras regiões, desde que fora do seu ambiente habitual. Compreende o turismo interno e o turismo emissor.

TURISTA

Visitante que permanece, pelo menos, uma noite num alojamento coletivo ou particular no lugar visitado.

UNIDADE DE ALOJAMENTO DOS ESTABELECIMENTOS DE ALOJAMENTO TURÍSTICO

Divisão de alojamento de um estabelecimento de alojamento turístico, que pode ser classificada em quarto, *suíte* e apartamento: o quarto corresponde a uma divisão com uma ou mais camas; a *suíte* é constituída, no mínimo, por quarto, casa de banho completa e sala (que comunicam entre si através de uma antecâmara); o apartamento é constituído, no mínimo, por quarto, casa de banho completa, sala de estar e de refeições e pequena cozinha (kitchenette).

VIAGEM ORGANIZADA

Deslocação organizada, implicando o acordo antecipado de fornecimento de um conjunto de serviços de viagem, incluindo no mínimo, transporte e/ou alojamento e outros serviços turísticos essenciais.

VIAGEM TURÍSTICA

Deslocação a um ou mais destinos turísticos, incluindo o regresso ao ponto de partida e abrangendo todo o período de tempo durante o qual uma pessoa permanece fora do seu ambiente habitual.

VIAGENS E TURISMO

Rubrica da balança de pagamentos, que engloba todos os bens e serviços adquiridos por um visitante a título de viagens realizadas, quer de natureza privada quer profissional, para seu uso ou a pedido de outros, para consumo na própria economia visitada ou na de residência, fornecidos com contrapartida financeira ou simplesmente oferecidos.

Nota: incluem-se nesta rubrica, bens e serviços como o alojamento, a alimentação e bebidas, as diversões e os transportes dentro da(s) economia(s) visitada(s), bem como prendas e os outros objetos adquiridos na economia visitada e levados para a economia de residência, para uso próprio. Incluem-se as despesas efetuadas por trabalhadores de fronteira e sazonais ou estudantes e doentes durante a sua estada na economia visitada, ainda que por períodos superiores a 12 meses. Excluem-se o transporte internacional em geral e as compras e vendas realizadas por visitantes em nome da empresa que representam quando realizam viagens de carácter profissional. Esta rubrica regista a crédito o valor dos bens e serviços adquiridos por visitantes não residentes durante as suas deslocações a Portugal e, a débito, o valor dos bens e serviços adquiridos por residentes em Portugal durante as suas visitas a outro(s) país(es).

6.3 NOMENCLATURAS

NOMENCLATURAS DAS UNIDADES TERRITORIAIS PARA FINS ESTATÍSTICOS

NUTS I	NUTS II
CONTINENTE	Norte
	Centro (P)
	Lisboa
	Alentejo
	Algarve
REGIÃO AUTÓNOMA DOS AÇORES	Região Autónoma dos Açores
REGIÃO AUTÓNOMA DA MADEIRA	Região Autónoma da Madeira

Capítulo 7



ANEXOS



7. ANEXOS

Instrumento de Notação do Sistema
Estatístico Nacional (Lei 22/2008, de 13 de Maio)
de resposta obrigatória registado no INE
sob o nº 10058 válido até 30/04/2013



INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
STATISTICS PORTUGAL

INQUÉRITO ÀS DESLOCAÇÕES DOS RESIDENTES - Trimestral

Ano 2012

INQUÉRITO DE RESPOSTA OBRIGATÓRIA - ESTRITAMENTE CONFIDENCIAL (Lei nº 22/2008, de 13 de Maio)

A - QUANTIFICAÇÃO DAS DESLOCAÇÕES DO AGREGADO FAMILIAR

Nos meses, ..., ... e ..., fez alguma deslocação em que tenha dormido fora de ... ?

Deve incluir as deslocações a casa de familiares e amigos, à casa de fim de semana, as profissionais, as de saúde, ...
Deve excluir as deslocações para o local de trabalho ou estudo.

Diga-me então, quantas deslocações fez ...

D - CARACTERIZAÇÃO DAS DESLOCAÇÕES DO AGREGADO FAMILIAR

... o destino foi a Portugal ou ao Estrangeiro?

... em que município (concelho)?

... em que país?

Qual foi a data de partida para ... ?

Qual foi a data de regresso de ... ?

Na deslocação a ... iniciada em ..., dos indivíduos do agregado, quem participou?

... O que fizeram na deslocação?

Qual o principal motivo que originou esta deslocação? (e sem o qual não se teria realizado)

Qual o principal meio de transporte utilizado?

As noites foram passadas em Portugal ou no Estrangeiro?

... e em que município (concelho)?

... e em que país?

Quantas noites aí passaram?

E em que Tipos de Alojamento?

Tomando com exemplo: "Cidade", "Costa Marítima", "Campo", "Serra ou Montanha", como classifica este local?

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... o alojamento

... utilizaram a agência de viagens ou marcaram directamente?

... Foi um pacote turístico (Preço único por pessoa que inclui pelo menos o transporte de ida e volta para o destino e o alojamento durante a duração da viagem) ?

... foi marcado por Internet?

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... o transporte

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... a alimentação

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... os transporte no destino

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... o aluguer de automóvel

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... os museus, exposições ou outros eventos culturais

Para esta deslocação foi marcado antecipadamente... alguma actividade desportiva

Das despesas pagas pelas pessoas do agregado quanto foi gasto... na agência de viagens ou outro operador turístico?

Para além do que pagaram à agencia de viagens quanto gastaram as pessoas do agregado em ...em alojamento

...em alimentação tal como restaurantes, cafés, bares, não incluir despesas em supermercado

...em transporte de passageiros, incluir combustíveis, portagens, taxis e outros transportes públicos, transfers

...em outras despesas, incluir as despesas em supermercado, museus, espectáculos, excursões, telefone, lembranças e também as realizadas na preparação da deslocação

Diga-me então qual é o valor total gasto?

Qual o valor suportados por outra entidade, incluindo ofertas de familiares ou amigos?

B - MOTIVO DE NÃO DESLOCAR

Qual o motivo para que ... não ter participado em qualquer deslocação?

C - RENDIMENTO

Então diga-me por favor em que escalão está o total do Rendimento Líquido Mensal de todas as pessoas do agregado?

Deve *incluir todos* os ordenados, pensões, abonos e rendimentos de propriedades.

Deve *excluir* os subsídios de férias, de natal e outras receitas extraordinárias



INSTRUMENTO DE NOTIFICAÇÃO DO SISTEMA ESTATÍSTICO NACIONAL
 (LEI Nº 22/2008 DE 13 DE MAIO) DE RESPOSTA OBRIGATÓRIA,
 REGISTADO NO INE SOB O Nº 9918 VÁLIDO ATÉ 31.12.2012

IPHH - Inquérito à Permanência de Hóspedes na Hotelaria e Outros Alojamentos
Referência dos dados:

ANO 2012 Mês:

INE - DEPARTAMENTO DE RECOLHA DE INFORMAÇÃO
 Serviço de Inquéritos por Autopreenchimento
 Edifício Scala, Rua do Vilar, 235 - 9º
 4050-626 PORTO

Resposta eletrónica: <http://webinq.ine.pt/aderentes>

A CONFIDENCIALIDADE DOS DADOS É GARANTIDA NOS TERMOS DA LEI Nº 22/2008, DE 13 DE MAIO

Contactos para resposta e esclarecimento de dúvidas:

Tel. 226 072 026

Fax 226 058 204

e-mail: nrp.turismo@ine.pt

Técnico recolha:

DEVOLUÇÃO OBRIGATÓRIA: Por favor devolva este questionário **até ao 8º dia útil** do mês seguinte ao mês de referência dos dados, devidamente preenchido de acordo com as instruções.

Identificação da unidade inquirida (preencher apenas para corrigir ou completar os dados)
Estabelecimento

Nome do estabelecimento _____

Distrito/Ilha _____

Município _____

Freguesia _____

Endereço _____

Localidade _____

Código Postal _____

Telefone _____

Fax _____

e-mail _____

Homepage: www.

Assinale caso a empresa exploradora tenha mudado ☐

Data ____/____/____

NIF _____

Empresa

Designação social _____

Distrito/Ilha _____

Município _____

Freguesia _____

Endereço _____

Localidade _____

Código Postal _____

Telefone _____

Fax _____

e-mail _____

Homepage: www.

Situação da unidade inquirida no período de referência dos dados
Estabelecimento

Situação na atividade

BC105 ☐

Em atividade ☐

Atividade suspensa ☐

BC110 Início de suspensão de atividade ____/____/____

BC111 Fim de suspensão de atividade ____/____/____

Cessação de atividade ☐

Data de cessação de actividade ____/____/____

BC112 motivo _____

BC101 Atividade Económica (CAE Rev. 3) _____

BC153 Categoria do estabelecimento _____

BC107 Nº dias de abertura ao público no período de referência ____

BC150 Assinale se não houve movimento de hóspedes durante o período de referência ☐

BC151 Tem funcionamento sazonal? Sim ☐ Não ☐

BC152 Se sim, assinale os meses de encerramento sazonal:

jan ☐

fev ☐

mar ☐

abr ☐

mai ☐

jun ☐

jul ☐

ago ☐

set ☐

out ☐

nov ☐

dez ☐

Caso se aplique, indique a principal praia e/ou termas que se encontra na proximidade do estabelecimento

BC156 Praia _____

BC157 Terma _____

SE NÃO TEVE MOVIMENTO DE HÓSPEDES NO MÊS DE REFERÊNCIA (BC150), TERMINA AQUI O PREENCHIMENTO DO QUESTIONÁRIO

Observações

Utilize este espaço para incluir sugestões, justificações referentes à sua resposta ou outras observações que julgue convenientes

BC030

Responsável pelo preenchimentoNome contacto _____ BC040

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Endereço _____

Localidade _____ Código Postal

--	--	--	--

 -

--	--	--	--

Telefone _____ Fax _____ e-mail _____

Cargo _____ * NIF

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Assinatura _____ Data ____ / ____ / ____

*NIF da entidade responsável pelo preenchimento, se diferente da unidade inquirida

1 Permanência de hóspedes (durante o mês de referência)

País de residência habitual		Nº de Hóspedes que entraram no mês		Nº de Hóspedes que dormiram no mês a)		Nº de Dormidas (Noites)	
		1		2		3	
Portugueses residentes em Portugal	VPP						
Estrangeiros residentes em Portugal	VEP						
Nota importante: Na linha anterior devem registar-se os hóspedes de nacionalidade estrangeira que residem em Portugal. Os hóspedes que residem no estrangeiro, sejam portugueses ou estrangeiros, devem ser registados nas linhas seguintes, por país de residê							
Residentes no Estrangeiro, por países de residência:							
Alemanha	VDE	D	E				
Angola	VAO	A	O				
Argentina	VAR	A	R				
Austrália	VAU	A	U				
Áustria	VAT	A	T				
Bélgica	VBE	B	E				
Brasil	VBR	B	R				
Bulgária	VBG	B	G				
Cabo Verde	VCV	C	V				
Canadá	VCA	C	A				
Chile	VCL	C	L				
China	VCN	C	N				
Colômbia	VCO	C	O				
Coreia do Sul	VKR	K	R				
Croácia	VHR	H	R				
Dinamarca	VDK	D	K				
Espanha	VES	E	S				
Eslováquia	VSK	S	K				
Eslovénia	VSI	S	I				
Estónia	VEE	E	E				
Estados Unidos da América	VUS	U	S				
Finlândia	VFI	F	I				
França	VFR	F	R				
Grécia	VGR	G	R				
Guiné-Bissau	VGW	G	W				
Hungria	VHU	H	U				
Índia	VIN	I	N				
Irlanda	VIE	I	E				
Israel	VIL	I	L				
Itália	VIT	I	T				
Japão	VJP	J	P				
Letónia	VLV	L	V				
Lituânia	VLT	L	T				
Luxemburgo	VLU	L	U				
Marrocos	VMA	M	A				
México	VMX	M	X				
Moçambique	VMZ	M	Z				
Noruega	VNO	N	O				
Nova Zelândia	VNZ	N	Z				
Países Baixos (Holanda)	VNL	N	L				
Polónia	VPL	P	L				
Reino Unido	VGB	G	B				
República África do Sul	VZA	Z	A				
República Checa	VCZ	C	Z				
Roménia	VRO	R	O				
Rússia	VRU	R	U				
São Tomé e Príncipe	VST	S	T				
Suécia	VSE	S	E				
Suíça	VCH	C	H				
Tailândia	VTH	T	H				
Território da Antiga República Jugoslava	VMK	M	K				
Timor Leste	VTL	T	L				
Turquia	VTR	T	R				
Ucrânia	VUA	U	A				
Uruguai	VUY	U	Y				
Venezuela	VVE	V	E				
Outros Países	(discriminar, utilizando uma linha para cada País):						
Total	V90						

a) Número de hóspedes que dormiram = número de hóspedes que entraram, mais os que transitaram do mês anterior.

INSTRUÇÕES DE PREENCHIMENTO

As quadrículas sombreadas a cinzento não são para preencher.

Âmbito - Todos os hotéis, hotéis-apartamentos, apartamentos turísticos, aldeamentos turísticos, motéis, pousadas, estalagens e pensões que se encontram em funcionamento são, nos termos da lei nº 22 / 08, de 13 de Maio, sobre o sistema Estatístico Nacional, obrigados a responder mensalmente ao Instituto Nacional de Estatística, até ao 8º dia útil de cada mês, a um questionário relativo à permanência de hóspedes e outros dados da hotelaria referente ao mês anterior. Não havendo movimento de hóspedes a registar nesse mês mantém-se a obrigatoriedade de resposta ao INE.

Situação da unidade inquirida no período de referência dos dados

Neste quadro, os campos relativos à "Classificação da Actividade Económica", "Categoria do Estabelecimento", "Sazonalidade", "Praia" e "Terma" apenas deverão ser preenchidos caso se verifique qualquer alteração relativamente à última informação fornecida pelo estabelecimento.

Considera-se que o estabelecimento hoteleiro teve movimento de hóspedes desde que tenha tido, pelo menos, um hóspede durante um dia no mês de referência. Considera-se que o estabelecimento não teve movimento de hóspedes quando, apesar de ter estado aberto ao público, nenhum indivíduo aí pernitoiu pelo menos uma noite durante o mês de referência. Ao assinalar-se esta segunda opção (BC150), o quadro 1 sobre Permanência de Hóspedes não é preenchido.

Quadro 1 - Permanência de Hóspedes

O preenchimento do quadro 1, sobre Permanência de Hóspedes, efectua-se considerando o país de residência habitual dos hóspedes. Assim, nas duas primeiras linhas devem mencionar-se os valores sobre hóspedes que residem habitualmente em Portugal, sejam portugueses (na primeira linha), sejam estrangeiros (na segunda linha). Os valores sobre hóspedes que residem habitualmente no estrangeiro, sejam portugueses ou estrangeiros, devem ser registados nas linhas respeitantes aos residentes no estrangeiro, utilizando-se uma linha para cada país de residência habitual.

Na **coluna 1** do quadro 1 só se consideram os hóspedes que deram entrada no estabelecimento durante o mês de referência.

Na **coluna 2** do quadro 1 regista-se a soma do número de hóspedes que deram entrada no estabelecimento durante o mês de referência (hóspedes da coluna 1) e do número de hóspedes que transitaram do mês anterior.

Na **coluna 3** do quadro 1 indica-se o número total de dormidas ocorridas durante o mês de referência dos hóspedes contados na coluna 2.

Exemplo: uma família constituída por dois adultos e uma criança entraram no estabelecimento no dia 28/01/2009 e saíram no dia 02/02/2009. No questionário de **Janeiro** preenche-se da seguinte forma:

N.º de hóspedes que entraram no mês (coluna 1) = 3

N.º de hóspedes que dormiram durante o mês (coluna 2) = 3

N.º de dormidas (coluna 3) = 12 (3 hóspedes x 4 noites)

No questionário de **Fevereiro** preenche-se da seguinte forma:

N.º de hóspedes que entraram no mês (coluna 1) = 0

N.º de hóspedes que dormiram durante o mês (coluna 2) = 3

N.º de dormidas (coluna 3) = 3 (3 hóspedes x 1 noite)

Notas importantes: no quadro 1, o número de hóspedes da coluna 1 nunca poderá ser superior ao número de hóspedes da coluna 2 e nenhum deles poderá ser superior ao número de dormidas da coluna 3. Os valores da coluna 2 só poderão ser iguais aos da coluna 3 se cada hóspede dormir apenas uma noite. Em cada mês devem contar-se todos os hóspedes que dormiram pelo menos uma noite no estabelecimento, mas cada hóspede só será contado uma vez, qualquer que seja o número de dormidas. Contam-se como hóspedes todos os membros de uma família. Por exemplo: um casal e dois filhos (independentemente da idade) serão contados como quatro hóspedes. Na distribuição dos hóspedes e das dormidas por países de residência habitual, não se deve utilizar expressões do tipo "outros países" ou "diversos", devem identificar-se sempre os países.

Hóspede: indivíduo que efectua, pelo menos, uma dormida num estabelecimento. O indivíduo é contado tantas vezes quantas as inscrições que fizer no estabelecimento, no período de referência

Dormida: permanência de um indivíduo num estabelecimento hoteleiro, por um período compreendido entre as 12 horas de um dia e as 12 horas do dia seguinte.

Quadro 2 - Outros dados na hotelaria

2.1 (Capacidade de Alojamento) - o campo 2.1.1 deve ser preenchido pelos hotéis, hotéis-apartamentos, motéis, pousadas, estalagens e pensões.

Total de quartos disponíveis - indicar o número de quartos que o estabelecimento dispõe habitualmente para alojar hóspedes, com excepção dos quartos utilizados pelos proprietários ou empregados.

Total de quartos utilizados durante o mês - indicar o número de quartos utilizados no mês, multiplicados pelo número de dias de utilização.

O campo 2.1.2 deve ser preenchido pelos apartamentos e aldeamentos turísticos.

Total de apartamentos/vilas disponíveis - indicar o número de apartamentos ou vilas que o estabelecimento dispõe habitualmente para alojar hóspedes.

Total de apartamentos/vilas utilizados durante o mês - indicar o número de apartamentos ou vilas utilizados no mês, multiplicados pelo número de dias de utilização.

Camas-extra - deve indicar, para além das camas disponíveis, as camas instaladas a pedido dos clientes (incluindo sofás, divãs, berços, etc), podendo originar o pagamento de um suplemento.

2.2 (Pessoal ao Serviço) - pessoas que, no período de referência, participaram na actividade da empresa, qualquer que tenha sido a duração dessa participação e independentemente do vínculo que tenham. Inclui as pessoas temporariamente ausentes por um período igual ou inferior a um mês por férias, conflito de trabalho, formação, assim como doença e acidente de trabalho. Inclui, também, as pessoas com vínculo a outras empresas que trabalham na empresa, sendo por esta directamente remuneradas.

Deve incluir os trabalhadores independentes (por ex: prestadores de serviços).

Em 2.3, o subgrupo Rendimentos totais (sem IVA), nos rendimentos totais devem incluir-se todos os réditos realizados pelo estabelecimento hoteleiro. Nos réditos de aposento deve registar-se o valor global cobrado pelas dormidas realizadas por todos os hóspedes no mês de referência. Nos réditos de restauração deve incluir-se o valor proveniente da exploração de restaurantes, bares, cafés e similares ao serviço do estabelecimento hoteleiro. Os valores globais trimestrais, semestrais ou anuais dos réditos devem ser distribuídos mensalmente, na mesma proporção das dormidas. Os valores globais trimestrais, semestrais ou anuais dos gastos com o pessoal devem ser distribuídos mensalmente, na mesma proporção do pessoal ao serviço.

No subgrupo Total dos gastos com o pessoal devem considerar-se os seguintes gastos com pessoal:

. **Remunerações:** ilíquidas (antes da dedução de quaisquer descontos), em dinheiro ou em géneros (ordenados, salários base, subsídios, habitação, alojamento, etc.).

. **Encargos s/ remunerações e seguros:** contribuições pagas por conta da Entidade Patronal para regimes de segurança social e sistemas privados de pessoal e sistemas análogos.

. **Outros gastos com o pessoal:** pagamento facultativo de pensões e reformas, subsídios de doença, maternidade, acidentes, abonos de família, despesas para serviços clínicos, enfermagem, medicamentos cedidos gratuitamente ao pessoal, subsídios concedidos durante a prestação do serviço militar, subsídios de desemprego e indemnizações por despedimento.

No quadro 2.3 devem inscrever-se os valores em euros, sem casas decimais (cêntimos), arredondando os valores por excesso quando as décimas forem iguais ou superiores a 5 e por defeito quando forem inferiores. Por exemplo: 6370,45 euros equivalem a 6370 €